



**SLOVENSKA  
IMENA DRŽAV**

**DRAGO KLADNIK  
DRAGO PERKO**



### **Drago Kladnik**

Naziv: dr., mag., profesor geografije in zgodovine, znanstveni svetnik  
Naslov: Geografski inštitut Antona Melika ZRC SAZU, Gosposka ulica 13, Ljubljana, Slovenija  
Faks: +386 (0)1 200 27 34; Telefon: +386 (0)1 200 27 31  
E-pošta: drago.kladnik@zrc-sazu.si  
Medmrežje: <http://giam.zrc-sazu.si/kladnik>

Rodil se je leta 1955 v Ljubljani, kjer je leta 1973 maturiral. Leta 1979 je diplomiral na Oddelku za geografijo Filozofske fakultete Univerze v Ljubljani, leta 1999 je magistriral na interdisciplinarnem podiplomskem študiju prostorskega in urbanističnega planiranja Fakultete za gradbeništvo in geodezijo Univerze v Ljubljani, leta 2007 pa doktoriral na Oddelku za geografijo Filozofske fakultete Univerze v Ljubljani. Od leta 1979 dela na Geografskem inštitutu Antona Melika Znanstvenoraziskovalnega centra Slovenske akademije znanosti in umetnosti. Ukvarja se predvsem z agrarno in regionalno geografijo ter zemljepisnimi imeni in izrazi. Je urednik in sourednik več znanstvenih knjižnih zbirk ter revij. Njegova bibliografija v domačih in tujih publikacijah obsega okrog 950 enot. Od leta 1995 je član Komisije za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije. Leta 1977 je prejel Kidričevo nagrado za dodiplomski študij, leta 1978 študentsko Prešernovo nagrado Univerze v Ljubljani, leta 1979 študentsko Prešernovo nagrado Filozofske fakultete, leta 2000 Srebrno plaketo in leta 2011 Zlato plaketo Zveze geografskih društev Slovenije, leta 2003 pa pohvalo Društva učiteljev geografije Slovenije.



### **Drago Perko**

Naziv: dr., mag., univerzitetni diplomirani geograf in sociolog, znanstveni svetnik  
Naslov: Geografski inštitut Antona Melika ZRC SAZU, Gosposka ulica 13, Ljubljana, Slovenija  
Faks: +386 (0)1 475 77 93; Telefon: +386 (0)1 470 63 60  
E-pošta: drago@zrc-sazu.si  
Medmrežje: <http://giam.zrc-sazu.si/perko>

Rodil se je leta 1961 v Kranju, kjer je leta 1980 maturiral. Leta 1985 je diplomiral na Oddelku za geografijo Filozofske fakultete Univerze v Ljubljani, kjer je leta 1989 magistriral in leta 1993 tudi doktoriral. Od leta 1986 dela na Geografskem inštitutu Antona Melika Znanstvenoraziskovalnega centra Slovenske akademije znanosti in umetnosti. Od leta 1994 je njegov predstojnik. Je tudi nacionalni koordinator za geografijo in član Znanstvenoraziskovalnega sveta za humanistiko pri Javni agenciji za raziskovalno dejavnost Republike Slovenije. Ukvarja se predvsem z regionalno geografijo, geografskimi informacijskimi sistemi, digitalno tematsko kartografijo in zemljepisnimi imeni. Je urednik in sourednik več znanstvenih knjižnih zbirk ter revij. Njegova bibliografija v domačih in tujih publikacijah obsega več kot 820 enot. Od leta 1995 je član Komisije za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije. Leta 1985 je prejel študentsko Prešernovo nagrado Filozofske fakultete, leta 1989 Fajglovo nagrado, leta 1997 Bronasto plaketo Zveze geografskih društev Slovenije, leta 1998 nagrado Zlati znak ZRC, leta 2009 pa Srebrno plaketo Zveze geografov Slovenije.

GEOGRAFIJA SLOVENIJE 25

**SLOVENSKA IMENA DRŽAV**

**Drago Kladnik  
Drago Perko**



**ZALOŽBA  
Z R C**



GEOGRAFIJA SLOVENIJE 25

# **SLOVENSKA IMENA DRŽAV**

**Drago Kladnik  
Drago Perko**

LJUBLJANA 2013

GEOGRAFIJA SLOVENIJE 25

**SLOVENSKA IMENA DRŽAV**

**Drago Kladnik, Drago Perko**

© 2013, Geografski inštitut Antona Melika ZRC SAZU

*Urednica:* Mimi Urbanc

*Recenzenta:* Helena Dobrovoljc, Milan Orožen Adamič

*Kartografka:* Manca Volk Bahun

*Prevod izvlečka:* DEKS d. o. o.

*Oblikovalec:* Drago Perko

*Izdajatelj:* Geografski inštitut Antona Melika ZRC SAZU

*Za izdajatelja:* Drago Perko

*Založnik:* Založba ZRC

*Za založnika:* Oto Luthar

*Glavni urednik:* Aleš Pogačnik

*Računalniški prelom:* SYNCOMP d. o. o.

*Tiskarna:* Collegium Graphicum d. o. o.

*Naklada:* 250 izvodov

Avtorja fotografij na predlistu sta Jan Kladnik in Marko Zaplatil, avtor fotografije na zalistu je Milan Orožen Adamič.

---

CIP – Kataložni zapis o publikaciji  
Narodna in univerzitetna knjižnica, Ljubljana

91:81'373.21  
811.163.6'373.21

KLADNIK, Drago, 1955–

Slovenska imena držav / Drago Kladnik, Drago Perko ; [kartografka Manca Volk ; prevod izvlečka Deks]. – Ljubljana : Založba ZRC, 2013. – (Geografija Slovenije, ISSN 1580–1594 ; 25)

ISBN 978-961-254-605-2 (pdf)

<https://doi.org/10.3986/9789612546052>

1. Perko, Drago, 1961–  
38448685



GEOGRAFIJA SLOVENIJE 25  
**SLOVENSKA IMENA DRŽAV**  
Drago Kladnik, Drago Perko

UDK: 91:81'373.21  
COBISS: 2.01

IZVLEČEK

**Slovenska imena držav**

Zemljepisna imena so svojevrsten duhovni, kulturni, socialni, zgodovinski, jezikovni in politični pokazatelj značilnosti naravnih in družbenih razmer pokrajin in njihovih prebivalcev, ki so zemljepisnim pojavom dali imena. Kadar neko zemljepisno ime sprejme, odobri, uzakoni, uveljavi ali kako drugače potrdi oblastni organ območja, kjer je to zemljepisno ime, govorimo o standardiziranem zemljepisnem imenu. V Sloveniji je za to zadolžena Komisija za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije. Imena držav so med redkimi tujimi zemljepisnimi imeni v slovenskem jeziku, ki so standardizirana. Na mednarodna priporočila o sistematični obravnavi imen držav so se prvi odzvali geografi. Za standardizacijo zemljepisnih imen so si prizadevali že v osemdesetih letih prejšnjega stoletja in pri poimenovanju držav prišli v spore z jezikoslovci. Ti so se unesli šele v prvem desetletju 21. stoletja, ko je iz geografov in jezikoslovcev sestavljena Podkomisija za imena držav pripravila nov predlog ustreznega poimenovanja držav, ki naj bi se uveljavil tudi v slovenskem pravopisu in standardu SIST ISO 3166.

Pripravo in publiciranje seznamov zemljepisnih imen spodbujajo resolucije Organizacije združenih narodov. Ko je Slovenija leta 1992 postala članica OZN, se je obvezala, da bo spoštovala vse odločitve, ki jih sprejemajo organi te organizacije, tudi odločitve na področju zemljepisnih imen in poimenovanja držav. Pomen in občutljivost tematike potrjuje dejstvo, da v okviru UNGEGN-a (*United Nations Group of Experts on Geographical Names*) kot ena od desetih delovnih skupin deluje leta 1992 ustanovljena Delovna skupina za imena držav (*Working Group on Country Names of UNGEGN*).

Monografija podrobno razčlenjuje problematiko poimenovanja vseh neodvisnih držav in glavnih odvisnih ozemelj, pri čemer poleg slovenskih kratkih in polnih imen, roditeljskih in mestnih kratkih imen ter njihove pridevniške oblike, po potrebi latiniziranih originalnih ali izvornih uradnih kratkih in polnih imen ter angleških in francoskih uradnih kratkih in polnih imen posameznih ozemeljskih političnih skupnosti vsebuje še njihove kodne oznake, etimološko razlago izvora imena, morebitne opombe, morebitno alternativno in staro ime ter vzdevek, pa tudi imena njihovih prebivalcev.

Sestavljajo jo trije deli. V prvem so teoretsko-metodološka razmišljanja o eksonimih, podrobno pa so predstavljene tudi utemeljitve izbranih imenskih oblik neodvisnih držav in odvisnih ozemelj. Posebej temeljito so predstavljena nekatera imena, katerih raba je neenotna. V drugem, tabelaričnem delu so podrobno predstavljeni imenski vidiki 198 neodvisnih držav in 51 najpomembnejših odvisnih ozemelj z visoko stopnjo avtonomije, ki si lahko z ustreznimi političnimi odločitvami zagotovijo neodvisnost. V tretjem, kartografskem delu so obravnavane ozemeljske politične enote prikazane na barvnih zemljevidih z vrisanimi razmejitvami. Monografija bo prispevala k pravilnejši in bolj enotni rabi imen držav, saj bo koristen pripomoček tako posameznikom kot ustanovam, ki se srečujejo s to problematiko.

KLJUČNE BESEDE

geografija, jezikoslovje, toponimika, eksonim, slovenščina, zemljepisno ime, država, imena držav

GEOGRAFIJA SLOVENIJE 25  
**SLOVENSKA IMENA DRŽAV**  
Drago Kladnik, Drago Perko

UDC: 91:81'373.21  
COBISS: 2.01

ABSTRACT

**Slovenian Country Names**

Geographical names are a special intangible, cultural, social, historical, linguistic, and political indicator of the features of regions' natural and social conditions and of the people that live there and named the geographical features. When a geographical name is adopted, approved, legislated, established, or otherwise confirmed by the authorities of the territory where that name exists, then this is a standardized geographical name. In Slovenia, the body responsible for this is the Governmental Committee for Standardizing Geographical Names. Country names are among the rare foreign geographical names that are standardized in Slovenian. It was geographers that first responded to international recommendations on systematizing the treatment of country names. They strove to standardize geographical names as early as the 1980s and came into conflict with linguists in the standardization of country names. This disagreement ended only in the first decade of the twenty-first century, when the Subcommittee for Country Names, comprised of geographers and linguists, prepared a new proposal for appropriate names for countries, with the intention that it also be used in the Slovenian normative guide and the SIST ISO 3166 standard.

United Nations resolutions have stimulated the preparation and publication of lists of geographical names. When Slovenia became a UN member state in 1992, it committed itself to abide by all of the decisions adopted by UN bodies, including decisions on geographical names and country names. The importance and sensitivity of this topic is confirmed by the fact that the Working Group on Country Names, founded in 1992, is one of the ten working groups within the United Nations Group of Experts on Geographical Names (UNGEGN).

This volume offers a detailed analysis of naming all independent countries and non-self-governing territories. Alongside the Slovenian short and full names of individual political territorial units, the genitive, locative, and adjectival forms of the short names, native short and full forms transliterated into the Roman alphabet (if applicable) or English and French official short and full names of individual territorial political communities, it also contains coded labels, an etymological explanation of the names, notes if needed, any alternative names, archaic names, or nicknames, and demonyms.

The volume is organized into three sections. The first is a theoretical and methodological discussion of exonyms, and it also presents the reasons for selected name forms for independent countries and dependent territories. Certain names whose usage is not uniform are presented in greater detail. The second part, in tabular format, is a detailed presentation of the names of 198 independent countries and fifty-one major non-self-governing territories with a high degree of autonomy for which corresponding political decisions could lead to their independence at any time. The third section is cartographic and presents territorial political units on colored maps with borders. The volume will contribute to more correct and more uniform use of country names, and it will be a useful aid for both individuals and institutions dealing with this issue.

KEYWORDS

geography, linguistics, toponymy, exonym, Slovenian, geographical name, country, country names



**VSEBINA**

Predgovor .....	8
1 Uvod .....	10
1.1 Kratak pregled tujih in domačih prizadevanj na področju imen držav .....	11
2 Zemljepisna imena .....	15
2.1 Eksonimi in podomačena tuja zemljepisna imena .....	16
2.2 Tipi podomačevanja tujih zemljepisnih imen .....	18
3 Standardizirana zemljepisna imena .....	21
3.1 Skupina izvedencev združenih narodov za zemljepisna imena .....	21
3.2 Komisija za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije .....	22
4 Standardizirana imena držav .....	23
4.1 Problematična imena držav .....	23
4.1.1 Južna Afrika .....	24
4.1.2 Moldavija .....	25
4.2 Mednarodna organizacija za standardizacijo .....	31
4.3 SIST ISO 3166:1996 .....	31
4.4 SIST ISO 3166-1:201X .....	32
4.4.1 Temeljne dileme in predlagane rešitve .....	34
4.5 Sklepno razmišljanje .....	37
5 Preglednica imen držav .....	39
5.1 Uvodna pojasnila .....	39
5.2 Seznam neodvisnih držav .....	41
5.3 Seznam odvisnih ozemelj .....	140
6 Zemljevidi imen držav .....	143
7 Seznam virov in literature .....	156
8 Seznam slik .....	159
9 Seznam preglednic .....	159

## PREGOVOR

Standardizacija zemljepisnih imen je proces, v katerem zemljepisne pojavnosti dobijo enotno pisno podobno, ki naj bi temeljila na izbranih merilih in bila v rabi obvezujoča. Z vsakim standardizacijskim procesom jezikovna skupnost izkaže družbeno moč, avtonomijo kolektiva govorcev in zmožnosti organiziranja, nakazuje pa tudi smernice institucionalnega usmerjanja standardizirane različice jezika.

Imena držav, na katera se tematsko osredinja pričujoča monografija, predstavljajo redko skupino podomačenih tujih imen oz. eksonimov, ki so v slovenščini že standardizirana. Čeprav so ta postopek zagotovo pospešile resolucije in priporočila izvedenske skupine OZN za standardizacijo zemljepisnih imen (UNGEGN), je treba priznanje izreči tudi skupini geografov in jezikoslovcev, ki deluje v okviru Komisije za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije, da je pripravila predlog ustreznega poimenovanja držav. Ta predlog naj bi se – ne le na željo njegovih sestavljavcev, temveč tudi zaradi potreb v diplomatski komunikaciji in javni rabi nasploh – uveljavil tudi v slovenskem pravopisu. Pravopis, ki velja na Slovenskem za simbol standardnega jezika in sodi med najpogosteje rabljene priročnike z normativnimi pristojnostmi, v svoji najnovejši različici iz leta 2001, ki sicer vključuje tudi več kot 3000 zemljepisnih imen, med njimi tudi imena držav in glavnih odvisnih ozemelj, pri katerih seveda še ne uveljavlja kasnejše dogovorjenih standardov. Z vidika dejstva, da se v letu 2013 v okviru Slovenske akademije znanosti in umetnosti ustanavlja nova pravopisna komisija, katere naloga bo tudi prenova pravopisnih pravil, pa predstavlja monografija »Slovenska imena držav« eno od relevantnejših vodil pri prenovi z zemljepisnimi imeni povezane pravopisne problematike.

Čeprav je področje imen držav morda med manj zapletenimi onomastičnimi problemi, saj so ta pogosto prekrivna s poimenovanji političnih in nacionalnih enot in zato toliko bolj ustaljena, nanje pa tudi v manjši meri vplivajo navade lokalnih skupnosti oziroma mikrookolij, pa za jezikoslovce pogosto predstavlja izziv prav uravnoteženje tradicionalnega, iz izročila najbolj znanega imena in njegove nove, standardizirane različice, ki je nastala tudi pod vplivov političnih, družbenih ali kulturnih sprememb v posamezni državi (*Moldavija* proti *Moldova*, *Kirgizija* proti *Kirgizistan* ipd.). To zadrego morda najbolje ponazarja navedba pravila iz prvega povojnega slovenskega pravopisa (1950), ki ob imenih držav naveda dvojnice, ob katerih je tudi s sodobne perspektive mogoče slutiti, kako zapleten in dolgotrajen proces je lahko standardizacija tega imenskega področja, npr. *Ogrsko* ali *Madžarsko*, *Nemčija* ali *Nemško*, *Nizozemsko* ali *Holandsko*, *Španija* ali *stara Hispanija*, *Francija* ali *Francosko*, *Kitajsko* ali *Kina*. Tako kot je druga polovica 19. stoletja v Evropi predstavljala obdobje nastajanja nacionalnih držav, je druga polovica 20. stoletja s procesom dekolonializacije prinesla rojstvo mnogih držav Afrike in Azije, razpad socialističnega vzhodnega bloka pa oblikovanje držav na osnovi etičnih skupin nekdanje Sovjetske zveze. Nastanek in poimenovanje teh držav, ki izhajajo iz drugih kulturnih in jezikovnih okolij, je v prvem koraku prinesel več težav na področju prečrkovanja oz. prilagoditve njihovih izvirnih imen slovenščini, v drugem koraku pa predstavlja zadrego uveljavitev ponovnih preimenovanj, s katerimi želijo te države pretrgati še zadnje povezave z nekdanjimi kolonialnim gospodarji. Med temi sta bili v zadnjem času v ospredju preimenovanja mest, kot so npr. kazahstanski *Almaty* (namesto *Alma-Ata*) in indijska *Mombaj* (namesto *Bombaj*) in *Kolkata* (namesto *Kalkuta*).

Monografija pred nami pa se ne ukvarja le z imeni držav, temveč tudi s problemi, ki jih spodbudi njihova raba v besedilnem kontekstu. Ob tem naj izpostavimo na videz trivialno problematiko rabe predložnih oblik, pri katerih se preprosto vprašanje izbire ustreznega predmeta v ali na zapele, če geografsko enoto pojmuje mo vednotenotativno, torej tudi kot politično skupnost (*država Ciper*, *država Jamajka*), pri kateri se navadno odločamo za rabo predloga v (*v državi Ciper*). Še opaznejše so težave na besedotvornem področju, npr. tvorba pridevniških izpeljank iz večbesednih imen držav tipa *slonokoščenoobalski* (< Slonokoščena obala) ali v rabi neizpričanih prebivaljskih imen *Svetokrištofovec in Nevišan* (< Sveti Krištof in Nevis), glede katerih se delijo tudi mnenja slovenskega jezikoslovja in pravopisja. Četudi je *Slovenski pravopis 2001* v želji po sistemski obravnavi prebivaljskih imen, tvorenih iz večbesednih enot, dosledno uvajal zlasti dva tipa, in sicer *Severni Korejec* (< Severna Koreja)

ter *Zahodnosaharec* (< Zahodna Sahara), pa raziskave jezikovne rabe kažejo, da jezikovni uporabniki pogosto uporabljajo tudi imeni *Zahodni Saharec* in *Severnokorejec*, katerim jezikoslovje ne more argumentirano nasprotovati. S tega vidika je treba omeniti, da – sodeč po jezikoslovnih raziskavah zadnjega obdobja – jezikovni uporabniki poimenovalne zadrege te vrste raje premostijo z opisnimi poimenovanji tipa *prebivalec Vzhodnega Konga* kot z iskanjem umetnih tvorjenk. Na tem mestu le nepopolno nakazana razsežnost problematike tega dela prebivalskih imen, v pravopisu protislovno normiranje teh etnonimov (npr. *Zahodnosamojec* in *Samoanec*) in zbirka imen prebivalcev držav v pričujoči monografiji delu kažejo na standardizacijsko vrzel, ki ni aktualna le za imena prebivalcev držav in ki čaka na posvet in ureditev. V obdobju priprav na prenovo pravopisnih pravil pa je treba oblikovati smernice, katerih izhodišče bi moralo biti univerzalno načelo, da naj jezikovni priročniki odsevajo jezikovno resničnost, to je, da struktur, ki v rabi ne obstajajo, ne normiramo.

Na področje bolj otipljivvega, torej obstoječega, a normativno še ne ovrednotenega in zato tudi pomanjkljivo kodificiranega jezikovnega gradiva se uvrščajo nadomestna poimenovanja, ki jih avtorja monografije poimenujeta »vzdevki« in opredeljujeta kot izraze, »simbolno prepoznavne v mednarodni skupnosti«. Gre za navadno sopomenska nadomestila, ki so nastala na osnovi opisa geografskih lastnosti pokrajine (*dežela tisočerih jezer* – Finska), zgodovinskih dejstev (*zibelka civilizacije* – Egipt), prvotnih poimenovanj (*dežela dolgega belega oblaka* – Nova Zelandija) ter narodopisnih in mitoloških vzgibov. Zbrano gradivo bosta avtorja zagotovo še dopolnjevala. Prav tako zanimiva in za ustrezno izbiro standardizirane različice imena še bolj relevantna je sistematična uvedba podatka o izvoru imena države, ki vpliva bodisi na svojilno bodisi vrstno obliko slovenskega pridevnika (*Saudova Arabija* (< ustanovitelj Ibn Saud) proti *Papuanska Nova Gvineja* (< pleme Papuanci)).

Geografi in jezikoslovci, ki se ukvarjamo z zemljepisnimi imeni, se zavedamo, da je toponomastika kot interdisciplinarna veda, v okviru katere se srečujemo, odvisna zlasti od učinkovitosti sodelovanja strokovnjakov obeh področij. Monografija »Slovenska imena držav« prinaša v tem smislu dogovorjeni standard, ki bo glede imen držav premostil zadrege uporabnikov slovenščine, po drugi strani pa ponovno konstruktivno, torej z lastnimi predlogi, odpira dileme, glede katerih se tudi slovensko jezikoslovje še ni dokončno uskladilo. Ob znanem dejstvu, da standardizacijski priročniki, kakršen je na Slovenskem pravopis, navadno sprožijo kopicu kritik, javnih nasprotovanj in ogorčenja, manj pa konkretnih predlogov za reševanje normativnih zadreg, je pričujoče delo presežnega značaja. In če nas dnevno ukvarjanje s specializiranimi področji humanistike sili k ugotovitvam, da so tudi v slovenski znanosti dejavnosti, s katerimi se premalo ukvarjamo in zato na njih ne moremo pričakovati napredka – ne z vidika praktičnih rešitev, še manj pa z vidika njihove argumentacije, pa lahko ob zemljepisnih imenih ugotovimo predvsem to, da ne sodijo mednje.

dr. Helena Dobrovljč

## 1 UVOD

Pripravo in publiciranje seznamov zemljepisnih imen spodbujajo resolucije Organizacije združenih narodov (OZN), njihov namen pa je standardizacija zemljepisnih imen, ki se pojavljajo v mednarodnem komuniciranju, kartografskih izdelkih, enciklopedijah, priročnikih, časopisu in elektronskih medijih, med katerimi velja posebej izpostaviti svetovni splet ali medmrežje. Zemljepisna imena imajo pomembno vlogo pri zagotavljanju informacij. Zaradi nenehnih političnih sprememb, ki se dogajajo po svetu, je treba skrbeti za posodabljanje seznamov z zemljepisnimi imeni. Zaradi navedenega je pred kratkim izšla monografija *Slovenski eksonimi* (Kladnik s sodelavci 2013) s seznamom dobrih 3800 najpogostejše uporabljenih podomačenih tujih zemljepisnih imen. Pričujoča publikacija je na nek način njena nadgradnja, saj podrobno razčlenjuje problematiko poimenovanja vseh neodvisnih držav in pripadajočih glavnih odvisnih ozemelj, pri čemer poleg slovenskih kratkih in polnih imen, roditeljskih in mestnika kratkih imen ter njihove pridevniške oblike, po potrebi latiniziranih originalnih ali izvornih uradnih kratkih in polnih imen ter angleških in francoskih uradnih kratkih in polnih imen posameznih ozemeljskih političnih skupnosti vsebuje še njihove kodne oznake, etimološko razlago izvora imena, morebitne opombe, alternativno in staro ime ter vzdevek, pa tudi imena njihovih prebivalcev.

Monografija je sestavljena iz treh delov. V prvem so najprej teoretsko-metodološka razmišljanja o eksonimih, podrobno pa so predstavljene tudi utemeljitve izbranih imenskih oblik neodvisnih držav in odvisnih ozemelj. Posebej temeljito so predstavljena nekatera imena, katerih raba je neenotna, kar je tako posledica novodobnega spreminjanja njihovih oblik v slovenščini kot diplomatskih pritiskov nekaterih držav, da vsilijo poimenovanja v oblikah, neskladnih z našo jezikovno tradicijo. V drugem, tabelarnem delu so podrobno predstavljeni imenski vidiki 198 neodvisnih držav (status nekaterih, na primer Zahodne Sahare, Palestine in Kosova, je zaradi različnih razlogov sporen) in 51 najpomembnejših odvisnih ozemelj z visoko stopnjo avtonomije, ki si lahko ob morebitni želji večine tamkajšnjega prebivalstva z ustreznimi političnimi odločitvami kadarkoli zagotovijo neodvisnost. V tretjem, kartografskem delu so obravnavane ozemeljske politične enote prikazane na barvnih zemljevidih z vrisanimi razmejitvami. Upamo, da bo knjiga prispevala k pravilnejši rabi imen držav in bo koristen pripomoček tako posameznikom kot ustanovam, ki se srečujejo s to problematiko.

Ko je Slovenija leta 1992 vstopila v OZN, se je obvezala, da bo spoštovala vse odločitve, ki jih sprejemajo organi te organizacije, tudi odločitve na področju zemljepisnih imen. Resolucije Organizacije združenih narodov o zemljepisnih imenih (Raper 1996; Resolutions adopted ... 2004; Radovan in Orožen Adamič 1999) vsem državam priporočajo, da se na splošnih zemljevidih v njihovih jezikih zapisujejo predvsem endonimi in v čim manjši meri eksonimi. S slovenskega gledišča to pomeni, da naj bi v drugih državah slovenske endonime, torej slovenska zemljepisna imena v Sloveniji, zapisovali tako, kot se pišejo v slovenskem jeziku, torej tudi s šumevci č, š in ž, prav tako pa naj bi v Sloveniji na naših zemljevidih pravilno zapisovali tuje endonime, in tako pokazali spoštovanje do pisav in jezikov drugih narodov. Zemljepisna imena so namreč podobna našim osebnim imenom in priimkom, za katera želimo, da jih po celem svetu zapisujejo enako, torej, kot je prav. Kaj pomeni potujčevanje priimkov, je, žal, znano tudi iz slovenske zgodovine.

Pri zapisovanju zemljepisnih imen OZN uveljavlja načelo, naj se v čim večji meri uporabljajo endonimi, sploh pri imenih naselij, ki spominjajo na osebna lastna imena in naj bi jih pisali samo v izvorniku ali, v primeru njihove podomačitve, s podomačeno obliko v oklepaju. Zemljepisna imena, ki niso vezana na posamezno državo oziroma jezik in naj bi enakopravno pripadala vsem narodom, takšna so na primer imena podmorskih reliefnih oblik in nekatera imena na Antarktiki, pa naj bi pisali samo v lastnem jeziku.

Po drugi strani pa ima večina zemljepisnih imen določen pomen, ki bralcu, ki ne razume jezika, v katerem je ime zapisano, ostaja skrito. Zemljepisna imena so namreč svojevrsten duhovni, kulturni, socialni, zgodovinski, jezikovni in politični pokazatelj značilnosti naravnih in družbenih razmer pokrajin in njihovih prebivalcev, ki so zemljepisnim pojavom dali imena. Poleg tega je zapisovanje tujih zemljepisnih

imen povezano s številnimi problemi, na primer, kako v latinici zapisati zemljepisna imena, ki so v izvorniku zapisana z drugimi abecednimi, zlogovnimi ali slikovnimi pisavami. Prevedbo zemljepisnih imen v latinico imenujemo **latinizacija**. Ločimo transliteracijo in transkripcijo. Pri **transliteraciji** ali prečrkovanju v latinico isti znak izvorne pisave vedno zamenjamo z istim latiničnim znakom, pogosto kombiniranim s katerim od razlikovalnih, tako imenovanih diaktričnih znamenj nad ali pod znakom, kot so pikice, črtice, vijugice, strešice in podobno. Pomembna lastnost transliteracije je povratnost, kar pomeni, da transliterirano zemljepisno ime lahko vselej spet zapišemo v izvorni pisavi. Za primer si pogledjmo zapis imena ukrajinskega mesta Odesa, kar je že njegova poslovenjena oblika: izvorni cirilčni zapis imena je *Одесса*, transliterirani pa *Odessa*. Pri **transkripciji** v latinico gre bolj za glasovno prevedbo med dvema jezikoma, ko poskušamo glasovne prvine izvirnega jezika zapisati v latinici, običajno brez razlikovalnih znakov, in to tako, da je izgovor zapisa v ciljnem jeziku čim bližje dejanskemu izgovoru v izvirnem jeziku. To pomeni, da se glasovno prevedeni zapisi istega izvirnega zemljepisnega imena v različnih jezikih lahko razlikujejo. Tako je za rusko reko *Печора* slovenska transkripcija *Pečora*, angleška *Petchora*, francoska *Petchora* in nemška *Petschora*.

Precejšen problem so tudi zemljepisna imena v nekdanjih kolonialnih deželah. Pogosto poznamo le iznakažene zapise njihovih izvornih imen v enem od kolonialnih jezikov. Vsaka članica Organizacije združenih narodov bi morala pripraviti toponimska navodila za zapisovanje svojih zemljepisnih imen, vendar večina tega še ni storila. Slovenija je svoja pripravila že leta 1995 (Radovan in Majdič 1995). Skladno z njimi so druge države dolžne spoštovati pravila o pisanju zemljepisnih imen, ki so jih posamezne države predložile OZN, ne glede na to, ali so se pri latinizaciji odločile za transliteracijo ali transkripcijo v enega od jezikov, največkrat angleškega, kot na primer Japonska in Kitajska.

Problem so tudi pravopisna pravila posameznih jezikov, ki so pogosto v nasprotju s priporočili Organizacije združenih narodov. Tak je tudi slovenski pravopis, ki pri zapisovanju tujih zemljepisnih imen, tudi zaradi tradicije, daje prednost transkripciji pred transliteracijo.

Še večji problem so imena nekdanjih republik Sovjetske zveze, predvsem Kazahstana, Kirgizistana, Tadžikistana, Turkmenistana in Uzbekistana, kjer je bila pred razpadom države večina imen zapisana v ruskem jeziku, zdaj pa na novejših zemljevidih vlada popolna zmeda med ruskimi zemljepisnimi imeni in izvornimi imeni, zapisanimi po različnih transkripcijah in transliteracijah, ponekod tudi v cirilici, ki je še vedno uradna pisava večine teh držav, čeprav so nekatere vsaj na deklarativni ravni že uvedle latinico. Nobena od teh držav v OZN še ni poslala navodil za zapisovanje njihovih imen.

Mednarodno dejavnost na področju zemljepisnih imen usmerja Organizacija združenih narodov, ki je leta 1959 ustanovila Skupino izvedencev Združenih narodov za zemljepisna imena (*United Nations Group of Experts on Geographical Names*, kratko *UNGEGN*). Tej skupini pomaga 22 regionalnih jezikovno-geografskih oddelkov. Slovenija sodeluje v UNGEGN-ovi Skupini za vzhodno srednjo in jugovzhodno Evropo (*East Central and South-East Europe Division*).

Kadar neko zemljepisno ime sprejme, odobri, uzakoni, uveljavi ali kako drugače potrdi oblastni organ območja, kjer je to zemljepisno ime, govorimo o **standardiziranem zemljepisnem imenu**. V Sloveniji je za tovrstna opravila zadolžena Komisija za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije. Imena držav so med redkimi tujimi zemljepisnimi imeni v slovenskem jeziku, ki so že standardizirana.

## 1.1 KRATEK PREGLED TUJIH IN DOMAČIH PRIZADEVANJ NA PODROČJU IMEN DRŽAV

Standardizirana imena držav so izjemnega pomena na vseh ravneh komunikacij. So plod prizadevanj in izmenjave pogledov strokovnjakov različnih profilov, med katerimi je še posebno pomembna vloga jezikoslovcev, geografov in pravnikov. Pomen in občutljivost tematike potrjuje dejstvo, da v okviru UNGEGN-a kot ena od desetih delovnih skupin deluje Delovna skupina za imena držav (*Working Group on Country Names of UNGEGN*). Ustanovljena je bila leta 1992 z namenom vzpostavitve in vodenja seznama uradnih oblik imen držav. Organizacija združenih narodov je založnik biltena z imeni držav,

ki ob obdobjih izidih predstavi najnovejše spremembe. V biltenu, ki ga pripravlja Terminološka in referenčna sekcija Sekretariata Organizacije združenih narodov (*Terminology and Reference Section of the United Nations Secretariat*), so navedene uradne endonimske različice imen držav v šestih svetovnih jezikih.

V seznamu imen držav (Lejeune 1997), ki je bil pripravljen za sedmo konferenco Združenih narodov o standardizaciji zemljepisnih imen, so navedena samo kratka in polna imena neodvisnih držav v uradnih jezikih posameznih držav ter v angleščini, francoščini in španščini. Eden prvih razpoložljivih seznamov iz drugih držav oziroma jezikovnih okolij prihaja iz Nemčije (*Liste der Staatennamen ... 1997*). V njem so poleg kratke in polne oblike imen neodvisnih držav navedene še njihove dvoštevlične, trištevlične in številčne kode, pridevniške oblike imen, imena prebivalcev in glavna mesta. V dodatku so še imena odvisnih ozemelj, njihovih kod, navedbe njihove lege in upravnega središča. Imena kratkih oblik so zapisana tudi na priloženih zemljevidih Evrope in sveta.

Ena od držav, ki zgleedno skrbi za svoje mednarodno sprejete obveznosti na področju zemljepisnih imen, je Poljska. Ob vrsti publikacij o eksonimih iz zadnjega desetletja prejšnjega stoletja (Krauze-Tomczyk in Kondracki 1994a, 1994b, 1994c in 1996) je v prvem desetletju 21. stoletja pripravila novo zbirko *Nazewnictwo geograficzne świata*, slovensko *Svetovna zemljepisna imena*, ki jo sestavlja kar dvanajst zvezkov, dostopnih tudi na svetovnem spletu (medmrežje 1). Njena Komisija za standardizacijo zemljepisnih imen zunaj poljskih meja je pripravila tudi posebno publikacijo z imeni neodvisnih držav in glavnih odvisnih ozemelj (Czerny in Zych 2011b), med katera pa so, drugače kot v standardu ISO 3166, vključeni tudi Akrotiri (britansko vojaško oporišče na Cipru), Atol Palmyra, Avstralsko antarktično ozemlje, Bakerjev otok, Britansko antarktično ozemlje, Clippertonov otok, Dežela kraljice Maud, Dhekalia (britansko vojaško oporišče na Cipru, Howlandov otok, Jarvisov otok, Johnstonov otok, Kingmanov greben, Otok Navassa, Otok Petra I., Otoki Ashmore in Cartier, Otoki Midway, Ozemlje otokov Koralnega morja, Rossovo odvisno ozemlje, Saba, Sveti Bartolomej, Sveti Evstahij in Wakeov otok, svoje mesto pa so našla tudi sporna ozemlja Abhazija, Gorski Karabah, Južna Osetija, Pridnestrška republika, Severni Ciper, Somaliland in Spratlyjevo otočje, med katera so uvrščeni tudi Palestina, Tajvan in Zahodna Sahara, ki jih v pričujoči publikaciji obravnavamo kot neodvisne ozemeljsko politične skupnosti. Za vsako obravnavano enoto sta najprej navedeni njena uradna kratko in polno poljsko ime, za kratko ime pa tudi ustrezna rodilnik in mestnik. Sledi zapis kratkega in polnega imena v njenem uradnem jeziku oziroma njenih uradnih jezikih, pri čemer so v primeru nelatiničnih izvirnih imen navedene tako njihove transliterirane kot transkribirane imenske oblike. Sledijo navedba poljske pridevniške oblike, poimenovanja prebivalca, prebivalce, prebivalcev ter poljskega imena glavnega mesta z navedbama njegovih rodilnika in mestnika, povsem na koncu pa je še latiniziran zapis originalnega imena glavnega mesta. Tudi zanj sta v primeru nelatiničnega zapisa izvirnega imena predstavljeni njegova transliterirana in transkribirana imenska različica, če je uradnih jezikov več, pa tudi vsi ustrezni variantni zapisi imen. V svoji sistematičnosti so Poljaki poskrbeli tudi, da je vsebina publikacije razumljiva tudi mednarodni skupnosti. V ta namen so pripravili zgoščeno angleško publikacijo (Czerny in Zych 2011a), kjer so na kratko predstavljeni razni sezname vključenih imen, podana pa so tudi obsežna metodološka pojasnila.

O velikem pomenu standardizacije zemljepisnih imen pričajo tudi prizadevanja za uveljavitev jezikovne pravice gluhih, ki se sporazumevajo v znakovnih jezikih, da se tudi zanje pripravijo ustrezni sezname zemljepisnih imen. Tako so na primer za natančnejše znakovno sporazumevanje pripravili znakovni seznam imen držav v angleškem jezikovnem okolju (Matthews, McKee R. in McKee D. 2009).

V zadnjem času so se razmahnili razni sezname na medmrežju. Trenutno so sezname imen neodvisnih držav na spletu dostopni v kar 189 jezikih, med njimi seveda tudi v slovenščini (medmrežje 2) in angleščini (medmrežje 3). V angleščini sta na razpolago še preprostejši seznam (medmrežje 4) in seznam z navedbo nekaterih temeljnih podatkov za posamezne države, med katerimi je tudi dostopnost internetnih storitev (medmrežje 5). Imena neodvisnih držav in glavnih odvisnih ozemelj so dostopna na posebnih straneh, ki so na razpolago v bistveno manj jezikih kot sezname neodvisnih držav. V angleščini velja izpostaviti spletni seznam (medmrežje 6), ki ima dodatek z imeni v francoščini (medmrežje 7),

na posebnih straneh pa so na razpolago še sezname v mandarinski kitajščini (medmrežje 8), arabščini (medmrežje 9), ruščini (medmrežje 10), španščini (medmrežje 11), nemščini (medmrežje 12) in italijanščini (medmrežje 13). Zelo dragocen je seznam neodvisnih držav in odvisnih ozemelj z imeni njihovih glavnih mest v njihovih uradnih ali domačinskih jezikih (medmrežje 14), za raziskovalce problematike eksonimov pa morda še bolj seznam posameznih neodvisnih držav in odvisnih ozemelj v različnih jezikih (medmrežje 15). Iz njega lahko razberemo, da je ime Slovenija v transliterirani obliki zapisano v 51 jezikih, ime Egipt v 72, polno ime Združeno kraljestvo pa v 63 jezikih! Tu pa je še seznam imen držav in odvisnih ozemelj s temeljnimi statističnimi podatki o velikosti in številu prebivalcev ter, kar je posebej zanimivo, s številom uporabnikov medmrežja in deležem prebivalcev, ki imajo dostop do njega (medmrežje 16).

Na mednarodna priporočila o sistematični obravnavi imen držav so se pri nas prvi odzvali geografi. Že marca 1982 je bila imenovana komisija, ki je geografske predloge formulirala in posredovala obstoječi pravopisni komisiji. Kmalu se je preoblikovala v Komisijo za geografska imena v okviru Geografskega društva Slovenije, ta pa v Podkomisijo za zemljepisna imena in geografsko terminologijo. Ta je svoja prizadevanja usmerila tudi v standardizacijo zemljepisnih imen. Njen predsednik Ivan Gams je med drugim zapisal, da so se problema standardizacije zemljepisnih imen prvi zavedli prav geografi, ki so že v sklepih prvega mednarodnega geografskega kongresa leta 1871 izpostavili potrebo po njihovi mednarodni standardizaciji (Kladnik 2006 in 2012). Vzporedno s prizadevanji geografov se je z imeni držav začela ukvarjati leta 1986 ustanovljena Komisija za standardizacijo zemljepisnih imen. Izdelava ustreznega seznama je bila ena od njenih osrednjih nalog. Čeprav se je dela lotila z vso vnemo, so bila nasprotja med pogledi geografov in jezikoslovcev tako velika, da so le stežka poiskali rešitve, ki bi zadovoljevale tako pravopisna pravila kot priporočila resolucij OZN. O tem priča dokumentacija o delovanju Podkomisije za zemljepisna imena in geografsko terminologijo (Kladnik 2006). Proti koncu leta 1987 je bil pripravljen Predlog tekstov za slovenska imena držav v novem jugoslovanskem standardu držav. Podkomisija je na pripravljeni seznam podala vrsto pripomb, o vsem tem pa je obvestila tudi geografsko srenjo (Lovrenčak 1987). Žal se nasprotujoča mnenja niso kaj prida zblížala, o čemer priča tudi Gamsov zapis v dnevem časopisu (Gams 1989).

Konec leta 1988 je bil sprejet nov imenik kratkih imen držav z dvočrkovnimi, tričrkovnimi in številčnimi kodami (Šifrant držav 1988). Ob tem je Komisija za standardizacijo zemljepisnih imen o imenih držav znova razpravljala, pri čemer je o ustreznosti posameznih spornih imen odločala z glasovanjem! V večini primerov je bilo doseženo soglasje osmih glasovalcev, v primeru Bruneja pa je bilo razmerje na primer 5 za, 1 proti in 2 vzdržana, v primeru Martinika 5 : 3 : 0, Svete Lucije 6 : 1 : 1, Šrilanke 6 : 2 : 0 in Svazija 4 : 3 : 1.

Ta korigiran predlog je nato obveljal za slabo desetletje. Ko je prenovljena Komisija za standardizacijo zemljepisnih imen začela z delom, se je kot ene prednostnih nalog znova lotila standardizacije imen držav. Ob analizi takrat še razmeroma skromnega števila obstoječih virov (Atlas sveta Cankarjeve založbe 1991, Veliki družinski atlas sveta DZS 1992, Države sveta DZS (Natek, Perko in Žalík Huzjan 1993), Atlas sveta za šolo in dom Cankarjeve založbe 1995, Veliki atlas sveta DZS 1996) so bila ugotovljena dokaj številna neujemanja imen držav. Začelo se je govoriti o spornih imenih držav, o čemer je v Geografskem obzorniku poročal Drago Perko (1996a). V isti reviji je Perko poročal tudi o standardiziranih imenih držav (Perko 1996b).

Na podlagi dogovornega seznama Komisije za standardizacijo zemljepisnih imen iz leta 1995 je takratni Urad za standardizacijo in meroslovje pri Ministrstvu za znanost in tehnologijo sprejel standardizirani seznam imen držav in glavnih odvisnih ozemelj (Slovenski standard SIST ISO 3166 1996). Z naslovom Abecedni seznam imen držav, uradnih kratkih in polnih imen držav je še vedno objavljen tudi na spletni strani Komisije za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije (medmrežje 17) in je, kljub mnogim spremembam, zaenkrat še vedno v rabi.

Čeprav so sezname javno dostopni, se v raznih publikacijah in celo uradnih dokumentih še vedno pojavljajo nekatera, milo rečeno nenavadna imena neodvisnih držav in odvisnih ozemelj. Eden od najbolj kričečih primerov je Uredba o spremembah in dopolnitvah uredbe za izvajanje carinskega zakona,

objavljena v Uradnem listu decembra 2000 (Ur. l. RS 12/2000, 11554–11559). V njeni prilogi je šifrant držav, kjer je mogoče prebrati tudi naslednja imena (v oklepajih so navedena pravilna): Atigva in Barbuda (Antigva in Barbuda), Bahrein (Bahrajn), Botsvana (Bocvana), Bouvet (Bouvetov otok), Britansko ozemlje indijskega oceana (Britansko ozemlje v Indijskem oceanu), Salamonski otoki (Salomonovi otoki), Deviški otoki (VB) (Britanski Deviški otoki), Brunei (Brunej), Myanmar (Mjanmar), Kapverdski otoki (Zelenortski otoki), Centralnoafriška republika (Srednjeafriška republika), Šri Lanka (Šrilanka), Komorski otoki (Komori), J. Georgia in ot. Sandwich (Južna Georgija in otoki Južni Sandwichevi otoki), Južnofrancoski teritorij (Francoska južna ozemlja), Djibuti (Džibuti), Gvadelupa (Gvadelup), Heard in Mc Donald otoka (Heardov otok in McDonaldovi otoki), S. Koreja (Severna Koreja), J. Koreja (Južna Koreja), Kirgizija (Kirgizistan), Mavricius (Mavricij), Moldova (Moldavija), Norfolk otok (Otok Norfolk), Pitcairn otoki (Pitcairn), St. Kitts Nevis (Sveti Krištof in Nevis), St. Vincent in Grenadine (Sveti Vincencij in Grenadine), Saudska Arabija (Saudova Arabija), Sejšelski otoki (Sejšeli), Svalbard in Mayen otoka (Svalbard in Jan Mayen), Svaziland (Svazi), Turkmanistan (Turkmenistan), Turks in Caicos otoki (Otoki Turks in Caicos), Združene države Deviških otokov (Deviški otoki Združenih držav), Wallis Futuna otoki (Wallis in Futuna) in Zahodna Samoa (Samoa).

Ker je vendarle treba doseči strokovni konsenz in v vseh naših referenčnih virih uporabljati poenotena imena, so se najprej zganili slovenisti in pripravili sezname neujemanj med imeni v Slovenskem pravopisu (2001) in v seznamu SIST ISO 3166, ki uporabnika begajo in puščajo v negotovosti (Furlan 2003a in 2003b). Opredelili so tudi svoje poglede in pripravili predloge za nadaljnje delo. Ob tem so svoje analize ustreznosti zapisa tujih zemljepisnih imen in še posebej imen držav v Slovenskem pravopisu podali tudi geografi (Kladnik 2005). V okviru Komisije za standardizacijo zemljepisnih imen je začela delovati Podkomisija za imena držav, sestavljeno iz geografov in jezikoslovcev. Ta je v dveh letih rednih posvetovanj na podlagi konsenzualnega odločanja pripravila izhodiščni predlog s poenotenimi imeni držav, katerega rešitve naj bi bile uporabljene tako v slovenskem pravopisu kot v slovenskem standardu SIST ISO 3166. O dosežkih podkomisije in njenih utemeljitvah v primeru spornih oziroma problematičnih imen sta pripravila obsežen zapis Kladnik in Perko (2007).



## 2 ZEMLJEPIŠNA IMENA

Imena delimo na občna in lastna. Občna imena, na primer reka, gora in mesto, pišemo z malo začetnico, lastna imena, na primer Sava, Triglav in Ljubljana, pa z veliko začetnico. Lastna imena delimo na imena bitij, na primer imena oseb in živali, stvarna imena, na primer imena ustanov in umetnostnih del, ter zemljepisna imena. Izraz zemljepisno ime ima še tri sopomenke oziroma blizupomenke: geografsko ime, krajevno ime in toponim (zloženka grških izrazov *tópos* v pomenu 'kraj' in *ónyma*, narečne različice od *ónoma* v pomenu 'ime'). Veda o izvoru in pomenu zemljepisnih imen se imenuje toponomastika, veda, ki preučuje zemljepisna imena, pa toponimika (Kladnik 2007a, 22).

Zemljepisno ime je lastno ime naselij, delov zemeljskega površja, nebesnih teles, stvarno ime pa lastno ime ustanov, organizacij, podjetij, ki je po definiciji ustaljeno in nedvoumno identificira ter individualizira takega izmed naštetih objektov (Furlan, Gložančev in Šivic-Dular 2000, 75). Vsako zemljepisno ime je vezano na strogo določen zemljepisni objekt. Nastane na določeni točki časovne osi in na natančno določenem jezikovnem ozemlju (Šivic-Dular 1988, 55).

Zemljepisna imena delimo na naselbinska in nenaselbinska. Naselbinska zemljepisna imena so imena mest, trgov in vasi, torej samostojnih naselij, ter imena zaselkov. Vsa ostala zemljepisna imena, med njimi imena delov naselij, gora, rek, pokrajin in podobno, so nenaselbinska zemljepisna imena (Slovenski pravopis 2001). Mednje uvrščamo tudi imena držav. Ločevanje med naselbinskimi in nenaselbinskimi zemljepalnimi imeni je v slovenskem jeziku zelo pomembno, saj se nekatera pravopisna pravila za pisanje obeh vrst zemljepisnih imen razlikujejo.

Celoto vseh zemljepisnih imen na svetu v vseh jezikih delimo na endonime in eksonime (Kladnik 2007a, 11).

Endonim (iz grškega izraza *éndon* v pomenu 'znotraj') je zemljepisno ime nekega pojavnega v enem od jezikov, ki se govorijo na ozemlju tega pojavnega, eksonim (iz grškega izraza *éksō* v pomenu 'zunaj') pa je zemljepisno ime nekega pojavnega v enem od jezikov, ki se ne govorijo na ozemlju tega pojavnega, če se razlikuje od endonima tega pojavnega. Poenostavljeno rečeno je endonim domače, izvirno ime zemljepalnega pojavnega, eksonim pa tuje ime istega pojavnega (Veliki atlas sveta 2005, 199).

Slovenski endonimi so slovenska zemljepisna imena znotraj slovenskega etničnega ozemlja, slovenski eksonimi pa slovenska zemljepisna imena na vseh ostalih ozemljih, če se razlikujejo od endonimov na njih. Tako je Ljubljana slovenski endonim in *Laibach* nemški eksonim za glavno mesto Slovenije, Dunaj pa slovenski eksonim in *Wien* nemški endonim za glavno mesto Avstrije. Tudi slovenska imena tujih držav so eksonimi, kadar se razlikujejo od izvirnih imen. Tako je na primer zemljepisno ime Nemčija slovenski eksonim za nemški endonim *Deutschland*, zemljepisno ime Latvija pa ni slovenski eksonim za latvijski endonim *Latvija*, saj se obe imeni za isti zemljepisni pojav ne razlikujeta (Kladnik in Perko 2004, 219).

Na 20. zasedanju UNGEGN-a leta 2000 v New Yorku sta bili za izraza endonim in eksonim sprejeti naslednji »končni« definiciji (Kadmon 2007):

- »**Endonim** je ime geografskega pojavnega v enem od jezikov z območja, kjer je ta pojav zastopan. Primeri: *Vārānasi* (ne Benares), *Aachen* (ne Aix la-Chapelle), *Al Uqşur* (ne Luksor), *Teverya* (ne Tiberias).
- **Eksonim** je zemljepisno ime v določenem jeziku za geografski pojav zunaj območja, kjer ima ta jezik status uradnega jezika, in se razlikuje od imena v uradnem jeziku ali uradnih jezikih območja, kjer je ta objekt oziroma pojav zastopan. Primeri: *Warsaw* je angleški eksonim za *Warszawa*, *Londres francoski* za *London*, *Mailand nemški* za *Milano*. *Uradno latiniziran endonim Moskva* za *Mockba* ni eksonim, kot tudi ne *pinjinski zapis Beijing*, medtem ko je eksonim ime *Peking*. *Združeni narodi priporočajo minimalizirati rabo eksonimov v mednarodni komunikaciji. Glej tudi tradicionalno ime ...«.*

Oba izraza sta vključena tudi v novo izdajo Slovarja izrazov za standardizacijo zemljepisnih imen s 375 izrazi, ki je bila natisnjena v kar 20 jezikih (Kladnik 2009).

## 2.1 EKSONIMI IN PODOMAČENA TUJA ZEMLJEPISNA IMENA

V strokovni literaturi in jezikovni praksi sta definiciji pojmov eksonim in podomačeno tuje zemljepisno ime na ravni sopomenke oziroma blizupomenke. Nekateri namreč podomačenih tujih zemljepisnih imen, ki se od originalnih razlikujejo samo v rabi diakritičnih znamenj, posebnih črkovnih znakov, neuporabi vezajev ali členov in podobno ne štejejo k eksonimom (Kladnik 2007a, 26). Spet drugi k eksonimom ne uvrščajo eksteritorialnih zemljepisnih imen, ki jim ne moremo opredeliti državne pripadnosti, torej zemljepisnih imen oceanov in morij, podmorskih reliefnih oblik in imen na Antarktiki, pa tudi zunajzemeljskih ali ekstraterističnih objektov in pojavov.

Pri razmejevanju endonimov in eksonimov je treba upoštevati tri različne prvine (Kladnik 2009, 24):

- identifikacijo pojava (funkcija zaznavanja),
- poimenovanja tega pojava (funkcija jezika),
- razvrščanje tega imena med endonime ali eksonime (funkcija bližine oziroma razdalje).

Opredelitev, da je nekaj na Zemljinem površju pojav, je stvar človekove zaznave. Če to začuti določena skupnost, se bo verjetno pojavila potreba po njegovem poimenovanju, kar ima za posledico nastanek zemljepisnega imena. Pri njegovi uporabi za ta pojav ima osrednjo vlogo določen jezik. Opredelitev, ali gre pri tem za endonim ali eksonim, je odvisna od razdalje med jezikovno skupnostjo in poimenovanim pojavom.

Zaznava se lahko razširja na različne načine. Gora, na katero se vzpenjamo, ali potok, v katerem lovimo ribe, sta lahko za večino opazovalcev očitna pojava v določenem kulturnem okolju, ni pa nujno, da ju kot takšna zaznavajo tudi pripadniki drugega kulturnega okolja. To pa zagotovo ne velja za upravne enote ali države. Te so »nedotakljivi« pojavi, ki so jih ustvarili ljudje zaradi krepitve njihovega občutka socialnega reda in strukture; v tem pomenu so tudi bistveno lažje predstavljivi kot prvinska narava. To jih uvršča v kategorijo »socialnih konstruktov«, pojmov, ki so jih iznašli oziroma skonstruirali predstavniki določene kulture ali družbe, obstajajo pa le zato, ker se ljudje dogovorno obnašajo tako, kot da obstajajo (Woodman 2009).

Izraza endonim in eksonim sta razmeroma nova, saj ju načrtno vključujejo in razlagajo šele UNGEGN-ovi slovarji toponimske terminologije. Sploh prvi je izraz eksonim leta 1957 uvedel avstralsko-britanski geograf Marcel Arousseau (Arousseau 1957). V splošnih geografskih terminoloških slovarjih in splošnih enciklopedijah se navedbi in definiciji obeh izrazov dolgo nista pojavljali; ni ju niti v zadnji izdaji vsepovedne čaščene Encyclopaediae Britannice iz leta 2004 (Kadmon 2007).

Prva uradno sprejeta definicija izraza eksonim je bila objavljena v dokumentu Tehnična terminologija, namenjenem standardizaciji zemljepisnih imen (Technical terminology ... 1984), bolj znanem kot Slovar št. 330: »**Eksonim** je zemljepisno ime v določenem jeziku za topografski objekt, geografski pojav zunaj območja, kjer ima ta jezik status uradnega jezika, in se razlikuje od imena v uradnem jeziku ali uradnih jezikih območja, kjer je ta objekt oziroma pojav zastopan.« V dokumentu, ki vsebuje razlage 175 terminov, endonim ni omenjen. Je pa skupaj z izrazom eksonim vključen med skupno 336 termini v prvi izdaji Slovarja toponimske terminologije (Kladnik 2007a).

Leta 1989 je bil na 14. zasedanju UNGEGN-a v Ženevi predstavljen izraelski prispevek s pripombami na Slovar št. 330, v katerem je bilo opozorjeno na nezadostno poenotenost nekaterih definicij, premajhno natančnost razlag, odvečne izraze na eni strani in odsotnost nekaterih izrazov na drugi, med njimi tudi takšnih, ki so se v vsakdanji strokovni rabi že trdno uveljavili. Največji hibi Slovarja pa naj bi bili pomanjkanje konkretnih primerov in dejstvo, da so bile definicije povsem prilagojene »zahodnjaškim« jezikom. Zato je bilo na šesti konferenci Združenih narodov o standardizaciji zemljepisnih imen leta 1992 v New Yorku sklenjeno, da se pripravi večjezični slovar toponimske terminologije, ki naj ga člani UNGEGN-ove Delovne skupine za toponimsko terminologijo sproti izpopolnjujejo (Kladnik 2009, 25).

Izraza endonim in eksonim sta na videz zelo natančno opredeljena. Kljub temu se pri razvrščanju posameznih zemljepisnih imen v eno od obeh imenskih kategorij pojavljajo določeni problemi, pri čemer je za nekatere moteče, da je določeno zemljepisno ime lahko uvrščeno v obe kategoriji hkrati. Menijo

namreč, da je posamezno zemljepisno ime v določenem jeziku lahko uvrščeno izključno med endonime ali med eksonime.

Tudi zaradi tega je bila v okviru UNGEGN-a ustanovljena Delovna skupina za eksonime (*Working Group on Exonyms of UNGEGN*). Posebej živahne razprave o naravi endonimov in eksonimov potekajo na primerih večnacionalnih držav, kjer se med obema pojmom lahko spletejo zanimiva razmerja, ki vzpodbujajo poglobljena preučevanja, ter na relaciji poimenovanj prostranih geografskih pojavov, ki segajo čez ozemlja več držav in se zato kot endonimi lahko pojavljajo v več jezikih. V zvezi s tem se uveljavlja pojem čezmejno ime (angleško *transboundary name*), ki se je v uradnem dokumentu UNGEGN-a prvič pojavil leta 2007 (*Glossary of Terms ... 2007*), kjer je njegova definicija navedena ob še 17 izrazih v tako imenovani »čakalnici«. Če se bodo izkazali za povsem ustrezne, bodo predvidoma dokončno vključeni v slovarsko gradivo v eni od naslednjih izdaj slovarja. V zvezi s podomačevanjem tujih zemljepisnih imen velja izpostaviti še izraz zgodovinsko ime.

Slovenskemu razumevanju prilagojene trenutno veljavne definicije so (*Glossary of Terms ... 2007*):

**Eksonim** je zemljepisno ime za topografski objekt ali geografski pojav zunaj območja, kjer ima jezik, ki mu eksonim pripada, status uradnega jezika, in se razlikuje od imena v uradnem jeziku ali uradnih jezikih območja, kjer je ta objekt oziroma pojav, na primer angleško ime **Warsaw** za poljsko ime *Warszawa*, francosko **Londres** za angleško *London*, nemško **Mailand** za italijansko *Milano*, slovensko **Dunaj** za nemško *Wien*, slovenska **Burgundija** za francosko *Bourgogne*, **Skalno gorovje** za angleško *Rocky Mountains*, **Kitajska** za kitajsko *Zhongguo*.

**Endonim** je ime topografskega objekta ali geografskega pojava v enem od jezikov na območju, kjer je ta objekt oziroma pojav, in to ne glede na črkopis in transliteracijski ključ, v katerem je zapisano, na primer **Vārānasi** (ne *Benares*), **Aachen** (ne *Aix-la-Chapelle*), **Krung Thep** (ne *Bangkok*), **Yerusalayim** (ne *Jerusalem*), **Ljubljana** (ne *Laibach*).

**Čezmejno ime** je ime topografskega objekta ali geografskega pojava, ki se razprostira čez dve ali več držav. Praviloma so to reke in gorovja, na primer **An-Nil** (slovensko *Nil*), **der Rhein** (*Ren*), **Cor-dillera de los Andes** (*Andi*) in **the Alps** (*Alpe*).

**Zgodovinsko zemljepisno ime** je zemljepisno ime, ki se uporablja samo v zgodovinskih virih, ali ga je pozneje nadomestilo drugo ime, na primer **Luwigana** za *Ljubljana*, **Monakovo** za *München*, **Oksus** za *Amu Darja*, **Helespont** za *Dardanele*.

Prvo geografsko definicijo izraza eksonim na območju nekdanje Jugoslavije je že pred objavo dokumenta Tehnična terminologija, namenjenega standardizaciji zemljepisnih imen (*Technical terminology ... 1984*), podal Miroslav Peterca, ki je poročal, da se je poskušalo definicije OZN prilagoditi jezikovnim značilnostim srbohrvaščine in jugoslovanski toponimski praksi, pri čemer so se mednarodne definicije upoštevale le kot smernice (Peterca 1984). Očitno je, da se je Peterca naslonil na delovno različico dokumenta OZN, saj je že pred njegovim uradnim izidom začel pripravljati ustrezno jugoslovansko terminologijo. Terminologija o standardizaciji zemljepisnih imen (Peterca 1982) vsebuje okrog 60 izrazov, med katerimi je tudi naslednja razlaga eksonima: »*Zemljepisno ime, ki se v tekoči rabi določenega jezika na široko uporablja za geografski objekt, ki je zunaj ozemlja, kjer ima ta jezik status uradnega jezika, in se razlikuje od oblike, ki se uporablja v uradnem jeziku ali uradnih jezikih države, v kateri je objekt. Rezultat transkripcije ali transliteracije ni eksonim.*« Ob tem za eksonim navaja sopomenki podomačeno ime (srbohrvaško *udomačeni naziv*) in tradicionalno ime. Iz definicije je razvidno, da je eksonim opredeljen zelo ozko.

Na možni širši in ožji definiciji eksonima napeljuje Drago Perko (Perko 2002): »... *Slovenski endonimi so slovenska zemljepisna imena znotraj slovenskega etničnega ozemlja, slovenski eksonimi pa slovenska zemljepisna imena na vseh ostalih ozemljih, če se razlikujejo od endonimov na teh ozemljih. Tako je Ljubljana slovenski endonim in Laibach nemški eksonim za glavno mesto Slovenije, Dunaj pa slovenski eksonim in Wien nemški endonim za glavno mesto Avstrije. Na drugi strani London ni slovenski eksonim za angleški London, saj se slovenski zapis tega zemljepisnega imena kljub drugačni izgovorjavi ne razlikuje od zapisa v angleškem jeziku. Med slovenske eksonime v ožjem pomenu spa-*

dajo le slovenska zemljepisna imena, ki se povsem razlikujejo od izvirnih endonimov, na primer Nemčija za Deutschland ali Carigrad za Istanbul, v širšem pomenu pa tudi zemljepisna imena, prevedena v slovenščino, na primer Skalno gorovje za Rocky Mountains ali Rumena reka za Huang He, podomačena oziroma poslovenjena zemljepisna imena, na primer Pariz za Paris ali Avstralija za Australia, umetna zemljepisna imena, ki nimajo ustrezne izvorne oblike, na primer Panonska kotlina ali Amazonsko nižavje, ter različne kombinacije prevedenih, podomačenih, umetnih in izvirnih zemljepisnih imen, na primer Nova Zelandija za New Zealand, pri kateri je prva beseda prevedena in druga podomačena, ali Novi južni Wales za New South Wales, pri katerem sta prvi besedi prevedeni, tretja beseda pa je del izvirnega endonima ...«.

V Geografskem terminološkem slovarju sta precej podrobni, a žal ne povsem natančni definiciji (Kladnik, Lovrenčak in Orožen Adamič 2005, 88 in 92). Endonim (kot njegova sopomenka se navaja uveljavljeno domače zemljepisno ime) je opredeljen kot: »... zemljepisno ime, ki se uporablja na območju, kjer je objekt, ne glede na pisavo ...«, eksonim (njegova sopomenka je podomačeno zemljepisno ime) pa kot: »... uveljavljeno zemljepisno ime v določenem jeziku za tuj kraj, goro, pokrajino zunaj etničnega območja tega jezika ...«.

## 2.2 TIPI PODOMAČEVANJA TUJIH ZEMLJEPISNIH IMEN

Preučevanje eksonimov oziroma podomačenih tujih zemljepisnih imen glede na način in vrst njihovega podomačevanja je zahtevno, deloma tudi subjektivno opravilo. Znanih je več poskusov tovrstnih tipologij. Prvo temeljito tipologijo podomačenih tujih zemljepisnih je v sedemdesetih letih 20. stoletja ob izidu Velikega atlasa sveta zasnoval prevajalec, publicist in urednik Janko Moder (1972, 396–397). Njegove tipološke skupine, ki upoštevajo tudi izreko, so razvrščene v smeri od najmanjše do največje stopnje podomačenja imen. Sledilo je še nekaj poskusov tipizacije podomačitev zemljepisnih imen. Medtem ko je pri jezikoslovcih (Šivic-Dular 1989; Orel 2003) v ospredju izključno jezikoslovni vidik, poskusi geografov (Kladnik 1999, 2006 in 2007b) skušajo upoštevati tudi vsebinske razsežnosti imenja.

Glavni težavi pri snovanju tovrstnih tipologij sta precejšnja mera subjektivnosti, zato je v primeru večkratnega razvrščanja imen v skupine le stežka zagotoviti povsem identične rezultate, ter umeščanje določenega eksonima v en sam podomačitveni tip, saj se nekateri tipi prepletajo in se posamezna imena lahko razvrsti v več skupin.

Za monografijo *Slovenski eksonimi* (Kladnik s sodelavci 2013) in tipizacijo podomačenja v tamkajšnji preglednici vključenih eksonimov je bila na podlagi Modrove klasifikacije izdelana njena modificirana različica, v kateri je namesto devetih Modrovih 11 tipov, prav tako razvrščenih v smeri od najmanjše do največje stopnje podomačenja:

- A. Prevedena le uvodna občnoimenska sestavina, lastno ime v nadaljevanju pa je zapisano v originalni obliki:** Značilni primeri tovrstnih podomačitev so imena globel Meteor za Meteor Deep, hrbet Sala y Gómez za Sala y Gómez Ridge, jezero Hanka za ozero Hanka/Xīngkǎi Hú, miza-sta gora Sylvania za Sylvania Tablemount, otoki Bounty za Bounty Islands, plošča Nazca za Nazca Plate, prelom GOFAR za GOFAR Fracture Zone, rt Correnti za Capo delle Correnti in zemeljska ožina Kra za Khokhok Kra/Isthmus of Kra. Med imeni držav nobeno ne spada v ta tip podomačitev.
- B. Prevedena uvodna občnoimenska sestavina, lastno ime v nadaljevanju pa je bolj ali manj podomačeno:** Značilni primeri so gora Fudži za Fuji-san, jarek Ob za Ob' Trench, jezero Abaja za Ābaya Hāyk', oaza Karga za al-Wāḥāt al-Ḥārīġa, polotok Šantung za Shāndōng Bāndǎo, prekop Majna–Donava za Main-Donau-Kanal, rt Komorin za Kanniyākumāri in slana puščava Lut za Dasht-e Lūt. Med imeni držav je primer tovrstnega podomačenja Nova Zelandija za New Zealand/Aotearoa, a le na podlagi angleške različice imena, saj je maorsko ime pomensko povsem različno in ga lahko prevedemo kot 'Dežela dolgega belega oblaka'.

- C. Prevzeta drugotna originalna imena:** Gre za zemljepisna imena, ki se razlikujejo od uradnega originalnega imena in so v nespremenjeni, nepodomačeni obliki lahko prevzeta kot kolonialna imena, imena iz preteklosti, imena v jezikih sosednjih držav ali imena iz enega od slovanskih jezikov. Potem, ko so se uveljavila, se uporabljajo izključno ali večinoma v tovrstni različici, uradna oblika imena pa se uporablja le za njihovo nedvoumno identifikacijo. Značilni primeri tega raznovrstnega tipa so Benares za Vārānasi, Bistrica za Aliákmon/Bistrica, Cejlon za Šrī Laṅkā/Ceylon, El Obeid za al-Ubayyid, Harkov za Kharkiv, Kanton za Guǎngzhōu, Kosovska Mitrovica za Mitrovicē/Kosovska Mitrovica, Lemnos za Lémnos, Pečuh za Pécs, Sinkiang za Xīnjiāng/Shinjang, Tirana za Tiranē/Tirana, Tripolis za Tarābulus in Železno za Eisenstadt. Med imeni držav so značilni predstavniki tega tipa imena Armenija za Hayastan, Gruzija za Sakartvelo, Oman za 'Umān in Kosovo za Kosovē/Kosova/Kosovo. Največ je bivših sovjetskih republik, ki so po osamosvojitvi v slovenščini ohranile ruske imenske oblike.
- D. Opuščanje posebnih črkovnih, naglasnih in diakritičnih znamenj:** Kar največja zapisna zvestoba izvirniku ostaja načelo tudi v tej skupini, vendar v njej odigrajo večjo ali manjšo vlogo črkovna, naglasna in diakritična znamenja, ki se zaradi poenostavitve pri tisku, tradicije in deloma že ponášeni, poenostavljeni izreki opuščajo, na primer Bogota namesto originalnega Bogotá, Kabul namesto Kābul, Narjan Mar namesto Nar'jan-Mar/Nyar'yana mar, Reykjavík namesto Reykjavik, Riga namesto Rīga in Gdańsk namesto Gdansk. Med imeni držav so značilni predstavniki tega tipa imena Benin namesto Bénin, Haiti namesto Haitī/Ayiti, Iran namesto Īrān, Nepal namesto Nepāl in Peru namesto Perú/Piruw. Nekatere od držav v tej skupini imajo več uradnih imen, a je njihovo slovensko ime navadno izpeljano iz njihove bolj poznane kolonialne imenske različice, od katere se razlikuje le po različnih črkovnih, naglasnih ali diakritičnih znamenjih.
- E. Transliterirana imena s črkovnimi in diakritičnimi poenostavitvami:** Sledi velika skupina imen, ki jo narekuje prenos iz nelatiničnih pisav (cirilice, arabskih, hebrejskih, indijskih, pinjina, japonskih pismenk in drugih) v latinico. Pri tem preskočimo posrednika (francoščina, angleščina, nemščina, ruščina) in morebitno njegovo neobglenost ali preveliko fonetičnost (sh, sch, ch = š; oo, ou = u) ter zapišemo Pandžab namesto Punjab, Cejlon namesto Ceylon, Sečuan namesto Sichuan. Opuščamo tudi vse morebitne dolžine in kračine, kakor je bilo omenjeno že pri latinici, in pišemo Asuan namesto Aswān, Tokio namesto Tokyō. Med imeni držav so značilni predstavniki tega tipa imena Izrael namesto Yisrā'el/Isrā'īl, Kuvajt namesto al-Kuwayt, Mjanmar namesto Myanmar, Somalija namesto Soomaaliya/aš-Šūmāl, Šrilanka namesto śrī laṃkā/ilaṅkaī in tudi Ukrajina namesto Ukrajina. Pri izreki takih in podobnih imen se je udomačila in ustalila še večja podomačitev, navezana na pisno obliko. Imena izgovarjamo tako, kakor da imamo opraviti s slovenskimi imeni in se ne mučimo s tujimi odtenci.
- F. Transkribirana imena, delno z domačimi končnicami:** To skupino eksonimov sestavljajo nekakšne dvoživke oziroma križanci, porojeni deloma tudi na podlagi podomačevalnih teženj, kakršne je čutiti v prejšnjih dveh skupinah. Pri tem gre deloma za imena s podomačeno končnico, na primer Tirana za Tiranē, ki včasih vpliva tudi na koren (na primer v izreki Georgia = Georgija /georgija/), zlasti še, če je koren tudi sicer znan (na primer kot osebno ime Al Iskandarīyah = Aleksandrija) ali če ni iz istega jezikovnega gnezda (indijanska in španska mesta v Severni Ameriki, domačinska imena v nekdanjih angleških, francoskih, nizozemskih, portugalskih in španskih kolonijah). Prav tako sem spadajo imena kot na primer Praga za endonim Praha, Pariz za Paris, Varšava za Warzsawa. Med imeni držav so značilni predstavniki tega tipa imena Andora namesto Andorra, Bocvana namesto Botswana, Jamajka namesto Jamaica, Kanada namesto Canada, Lihtenštajn namesto Liechtenstein in Mozambik namesto Moçambique. Za vso to skupino velja naslednje temeljno načelo: bolj ko je ime znano, dalj ko je prisotno v slovenski zavesti in kolikor pogosteje se uporablja, tem manjša je verjetnost, da bo izgovor dlakocepsko posnet po izvirni izreki, temveč se poenostavi (še zlasti končnice), kar olajša sklanjatev in tvorjenje pridevniške oblike.

- G. Prevzeto in prilagojeno ime:** To skupino sestavljajo imena, prevzeta iz drugega jezika, ki pa so podomačena in prilagojena slovenski izreki, na primer Abesinija iz italijanskega Abissinia, lahko so tudi prilagojena slovenski rabi, na primer Dnester za Dnister/Nistru, Hongkong za Hong Kong/Xiānggǎng, Japonske Alpe za Nihon Arupusu', Kašgar za Kāshí/Qeşqer, Mizijski Olimp za Uludağ, Nahičevan za Naxçıvan, Peč za Pejè/Peja/Peć, Spitsbergi za Svalbard, Šensi za Shǎnxī Shèng in Velika Vlaška za Muntenia/Țara Românească/Wallachia Mayor. Med imeni držav so značilni predstavniki tega tipa imena Albanija za Shqipëria, Butan za Druk-Yul, Egipt za Mişr, Maroko za al-Mağrib/Lmağrib/Amerruk, Tajska za Muang Thai/Prathet Thai in Vatikan za Città del Vaticano/Status Civitatis Vaticanae.
- H. Fonetično zapisan koren, slovenske končnice:** Nadaljnja stopnja v podomačevanju je najlepše razvidna v imenih držav ter pomembnejših pokrajin, celin in otokov. Tu je doseženo idealno sožitje med tujim korenem in našo izreko, torej je koren pisan popolnoma fonetično, končnice pa so popolnoma naše. Sem spadajo imena kot so Azija za Asia/Asie, Sicilija za Sicilia, Lacij za Lazio/Latium, Lombardija za Lombardia, Bretanja za Bretagne, Porenje za Rheinland, Pomorjanska za Pommern/Pomorze, Katalonija za Cataluña/Catalunya, Kujavija Kujawy, Laponska za Lappi/Lapland/Laplandija/Sápmi, Konstanca za Constanța, Kordiljere za American Cordillera/Cordilleras, Majna za Main in Olimp za Olympos. Med imeni držav so značilni predstavniki tega sicer najbolj številčnega tipa imena Francija za France, Kolumbija za Colombia, Mavricij za Moris/Mauritius/Maurice, Mongolija za Mongol uls, Norveška za Norge/Noreg, Portugalska za Portugal, Sejšeli za Seychelles/les Seychelles/Sesel in Tunizija za Tūnis.
- I. Popolno prevedena imena:** V naslednjo skupino podomačevanja spadajo popolni prevodi endonimov. Tu torej sploh ne gre več za izvorno uradno ime v korenem, temveč samo še v pomenskem smislu. Zgledi so eksonimi Rdeče morje za al-Baħr al-Aħmar/Badda Cas/QeyH baHri/Yam Suf/Red Sea, Plitvina lososov za Salmon Bank, Veliko slano jezero za Great Salt Lake, Skalno gorovje za Rocky Mountains, Rt dobrega upanja za Kaap die Goeie Hoop/Cape of Good Hope. V tovrstnih imenih srečujemo tudi splošno in delno prevzete tujke, na primer Pacifik namesto Tihi ocean za Pacific Ocean/Océan Pacifique, Mediteran namesto Sredozemlje za Mediterranean Sea/Mer Méditerranée/Mar Mediterráneo/Mar Mediterrània/Mar Mediterraneo/Sredozemno more/Deți Mesdhe/Mesogeios Thalassa/Akdeniz/ha-Yam ha-Tikhon/al-Baħr al-Abyađ al-Mutawassit/Ilel Agrakal, ter korenске osnove močno podomačenih zemljepisnih imen, na primer Zahodnosibirsko nižavje namesto Zapadno-Sibirskaja ravnina, Nova Škotska namesto Nova Scotia, Novi južni Wales namesto New South Wales. Med imeni držav so značilni predstavniki tega tipa imena Črna gora namesto Crna gora, Južni Sudan namesto South Sudan, Nizozemska namesto Nederland, Slokoščena obala namesto Côte d'Ivoire, Sveti Tomaž in Princ namesto São Tomé e Príncipe ter Združene države Amerike namesto United States of America.
- J. Tradicionalno podomačena imena (z občutkom korena):** Predzadnjo skupino sestavlja nekaj imen, pri katerih je ponekod še čutiti koren, na primer pri eksonimu Rim za endonim Roma, eksonimu Benetke za Venezia in eksonimu Lipnica za Leibnitz. Med imeni držav so edini predstavniki tega tipa imena Japonska za Nihon/Nippon, Palestina za Filastīn in Švica za Schweiz/la Suisse/Svizzera/Svizra.
- K. Slovenska imena:** Pri zadnji skupini tudi korena ni mogoče več čutiti, ker so imena prevzeta po drugih poteh. Tipični primeri so imena Dunaj za Wien, Celovec za Klagenfurt (opomba avtorjev: po najverjetnejši Ramovševi etimologiji sta se imeni Celovec in Klagenfurt vzporedno razvili iz antičnega poimenovanja Aquilana) in Videm za Udine. Med imeni držav so značilni predstavniki tega tipa imena Avstrija za Österreich, Grčija za Elláda, Kitajska za Zhōngguó in Nemčija za Deutschland.

### 3 STANDARDIZIRANA ZEMLJEPISNA IMENA

Raba zemljepisnih imen še zdaleč ni enotna, kar povzroča težave pri medsebojnem komuniciranju. Zaradi tega se vseskozi kažejo potrebe po bolj poenoteni rabi, ki jo v najbolj skrajni obliki predstavljajo standardizirana zemljepisna imena. Za standardizacijo pa je nujen poseben postopek. V splošnem je standardizacija dejavnost vzpostavljanja usklajenih pravil in določil z namenom, da se doseže optimalna stopnja urejenosti na danem področju, standardizacija zemljepisnih imen pa je postopek načrtnega in zavestnega poenotenja njihove rabe. V ta namen standardizacijski imenoslovni organ za določen topografski objekt ali geografski pojav uradno določi praviloma eno, v nekaterih primerih tudi več zemljepisnih imen, pripravi imenik jezikovno in drugače ustreznih zemljepisnih imen, skupaj z natančnimi navodili za njihovo rabo, pravilen zapis in tudi ustrezno rabo v tujih jezikih (Kladnik 2007a). V slovenskem jeziku imamo standardizirana le zemljepisna imena na zemljevidu Slovenije v merilu 1 : 1.000.000 (Perko 2001) in na zemljevidu Slovenije v merilu 1 : 250.000 (Državna pregledna karta ... 2008), ki sta bila izdelana posebej za standardizacijo.

Standardizirana so tudi imena vseh držav in nekaterih odvisnih ozemelj, takšnih, z najvišjo stopnjo avtonomije. Standardizacija še ne pomeni, da je določeno ime za vse večne čase zacementirano in nespremenljivo. Včasih ga je treba predruščiti zaradi spremenjenih političnih okoliščin in z njimi povezanih sprememb izvornih imen, včasih pa se imena spreminja tudi na pobudo uporabnikov v ciljnem jeziku, to je slovenščini, kar se dogaja zlasti zaradi potreb po še večjem poenotenju oziroma sistematiziranju rabe tovrstnih imen. Zaradi tega se ob vsakem postopku obdelave imenskega gradiva za standardizacijo ne lotevamo le izrazito problematičnih imen, ampak celotnega imenskega korpusa. Edino takšen pristop lahko zagotovi ustrezne rešitve, problemi pa se vseskozi kažejo pri njihovi diseminaciji. Ti so še toliko bolj izraziti, ker nam doslej sprejetih rešitev še ni uspelo zadovoljivo prenesti v najnovejše različice slovenskega pravopisa (Kladnik 2005 in 2007a).

#### 3.1 SKUPINA IZVEDENCEV ZDRUŽENIH NARODOV ZA ZEMLJEPISNA IMENA

Mednarodno dejavnost na področju zemljepisnih imen usmerja Organizacija združenih narodov, ki je leta 1959 ustanovila strokovno delovno telo *United Nations Group of Experts on Geographical Names* ali krajše UNGEGN, slovensko Skupina izvedencev Združenih narodov za zemljepisna imena. Znotraj nje deluje 23 regionalnih jezikovno-zemljepisnih skupin (medmrežje 18), med katerimi je tudi *East Central and South-East Europe Division* (medmrežje 19), slovensko Skupina za vzhodni del srednje in jugovzhodno Evropo, kjer skupaj z Albanijo, Bolgarijo, Bosno in Hercegovino, Ciprom, Češko, Črno goro, Grčijo, Gruzijo, Hrvaško, Madžarsko, Makedonijo, Poljsko, Romunijo, Slovaško, Srbijo, Turčijo in Ukrajino deluje tudi Slovenija. Naša država je v času svojega predsedovanja v Ljubljani leta 1999 organizirala petnajsti sestanek in leta 2001 šestnajsti sestanek matične regionalne skupine. Na sestankih jezikovno-zemljepisnih skupin lahko enakopravno sodelujejo tudi države iz sosednjih skupin. To pravico v skupini s Slovenijo redno izkorišča Avstrija, ki sicer deluje v Nizozemsko-nemški regionalni jezikovno-zemljepisni skupini.

Za poglobljeno obravnavo najpomembnejših vsebinskih sklopov zemljepisnih imen UNGEGN ustanavlja delovne skupine. Ko določena delovna skupina opravi svoje delo, preneha z delovanjem. Trenutno jih deluje 10, številko 1 med njimi pa nosi *Working Group on Country Names of UNGEGN*, po naše UNGEGN-ova Delovna skupina za imena držav, kar kaže, kako pomembna in občutljiva so imena držav, s katerimi se vsakodnevno srečujemo na številnih ravneh komuniciranja (Kladnik 2007a, 100). Ustanovljena je bila leta 1992 za vzpostavitev, vodenje in posodabljanje seznama uradnih imen držav, ki ga Organizacija združenih narodov v vseh svojih uradnih jezikih občasno izdaja v obliki biltena. Prav ta seznam uradnih imen držav je bil z resolucijo številka 8 na 7. konferenci Združenih narodov za standardizacijo zemljepisnih imen leta 1998 v New Yorku določen za referenčni vir vseh nacionalnih in mednarodnih publikacij v latinični pisavi (Kladnik in Perko 2007, 81).

Pri tem pa je morda najbolj pomembno dejstvo, da vsaka država sama predlaga svoje uradno kratko in uradno polno ime v svojem uradnem jeziku oziroma svojih uradnih jezikih ter v angleškem in francoskem jeziku, vendar se morajo z njenimi predlogi strinjati ostale članice Organizacije združenih narodov. Žal se v praksi nekatera predlagana imena v angleškem in francoskem jeziku ne ujemajo povsem, kar pri standardizaciji imen držav v ciljnih jezikih povzroča težave.

### 3.2 KOMISIJA ZA STANDARDIZACIJO ZEMLJEPISNIH IMEN VLADE REPUBLIKE SLOVENIJE

Ko je bila Slovenija leta 1992 sprejeta v OZN, se je obvezala, da bo spoštovala tudi vse resolucije o zemljepisnih imenih. Ena od njih določa, da so za delovanje na področju nacionalne standardizacije zemljepisnih imen zadolžena nacionalna standardizacijska telesa.

V Sloveniji od leta 1986 s prekinitvami deluje Komisija za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije, ki ima sedež na Geografskem inštitutu Antona Melika Znanstvenoraziskovalnega centra Slovenske akademije znanosti in umetnosti (Kladnik 2007a, 109–113). Sestavljajo jo strokovnjaki s področij geografije, jezikoslovja, kartografije in zgodovine ter predstavniki uporabnikov.

Člani komisije zastopajo Slovenijo na različnih sestankih Skupine izvedencev Združenih narodov za zemljepisna imena, Regionalne jezikovno-zemljepisne skupine za vzhodno srednjo in jugovzhodno Evropo ter v različnih delovnih skupinah UNGEGN-a. Na sestankih poročajo o razmerah na področju obravnave zemljepisnih imen v Sloveniji, stopnji standardiziranosti zemljepisnih imen v naši državi in predstavljajo standardizacijske dokumente, kakršen je na primer *Concise Gazetteer of Slovenia* oziroma Zgoščeni imenik zemljepisnih imen Slovenije, ki ga je Slovenija pripravila leta 2001 in je izšel v okviru zbirke *United Nation Series of National Gazetteers*, slovensko Zbirka državnih imenikov zemljepisnih imen Združenih narodov. Imenik vsebuje standardizirana zemljepisna imena s priloženega zemljevida v merilu 1 : 1.000.000 (Perko 2001).

Za bolj operativno, čim hitrejšo, strokovno poglobljeno in sistematično delo pri ustreznem poimevanju držav ter pripravo gradiva za standardizacijo njihovih imen je Komisija za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije ustanovila Podkomisijo za imena držav. Sprejemanje končne oblike predlaganih imen za standardizacijo je v domeni Komisije za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije, ki svoje odločitve praviloma sprejema s konsenzom. S konsenzom se znotraj Podkomisije po temeljiti obravnavi sprejemajo tudi vsi pripravljene predlogi za nadaljnji standardizacijski postopek. Slovenski standard s standardiziranimi oblikami imen držav na predlog komisije sprejme Slovenski inštitut za standardizacijo (Kladnik in Perko 2007, 82).



## 4. STANDARDIZIRANA IMENA DRŽAV

Imena držav so poleg imen naselij tista zemljepisna imena, ki jih posamezne države zaradi pogo-  
ste rabe v različnih dokumentih najprej standardizirajo. Tako je tudi v Sloveniji.

Pri pripravi imenskega gradiva za standardizacijo in pri standardizaciji sami se soočamo s števil-  
nimi jezikovnimi, zemljepisnimi, političnimi in drugimi problemi.

### 4.1 PROBLEMATIČNA IMENA DRŽAV

Pravila pisanja zemljepisnih imen so sorazmerno zapletena, še posebej to velja za pisanje tujih zem-  
ljepisnih imen. Še najmanj problemov je pri imenih držav, pa tudi tu se pri zapisovanju imen nekaterih  
držav pojavljajo pomembne razlike, čeprav so pravila slovenskega pravopisa (Slovenski pravopis 2001),  
ki pravijo, da imena držav slovenimo (podomačujemo), sorazmerno jasna.

Sestavni deli nekaterih imen držav pa so tudi osebna lastna imena in zemljepisna lastna imena.  
Pravila slovenskega pravopisa pravijo, da osebna lastna imena načeloma ohranjamo, torej zapišemo  
izvirno, slovenimo (podomačujemo) pa med drugim imena znanih vladarskih rodbin in svetnikov, ter  
da načeloma znana zemljepisna lastna imena slovenimo (podomačujemo), manj znana pa ohranjamo  
v izvorni obliki (v izvirniku za latinične pisave, v transliterirani obliki oziroma prečrkovane pa za relati-  
nične pisave). Tako se postavlja vprašanje, ali upoštevati prvo pravilo in brez izjeme sloveniti vsa imena  
držav, tudi če vsebujejo osebna lastna imena ali manj znana zemljepisna imena in pisati na primer Mar-  
šalovi otoki oziroma Levje gorovje, ali pa upoštevati drugo pravilo, da osebna imena in manj znana  
zemljepisna imena ohranjamo in pišemo na primer Marshallovi otoki oziroma Sierra Leone.

Pregled različnega poimenovanja istih držav v slovenskih atlasih pokaže, da lahko sporna imena  
držav uvrstimo v več skupin (Perko 1996a).

Prvo skupino spornih imen sestavljajo države, ki imajo ime po drugem zemljepisnem imenu: na pri-  
mer Gvineja Bissau, ki ima ime po mestu Bissau, in že omenjena Sierra Leone, ki ima ime po gorovju  
Sierra Leone. Če obe imeni slovenimo, dobimo imeni Gvineja Bisau in Sjera Leone (ali v primeru pre-  
voda Levje gorovje), če pa mesto Bissau in gorovje Sierra Leone uvrstimo med manj znana zemljepisna  
imena in se ravnamo po pravopisnem pravilu, da manj znana zemljepisna imena pustimo v izvirniku,  
potem dobimo imeni Gvineja Bissau in Sierra Leone. Glede na to, da je država Gvineja Bissau del por-  
tugalskega govornega območja in da so mesto ustanovili Portugalci, je pravilno Bissau in ne Bisau.

V drugi skupini so imena držav, ki so vprašljiva glede na pravila slovenskega jezika oziroma vpli-  
ve tujih jezikov. Zaradi vpliva hrvaškega jezika se namesto Hrvaška pojavlja tudi ime Hrvatska. Podobni  
pari so še: slovensko Zair in francosko Zaire, slovensko Moldavija in romunsko Moldova. Za Latvijo se  
pojavljata kar dve različici: prek ruskega vpliva Letonska in prek nemškega Letonija. Bolj domače je  
Zelenortski otoki kot Kapverdski otoki in Srednjeafriška republika kot Centralnoafriška republika. V tej  
skupini so še Slonokoščena obala (Obala slonove kosti), Estonija (Estonska), Bahrajn (Bahrain), Boc-  
vana (Botsvana), Južna Afrika (Južnoafriška republika), Vietnam in Šrilanka. Pri zadnjih dveh je vprašljivo  
pisanje skupaj ali narazen, podobno kot pri Kostariki. Vprašljiva je prva črka pri Šrilanki (Šrilanka, Sri-  
lanka) in morebitno pisanje črke j med i in e ali kar j namesto i pri Vietnamu (Vijetnam, Vjetnam).

Sledi skupina srednjeazijskih muslimanskih držav, republik nekdanje Sovjetske zveze, ki imajo lah-  
ko končnico -ija ali se končajo na -stan, kar pomeni država, podobno kot sosednja Pakistan in Afganistan.  
Zanju si je nemogoče predstavljati, da bi ju lahko imenovali tudi Pakija oziroma Afganija. Podobno je  
bolj smiselno uporabljati Kazahstan, Tadžikistan, Uzbekistan, Kirgizistan in Turkmenistan kot Kazahi-  
ja, Tadžikija, Uzbekija, Kirgizija in Turkmenija. Možna, vendar nesistematična, je različica, da se nekatera  
imena končajo na -ija (Kirgizija, Turkmenija), druga pa na -stan (Kazahstan, Tadžikistan in Uzbekistan).

Obsežna je skupina držav, ki imajo ime po osebnem lastnem imenu oziroma imenu svetnika. Ker  
je pri nas zelo zakoreninjeno ime žepne državnice San Marino, za katero si le stežka zamislimo, da bi  
njeno ime podomačili v Sveti Marij (čeprav jo na primer Francozi domačijo v Saint-Marin), se odpira

tudi vprašanje podomačenja sorodnih imen držav, poimenovanih po svetnikih. Smo pred dilemo, ali naj bi otok Sveti Krištof (kot del države Sveti Krištof in Nevis) raje ostal Saint Kitts, Sveta Lucija Saint Lucia, otok Sveti Vinko oziroma Sveti Vincencij (kot del države Sveti Vincencij in Grenadine) Saint Vincent, otok Sveti Tomaž (kot del države Sveti Tomaž in Princ) São Tomé in podobno. Ker ima Saudova Arabija ime po Ibn Saudu, ustanovitelju dinastije Saud, je bolj smiselno obdržati svojilno oblika imena, torej Saudova in ne Saudska Arabija, podobno kot pišemo Marshallovi otoki in ne Marshallski otoki ter Salomonovi otoki in ne Salomonski otoki.

Na prejšnjo skupino se navezuje skupina držav, ki ima ime po pomembnih rodbinah. Gre za državi Luksemburg in Lihtenštajn. Smiselno bi bilo, da njuni imeni pišemo na isti način, torej obe podomačeno (Luksemburg, Lihtenštajn), kar predpisuje tudi Slovenski pravopis (2001), in ne v izvorniku (Luxemburg, Liechtenstein).

V posebni skupini so države, ki imajo v imenu besedo »otoki«, ki jo nekateri raje zamenjujejo z »otočje«. Postavlja se vprašanje smiselnosti zamenjave najbolj splošnega pojma, torej »otoki«, z bolj določnim pojmom, kot je »otočje«. V geomorfološkem smislu je otočje poenostavljeno rečeno skupina množice različno velikih otokov. Meja, kdaj je neka skupina otokov že »otočje«, kdaj pa zgolj »otoki«, ni jasno določena, zato je v imenih držav bolj smiselno uporabljati najbolj splošen pojem, torej »otoki« (na primer Salomonovi otoki, Zelenortski otoki), in ne »otočje«, čeprav sama beseda »otočje« o značilnostih neke države lahko pove več kot splošnejša beseda »otoki«.

Med najbolj problematičnimi imeni držav sta Južna Afrika in Moldavija.

#### 4.1.1 JUŽNA AFRIKA

Problem poimenovanja države na skrajnem jugu afriške celine je v dejstvu, da se enako imenuje-ta država Južna Afrika (angleško *South Africa*, afrikansko *Suid-Afrika*, francosko *Afrique du sud*) in regija Južna Afrika (angleško *Southern Africa*, afrikansko *Suider Afrika* in *Suidelike Afrika*, francosko *Afrique australe*). To je zlasti problematično v geografiji, saj v slovenščini pri obeh pojmi ni mogoče zaznati jezikovnih razločkov tako kot v navedenih originalnih poimenovanjih, zato ju zaradi povsem enakega poimenovanja ni mogoče medsebojno razlikovati. Izraz Južna Afrika (angleško *Southern Africa*) se je do odprave apartheidja leta 1994 uporabljal tudi za označevanje države Južna Afrika skupaj z »neodvisnimi« bantustani, ki so bili vanjo vključeni.

Zaradi vsega tega se je v geografiji in tudi vsakdanji praksi za državo zakoreninilo poimenovanje Južnoafriška republika (angleško *Republic of South Africa*, afrikansko *Republiek van Suid-Afrika*, francosko *la République sud-africaine*), kar pa je le prevod uradnega polnega imena države. To ime je leta 1961 nasledilo predhodnega Južnoafriška unija, ki je bila kot britanski dominion ustanovljena iz britanskih kolonij Svobodna država Oranje, Kapska provinca in Natal ter burske republike z imenom Južnoafriška republika (angleško *South African Republic*, afrikansko *Suid-Afrikaansche Republiek*). Ko je država leta 1961 spremenila ime, je izstopila iz britanske skupnosti narodov. Pozneje se njeno uradno ime ni spreminjalo (Natek K. in Natek M. 2006; Veliki splošni leksikon 1997–1998; medmrežje 20).

Zaradi potrebe po razlikovanju od burske zgodovinske upravne enote Južnoafriška republika, opirajoč se na angleško in afrikansko uradno kratko ime ter angleško in afrikansko uradno polno ime (angleščina in afrikansčina sta namreč pglavitna uradna jezika), je Podkomisija za imena držav predlagala uradno kratko ime Južna Afrika in uradno polno ime Republika Južna Afrika. Ob slednjem je treba povedati, da je uradno polno ime v francoščini *la République sud-africaine* (vendar francoščina ni uradni jezik), torej gre za pridevniško imensko obliko, ki je v popolnem nasprotju s samostalniškima angleško oziroma afrikansko različico (Republic of South Africa, Republiek van Suid-Afrika). O predlaganih uradnih imenskih različicah ne bi smelo biti nobene dileme.

Ustreznost predlaganih rešitev Južna Afrika in Republika Južna Afrika potrjujejo tudi uradna kratka in uradna polna imena države v njenih drugih uradnih jezikih (medmrežje 21 in 22): v južnem ndebel-skem jeziku je prvo *Sewula Afrika* in drugo *iRiphabliki yeSewula Afrika*, v severnem sotskem jeziku je

prvo *Afrika-Borwa* in drugo *Republiki ya Afrika-Borwa*, v sotskem prvo *Afrika Borwa* in drugo *Rephaboliki ya Afrika Borwa*, v svatskem *Ningizimu Afrika* in *iRiphabhulikhi yeNingizimu Afrika*, v cvanskem *Aforika Borwa* in *Rephaboliki ya Aforika Borwa*, v conškem *Afrika Dzonga* in *Riphabliki ra Afrika Dzonga*, v vendskem *Afurika Tshipembe* in *Riphabukrakajiki ya Afurika Tshipembe*, v ksoškem *Mzantsi Afrika* in *iRiphabliki yomZantsi Afrika* ter v zulujskem kratko *Ningizimu Afrika* in polno *iRiphabhuliki yaseNingizimu Afrika*.

Odrpoto ostaja slovensko kratko ime, ki naj bi bilo najbližje vsakdanji, tradicionalni rabi in lahko povzroča oziroma zaostruje v prvem odstavku podpoglavja navedene vsebinske nejasnosti. Doslej je bila tako v geografski literaturi (atlasih, strokovna dela in učbeniki), v splošnih leksikonih in v Slovenskem pravopisu (2001) uveljavljena imenska oblika Južnoafriška republika. Njena nadaljnja raba poraja dva pomisleka:

- kratko ime je brez vsebinsko utemeljenega razloga daljše od uradnega kratkega imena,
- kratko ime je vsebinsko enako uradnemu polnemu imenu, a se od njega oblikovno povsem razlikuje.

Resnici na ljubo je treba povedati, da prvi pomislek ni edinstven, saj je podoben primer tudi kratko ime Združene države Amerike, ki je daljše od uradnega kratkega imena Združene države, vendar pa je enako njihovemu uradnemu polnemu imenu.

Resnica pa je tudi dejstvo, da pojmovanje regije Južna Afrika ni enotno, kar bi bil predpogoj za ustajljeno rabo velike začetnice ob navajanju njenega imena. Regija je namreč po definiciji bolj ali manj enoten, zaključen del Zemljinega površja, ki zaradi svojih pokrajinskih sestavin in procesov ter njihovega medsebojnega prepletanja, součinkovanja predstavlja značilno pokrajinsko enoto z enakimi naravnimi in/ali družbenimi lastnostmi, značilnostmi (Geografski terminološki slovar 2005, 336). Ima tudi lastno ime, zato se piše z veliko začetnico. Če je del Zemljinega površja opredeljen manj natančno, bolj ohlapno in je navadno poimenovan po straneh neba ali legi znotraj celine, nima značaja regije, zato se piše z malo začetnico, na primer zahodna Evropa, srednja Afrika.

V geografsko regijo Južna Afrika, kot jo pojmuje členitev Združenih narodov, spadajo države Bocvana, Južna Afrika, Lesoto, Namibija in Svazi. Po nekaterih drugih političnih opredelitvah spadajo v regijo Južna Afrika še države Angola, Mozambik, Madagaskar, Malavi, Zimbabve in Zambija, pa še otoške države in odvisna ozemlja v Indijskem oceanu: Komori, Mayotte, Reunion, Mavricij in Sejšeli. Občasno se vanjo uvrščata tudi državi Vzhodni Kongo in Tanzanija. Naravnogeografsko je Južna Afrika pokrajina južno od rek Cunene, Cubango in Zambezi, ki jo sestavljajo države Bocvana, Južna Afrika, Lesoto, Namibija, Svazi in Zimbabve ter južni del Mozambika.

Zaradi navedene neenotnosti, ki odraža različne poglede na regionalizacijo »črne« celine, se nakuže primerna rešitev v smeri imenske dvojnosti Južna Afrika za državo (za njeno kratko ime) in južna Afrika za regijo oziroma država Južna Afrika proti regija južna Afrika.

Podobnih problemov je še nekaj, na primer ime Luksemburg, ki označuje tako neodvisno državo kot pokrajino v sosednji Belgiji, ali ime Makedonija, ki je hkrati neodvisna država in precej obsežnejša zgodovinska pokrajina, ki poleg matične države obsega še severni del Grčije in jugozahodni del Bolgarije.

#### 4.1.2 MOLDAVIJA

Da je lahko poimenovanje držav v mednarodnih odnosih pravno in politično občutljivo vprašanje, dokazuje več novodobnih geografskih, jezikovnih in političnih soočenj na primeru poimenovanja države Moldavije. Ta država se je namreč pred leti lotila skrbno načrtovane diplomatske akcije za njeno vsesplošno mednarodno preimenovanje iz Moldavije v Moldovo.

Država, ki je nastala po razpadu Sovjetske zveze in je samostojna od 27. avgusta 1991, si je nadelala uradno kratko in uradno polno ime *Republica Moldova*, v angleščini *Republic of Moldova* in v francoščini *la République de Moldova*. Pod tem uradnim imenom sklepa mednarodne pogodbe, uporablja ga v mednarodnih odnosih in aktih, diplomatski korespondenci, z njim nastopa v Združenih narodih in dru-

gih mednarodnih organizacijah. Z imenom *Republica Moldova* (Republika Moldova) je to državo 27. decembra 1991 priznala tudi Republika Slovenija, ta naziv pa je odtlej prisoten v diplomatski korespondenci med državama, tudi v sporazumu o vzpostavitvi diplomatskih odnosov z dne 27. oktobra 1993. Moldavija se je za preimenovanje odločila zaradi diskontinuitete z nekdanjo Sovjetsko socialistično republiko Moldavijo, ki je obstajala v drugačnih okoliščinah in je imela drugačen pravni status.

V Sektorju za mednarodno pravo Ministrstva za zunanje zadeve si seveda prizadevajo na široko uveljaviti imeni Moldova oziroma Republika Moldova, kar pa je navzkriž z doslej uveljavljenim, trdno zakoreninjenim tradicionalnim poimenovanjem Moldavija. V dokumentu Sektorja za mednarodno pravo z naslovom *Poimenovanje držav v mednarodnih odnosih* (2006) je med drugim zapisano: »... *To v jezikovnem smislu majhno, vsebinsko pa pomembno preimenovanje* (opomba avtorjev: iz Moldavije v Moldovo namreč) *narekuje rabo novega naziva tudi v slovenskem jeziku, podobno kot v vseh drugih primerih preimenovanj držav ...*«.

Vodja Sektorja za mednarodno pravo Ondina Blokar je v svojem dopisu po elektronski pošti (3. 7. 2006) šla še korak dlje, ko navaja: »... *uradni naziv moldovske države ne vsebuje besede Moldavija, zato tega termina v uradnih stikih in nastopih ni mogoče uporabljati niti v slovenski jezikovni varianti. Iz istih razlogov tudi uradno govorimo o moldovskem narodu in moldovskem (ne romunskem) jeziku. ... V slovenski pravopis in jezikovni standard je tako potrebno vpeljati (pravi) naziv nove države, kot je registriran v ZN (pri čemer nam podomačenje uradnega naziva Republica Moldova ne bo povzročalo jezikovnih težav). ... Naša država je z Republiko Moldovo od leta 1993 sklenila 9 dvostranskih pogodbenih in nepogodbenih aktov, od katerih so štirje že bili objavljeni v Uradnem listu Republike Slovenije – Mednarodne pogodbe. Brez soglasja pogodbenic o uradnem nazivu te države teh aktov ne bi bilo mogoče skleniti. ... Kar pa zadeva sporazume ES z Moldovo, nam vpogled v jezikovne različice sporazuma v obliki izmenjave pisem med Evropsko skupnostjo in Republiko Moldavijo o uvedbi sistema dvojne kontrole brez količinskih omejitev za izvoz nekaterih jeklenih izdelkov iz Republike Moldavije v Evropsko skupnost iz leta 2004 ter Sporazuma med Evropsko skupnostjo in Republiko Moldavijo o nekaterih vidikih zračnih prevozov iz leta 2006 pokaže, da od prevladujoče uporabe imena Moldova poleg slovenske odstopajo češka, nemška, grška, nizozemska, slovaška in švedska različica (kar pa ne more biti razlog za takšno slovensko ravnanje) ...*«.

Takšna stališča so z jezikovnega zornega kota nesprejemljiva. Moldavija je tako kot vsaka druga država sicer res uradno določila, kako se njeno ime zapisuje in glasi v njenem uradnem jeziku, to je v romunščini (po novem so ga prekrstili v moldavijščino), pa tudi, kako naj se zapisuje v angleščini in francoščini, kar pa še ne pomeni, da se mora enako zapisovati in glasiti tudi v slovenščini, ali v nemščini, španščini, arabščini. Če je besedilo v romunščini, je normalno, da je tudi ime države v romunščini, če pa je v slovenščini, se ravna po slovenskem jezikovnem standardu. Ime Moldavija je namreč del slovenske jezikovne dediščine že od Cigaletovega Atlanta (1869–1877) dalje, in to tako za poimenovanje naravne, zgodovinske oziroma kulturne pokrajine, ki si jo delita Romunija in Moldavija, kot tudi za poimenovanje politične entitete v vzhodnem delu te pokrajine. To ime so doslej navajali in uporabljali Slovenski pravopis (2001), prav vsi slovenski atlasi, druga strokovna literatura, šolski učbeniki in seveda tudi vsa laična javnost (Kladnik 2006, 414).

Prav tako je v dopisu Sektorja za mednarodno pravo nepopolno navajanje držav, ki ne sprejemajo poimenovanja Moldova. Podrobnejša analiza rabe imen Moldavija oziroma Moldova v raznih evropskih jezikih je namreč pokazala (preglednica 1), da se prvo ob češkem, grškem, nemškem, nizozemskem, slovaškem in švedskem jeziku prevladujoče rabi še v albanščini, francoščini, španščini, italijanščini, portugalščini, luksemburščini, poljščini, litvanščini, ruščini (uradno je Rusija sicer pristala na polno ime Respublika Moldova), srbsščini, makedonščini in turkmenščini, ob tem pa še v številnih manjšinskih jezikih. Iz navedb je razvidno, da so se nekatere države že uklonile moldavijskim pritiskom, nekatere pa so nasprotja v diplomatskem duhu rešila tako, da so izraz Moldova uporabile v uradnem polnem imenu države, na primer Republik Moldau v nemščini in la République de Moldova v francoščini.

*Preglednica 1: Ime države Moldavije v različnih jezikih (medmrežje 23, stanji 6. 6. 2012 in 15. 5. 2013).*

jezik	kratko ime 6. 6. 2012	kratko ime 15. 5. 2013	polno ime 15. 5. 2013
acehčina	Moldova	Moldova	–
afrikanščina	Moldowa	Moldowa	–
albanščina	Moldavia	Moldavia	Republika Moldavi
angleščina	Moldova	Moldova	the Republic of Moldova
aragonščina	Moldavia/Moldova	Moldavia/Moldova	Republica de Moldavia/Republica de Moldova
asturijščina	Moldavia	Moldavia	República de Moldavia
azerbejdžanščina	Moldova	Moldova	Moldova Respublikası
baskovščina	Moldavia	Moldavia	Moldaviako Errepublika
baškirščina	Moldova	Moldova	Moldova Respublikahy
beloruščina	Maldova	Maldova	Respublika Maldova
bolgarščina	Moldova	Moldova	Republika Moldova
bosanščina	Moldavija	Moldavija	Republika Moldavija
češčina	Moldavsko	Moldavsko	Moldavská republika
danščina	Moldova	Moldova	Republikken Moldova
eskimščina	Moldova	Moldova	–
esperanto	Moldavio/Moldavujo	Moldavio/Moldavujo	Moldava Respubliko
estonsčina	Moldova	Moldova	Moldova Vabariik
ferščina	Moldova	Moldova	–
filipinščina (tagalog)	Moldavia	Moldavia	Republika ng Moldova/Republika ng Moldoba
finščina	Moldova	Moldova	Moldovan tasavalta
francoščina	Moldavie	la Moldavie	la République de Moldavie/la République de Moldova
frizijščina	Moldaavje	Moldaavje	–
galižanščina	Moldavia	Moldavia/Moldova	A República de Moldavia
gelščina	An Mholdóiv	An Mholdóiv	Poblacht na Moldóive
grški	Moldavia/Moldova	Moldavia	Dimokratía Moldavias
havajščina	Molodowa	Molodowa	–
hrvaščina	Moldavija/Moldova	Moldova/Moldavija	Republika Moldova
indonezijsčina	Moldova	Moldova	Republik Moldova
islandščina	Moldóva/Moldavía	Moldóva/Moldavía	Lýðveldið Moldóva
italijanščina	Moldavia	Moldavia/Moldova	Repubblica Moldova
jorubščina	Móldófà/Moldafia	Móldófà/Moldafia	Orile-edè Olominira Ilè Moldofa
kašubščina	Mòldawskò	Mòldawskò	–
katalonščina	Moldàvia	Moldàvia	La República de Moldàvia
kazaščina	Moldova	Moldova	Moldova Respublikasy
kirgiščina	Moldova	Moldova	–
kurdščina	Moldova	Moldova	Komara Moldovayê
latinščina	Moldaviae	Moldaviae	Respublica Moldavica
latvijščina	Moldova	Moldova	Moldovas Republika
litvanščina	Moldavija/Moldova	Moldavija/Moldova	Moldovos Respublika
luksemburščina	Moldawien	Moldawien	Republik Moldawien
madžarščina	Moldova/Moldàvia	Moldova/Moldàvia	Moldovai Köztársaság
makedonščina	Moldavija	Moldavija	Republika Moldavija
malajščina	Moldova	Moldova	Republik Moldova
malteščina	Moldovja/Moldova	Moldovja/Moldova	–
maorščina	Morotawa	Morotawa	Kāwanatanga o Morotawa
mongolščina	Moldav	Moldav	Bugd Nayramdah Moldau Uls
naurščina	Mordowa	Mordowa	Ripubrikin Mordowa
nemščina	Moldawien	Moldawien	Republik Moldau

nizozemščina	Moldavië	Moldavië	Republiek Moldavië
norveščina	Moldova	Moldova	Republikken Moldova
poljščina	Moldawia	Moldawia	Republika Moldawii
portugalščina	Moldávia	Moldávia	República de Moldávia
retoromaščina	Moldova	Moldova	–
romunščina	Moldova	Moldova	Republica Moldova
ruandščina	Molidova	Molidova	–
ruščina	Moldavija	Moldavija	Respublika Moldova
severnofrizijščina	Moldaawien	Moldaawien/Moldau	Republiik Moldaawien
slovaščina	Moldavsko	Moldavsko	Moldavská republika
somališčina	Moldofa	Moldofa	Republica Moldovanon
spodnjelužiškorsrbščina	Moldawska	Moldawska	Moldawska republika
srbščina	Moldavija	Moldavija	Republika Moldavija
svahilščina	Moldova	Moldova	Jamhuri ya Moldova
svatščina	iMolidiva	iMolidiva	–
šlezijščina	Moldawijo	Moldawijo	Republika Moldawije
španščina	Moldavia	Moldavia	República de Moldavia
švedščina	Moldavien	Moldavien	Republiken Moldavien
tatarščina	Moldavija	Moldavija	Moldavija Respublikasy
turkmenščina	Moldawiya	Moldawiya	Moldowa Respublikasy
turščina	Moldova	Moldova	Moldova Cumhuriyeti
udmurtščina	Moldavija	Moldavija	Respublika Moldova
ukrajinščina	Moldova/Moldavija	Moldova/Moldavija	Respublika Moldova
uzbeščina	Moldova	Moldova/Moldaviya	Moldova Respublikasi
velščina	Moldofa	Moldofa	Gweriniaeth Moldofa
vietnamščina	Moldova	Moldova	Cộng hoà Moldova
volofščina	Moldaawi	Moldaawi	Republik bu Moldaawi
zgornejelužiškorsrbščina	Moldawska	Moldawska	Moldawska republika



Slika 1: Zapis imena Moldavija v Atlantu, prvem atlasu sveta v slovenskem jeziku.



Ob vseh teh pritiskih je tedanji član Komisije za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije dr. Janez Dular odgovoril: »...*Naši diplomati se seveda lahko odločijo, da bodo kot znamenje posebne vljudnosti in prijaznosti ali iz drugih razlogov (gospodarski interesi?) ustregli želji oziroma zahtevi druge države in bodo tudi v slovenskem besedilu uporabili različico imena v romunščini, nimajo pa pravice razglašati, da je taka raba obvezna v vseh slovenskih uradnih besedilih oziroma, da je to slovenski jezikovni standard. Prav tako na Ministrstvu za zunanje zadeve s posebnostmi diplomatskih listin ne bi smeli pritiskati na rabo v vseh drugih slovenskih besedilih, zlasti ne na »naravni« jezikovni občutek medijev in vse civilne družbe ...*«.

Zaradi popolnosti obravnave te zapletene problematike je vseeno treba omeniti, da je nekaj imen držav, ki smo jih prevzeli v originalni predlagani obliki oziroma v bolj ali manj podomačeni obliki. Predstavnik prve skupine sta Burkina Faso (nekdanja Zgornja Volta) in Sierra Leone, druge pa Mjanmar (nekdanja Burma) in Šrilanka (nekdanji Cejlon). Na drugi strani so tudi države, katerih slovenska kratka imena odstopajo od njihovega uradnega kratkega imena. Takšni sta že vpeljeni imeni Južna Koreja in Severna Koreja, pridružili pa se naj bi jima še imeni Vzhodni Kongo in Zahodni Kongo. Morda še bolj izrazita primera sta imeni države Slonokoščena obala in najmlajše neodvisne države Vzhodni Timor, ki bi se, sledeč njihovem uradnemu angleško-francoskemu poimenovanju, morali preimenovati v Côte d'Ivoire (to francosko ime je zdaj namesto angleškega Ivory Coast uradno sprejeto tudi v angleščini!) oziroma Timor-Leste. Ker sta zaradi tradicije obe originalni imeni za nas nesprejemljivi tako v kratki kot v uradni kratki in uradni polni imenski obliki, ju naj bi v podomačeni obliki še vnaprej uporabljali v vseh treh obravnavanih poimenovanjih, kar velja tudi za Moldavijo.

Leta 2012 so se na Ministrstvu za zunanje zadeve znova lotili prepričevanja Komisije za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije, naj vendarle sprejme in v standardu SIST ISO 3166 standardizira ime Moldova. Ob tem niso navedli nobenih novih tehničnih argumentov. Med »cvetkami« v elektronskem dopisovanju »strokovnjakov« naših ministrstev in vladnih služb se je znašel tudi tale zapis: »...*Moldavija je pokrajina, ki se razteza med državama Moldovo in Romunijo. Pravičen naziv je MOLDOVA in o tem ni dvoma ...*«.

Komisija se je ponovno poglobila v tematiko in kot odgovor Ministrstvu za zunanje zadeve poslala dopis, ki ga za ilustracijo zahtevnosti problema navajamo v celoti:

Zadeva: Preimenovanje Republike Moldavije v Republiko Moldovo v slovenskem standardu ISO 3166

Spoštovani,

Komisija za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije je na svoji 10. seji 6. junija 2012 obravnavala vaš dopis 0250-9/2012/12 (17. 4. 2012) glede uradnega imena države Republika Moldavija.

#### Dejstva

1. Vsaka nova članica OZN mora Statističnemu oddelku Združenih narodov (*United Nations Statistics Division*) prijaviti svoje uradno kratko ime in svoje uradno polno ime v svojem jeziku (svojih jezikih) ter angleškem in francoskem jeziku. Statistični oddelek Združenih narodov vodi seznam »Standardne kode držav ali območij za statistično uporabo« (*Standard Country or Area Codes for Statistical Use*). Članice OZN lahko zavrnejo prijavljeno ime nove članice (primer Makedonije ali Češke, ki je v angleškem jeziku želela uveljaviti različico *Czechia* kot uradno kratko ime namesto *Czech Republic*, saj ta spominja na polno obliko imena).
2. Mednarodni standard ISO 3166 povzema uradna kratka in uradna polna imena držav po seznamu »Standardne kode držav ali območij za statistične uporabo« Statističnega oddelka Združenih narodov. Veljavni mednarodni standard ISO 3166-1:2007 vključuje uradna kratka in uradna polna imena v angleškem in francoskem jeziku ter uradna kratka imena v izvirnem jeziku (izvirnih jezikih).

3. Nacionalni standardi ISO 3166 se oblikujejo na dva načina: s prevzemom ali prevodom mednarodnega standarda ISO 3166. Prevzeti standardi ISO 3166 vključujejo uradna kratka in uradna polna imena v angleškem in francoskem jeziku ter uradna kratka imena v izvirnem jeziku (izvirnih jezikih), prevedeni standardi ISO 3166 pa uradna kratka in uradna polna imena v nacionalnem jeziku ter uradna kratka imena v izvirnem jeziku (izvirnih jezikih). Pri prevodih mednarodnega standarda ISO 3166 nacionalni standardizacijski organi upoštevajo nacionalna zemljepisna in jezikovna pravila. Druge države nimajo pravice poseganja v nacionalne prevode mednarodnih standardov. Nacionalni standardi imajo lahko dodatek z neuradnimi kratkimi imeni, saj se v mnogih jezikih neuradna kratka in uradna kratka imena nekaterih držav razlikujejo, kot na primer uradno kratko ime Ruska federacija in neuradno kratko ime Rusija v slovenskem jeziku. Slovenski nacionalni standard SIST ISO 3166 je prevod mednarodnega standarda ISO 3166.
4. Zemljepisno ime Moldavija označuje geografsko pokrajino v jugovzhodni Evropi, poseljeno večinoma z romunsko govorečim prebivalstvom. Pokrajina je danes politično razdeljena med državi Romunijo (zahodni, večji del) in Moldavijo (vzhodni, manjši del).
5. Romuni celotno pokrajino, državo v vzhodnem delu pokrajine in preostali, zahodni del pokrajine imenujejo enako, z istim imenom, to je *Moldova*. Enako ravnaajo Moldavijci v svojem na novo vzpostavljenem jeziku. Zemljepisno ime *Moldova* torej ni nastalo ob osamosvojitvi države Moldavije, ampak je več stoletij starejše.
6. Tudi v slovenskem jeziku za pokrajino, državo v vzhodnem delu pokrajine in preostali, zahodni del pokrajine uporabljamo isto ime, to je Moldavija. Zemljepisno ime Moldavija spada med stare in uveljavljene slovenske eksonime z večstoletno rabo.
7. Država Moldavija je v OZN prijavila naslednja imena:
- kratko uradno in polno uradno angleško ime: *Republic of Moldova*,
  - kratko uradno in polno uradno francosko ime: *République de Moldova*,
  - kratko uradno in polno uradno moldavijsko (romunsko) ime: *Republica Moldova*,
- leta 2008 pa je svoje kratko uradno ime spremenila, tako da se zdaj polno in kratko ime države razlikujeta:
- kratko uradno angleško, francosko in moldavijsko (romunsko) ime je *Moldova*.

To pomeni, da je Moldavija svoje izvorno moldavijsko (romunsko) ime uporabila tudi v angleški in francoski različici svojega imena, kar je nenavadno, vendar je še nekaj takih primerov (na primer *Democratic Republic of Timor-Leste* ali *Republic of Côte d'Ivoire*, kjer gre za uporabo izvirnega portugalskega oziroma francoskega imena v angleških različicah imena države).

Do osamosvojitve leta 1991 se je Moldavija kot nekdanja sovjetska republika v moldavijskem (romunskem) jeziku imenovala *Republica Sovietică Socialistă Moldovenească*, kar pomeni, da je bilo izvorno moldavijsko (romunsko) ime *Moldova* tudi del prejšnjega imena, vendar v pridevniški obliki *Moldovenească*. Raba imenovalniške in pridevniške oblike imena držav je sicer pogosta, na primer pri Franciji (kratko uradno ime Francija, francosko *France*, polno uradno ime pa Francoska republika, francosko *la République française*).

## Sklep

Država Moldavija je torej imela pravico, da je svoje izvorno ime v moldavijščini (romunščini) *Moldova* prijavila v vseh treh jezikovnih različicah. Ker nobena članica OZN temu ni nasprotovala, so vse države, tudi Slovenija (še posebej to velja za državne organe), dolžne:

- 1. v svojih dokumentih, zapisanih v angleškem, francoskem ali moldavijskem (romunskem) jeziku, uporabljati izvorno ime *Moldova*,
- 2. v dokumentih, zapisanih v slovenskem jeziku, uporabljati slovenski eksonim Moldavija (skladno s slovenskim standardom SIST ISO 3166 in slovenskim pravopisom),
- 3. v dokumentih, zapisanih v drugih jezikih, uporabljati imena, skladna z nacionalnimi standardi teh držav (na primer skladno z nemškimi ali ruskimi standardom).



Zahteva Moldavije, da Slovenija v slovenskem jeziku uporablja moldavijsko (romunsko) ime *Moldova*, pa nima nobene zakonske ali podobne podlage (ne na mednarodni ne na nacionalni ravni) in pomeni kršenje suverenosti Slovenije oziroma pravice Slovencev, da uporabljajo svoja zemljepisna imena skladno s svojim jezikovnim izročilom, svojim pravopisom, svojim nacionalnim standardom in nenazadnje z resolucijami OZN o zemljepisnih imenih.

To je podobno, kot bi Slovenija od drugih držav zahtevala, da v svojih jezikih prenehajo uporabljati svoje eksonime za Slovenijo (na primer v nemščini *Slowenien*, španščini *Eslovenia*, slovaščini *Slovinsko*) in uporabljajo samo še slovensko ime Slovenija.

## 4.2 MEDNARODNA ORGANIZACIJA ZA STANDARDIZACIJO

Seznam uradnih imen držav iz biltena Organizacije združenih narodov uporablja kot referenčni vir v svojih standardih tudi *International Organization for Standardization* ali krajše ISO, slovensko Mednarodna organizacija za standardizacijo.

Najpomembnejši mednarodni standard, ki vsebuje tudi imena držav, ima naslov Kode za predstavljanje imen držav in njihovih enot. Nosi oznako ISO 3166. Prvič je izšel leta 1974, nato pa še v letih 1981, 1988 in 1993. Od leta 1997 se deli na tri dele, podstandarde: prvi ima oznako 3166-1 in vsebuje imena držav ter nekaterih razmeroma samostojnih ozemelj, drugi ima oznako 3166-2 in poleg imen držav vsebuje tudi imena regionalnih enot posameznih držav, tretji z oznako 3166-3 pa vsebuje imena nekdanjih držav oziroma stara imena zdajšnjih držav. Zadnja različica prvega podstandarda je izšla 15. 11. 2006 in nosi oznako ISO 3166-1:2006.

Standardi Mednarodne organizacije za standardizacijo izhajajo dvojezično: v angleškem in francoskem jeziku, nacionalne organizacije pa lahko mednarodne standarde prevedejo tudi v nacionalne jezike. Naša organizacija za standardizacijo je Slovenski inštitut za standardizacijo, ki se je leta 2000 oblikoval iz nekdanjega Urada Republike Slovenije za standardizacijo in meroslovje pri Ministrstvu za znanost in tehnologijo.

Slovenski inštitut za standardizacijo se je za prevode mednarodnega standarda ISO 3166 in njegovih podstandardov ISO 3166-1 in ISO 3166-2 med drugim odločil tudi zaradi očitne neusklajenosti rabe imen držav na vseh področjih. Pri pripravi prevodov stalno sodeluje s Komisijo za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije.

## 4.3 SIST ISO 3166:1996

Formalno je problem zapisovanja imen držav v slovenskem jeziku leta 1996 rešil slovenski standard SIST ISO 3166:1996 z naslovom Kode za predstavljanje imen držav in drugih ozemelj, ki temelji na mednarodnemu standardu ISO 3166:1993. Obsega imena držav in nekaterih odvisnih ozemelj ter njihovo dvočrkovno, tričrkovno in trištevilično kodo. Slovenski standard loči tri različice imen držav: kratko ime, uradno kratko ime in uradno polno (dolgo) ime države. Kot primer si oglejmo Slovenijo, Rusijo in Libijo. Njihova kratka imena so Slovenija, Rusija in Libija, uradna kratka imena Slovenija, Ruska federacija in Libijska arabska džamahirija (po spremembi vladajočega režima leta 1911 je uradno kratko ime Libija), uradna polna imena pa Republika Slovenija, Ruska federacija in Socialistična ljudska libijska arabska džamahirija (od leta 2011 Država Libija). Pri večini držav je kratko ime države enako uradnemu kratkemu imenu države.

Vse tri različice imen držav je leta 1995 pripravila Komisija za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije. Upoštevala je predvsem pravopisna pravila slovenskega jezika, angleške in francoske oblike imen držav v izvorniku standarda in ustaljenost rabe posameznih imen držav v slovenskem jeziku.

Komisija je pri kratkih imenih držav upoštevala predvsem pravila slovenskega pravopisa o pisanju tujih zemljepisnih in tujih osebnih imen v slovenskem jeziku, ki jih poenostavljeno lahko zapišemo:

- imena držav slovenimo (podomačujemo),
- znana zemljepisna in osebna imena slovenimo,
- manj znana zemljepisna in osebna imena ohranjamo v izvirni obliki (izvirnik za latinične pisave, transliteracija (prečrkovanje) za nelatinične pisave).

Iz teh treh pravil je komisija določila eno samo, preprosto, razumljivo, sistematično in nedvoumno pravilo za zapis vseh držav v slovenskem jeziku, ki pravi: »... *Imena držav v slovenskem jeziku slovenimo, v izvirni obliki pa obdržimo le tiste sestavne dele imen držav, ki so osebna imena ali manj znana zemljepisna imena. Pri pridevniški rabi osebnih imen uporabljamo svojilno obliko ...*« (Perko 1996b, 18).

Tako je komisija 185 imen držav v celoti slovenila, ostali pa sta dve imeni po manj znanih zemljepisnih imenih in še osem imen držav po osebah, med katere je komisija vključila tudi imena svetnikov. Ker se je zavedala, da bi bilo nesistematično, če bi se nekatera tovrstna imena slovenila, druga pa ne, se je v tistem času konsenzualno odločila, da večina imen držav, poimenovanih po svetnikih, tudi v slovenskem jezikovnem okolju ostane v njihovi izvirni jezikovni podobi. Prevedeni so bili le vezniki med imeni njihovih posameznih sestavnih delov. Značilen tovrstni primer je ime karibske državnice Saint Kitts in Nevis, takšna pa so tudi imena Saint Lucia, Saint Vincent in Grenadine, San Marino ter Sao Tome in Principe, pri katerem pa je bila izvedena tudi črkovna poenostavitev z odstranitvijo diakritičnih in naglasnih znamenj, brez katere bi se ime moralo glasiti São Tomé in Príncipe. Pri državah Marshallovi otoki, Salomonovi otoki in Saudova Arabija je bila kot del imena uporabljena svojilna oblika osebnega imena, po katerem so poimenovane. Pri državah, poimenovanih po pomembnih rodbinah, se je komisija odločila za slovenjenje, torej za imeni Luksemburg in Lihtenštajn, čeprav bi lahko do neke mere tudi imena rodbin šteli med osebna imena in jih pisali v izvirniku; vendar je bilo ime Luksemburg že trdno uveljavljeno. Pisava Lihtenštajna v slovenjeni obliki je bila edina prava novost, ki jo je takrat sprejela komisija. Pri drugih imenih je le izbrala med tistimi obstoječimi različicami imen, ki so ustrezale sprejetim splošnim izhodiščem.

#### 4.4 SIST ISO 3166-1:201X

Zaradi številnih političnih sprememb po letu 1996, ko je izšel SIST ISO 3166:1996, se je Slovenski inštitut za standardizacijo odločil za ponovni prevod mednarodnega standarda, tokrat različice ISO 3166-1:2006, ki se od prejšnjih različic razlikuje po tem, da so uradnim kratkim in uradnim polnim imenom v angleškem in francoskem jeziku dodana tudi kratka imena v uradnem jeziku (uradnih jezikih) posameznih držav.

Zato se je Komisija za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije ponovno lotila sistematičnega pregleda imen držav. Ustanovila je Podkomisijo za imena držav, ki sta jo sestavljali jezikoslovna in geografska skupina strokovnjakov. Njena glavna naloga je bila priprava predloga kratkih, uradnih kratkih in uradnih polnih imen držav za novi standard SIST ISO 3166-1.

Za začetek so člani podkomisije ugotovili, da neusklajena raba posameznih imen držav na različnih ravneh in področjih temelji tudi na razlikah med imeni držav v slovenskem standardu SIST ISO 3166:1996 in slovarskem delu Slovenskega pravopisa 2001. O tem je v Geografskem vestniku poročal Kladnik (2005, 16–17):

»... v Pravopisu manjka kar precej navedb neodvisnih držav (*Antigva in Barbuda, Gvajana, Kiribati, Palau, Severni Marianski otoki, Tuvalu, Vzhodni Timor*) in še več odvisnih ozemelj. Iz nabora imen držav v slovarskem delu Slovenskega pravopisa je razvidno, da naj bi bila vključena imena vseh neodvisnih držav, ki so ena od temeljnih zvrsti zemljepisnih imen. Vendar je med stopetindevetdesetimi imeni izpadlo kar osem imen neodvisnih držav. Če je za Vzhodni Timor glede na leto osamosvojitve (2000) to še mogoče razumeti, pa ne more biti opravičila za manjkajoče Antigvo in Barbudo (neodvisnost leta 1981), Gvajano (1966), Kiribati (1979), Mikronezijo (1990, navedena je le kot tihooceansko otočje), Palau (1994),

Severne Marianske otoke (1978) in Tuvalu (1978), zato pa ima neupravičeno status neodvisne države Portoriko, ki je že od leta 1952 prostovoljno pridružen k Združenim državam Amerike.

Pregled neujemanj med uradno standardiziranimi in pravopisnimi oblikami imen naj začnem s Kirgizijo (SIST ISO 3166 navaja Kirgizistan), s čimer država s to rusko »kolonialno« obliko imena ob podrejeni sopomenki Turkmeniji za Turkmenistan ostaja edina brez končnice -stan (v turško-urdujsko-iranskem jezikovnem okolju pomeni 'dežela') na območju osrednje Azije.

Zapleteni sta neujemanji dvojnic Južnoafriška republika – Južna Afrika in Savdska Arabija – Saudova Arabija. Pravopisna oblika imena Ruska federacija sledi uradni ruski kratki obliki imena (Rossijskaja federacija), vendar je v naši vsakdanji rabi mnogo običajnejša njena podrejena sopomenka Rusija, ki je tudi standardizirana.

Pravopis navaja otoški državi Marshallovo otočje in Zelenortsko otočje (pa tudi odvisno ozemlje Cookovo otočje), za katerega navaja še podrejeno sopomenko Kapverdsko otočje. Standardizirani obliki sta Marshallovi otoki in Zelenortski otoki (ter Cookovi otoki). Medtem ko je pri prvem na ta način mogoče razlikovati območje kot upravopolitično enoto (različica Marshallovi otoki) oziroma morfološko celoto (Marshallovo otočje), se pri drugem ni mogoče izogniti morfološki sorodnosti s Kanarskimi otoki, za katere se uporablja izključno občnoimenski izraz otoki. Zaradi tega se zdi uporaba izraza otočje neustrezna. Na nedomišljenost napeljuje tudi pravopisno ime države Salomonovi otoki, ki bi si po morfološkem kriteriju bistveno prej zaslužila občnoimensko poimenovanje otočje.

Poseben problem je pravopisna iztočnica imena države São Tomé in Príncipe, pri kateri se tako kot pri standardizirani različici Sao Tome in Principe ne opuščajo ločevalna črkovna znamenja. Pravzaprav se ne opuščajo le pri navajanju imena otoka São Tomé (Sveti Tomaž), medtem ko je ostrivec v imenu otoka Príncipe opuščen – dodatna nedoslednost. Po pravopisnih dobrih zgledih Sveta Lucija (v standardu SIST ISO 3166 Saint Lucia), Sveti Krištof in Nevis (Saint Kitts in Nevis) ter Sveti Vincenc in Grenadini (Saint Vincent in Grenadine) bi bilo najbrž bolje uporabiti imensko različico Sveti Tomaž in Principe. Problematična je tudi uporaba imena Grenadini, saj je zaradi izvirnega ženskospolnega imena otočja v pomenu 'Male Grenade' oziroma 'Grenadice' ustreznjejša oblika Grenadine ...«.

Člani podkomisije so si neusklajeno rabo prizadevali poenotiti, pri čemer so izhajali iz kar najbolj enotne obravnave celotnega korpusa imen in nekaterih vnaprej opredeljenih načel, na primer poenotenja rabe občnoimenske sestavine otoki namesto otočje na desni strani večbesednih imen, domačenja imen držav, poimenovanih po svetnikih in plemiških oziroma vladarskih rodbinah, kratkega poimenovanja držav, usklajenega z vsakdanjo rabo (na primer Češka namesto Češka republika, Rusija namesto Ruska federacija, Sirija namesto Sirska arabska republika).

Med drugim so pripravili (večbesedna) uradna polna imena držav, ki imajo dve temeljni skladenjski obliki: z levim lastnoimenskim delom v pridevniški obliki (na primer Italijanska republika) in z desnim lastnoimenskim delom v imenovalniku (na primer Republika Avstrija). Pomagali so si s preglednico uradnih polnih imen držav v angleškem in francoskem jeziku, kakršno predpisuje mednarodni standard ISO 3166-1 in ga je dolžna spoštovati tudi Slovenija. Ugotovili so, da sta z jezikovnega stališča obe skladenjski obliki enakovredni, zato so razmišljali o možnosti, da bi v slovenskem jeziku (ne glede na skladenjsko obliko v izvirnem, angleškem in francoskem jeziku) uporabljali le skladenjsko obliko z lastnoimenskim delom v imenovalniku na desni strani (na primer Republika Italija), a se ob tem zedinili, da bi bil to prevelik odmik od izvirne skladenjske oblike. Problemi so se nakazovali tudi v posameznih primerih, pri katerih se skladenjski obliki imen v angleškem in francoskem jeziku razlikujeta (na primer *Russian Federation* in *Fédération de Russie*, *Republik of South Africa* in *République sud-africaine*).

Pri svojem delu so se opirali na različne dokumente in vire. Kot posebno koristen se je pokazal seznam pomenskega izvora imen držav na svetovnem spletu (medmrežje 24), v katerem so se lahko dovolj podrobno seznanili z izvorom imen nekaterih držav in ozemelj, kar je seveda vplivalo na lažje odločanje o ustreznih imenski obliki. Delo je bilo zamudno, a le temeljito izvedeno je lahko navrglo predloge rešitev, za katere bi bilo dobro, če bi se čimprej uveljavile v širši rabi. Vsa sprejeta imena iz seznama bi se morala vključiti tudi v slovarski del slovenskega pravopisa, saj gre za standardizirana imena najvišje ravni.

#### 4.4.1 TEMELJNE DILEME IN PREDLAGANE REŠITVE

Obravnavana imena lahko razčlenimo v več skupin. Prvo skupino sestavljajo imena v seznam ISO SIST 3166:2006 na novo vključenih ozemeljskih enot, ki prej še niso obstajale (neodvisni državi Črna gora in Srbija namesto prej enotne države Jugoslavije oziroma Srbija in Črna gora), ali pa so jim države predlagateljice dvignile raven pomena (finski Alandski otoki s široko avtonomijo prevladujočega švedskega prebivalstva, otoki Guernsey, Jersey in Man, ki so neposredna britanska kronska posest in niso del Združenega kraljestva, avstralski otok Norfolk). V primeru Alandskih otokov je bila zaradi našega ustaljenega izgovora izvedena tipografska zamenjava, zato izvorno uvodno črko Å, ki se izgovarja kot ozki o, nadomešča navadni A. Pri kratkih imenih Otok Man (Isle of Man) in Otok Norfolk (Norfolk Island) je bila izpuščena njuna občnoimenska sestavina.

Glede nepoenotene rabe občnoimenskih sestavin otoki oziroma otočje pri poimenovanjih držav in upravnih enot so se člani podkomisije odločili za enotno rabo izraza otoki, medtem ko ostaja morfološko razlikovanje obeh izrazov rezervirano za njihovo naravogeografsko označevanje. Sledeč že prej vpeljanemu, v pravopisu in seznamu ISO SIST 3166 enotnemu poimenovanju Salomonovi otoki, so predlagali spremembo pravopisnih poimenovanj Cookovo otočje, Falklandsko otočje (Malvini), Fersko otočje, Marshallovo otočje in Zelenortske otočje v Cookovi otoki, Falklandski otoki (Malvini), Ferski otoki, Marshallovi otoki in Zelenortske otoki; pri slednjih je lahko ime Kapverdske otoki samo podrejena sopomenka. Zaradi prilagoditve imena originalnemu poimenovanju so predlagali spremembo obstoječih standardiziranih imen Deviški otoki (britanski) in Deviški otoki (ZDA) v Britanski Deviški otoki in Deviški otoki Združenih držav. Pri imenu Kokosovi (Keeling) otoki so predlagali razlikovanje med pogosteje rabljenim kratkim imenom Kokosovi otoki ter uradnim kratkim in uradnim polnim imenom Kokosovi (Keelingovi) otoki, pri čemer je bila svojilna pridevniška oblika vpeljana zaradi njihovega poimenovanja po britanskem kapitanu Williamu Keelingu, ki jih je odkril leta 1609 na poti z Jave proti Angliji (medmrežje 24).

V zvezi z neujemanjem SIST ISO 3166:2006 in Slovenskega pravopisa glede imena Kirgizistan oziroma Kirgizija so predlagali, da se sprejme ime Kirgizistan, s čimer bi ta država, naslednica razpadle Sovjetske zveze, ki kljub uradnemu jeziku iz turške jezikovne skupine v pravopisu edina na območju osrednje Azije ohranja izključno rusko »kolonialno« obliko imena (v primeru Turkmenije pravopis kot vodilno iztočnico navaja Turkmenistan), po zgledih Afganistan, Kazahstan, Pakistan, Tadžikistan, Turkmenistan in Uzbekistan dobila primerljivo končnico -stan. Ob tem so se zedinili, da sta imenski različici Kirgizija in Turkmenija lahko le podrejeni sopomenki.

Zaradi našega prevladujočega izgovora, ki ne sledi izvorni angleški oziroma francoski izreki, so člani podkomisije predlagali ustrezno podomačitev tudi za imeni Južna Georgija in Južni Sandwichewi otoki namesto Južna Georgia in otoki Južni Sandwich (ker so slednji poimenovani po grofu Sandwichu, je zanje ustreznjša svojilna pridevniška oblika) ter Reunion namesto Réunion.

Glede na že uveljavljene podomačitve črke u v črko v v imenih držav in odvisnih ozemelj Angvila, Antigva, Gvatemala, Nikaragva so predlagali tudi podomačitve imen Gvam, Palav in Tokelav, medtem ko so se zaradi ohranjanja izvirnega izgovora s poudarkom na črki u odločili za nespremenjena originalna zapisa Nauru in Niue, ki bi ju, sledeč pravkar navedenim rešitvam, lahko podomačili v Navru in Nive. Za dotlej uveljavljeno imensko obliko Severni Marianski otoki so predlagali izgovorno motivirano podomačitev Severni Marijanski otoki.

Izgovorna podomačitev je bila že prej izpeljana pri sicer usklajenih imenih držav Bahrajn in Brunej. Pri slednjem slovensko kratko ime odstopa od uradnega kratkega imena, ki sledi uradnim izvornim, angleškim in francoskim kratkim oblikam imen, vendar se v vsakdanji rabi uporablja izključno v »okrnjeni« obliki. Takšnih kratkih oblik imen je še več: Češka, Iran, Južna Koreja, Laos, Libija, Moldavija, Makedonija, Mikronezija, Palestina, Rusija, Severna Koreja, Sirija, Tajvan, Tanzanija in Vatikan. Imeni Moldavija (glej podpoglavje 4.1.2) in Makedonija sta vsako na svoj način tudi politično občutljivi. V vseh navedenih primerih je kratka oblika močno zakoreninjena in v vsakdanji rabi prevladujoča. Izključno zaradi sistematike (morda pa tudi političnega miru) bi bilo primerno, da se v slovarskem delu slovenskega pravo-

pisa ob kratkih imenih pojavijo kot njihove enakovredne sopomenke oziroma uradna kratka imena: Država Brunej, Češka republika, Islamska republika Iran, Republika Koreja, Laoška ljudska demokratična republika, Država Libija, Republika Moldavija, Nekdanja jugoslovanska republika Makedonija, Združene države Mikronezije, Zasedeno palestinsko ozemlje, Ruska federacija (ta je že vpeljana), Demokratična ljudska republika Koreja, Sirska arabska republika, Kitajska provinca Tajvan, Združena republika Tanzanija in Sveti sedež (zanj bi moralo biti kot sopomenka navedeno še ime Vatikanska mestna država).

Tako v Slovenskem pravopisu (2001) kot v standardu SIST ISO 3166:2006 je problematična uporaba enakega imena Kongo za dve državi, zato ju ob uporabi zgolj kratke oblike imena med seboj ni mogoče razlikovati. To je možno le ob uporabi dolge imenske oblike za nekdanji Zair, ki se glasi Demokratična republika Kongo. Zaradi potrebe po razlikovanju kratkih imen so člani podkomisije po zgledu poimenovanj Južna Koreja in Severna Koreja glede na njuno medsebojno lego predlagali imenski obliki Zahodni Kongo in Vzhodni Kongo, ki pa ne sledita uradnima originalnima imenoma obeh držav, kar velja tudi v primeru obeh Korej.

Glede na standard SIST ISO 3166:2006 so predlagali jezikovno izboljšavo imen Britansko ozemlje v Indijskem oceanu (namesto Britansko ozemlje Indijskega oceana) in Kajmanji otoki (namesto Kajmanski otoki). Res je, da je imenska oblika Kajmanski otoki za zdaj edina uveljavljena, vendar je pridevniška oblika, ki izhaja iz poimenovanja po živalih, otoki so namreč poimenovani po krokodilih kajmanih, napačna in neuskajana z drugimi tovrstnimi zemljepisnimi imeni, ki jih ni tako malo, na primer Kačji otok (njegovo originalno ukrajinsko ime je *Ostriv Zmiyinyy*, romunsko pa *Insula șerpilor*), Labodji otoki (*Islas Santanilla* oziroma *Islas del Cisne*), Levji zaliv (*Golfe du Lion*), Medvedji otok (Bjørnøya), Medvedji otoki (*ostrava Medvež'i*), Prašičji zaliv (*Bahía de Cochinos*). Nenazadnje je Matej Cigale v Atlantlu (1869–1877) že pred stoletjem in pol enega od rtov poimenoval Gosji Nos. Ko se namreč enkrat korenito lotimo poimenovanja, je najbrž na mestu, da pomanjkljivosti odpravimo! Kljub kar dolgi tradiciji lastnostnoprivedniške imenske oblike Kajmanski lahko najbrž upravičeno sklepamo, da nam to ime le ni tako zelo tesno priraslo v zavest kot na primer ime San Marino, ki ga člani podkomisije v svojem predlogu kot edino po svetnikih poimenovano ime države niso podomačili.

Ime San Marino kot nepodomačeno izjemo med svetniškimi imeni so ohranili v izvorni obliki zaradi njegove tradicionalne vpetosti v našem okolju, saj je ta država geografsko in drugače v naši neposredni bližini. Drugače je z imeni bistveno bolj oddaljenih držav in odvisnih ozemelj, kot so Sveta Helena, Sveta Lucija, Sveta Peter in Mihael, Sveti Krištof in Nevis, Sveti Tomaž in Princ ter Sveti Vincencij in Grenadine. Nekatera med njimi so pri nas že dobro znana in na široko uveljavljena (Sveta Helena, Sveta Lucija), spet druga so člani podkomisije uvedli povsem na novo (Sveta Peter in Mihael ter Sveti Tomaž in Princ). Zlasti temeljito podomačeno ime države z otokoma Sveti Tomaž in Princ bi lahko odpravilo dozdajšnje popolno zmedo pri zapisovanju njenega imena. Zaradi tega tudi v imenu karibske države z otokom Sveti Vincencij podkomisija sledi poimenovanju cerkve na Bloški Polici z istoimenskim patrocinjem (Letopis cerkve ... 1991, 101), ob tem pa predlaga tudi ustrezno, ženskospolno obliko poimenovanja za otočje Grenadine (Male Grenade oziroma Grenadice). V ta sklop spada še na novo predlagano, temeljito podomačeno ime Mavricij za otoško državo v Indijskem oceanu. Otok je bil že leta 1598 poimenovan v čast bodočega princa Oranškega Mavricija Nassauskega (1567–1625), od leta 1584 guvernerja Združenih provinc Nizozemske (medmrežje 24). Kljub dozdajšnjima enotnima zapisoma Mauritius v slovenskem pravopisu in v standardu SIST ISO 3166-1 je tudi poimenovanje te države tako v strokovni kot laični javnosti primer popolne zmede. Pojavljajo se namreč različice Mauricius, Mavritius, Mavricius ... Ob tem ime Mavricij v naši atlasni literaturi ni popolna novost (Kladnik 2006, 143).

Na prejšnjo skupino se navezujeta imeni držav Luksemburg in Lihtenštajn, poimenovani po pomembnih vladarskih rodbinah. Ime slednje je v navedeni obliki standardizirano, vendar se v slovenskem pravopisu navaja izključno originalna oblika Liechtenstein. Ker pravopis v pravih navaja, da se imena držav podomačujejo, je primerno, da se podomačena oblika vpelje tudi v to ugledno, referenčno vplivno publikacijo. Originalnega imena podkomisija ne priporoča niti kot podrejene sopomenke, kar velja tudi v primeru

imena kneževine Monako, katere uradno ime Monaco je v pravopisu brez kakšnega posebno tehtnega razloga navedeno kot sopomenka.

Podrobna primerjava imen je kot posebno skupino izdvojila poimenovanja otoških držav in odvisnih ozemelj v Malih Antilih. Nekatera imena so uradno podomačena, druga ne, čeprav so tudi med slednjimi razlike v tradiciji rabe podomačenih oblik imen. Tako imamo na eni strani podomačena imena Angvila, Antigva in Barbuda, Dominika in malo prej navedena imena otoških državic, poimenovanih po svetnikih, na drugi strani sta nepodomačeni imeni Montserrat in Guadeloupe, tu pa je še francosko odvisno ozemlje Martinik, ki je tako zapisano v standardu SIST ISO 3166-1:2006, v slovenskem pravopisu pa je kljub sicer na široko uveljavljenemu podomačenemu imenu navedena izključno izvirna oblika imena Martinique. Zaradi poenotenja poimenovanj v regiji je podkomisija predlagala, da naj se podomačena oblika zapiše tudi v pravopisu in naj se uvedeta še izgovorno podomačeni obliki imen Monserat (otok je dobil ime po katalonski sveti gori Montserrat, imenovani tudi Montsagrát v pomenu 'Sveta gora', kar pride iz latinskega *Mons Serratus* v pomenu 'Nazobčana gora') in Gvadelup (otok je Krištof Kolumb poimenoval v čast Sveti Mariji iz kraja Guadalupe v španski pokrajini Estremaduri, izvirno ime Guadeloupe pa je njegova francoska podomačitev).

Podkomisija je predlagala tudi nekaj jezikovnih izboljšav, ki so plod ustrežnejših prilagoditev izvirnim poimenovanjem. V to skupino spadajo imena Francoska južna ozemlja, Manjši zunanji otoki Združenih držav ter Wallis in Futuna. Vanjo smiselno spada tudi ime Združeno kraljestvo, ki bi ga bilo v slovenskem pravopisu treba izpostaviti kot nadrejeno sopomenko, kot podrejeno pa navesti obliko Velika Britanija; zdaj sta zapisa prav v obratnem medsebojnem razmerju.

Nekaj predlaganih sprememb je povsem samosvojih. Za nekdanjo portugalsko kolonijo Macau je podkomisija predlagala spremembo zapisa imena v slovenskem pravopisu, ki v obliki Macao sledi angleški in francoski jezikovni različici, ne pa izvirni portugalski. Za državo Papua Nova Gvineja je predlagala preimenovanje v Papuanska Nova Gvineja, kar sledi francoski uradni obliki imena *la Papouasie-Nouvelle-Guinée* in poudarja pripadnost njenim prebivalcem Papuancem. Neskladje med standardom in slovenskim pravopisom je tudi pri imenski dvojnici Saudova Arabija oziroma Savdska Arabija. Država je poimenovana po dinastiji Saud, zato je njeno ustrezno poimenovanje edino v obliki svojilnega pridevnika. Ker se beseda Saud izgovarja s poudarjenim u (kar dokazuje tudi francoski zapis dela imena *saoudite*), je podkomisija predlagala poenotenje v smeri splošne uveljavitve imena Saudova Arabija.

Obe posebej problematični in težavni imeni držav Južna Afrika in Moldavija, s katerima so se člani podkomisije posebno zavzeto ukvarjali, sta že predstavljeni v podpoglavjih 4.1.1 in 4.1.2.

Problemi se pojavljajo tudi pri uradnih polnih imenih držav, ki jih lahko razdelimo na več skupin:

V prvi skupini uradnih polnih imen nastopa kratko ime države kot samostalnik, na primer slovensko Republika Slovenija in angleško *Republic of Slovenia*, slovensko Država Izrael in angleško *the State of Israel*, slovensko Kraljevina Belgija in angleško *the Kingdom of Belgium* in podobno.

V drugi skupini nastopa kratko ime države kot pridevnik, na primer slovensko Francoska republika in francosko *la République Française*, slovensko Češka republika in češko *Česká Republika*, slovensko Portugalska republika in portugalsko *República Portuguesa*, slovensko Ruska federacija in rusko *Rossijskaja federacija*, slovensko Gabonska republika in francosko *la République Gabonaise* in podobno. V tej skupini je 12 držav.

V tretji skupini so države, ki imajo kratko ime enako polnemu imenu, na primer Avstralija, Barbados, Eritreja, Irsko, Romunija in podobno.

Sporna so predvsem uradna imena zvez oziroma skupnosti (angleško *Commonwealth*), ki so jih člani podkomisije običajno prevedli v pridevniški obliki, na primer *the Commonwealth of Bahamas* v slovensko Bahamska zveza (zdaj je zanjo pripravljen predlog polnega imena Skupnost Bahami), kar pa je v nasprotju s prevajanjem za republiko, kraljevino in državo, na primer Republika Slovenija in ne Slovenska republika, Kraljevina Švedska in ne Švedska kraljevina, Država Izrael in ne Izraelska država.

V pripravljeni preglednici so skladno z izvirnim imenom v uradnem jeziku države oziroma angleškim prevodom za države iz prve skupine v uradnem polnem imenu države dosledno upošteevane samostalniš-

ke oblike kratkega imena države (pri angleških zvezah *State of, Republic of, Kingdom of, Commonwealth of* in podobno) in za države iz druge skupine pa pridevniške oblike (pri angleških zvezah *French Republic, Czech Republic, Italian Republic* in podobno).

#### 4.5 SKLEPNO RAZMIŠLJANJE

S problematiko ne povsem dorečenih imen kot so Moldavija ali Moldova, Vzhodni Timor ali Timor Leste, Slonokoščena obala ali Côte d'Ivoire se odpirajo nova polja za nadaljnjo obravnavo imen držav. Zanimivo je, da so Angleži kot narod z dolgotrajno kolonialno tradicijo, med katero so spreminjali brezštevna domačinska imena širom sveta, vsa tri navedena izvorna imena sprejeli brez zadržkov, podobno kot ob uveljavitvi pinjina ime kitajskega glavnega mesta Beijing namesto prej tudi pri njih uveljavljene ga eksonima Peking.

V svetu bo gotovo še vnaprej prihajalo do političnih sprememb, ki bodo narekovale nove in nove potrebe po podrobni obravnavi in spreminjanju standardiziranih oblik imen nekaterih držav in odvisnih ozemelj. Ker lahko vsaka država v vsakem trenutku poljubno spremeni svoje uradno kratko ali uradno polno ime, s čimer pa se morajo strinjati ostale države, članice OZN, mednarodni standard ISO 3166-1 ni nekaj dokončnega, ampak se spreminja glede na spremembe, ki jih prijavljajo posamezne države. Tako Grčija Makedoniji ne dovoli uporabljati njenega imena Makedonija, ki je zato morala kot uradno polno ime prijaviti Nekdanja jugoslovanska republika Makedonija (makedonsko *Poranešna Jugoslovenska Republika Makedonija*, angleško *Former Yugoslav Republic of Macedonia* ali kratko *FYROM*).

Po izidu slovenskega standarda v letu 1996 so svoje uradno polno ime spremenile države Afganistan, Bolivija, Eritreja, Gvajana, Kiribati, Komori, Libija, Mjanmar, Nepal, Papuanska Nova Gvineja, Samoa, Somalija, Sveti Krištof in Nevis, Vatikan, Venezuela in Vzhodni Kongo ter Avstralija, Gruzija in Madžarska: Afganistan iz Republika Afganistan v Islamska država Afganistan, Bolivija iz Republika Bolivija v Večnacionalna država Bolivija, Eritreja iz Eritreja v Država Eritreja, Gvajana najprej iz Kooperativna republika Gvajana v Republika Gvajana in nato ponovno v Kooperativna republika Gvajana, Kiribati iz Kiribati v Republika Kiribati, Komori iz Islamska zvezna republika Komori v Zveza Komori, Libija iz Socialistična ljudska libijska arabska džamahiriya v Država Libija, Mjanmar iz Zveza Mjanmar v Republika Zveza Mjanmar, Nepal iz Kraljevina Nepal v Zvezna demokratična republika Nepal, Papuanska Nova Gvineja iz Papuanska Nova Gvineja v Neodvisna država Papuanska Nova Gvineja, Samoa iz Neodvisna država Zahodna Samoa v Neodvisna država Samoa, Somalija iz Somalska demokratična republika v Somalska republika, Sveti Krištof in Nevis iz Sveti Krištof in Nevis v Zveza Sveti Krištof in Nevis, Vatikan iz Vatikanska mestna država (Sveti sedež) v Sveti sedež (Vatikanska mestna država), Venezuela iz Republika Venezuela v Bolivarska republika Venezuela, Vzhodni Kongo iz Republika Zair v Demokratična republika Kongo ter Avstralija iz Zveza Avstralija v Avstralija, Gruzija iz Republika Gruzija v Gruzija in Madžarska iz Republika Madžarska v Madžarska, tako da imajo zdaj enaka neuradna, uradna kratka in uradna polna imena. V zadnjih letih so nastale tudi nove neodvisne države Črna gora, Južni Sudan, Kosovo in Srbija, delno samostojnost si je zagotovila Palestina, ukinjeni sta bili Jugoslavija ter njena naslednica Srbija in Črna gora, odvisno karibsko ozemlje Nizozemski Antili je bilo razdeljeno na ozemeljske enote Bonaire, Sveti Evstahij in Saba, Curaçao ter Sveti Martin (nizozemski del), britansko odvisno ozemlje Sveta Helena pa je bilo preoblikovano v ozemeljsko skupnost Sveta Helena, Ascension in Tristan da Cunha.

Ker je tudi Slovenija članica Mednarodne organizacije za standardizacijo, mora upoštevati vse spremembe, zato se spreminja tudi Slovenski standard SIST ISO 3166. Ena od glavnih nalog Komisije za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije je, da ob pripravi najustreznejših oblik imen držav in njihovi standardizaciji poskrbi tudi za njihovo bolj usklajeno rabo med najširšim krogom uporabnikov. V ta namen mora poskrbeti za poenotenje sprejetih rešitev v predvideni novi izdaji slovenskega pravopisa.

Zato je navezala stike s pravopisno komisijo, ki jo vodi akademik dr. Jože Toporišič. Ta si je temeljito ogledal pripravljeni predlog podkomisije. Z vsemi dodatnimi rešitvami se je strinjal, zaradi še večje usklajenosti pa je predlagal še podomačitev nekaterih imen odvisnih ozemelj, ki so jih člani podkomisije zaradi oddaljenosti in manjše prepoznavnosti pustili v izvorni obliki. Takšna so imena že omenjenega, Novi Zelandiji svobodno pridruženega otoka Niue namesto podomačenega Nive, francoske ozemeljske skupnosti v Komorskih otokih, otoka Mayotte namesto podomačenega Majote in britanskega čezmorskega ozemlja Pitcairn kot skupnosti štirih otokov (Pitcairn, Henderson, Ducie in Oeno) namesto podomačenega Pitkajrn.

Neusklajeni ostajata še imeni države Sierra Leone, za katerega so člani podkomisije predvideli rabo njegove izvorne imenske oblike, Toporišič pa se je zavzel za pisno podomačitev v smeri redukcije dvojnega r, torej za obliko Siera Leone, ter države Papuanska Nova Gvineja, glede katerega predsednik pravopisne komisije ni podal svojega mnenja.



## 5 PREGLEDNICA IMEN DRŽAV

Neodvisne države in glavna odvisna ozemlja so z vsemi pripadajočimi atributi predstavljeni v dveh ločenih preglednicah.

### 5.1 UVODNA POJASNILA

V preglednici neodvisnih držav, razvrščenih po abecednem zaporedju, so naslednje rubrike:

- **standardizirano slovensko kratko ime** (kot ga je standardizirala Komisija za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije),
- **rodilnik oziroma genitiv standardiziranega slovenskega kratkega imena** (praviloma po Slovenskem pravopisu 2001),
- **mestnik oziroma lokativ standardiziranega slovenskega kratkega imena** (praviloma po Slovenskem pravopisu 2001),
- **pridevnik slovenskega kratkega imena** (praviloma po Slovenskem pravopisu 2001),
- **slovensko uradno kratko ime** (kot ga je predlagala Podkomisija za imena držav pri Komisiji za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije),
- **originalno uradno kratko ime** (v vseh uradnih jezikih), (v tem stolpcu so za vsa kratka imena držav navedeni njihovi endonimi, zapisani v latinici, pri čemer so pri imenih, originalno zapisanih v nelatiničnih pisavah in prečrkovanih v latinico, uporabljeni veljavni latinizacijski ključji; z njimi je zagotovljeno, da so vsa vključena imena zapisana skladno z najnovejšimi pravili prečrkovanja; za kontrolo pravilnosti zapisov originalnih imen smo uporabljali spletni portal GeoNames (medmrežje 25), poljsko publikacijo z imeni držav in odvisnih ozemelj (Czerny in Zych 2011) ter Wikipedijo,
- **jezik (jeziki) uradnega kratkega imena** (poleg uradnih jezikov so upoštevani tudi najpomembnejši pogovorni jeziki),
- **angleško uradno kratko ime** (povzeto po mednarodnem standardu ISO 3166-1),
- **francosko uradno kratko ime** (povzeto po mednarodnem standardu ISO 3166-1),
- **slovensko uradno polno ime** (kot ga je predlagala Podkomisija za imena držav pri Komisiji za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije),
- **originalno uradno polno ime** (v vseh uradnih jezikih), (v tem stolpcu so za vsa polna imena držav navedeni njihovi uradni endonimi, zapisani v latinici, pri čemer so pri imenih, originalno zapisanih v nelatiničnih pisavah in prečrkovanih v latinico, uporabljeni veljavni latinizacijski ključji; z njimi je zagotovljeno, da so vsa vključena imena zapisana skladno z najnovejšimi pravili prečrkovanja; za kontrolo pravilnosti zapisov originalnih imen smo uporabljali spletni portal GeoNames (medmrežje 25), poljsko publikacijo z imeni držav in odvisnih ozemelj (Czerny in Zych 2011) ter Wikipedijo,
- **jezik (jeziki) uradnega polnega imena** (poleg uradnih jezikov so upoštevani tudi najpomembnejši pogovorni jeziki),
- **angleško uradno polno ime** (povzeto po mednarodnem standardu ISO 3166-1),
- **francosko uradno polno ime** (povzeto po mednarodnem standardu ISO 3166-1),
- **dvočrkovna koda** (povzeto po mednarodnem standardu ISO 3166-1),
- **tričrkovna koda** (povzeto po mednarodnem standardu ISO 3166-1),
- **številčna koda** (povzeto po mednarodnem standardu ISO 3166-1),
- **etimologija** (v tem stolpcu sta za imena posameznih držav pojasnjena njihov izvor in pomen, kar je izjemnega pomena za pravilno tvorjenje njihovega ustreznega slovenskega poimenovanja; pri ugotavljanju etimologije smo se naslonili na knjigo *Placenames of the World* (Room 2006) in posebno stran Wikipedije z etimološko razlago imen neodvisnih držav (medmrežje 24), preverjali pa smo jo tudi na zapisih o posameznih državah na straneh Wikipedije, zlasti njihove angleške in nemške različice),
- **nestandardizirano slovensko alternativno ime** (alternativna imena), (v tem stolpcu so zapisane le širše uveljavljene različice imen držav, ki pa niso standardizirane),

- **staro ime (stara imena)** (praviloma so navedena le tista imena, ki so jih pred zdajšnjim imenom posamezne države imele v času njihove neodvisnosti, ne pa tudi morebitna njihova kolonialna imena),
- **vzdevek (vzdevki)** (v tem stolpcu je za nekatere države naveden njihov vzdevek, lahko jih je tudi več, po katerem so (v dobrem ali slabem, načrtno ali nenačrtno) simbolno prepoznavne v mednarodni skupnosti; zapis vzdevkov v pravopisju sicer ni izrecno kodificiran, a se že od uvedbe tovrstnih besednih zvez v Slovar slovenskega knjižnega jezika zanje uveljavlja mala začetnica, ki smo jo uporabili tudi pri njihovem navajanju v monografiji; pri zajemanju vzdevkov smo se praviloma naslonili na elektronske vire (medmrežje 25, 26, 27 in 28)),
- **opombe** (v tem stolpcu so nanizane razne zanimivosti, povezane z imenom obravnavane države),
- **ime prebivalca** (praviloma po Slovenskem pravopisu 2001),
- **rodilnik imena prebivalca** (praviloma po Slovenskem pravopisu 2001),
- **ime prebivalke** (praviloma po Slovenskem pravopisu 2001),
- **rodilnik imena prebivalke** (praviloma po Slovenskem pravopisu 2001),
- **ime prebivalcev** (praviloma po Slovenskem pravopisu 2001),
- **rodilnik imena prebivalcev** (praviloma po Slovenskem pravopisu 2001),
- **število pripadajočih odvisnih ozemelj.**  
V preglednici odvisnih ozemelj, razvrščenih po abecednem zaporedju, so naslednje rubrike:
- **standardizirano slovensko ime odvisnega ozemlja** (kot ga je standardizirala Komisija za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije),
- **država, ki ji odvisno ozemlje pripada,**
- **originalno ime odvisnega ozemlja** (v vseh uradnih jezikih), (v tem stolpcu so za vsa imena glavnih odvisnih ozemelj navedeni njihovi endonimi, zapisani v latinici, pri čemer so pri imenih, originalno zapisanih v nelatiničnih pisavah in prečrkovanih v latinico, uporabljeni veljavni latinizacijski ključi; z njimi je zagotovljeno, da so vsa vključena imena zapisana skladno z najnovejšimi pravili prečrkovanja; za kontrolo pravilnosti zapisov originalnih imen smo uporabljali spletni portal GeoNames (medmrežje 25), poljsko publikacijo z imeni držav in odvisnih ozemelj (Czerny in Zych 2011) ter Wikipedijo),
- **jezik (jeziki) originalnega imena odvisnega ozemlja** (poleg uradnih jezikov so upoštevani tudi najpomembnejši pogovorni jeziki),
- **angleško ime odvisnega ozemlja** (povzeto po mednarodnem standardu ISO 3166-1),
- **francosko ime odvisnega ozemlja** (povzeto po mednarodnem standardu ISO 3166-1),
- **dvočrkovna koda** (povzeto po mednarodnem standardu ISO 3166-1),
- **tričrkovna koda** (povzeto po mednarodnem standardu ISO 3166-1),
- **številčna koda** (povzeto po mednarodnem standardu ISO 3166-1),
- **nestandardizirano slovensko alternativno ime (alternativna imena) odvisnega ozemlja**, (v tem stolpcu so zapisane le širše uveljavljene različice imen odvisnih ozemelj, ki pa niso standardizirane),
- **vzdevek odvisnega ozemlja** (v tem stolpcu je za nekatera odvisna ozemlja naveden njihov morebitni vzdevek, po katerem so (v dobrem ali slabem, načrtno ali nenačrtno) simbolno prepoznavne v mednarodni skupnosti; zapis vzdevkov v pravopisju sicer ni izrecno kodificiran, a se že od uvedbe tovrstnih besednih zvez v Slovar slovenskega knjižnega jezika zanje uveljavlja mala začetnica, ki smo jo uporabili tudi pri njihovem navajanju v monografiji; pri zajemanju vzdevkov smo se praviloma naslonili na elektronske vire (medmrežje 25, 26, 27 in 28)).



## 5.2 SEZNAM NEODVISNIH DRŽAV

	<b>Afganistan</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Afganistana
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Afganistanu
meštnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	afganistanski
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Afganistan
slovensko uradno kratko ime	Afġhānistān/Afġhānestān
originalno uradno kratko ime	paštunski/iranski
jezik(i) uradnega kratkega imena	Afghanistan
angleško uradno kratko ime	l'Afghanistan
francosko uradno kratko ime	Islamska država Afganistan
slovensko uradno polno ime	Da Afġhānistān Islāmi Jomhoriyat/Jomhūrī-ye Eslāmi-ye Afġhānestān
originalno uradno polno ime	paštunski/iranski
jezik(i) uradnega polnega imena	the Islamic Republic of Afghanistan
angleško uradno polno ime	la République islamique d'Afghanistan
francosko uradno polno ime	AF
dvočrkovna koda	AFG
tričrkovna koda	004
številčna koda	Država je poimenovana po avtohtonih prebivalcih Afġanih, katerih imenu je pridana končnica -stan, kar je star perzijski izraz za »državo«. Ime Afġani verjetno izhaja iz perzijskega izraza afġhana v pomenu »prednik«.
etimologija	–
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	grobница cesarjev
opombe	–
ime prebivalca	Afganistanec
rodilnik prebivalca	Afganistanca
ime prebivalke	Afganistanka
rodilnik prebivalke	Afganistanke
ime prebivalcev	Afganistanci
rodilnik prebivalcev	Afganistancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Albanija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Albanije
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Albaniji
meštnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	albanski
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Albanija
slovensko uradno kratko ime	Shqipëria
originalno uradno kratko ime	albanski
jezik(i) uradnega kratkega imena	Albania
angleško uradno kratko ime	l'Albanie
francosko uradno kratko ime	Republika Albanija
slovensko uradno polno ime	Republika e Shqipërisë
originalno uradno polno ime	albanski
jezik(i) uradnega polnega imena	the Republic of Albania
angleško uradno polno ime	la République d'Albanie
francosko uradno polno ime	AL
dvočrkovna koda	ALB
tričrkovna koda	008
številčna koda	Ime Albanija izhaja iz predkeltskega izraza alb v pomenu »grič« ali iz indoevropskega albh v pomenu »bel«. Albansko ime v pomenu »Dežela orlov« izhaja iz besede shqipónjë v pomenu »orel«.
etimologija	–
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	dežela orlov
opombe	–
ime prebivalca	Albanec
rodilnik prebivalca	Albanca
ime prebivalke	Albanke
rodilnik prebivalke	Albanke
ime prebivalcev	Albanci
rodilnik prebivalcev	Albancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Alžirija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Alžirija
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Alžirije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Alžiriji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	alžirski
slovensko uradno kratko ime	Alžirija
originalno uradno kratko ime	al-Jazā'ir/Dzayer/l'Algérie
jezik(i) uradnega kratkega imena	arabski/berberski/francoski
angleško uradno kratko ime	Algeria
francosko uradno kratko ime	l'Algérie
slovensko uradno polno ime	Ljudska demokratična republika Alžirija
originalno uradno polno ime	al-Jumhurīyah al-Jazā'irīyah ad-Dīmuqrāṭīyah ash-Sha'bīyah/Tagduda Tadzayrit Tamagdayt Tayerfant/la République algérienne démocratique et populaire
jezik(i) uradnega polnega imena	arabski/berberski/francoski
angleško uradno polno ime	the People's Democratic Republic of Algeria
francosko uradno polno ime	la République algérienne démocratique et populaire
dvočrkovna koda	DZ
tričrkovna koda	DZA
številčna koda	012
etimologija	Ime je izpeljanka iz imena glavnega mesta države Alžir, ime tega pa izhaja iz arabskega izraza al-jazā'ir v pomenu »otoki«, kar se nanaša na štiri otočke, ki so jih s kopnim spojili leta 1525.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Alžirec
rodilnik prebivalca	Alžirca
ime prebivalke	Alžirka
rodilnik prebivalke	Alžirke
ime prebivalcev	Alžirci
rodilnik prebivalcev	Alžircev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Andora</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Andora
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Andore
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Andori
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	andorski
slovensko uradno kratko ime	Andora
originalno uradno kratko ime	Andora
jezik(i) uradnega kratkega imena	katalonski
angleško uradno kratko ime	Andorra
francosko uradno kratko ime	l'Andorre
slovensko uradno polno ime	Kneževina Andora
originalno uradno polno ime	Principat d'Andorra
jezik(i) uradnega polnega imena	katalonski
angleško uradno polno ime	the Principality of Andorra
francosko uradno polno ime	la Principauté d'Andorre
dvočrkovna koda	AD
tričrkovna koda	AND
številčna koda	020
etimologija	Ime verjetno izvira iz navarskega izraza andurrial v pomenu »z grmovjem porasla dežela«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Andorec
rodilnik prebivalca	Andorca
ime prebivalke	Andorka
rodilnik prebivalke	Andorke
ime prebivalcev	Andorci
rodilnik prebivalcev	Andorcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



standardizirano slovensko kratko ime	<b>Angola</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Angole
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Angoli
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	angolski
slovensko uradno kratko ime	Angola
originalno uradno kratko ime	Angola/Ngola
jezik(i) uradnega kratkega imena	portugalski/kikongovski/kimbundujsi/umbundujski
angleško uradno kratko ime	Angola
francosko uradno kratko ime	l'Angola
slovensko uradno polno ime	Republika Angola
originalno uradno polno ime	República de Angola/República ya Ngola
jezik(i) uradnega polnega imena	portugalski/kikongovski/kimbundujsi/umbundujski
angleško uradno polno ime	the Republic of Angola
francosko uradno polno ime	la République d'Angola
dvočrkovna koda	AO
tričrkovna koda	AGO
številčna koda	024
etimologija	Ime izhaja iz portugalskega kolonialnega imena Reino de Angola (»Angolsko kraljestvo«), ki se pojavlja že v listini Diasa de Novaisa iz leta 1571. Toponim so Portugalci razvili iz titule, imenovane ngola, ki so jo nosili kralji Kongovskemu kraljestvu podrejenega kraljestva Ndongo na višjavu med rekama Kwanza in Lukala.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Angolec
rodilnik prebivalca	Angolca
ime prebivalke	Angolka
rodilnik prebivalke	Angolke
ime prebivalcev	Angolci
rodilnik prebivalcev	Angolcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Antigua in Barbuda</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Antigve in Barbude
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Antigvi in Barbudi
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	antigovski in barbudski
slovensko uradno kratko ime	Antigva in Barbuda
originalno uradno kratko ime	Antigua and Barbuda
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	Antigua and Barbuda
francosko uradno kratko ime	Antigua-et-Barbuda
slovensko uradno polno ime	Antigva in Barbuda
originalno uradno polno ime	Antigua and Barbuda
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	Antigua and Barbuda
francosko uradno polno ime	Antigua-et-Barbuda
dvočrkovna koda	AG
tričrkovna koda	ATG
številčna koda	028
etimologija	Država je poimenovana po sestavnih delih, otokih Antigva in Barbuda, pri čemer ime Antigva izhaja iz imena Virgen de la Antigua (»Devica iz Stare katedrale«), ki ga je po ikoni v sevilijski katedrali ob odkritju leta 1493 nadel Krištof Kolumb, medtem ko ime Barbuda v španščini pomeni »Bradati« in je nastalo na podlagi zgodnejših imen Barbado, Berbuda, Barbouthos, ki bi se lahko nanašala na otoške figovce ali na brade staroselskih Indijancev.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Antigovec in Barbudec
rodilnik prebivalca	Antigovca in Barbudca
ime prebivalke	Antigovka in Barbudka
rodilnik prebivalke	Antigovke in Barbudke
ime prebivalcev	Antigovci in Barbudci
rodilnik prebivalcev	Antigovcev in Barbudcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Argentina</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Argentine
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Argentini
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	argentinski
slovensko uradno kratko ime	Argentina
originalno uradno kratko ime	Argentina
jezik(i) uradnega kratkega imena	španski
angleško uradno kratko ime	Argentina
francosko uradno kratko ime	l'Argentine
slovensko uradno polno ime	Argentinska republika
originalno uradno polno ime	República Argentina
jezik(i) uradnega polnega imena	španski
angleško uradno polno ime	the Argentine Republic
francosko uradno polno ime	la République argentine
dvočrkovna koda	AR
tričrkovna koda	ARG
številčna koda	032
etimologija	Ime, ki so ga je leta 1602 v svoji pesmi kot prvi uporabil Martin del Barco Centenera, izhaja iz latinskega izraza argentum v pomenu »srebro«. Čeprav španski zavojevalci tamkaj niso našli srebra, so se o tamkajšnjem hribovju Sierra de la Plata (»Laplatsko hribovje«) širile govorice, da je prava zakladnica te plemenite kovine, verjetno zato, ker so domačini prve Evropejce obdarili z obilico srebrnine.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Argentinec
rodilnik prebivalca	Argentinca
ime prebivalke	Argentinika
rodilnik prebivalke	Argentinke
ime prebivalcev	Argentinci
rodilnik prebivalcev	Argentinecv
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Armenija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Armenije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Armeniji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	armenski
slovensko uradno kratko ime	Armenija
originalno uradno kratko ime	Hayastan
jezik(i) uradnega kratkega imena	armenski
angleško uradno kratko ime	Armenia
francosko uradno kratko ime	l'Arménie
slovensko uradno polno ime	Republika Armenija
originalno uradno polno ime	Hayastani Hanrapetut'yun
jezik(i) uradnega polnega imena	armenski
angleško uradno polno ime	the Republic of Armenia
francosko uradno polno ime	la République d'Arménie
dvočrkovna koda	AM
tričrkovna koda	ARM
številčna koda	051
etimologija	Armensko ime izhaja iz lastnega imena Hayk, ki mu je dodana iranska pripona -stan v pomenu »dežela, država«. Noetov potomec Hayk je bil legendarni armenski patriarh, ki je leta 2492 pr. n. št. porazil babilonskega kralja Bela in ustanovil narod na območju Ararata. Ime Armenia je latinizirana oblika grškega imena Armenia (Ἀρμενία) v pomenu »Dežela Armencev« (Ἀρμένιοι), to pa je nastalo iz staroperzijskega imena Armina nejasnega izvora. Lahko je nadaljevanje asirskega pokrajinskega imena Armānum, lahko je različica imena Urmani ali Urmenu, ki naj bi se nanašalo na plemo v poznobronzodobni konfederaciji Hayasa-Azzi, lahko bi bilo uratijsko-aramejska besedna zmes Armaia v pomenu »Prebivalec (pokrajine) Arme (ali) Urme«, nekateri pa ga navezujejo na protoindoevropski koren ar-, ki je tudi v izrazih Ararat, Arjtec, Arta. Armenci ime Armenija tradicionalno navezujejo na ime mitološkega prednika Arama, najzgodnejšega znanega kralja asirskega kraljstva Urartu.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Armenec
rodilnik prebivalca	Armenca
ime prebivalke	Armenka
rodilnik prebivalke	Armenke
ime prebivalcev	Armenci
rodilnik prebivalcev	Armenecv
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



	<b>Avstralija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Avstralije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Avstraliji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	avstralski
slovensko uradno kratko ime	Avstralija
originalno uradno kratko ime	Australia
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	Australia
francosko uradno kratko ime	l'Australie
slovensko uradno polno ime	Avstralija
originalno uradno polno ime	Australia
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	Australia
francosko uradno polno ime	l'Australie
dvočrkovna koda	AU
tričrkovna koda	AUS
številčna koda	036
etimologija	Že od 2. stoletja je bilo govora o Terri Australis Incogniti v pomenu »Neznana južna dežela«, ki naj bi obstajala na južni polobli. Sele leta 1814 je britanski pomorščak Matthew Flinders (1744–1814) objavil knjigo Potovanje v Terro Australis, v kateri je kot opombo zapisal, da bi bilo za uho bolj prijetno, če bi jo preimenovali v Avstralijo. Tri leta pozneje je ta zaznamek opazil guverner Lachlan Macquarie in priporočil uvedbo imena Avstralija v uradni rabi. Ime Avstralija za celino je britanska admiraliteta uradno potrdila leta 1824.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	dežela daleč spodaj/srečna dežela
opombe	Uradno ime države je Commonwealth of Australia. Celina se je sprva imenovala Nova Holandija.
ime prebivalca	Avstralec
rodilnik prebivalca	Avstralc
ime prebivalke	Avstralka
rodilnik prebivalke	Avstralke
ime prebivalcev	Avstralci
rodilnik prebivalcev	Avstralcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	4

	<b>Avstrija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Avstrije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Avstriji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	avstrijski
slovensko uradno kratko ime	Avstrija
originalno uradno kratko ime	Österreich
jezik(i) uradnega kratkega imena	nemški
angleško uradno kratko ime	Austria
francosko uradno kratko ime	l'Autriche
slovensko uradno polno ime	Republika Avstrija
originalno uradno polno ime	Republik Österreich
jezik(i) uradnega polnega imena	nemški
angleško uradno polno ime	the Republic of Austria
francosko uradno polno ime	la République d'Autriche
dvočrkovna koda	AT
tričrkovna koda	AUT
številčna koda	040
etimologija	Imenska oblika Avstrija je skrajšana oblika srednjeveškega latinskega imena Marchia austriaca v pomenu »Vzhodna mejna dežela«, ki se je tako imenovala, ker je bila na vzhodnem robu kraljestva Karla Velikega. Nemško ime izhaja iz starogermanskega Ostarrîchi v pomenu »Vzhodno kraljestvo«, kar se nanaša na njegovo lego glede na druge germansko govoreče dežele.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	alpska republika
opombe	–
ime prebivalca	Avstrijec
rodilnik prebivalca	Avstrijca
ime prebivalke	Avstrijka
rodilnik prebivalke	Avstrijke
ime prebivalcev	Avstrijci
rodilnik prebivalcev	Avstrijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Azerbajdžan</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Azerbajdžana
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Azerbajdžanu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	azerbajdžanski
slovensko uradno kratko ime	Azerbajdžan
originalno uradno kratko ime	Azərbaycan
jezik(i) uradnega kratkega imena	azerski
angleško uradno kratko ime	Azerbaijan
francosko uradno kratko ime	l'Azerbaïdjan
slovensko uradno polno ime	Republika Azerbajdžan
originalno uradno polno ime	Azərbaycan Respublikası
jezik(i) uradnega polnega imena	azerski
angleško uradno polno ime	the Republic of Azerbaijan
francosko uradno polno ime	la République d'Azerbaïdjan
dvočrkovna koda	AZ
tričrkovna koda	AZE
številčna koda	031
etimologija	Ime je nejasnega izvora, a je nastalo na podlagi perzijskega imena <i>Āzarbāydjān</i> , to pa izhaja iz srednjeperzijskega <i>Āturpātākān</i> in staroperzijskega <i>Atropatkan</i> , ta pa iz grškega <i>Atropatene</i> , ki ima podlago v osebnem imenu <i>Atropates</i> , perzijskega satrapa, ki je v času vladavine <i>Ahemenidov</i> na tem ozemlju razglasil neodvisnost; pozneje, pod vladavino <i>Aleksandra Velikega</i> , se je satrapija preimenovala v <i>Medijo</i> . Bolj verjetno se zdi, da je zloženka domačih izrazov <i>azer</i> v pomenu »ogjenj«, izpeljanem iz perzijskega <i>Āzar</i> , in <i>bajdjan</i> v pomenu »stražnik«, izpeljanem prav tako iz perzijskega <i>baykān</i> . Tu so namreč nekoč prebivali častilci ognja.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Azerbajdžanec
rodilnik prebivalca	Azerbajdžanca
ime prebivalke	Azerbajdžanka
rodilnik prebivalke	Azerbajdžanke
ime prebivalcev	Azerbajdžanci
rodilnik prebivalcev	Azerbajdžancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Bahami</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Bahamov
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Bahamih
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	bahamski
slovensko uradno kratko ime	Bahami
originalno uradno kratko ime	The Bahamas
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	The Bahamas
francosko uradno kratko ime	les Bahamas
slovensko uradno polno ime	Skupnost Bahami
originalno uradno polno ime	the Commonwealth of the Bahamas
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	the Commonwealth of the Bahamas
francosko uradno polno ime	le Commonwealth des Bahamas
dvočrkovna koda	BS
tričrkovna koda	BHS
številčna koda	044
etimologija	Ime naj bi izhajalo iz španske besedne zveze <i>baja mar</i> v pomenu »nizko morje«, kar naj bi se nanašalo na tamkajšnje plitvine. Bolj verjetno je, da je izpeljano iz domačinskega poimenovanja <i>Guanahani</i> neznanega izvora in pomena.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Bahamec
rodilnik prebivalca	Bahamca
ime prebivalke	Bahamka
rodilnik prebivalke	Bahamke
ime prebivalcev	Bahamci
rodilnik prebivalcev	Bahamcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–





standardizirano slovensko kratko ime	<b>Bahrajn</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Bahrajna
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Bahrajnu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	bahrajnski
slovensko uradno kratko ime	Bahrajn
originalno uradno kratko ime	al-Bahrayn
jezik(i) uradnega kratkega imena	arabski
angleško uradno kratko ime	Bahrain
francosko uradno kratko ime	Bahreïn
slovensko uradno polno ime	Kraljevina Bahrain
originalno uradno polno ime	Mamlakat al-Bahrayn
jezik(i) uradnega polnega imena	arabski
angleško uradno polno ime	the Kingdom of Bahrain
francosko uradno polno ime	le Royaume de Bahreïn
dvočrkovna koda	BH
tričrkovna koda	BHR
številčna koda	048
etimologija	Arabsko ime pomeni »Dve morji« in je sestavljeno iz določnega člena al in izraza bahrayn, kar je dvojinška oblika izraza morje, torej »morji« in se nanaša na lego otoka sredi južnega dela Perzijskega zaliva, ki ga na nek način razpolavlja.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Bahreïn
staro ime	–
vzdevek	otok biserov
opombe	–
ime prebivalca	Bahrajnčan
rodilnik prebivalca	Bahrajnčana
ime prebivalke	Bahrajnčanka
rodilnik prebivalke	Bahrajnčanke
ime prebivalcev	Bahrajnčani
rodilnik prebivalcev	Bahrajnčanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Bangladeš</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Bangladeša
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Bangladešu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	bangladeški
slovensko uradno kratko ime	Bangladeš
originalno uradno kratko ime	Bāmlādeš
jezik(i) uradnega kratkega imena	bengalski
angleško uradno kratko ime	Bangladesh
francosko uradno kratko ime	le Bangladesh
slovensko uradno polno ime	Ljudska republika Bangladeš
originalno uradno polno ime	Ganaprajātāntri Bāmlādeš
jezik(i) uradnega polnega imena	bengalski
angleško uradno polno ime	the People's Republic of Bangladesh
francosko uradno polno ime	la République populaire de Bangladesh
dvočrkovna koda	BD
tričrkovna koda	BGD
številčna koda	050
etimologija	Ime iz leta 1971 v bengalskem jeziku pomeni »Dežela Bengalcev« in je zloženko izrazov bangla v pomenu »Bengalci« in desh v pomenu »dežela«. Kraljestvo Vangla oziroma Bangla se na tem območju omenja že v epu Mahabharata in se nanaša na dravidsko plemo Bang, ki ga je posejilo okrog leta 1000 pr. n. št.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Vzhodni Pakistan
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Bangladeševce
rodilnik prebivalca	Bangladeševca
ime prebivalke	Bangladeševka
rodilnik prebivalke	Bangladeševke
ime prebivalcev	Bangladeševci
rodilnik prebivalcev	Bangladeševcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Barbados</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Barbadosa
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Barbadosu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	barbadoški
slovensko uradno kratko ime	Barbados
originalno uradno kratko ime	Barbados
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	Barbados
francosko uradno kratko ime	la Barbade
slovensko uradno polno ime	Barbados
originalno uradno polno ime	Barbados
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	Barbados
francosko uradno polno ime	la Barbade
dvočrkovna koda	BB
tričrkovna koda	BRB
številčna koda	052
etimologija	Ime portugalskega ali španskega izvora tako kot ime Barbuda pomeni »Bradati« in se nanaša bodisi na dolge, viseče korenine tamkajšnjega avtohtonega figovca ( <i>Ficus citrifolia</i> ) bodisi na brade staroselskih Indijancev, lahko pa tudi na morsko peno na okoliških koralnih grebenih, ki spominja na brado.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Barbadošan
rodilnik prebivalca	Barbadošana
ime prebivalke	Barbadošanka
rodilnik prebivalke	Barbadošanke
ime prebivalcev	Barbadošani
rodilnik prebivalcev	Barbadošanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Belgija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Belgije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Belgiji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	belgijski
slovensko uradno kratko ime	Belgija
originalno uradno kratko ime	België/la Belgique/Belgien
jezik(i) uradnega kratkega imena	nizozemski/francoski/nemški
angleško uradno kratko ime	Belgium
francosko uradno kratko ime	la Belgique
slovensko uradno polno ime	Kraljevina Belgija
originalno uradno polno ime	Koninkrijk België/le Royaume de Belgique/Königreich Belgien
jezik(i) uradnega polnega imena	nizozemski/francoski/nemški
angleško uradno polno ime	the Kingdom of Belgium
francosko uradno polno ime	le Royaume de Belgique
dvočrkovna koda	BE
tričrkovna koda	BEL
številčna koda	056
etimologija	Država je poimenovana po keltskem ljudstvu Belgi oziroma romanizirani obliki njegovega imena Belgiae, ki je to območje poseljevalo v času Rimskega imperija. Ime ljudstva bi lahko izšlo iz gelskega izraza volca v pomenu »živahen, dejaven«, lahko pa tudi iz predindoevropskega korena bhelgh v pomenu »napeti se v jezi«, verjetno glede na bojevit značaj njegovih pripadnikov.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Britanski Honduras
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Belgijec
rodilnik prebivalca	Belgijca
ime prebivalke	Belgijka
rodilnik prebivalke	Belgijke
ime prebivalcev	Belgijci
rodilnik prebivalcev	Belgijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



standardizirano slovensko kratko ime	<b>Belize</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Belizeja
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Belizeju
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	belizejski
slovensko uradno kratko ime	Belize
originalno uradno kratko ime	Belize
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	Belize
francosko uradno kratko ime	le Belize
slovensko uradno polno ime	Belize
originalno uradno polno ime	Belize
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	Belize
francosko uradno polno ime	le Belize
dvočrkovna koda	BZ
tričrkovna koda	BLZ
številčna koda	084
etimologija	Etimologija imena Belize ni zadovoljivo pojasnjena. Tradicionalno izhaja iz španske transkripcije priimka škotskega pirata Wallace, ki je tamkaj v zgodnjem 17. stoletju zasnoval naselje in ga poimenoval po sebi, njegovo ime pa so na španskih zemljevidih zapisali kot Valize ali Balize. Po drugi razlagi izhaja iz majevske besede beliz v pomenu »blatna voda«, ki naj bi se nanašala na tamkajšnjo reko, katere ime pa bi bilo lahko prinesli tudi afriški priseljenci iz Kabinde.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Belizejčan
rodilnik prebivalca	Belizejčana
ime prebivalke	Belizejčanka
rodilnik prebivalke	Belizejčanke
ime prebivalcev	Belizejčani
rodilnik prebivalcev	Belizejčanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Belorusija</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Belorusije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Belorusiji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	beloruski
slovensko uradno kratko ime	Belorusija
originalno uradno kratko ime	Bielaruš/Belarus'
jezik(i) uradnega kratkega imena	beloruski/ruski
angleško uradno kratko ime	Belarus
francosko uradno kratko ime	le Bélarus/la Biélorussie
slovensko uradno polno ime	Republika Belorusija
originalno uradno polno ime	Respublika Bielaruš/Respublika Belarus'
jezik(i) uradnega polnega imena	beloruski/ruski
angleško uradno polno ime	the Republic of Belarus
francosko uradno polno ime	la République de Bélarus/la République de Biélorussie
dvočrkovna koda	BY
tričrkovna koda	BLR
številčna koda	112
etimologija	Ime je zloženka iz izrazov belj v pomenu »bel« in Rus v pomenu »Rus«, ki pa ima prej kot etnični pomen, pomen pridevniške oblike »ruski«. Natančen izvor izraza bel ni jasen, se pa pripisuje bodisi svetlolasemu in v belo oblečenemu prebivalstvu bodisi blede peščenim prsti, ki prekriva velik del dežele, bodisi dejstvu, da tega ozemlja niso nikoli zavojevali Tatari, pri čemer bel pomeni »svoboden«. Po nekaterih razlagah izraz bel lahko pomeni tudi »zahoden«, kar se nanaša na lego zahodno od Rusije.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Belorus
rodilnik prebivalca	Belorusa
ime prebivalke	Belorusinja
rodilnik prebivalke	Belorusinje
ime prebivalcev	Belorusi
rodilnik prebivalcev	Belorusov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Benin</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Benina
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Beninu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	beninski
slovensko uradno kratko ime	Benin
originalno uradno kratko ime	le Bénin
jezik(i) uradnega kratkega imena	francoski
angleško uradno kratko ime	Benin
francosko uradno kratko ime	le Bénin
slovensko uradno polno ime	Republika Benin
originalno uradno polno ime	la République du Bénin
jezik(i) uradnega polnega imena	francoski
angleško uradno polno ime	the Republic of Benin
francosko uradno polno ime	la République du Bénin
dvočrkovna koda	BJ
tričrkovna koda	BEN
številčna koda	204
etimologija	Ime, ki je leta 1975 nadomestilo prejšnje ime, je portugalski prepis domačinske popačenke Bini, imena plemena, ki se v icekirskem jeziku imenuje Ubinu, v jurubskem pa Ile-Ibinu, in je morda povezano z arabskim izrazom bani v pomenu »sinovi«, tudi »pleme«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Dahomej
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Beninčan
rodilnik prebivalca	Beninčana
ime prebivalke	Beninčanka
rodilnik prebivalke	Beninčanke
ime prebivalcev	Beninčani
rodilnik prebivalcev	Beninčanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Bocvana</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Bocvane
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Bocvani
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	bocvanski
slovensko uradno kratko ime	Bocvana
originalno uradno kratko ime	Botswana
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški/cvanski
angleško uradno kratko ime	Botswana
francosko uradno kratko ime	le Botswana
slovensko uradno polno ime	Republika Bocvana
originalno uradno polno ime	Republic of Botswana/Lefatshe la Botswana
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški/cvanski
angleško uradno polno ime	the Republic of Botswana
francosko uradno polno ime	la République du Botswana
dvočrkovna koda	BW
tričrkovna koda	BWA
številčna koda	072
etimologija	Država je poimenovana po domačinskem ljudstvu Cvani (Tswana), čemur je dodana predpona bo-, značilna za občna imena. Izvor imena ljudstva ni jasen. Livingstone meni, da izhaja iz cvanskega izraza tswana v pomenu »podoben, enak«, drugi sklepajo, da izhaja iz besede v pomenu »svoboden«. Izgleda pa, da je bilo ime, ki so ga zase prevzeli Cvani, pravzaprav eksonim, ki so se ga naučili od Nemcev in Angležev.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Bečuanija
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Bocvanec
rodilnik prebivalca	Bocvanca
ime prebivalke	Bocvanka
rodilnik prebivalke	Bocvanke
ime prebivalcev	Bocvanci
rodilnik prebivalcev	Bocvancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



		<b>Bolgarija</b>
standardizirano slovensko kratko ime		Bolgarije
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena		v Bolgariji
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena		bolgarski
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena		Bolgarija
slovensko uradno kratko ime		Bolgarija
originalno uradno kratko ime		Bolgarija
jezik(i) uradnega kratkega imena		bolgarski
angleško uradno kratko ime		Bulgaria
francosko uradno kratko ime		la Bulgarie
slovensko uradno polno ime		Republika Bolgarija
originalno uradno polno ime		Republika Balgarija
jezik(i) uradnega polnega imena		bolgarski
angleško uradno polno ime		the Republic of Bulgaria
francosko uradno polno ime		République de Bulgarie
dvočrkovna koda		BG
tričrkovna koda		BGR
številčna koda		100
etimologija		Država je poimenovana po ljudstvu Bolgari, katerega ime izhaja iz prototurškega izraza bulgha v pomenu »mešan, pomešan, premešan«, kar je izpeljano iz besede bulgak v pomenu »upor, nered« in naj bi se nanašalo na rasno mešanico, ki jo sestavljajo Bolgari. Razlaga se zdi verjetna, saj naj bi bili Bolgari osrednjeazijsko ljudstvo turškega porekla, ki so zavojevali slovanske staroselce zahodno od Črnega morja in se z njimi zllili v enotno ljudstvo. Po eni od razlag bi lahko bilo ime Bolgari izpeljano iz mongolskega izraza bulgarak v pomenu »ločiti, razdeliti se«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime		–
staro ime		–
vzdevek		–
opombe		–
ime prebivalca		Bolgar
rodilnik prebivalca		Bolgara
ime prebivalke		Bolgarka
rodilnik prebivalke		Bolgarke
ime prebivalcev		Bolgari
rodilnik prebivalcev		Bolgarov
število pripadajočih odvisnih ozemelj		–

		<b>Bolivija</b>
standardizirano slovensko kratko ime		Bolivije
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena		v Boliviji
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena		bolivjski
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena		Večnacionalna država Bolivija
slovensko uradno kratko ime		Estado Plurinacional de Bolivia/Bulivya Mamallaqta/Wuliwya Suyu/Tetã Volívia
originalno uradno kratko ime		španski/kečvanski/ajmaranski/gvaranijski
jezik(i) uradnega kratkega imena		Bolivia, the Plurinational State of
angleško uradno kratko ime		Bolivie (l'État plurinational de)
francosko uradno kratko ime		Večnacionalna država Bolivija
slovensko uradno polno ime		Estado Plurinacional de Bolivia/Bulivya Mamallaqta/Wuliwya Suyu/Tetã Volívia
originalno uradno polno ime		španski/kečvanski/ajmaranski/gvaranijski
jezik(i) uradnega polnega imena		the Plurinational State of Bolivia
angleško uradno polno ime		l'État plurinational de Bolivie
francosko uradno polno ime		BO
dvočrkovna koda		BOL
tričrkovna koda		068
številčna koda		Država je poimenovana po revolucionarnem vodji Simonu Bolívarju (1783–1830), ki se je boril proti španski kolonialni nadvladi v mnogih južnoameriških državah, vključno z rodno Venezuelo. Z osvoboditvijo Zgornjega Peruja leta 1825 je ta dežela prevzela ime Bolivija. Primek Bolívar izhaja iz vasi Bolibar v Baskiji, katere ime je zloženka baskovskih izrazov bolu v pomenu »mlin na veter« in ibar v pomenu »dolina«.
etimologija		–
nestandardizirano slovensko alternativno ime		–
staro ime		–
vzdevek		–
opombe		–
ime prebivalca		Bolivijec
rodilnik prebivalca		Bolivijca
ime prebivalke		Bolivijka
rodilnik prebivalke		Bolivijke
ime prebivalcev		Bolivjci
rodilnik prebivalcev		Bolivijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj		–

	<b>Bosna in Hercegovina</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Bosna in Hercegovina
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Bosne in Hercegovine
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Bosni in Hercegovini
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	bosensko-hercegovski
slovensko uradno kratko ime	Bosna in Hercegovina
originalno uradno kratko ime	Bosna i Hercegovina
jezik(i) uradnega kratkega imena	bošnjaški/hvvaški/srbski
angleško uradno kratko ime	Bosnia and Herzegovina
francosko uradno kratko ime	la Bosnie-Herzégovine
slovensko uradno polno ime	Bosna in Hercegovina
originalno uradno polno ime	Bosna i Hercegovina
jezik(i) uradnega polnega imena	bošnjaški/hvvaški/srbski
angleško uradno polno ime	Bosnia and Herzegovina
francosko uradno polno ime	la Bosnie-Herzégovine
dvočrkovna koda	BA
tričrkovna koda	BIH
številčna koda	070
etimologija	Ime je sestavljeno iz imen dveh provinc, združenih v okviru Avstro-Ogrske leta 1878. Ime Bosna je prevzeto ime tamkajšnje reke Bosna, katere poimenovanje verjetno izhaja iz indoevropskega korena bhog v pomenu »tok«, ime Hercegovina pa odraža status vojvodstva, kar pride iz starosrbskega izraza herceg v pomenu »vojvoda«, čemur sta v funkciji tvorjenja pokrajinskega imena dodana svojilna končnica -ov in končaj -ina.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Bosanec in Hercegovec
rodilnik prebivalca	Bosanca in Hercegovca
ime prebivalke	Bosanka in Hercegovka
rodilnik prebivalke	Bosanke in Hercegovke
ime prebivalcev	Bosanci in Hercegovci
rodilnik prebivalcev	Bosancev in Hercegovcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Braziliya</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Braziliya
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Brazilije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Braziliji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	braziliski
slovensko uradno kratko ime	Brazilija
originalno uradno kratko ime	Brasil
jezik(i) uradnega kratkega imena	portugalski
angleško uradno kratko ime	Brazil
francosko uradno kratko ime	le Brésil
slovensko uradno polno ime	Federativna republika Brazilija
originalno uradno polno ime	República Federativa do Brasil
jezik(i) uradnega polnega imena	portugalski
angleško uradno polno ime	the Federative Republic of Brazil
francosko uradno polno ime	la République fédérative du Brésil
dvočrkovna koda	BR
tričrkovna koda	BRA
številčna koda	076
etimologija	Država je poimenovana po drevesu, imenovanem brazil ( <i>Caesalpinia echinata</i> ), ki je nekoč v obilju poraščalo tamkajšnje obalo in je cenjeno po svojem rdečkastem lesu. V portugalsčini se drevo imenuje pau-brasil, pri čemer beseda brasil pomeni »rdeč kot žerjavica« in je zloženka latinskega izraza brasa v pomenu »žerjavica« in latinske končnice -il.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	dežela palm/dežela nogometa
opombe	–
ime prebivalca	Braziliec
rodilnik prebivalca	Brazilca
ime prebivalke	Brazilika
rodilnik prebivalke	Brazilike
ime prebivalcev	Brazilci
rodilnik prebivalcev	Brazilcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



	<b>Brunej</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Brunej
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Bruneja
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Bruneju
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	brunejski
slovensko uradno kratko ime	Država Brunej
originalno uradno kratko ime	Brunei Darussalam
jezik(i) uradnega kratkega imena	malajski
angleško uradno kratko ime	Brunei Darussalam
francosko uradno kratko ime	le Brunéi
slovensko uradno polno ime	Država Brunej
originalno uradno polno ime	Negara Brunei Darussalam
jezik(i) uradnega polnega imena	malajski
angleško uradno polno ime	Nation of Brunei, the Abode of Peace
francosko uradno polno ime	l'État de Brunéi Darussalam
dvočrkovna koda	BN
tričrkovna koda	BRN
številčna koda	096
etimologija	Izovorno hindijško ime verjetno izhaja iz sanskrskega izraza bhūmi v pomenu »dežela, pokrajina«, lahko pa tudi iz prav tako sanskrske besede varun v pomenu »ocean« ali »vladar oceana«. Po legendi je ustanovitelj Awang Alak Betatar iz pokrajine Temburong na Borneu po izkrcanju v estuariju reke Brunej vzkliznil Baru nah!, kar bi lahko prevedli kot »To je to!«, iz česar naj bi se razvilo ime Brunej.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	Po Bruneju je poimenovan otok Borneo.
ime prebivalca	Brunejec
rodilnik prebivalca	Brunejca
ime prebivalke	Brunejka
rodilnik prebivalke	Brunejke
ime prebivalcev	Brunejci
rodilnik prebivalcev	Brunejcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Burkina Faso</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Burkina Faso
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Burkina Fasa
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Burkina Fasu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	burkinafaški
slovensko uradno kratko ime	Burkina Faso
originalno uradno kratko ime	le Burkina Faso
jezik(i) uradnega kratkega imena	francoski
angleško uradno kratko ime	Burkina Faso
francosko uradno kratko ime	le Burkina
slovensko uradno polno ime	Burkina Faso
originalno uradno polno ime	Burkina Faso
jezik(i) uradnega polnega imena	francoski
angleško uradno polno ime	Burkina Faso
francosko uradno polno ime	le Burkina Faso
dvočrkovna koda	BF
tričrkovna koda	BFA
številčna koda	854
etimologija	Ime države je sestavljenka mosijske besede burkina, ki bi jo lahko v prispodobni prevedli kot »popoln človek«, in diulske besede faso v pomenu »domovina«, tako da Burkina Faso pomeni »Dežela pokončnih ljudi« oziroma »Dežela poštenih ljudi«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Zgornja Volta
vzdevek	dežela pokončnih ljudi
opombe	–
ime prebivalca	Burkinafasec
rodilnik prebivalca	Burkinafasca
ime prebivalke	Burkinafaska
rodilnik prebivalke	Burkinafasce
ime prebivalcev	Burkinafasci
rodilnik prebivalcev	Burkinafascev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Burundi</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Burundija
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Burundiju
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	burundijski
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Burundi
slovensko uradno kratko ime	Uburundi/le Burundi
originalno uradno kratko ime	kirundijski/francoski
jezik(i) uradnega kratkega imena	Burundi
angleško uradno kratko ime	le Burundi
francosko uradno kratko ime	Republika Burundi
slovensko uradno polno ime	Republika y'u Burundi/la République du Burundi
originalno uradno polno ime	kirundijski/francoski
jezik(i) uradnega polnega imena	the Republic of Burundi
angleško uradno polno ime	la République du Burundi
francosko uradno polno ime	BI
dvočrkovna koda	BDI
tričrkovna koda	108
številčna koda	
etimologija	Ime izhaja iz imena krajevnega bantujskega ljudstva Rundi oziroma Barundi, pri čemer je Ba- predpona za označevanje ljudstva in Bu- predpona za označevanje države. Svahiljska imenska oblika je Urundi, kar je bilo med letoma 1924 in 1959 uradno ime ali del uradnega imena belgijskega mandatnega ozemlja.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Burundijec
rodilnik prebivalca	Burundijca
ime prebivalke	Burundijka
rodilnik prebivalke	Burundijke
ime prebivalcev	Burundjici
rodilnik prebivalcev	Burundijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Butan</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Butana
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Butanu
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	butanski
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Butan
slovensko uradno kratko ime	Druk Yul
originalno uradno kratko ime	dzonghajski
jezik(i) uradnega kratkega imena	Bhutan
angleško uradno kratko ime	le Bhoutan
francosko uradno kratko ime	Kraljevina Butan
slovensko uradno polno ime	Dru Gákhap
originalno uradno polno ime	dzonghajski
jezik(i) uradnega polnega imena	the Kingdom of Bhutan
angleško uradno polno ime	le Royaume du Bhoutan
francosko uradno polno ime	BT
dvočrkovna koda	BTN
tričrkovna koda	064
številčna koda	
etimologija	Ime Butan je nejasnega izvora, čeprav je zelo verjetno da izhaja iz tibetanskega endonima Bod, ki se uporablja za Veliki Tibet. Po tradicionalni razlagi je hindijskega izvora in izhaja iz sanskrtskih izrazov bhoṭa, poimenovanja Tibeta, in anta v pomenu »konec«, kar se nanaša na lego Butana na skrajnem južnem koncu Tibeta. Znana je še razlaga, da ime izhaja iz sanskrtskega izraza Bhu-Utthan v pomenu »višavje«. Domačinsko ime v dzonghajskem jeziku Druk Yul pomeni »Dežela zmaja«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	dežela grmečega zmaja
opombe	–
ime prebivalca	Butanec
rodilnik prebivalca	Butanca
ime prebivalke	Butanka
rodilnik prebivalke	Butanke
ime prebivalcev	Butanci
rodilnik prebivalcev	Butancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–





standardizirano slovensko kratko ime	<b>Ciper</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Cipra
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Cipru
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	ciprski
slovensko uradno kratko ime	Ciper
originalno uradno kratko ime	Kýpros/Kıbrıs
jezik(i) uradnega kratkega imena	grški/turški
angleško uradno kratko ime	Cyprus
francosko uradno kratko ime	Chypre
slovensko uradno polno ime	Republika Ciper
originalno uradno polno ime	Kypriakí Dímokratía/Kıbrıs Cumhuriyeti
jezik(i) uradnega polnega imena	grški/turški
angleško uradno polno ime	the Republic of Cyprus
francosko uradno polno ime	la République de Chypre
dvočrkovna koda	CY
tričrkovna koda	CYP
številčna koda	196
etimologija	Grško ime je verjetno izpeljano iz sumerskega izraza kabar ali gabar v pomenu »baker, bron«, saj so bili nekdanj na otoku številni rudniki bakrove rude, iz njegovega imena pa je izpeljan tudi angleški izraz za baker copper.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Ciprčan
rodilnik prebivalca	Ciprčana
ime prebivalke	Ciprčanka
rodilnik prebivalke	Ciprčanke
ime prebivalcev	Ciprčani
rodilnik prebivalcev	Ciprčanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Čad</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Čada
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Čadu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	čadski
slovensko uradno kratko ime	Čad
originalno uradno kratko ime	le Tchad/Tshād
jezik(i) uradnega kratkega imena	francoski/arabski
angleško uradno kratko ime	Chad
francosko uradno kratko ime	le Tchad
slovensko uradno polno ime	Republika Čad
originalno uradno polno ime	la République du Tchad/Jumhūriyyat Tshād
jezik(i) uradnega polnega imena	francoski/arabski
angleško uradno polno ime	the Republic of Chad
francosko uradno polno ime	la République du Tchad
dvočrkovna koda	TD
tričrkovna koda	TCD
številčna koda	148
etimologija	Država je dobila ime po jezeru in ne obratno, kot bi lahko napačno sklepali iz v slovenščini zelo uveljavljenega imena Čadsko jezero. Ime jezera izhaja iz kanurskega izraza tsade v preprostem pomenu »jezero«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	mrtvo srce Afrike
opombe	–
ime prebivalca	Čadovec
rodilnik prebivalca	Čadovca
ime prebivalke	Čadovka
rodilnik prebivalke	Čadovke
ime prebivalcev	Čadovci
rodilnik prebivalcev	Čadovcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Češka</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Češka
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Češke
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Češki/na Češkem
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	češki
slovensko uradno kratko ime	Češka republika
originalno uradno kratko ime	Česko/Česká republika
jezik(i) uradnega kratkega imena	češki
angleško uradno kratko ime	Czech Republic (the)
francosko uradno kratko ime	tchèque (la République)
slovensko uradno polno ime	Češka republika
originalno uradno polno ime	Česká republika
jezik(i) uradnega polnega imena	češki
angleško uradno polno ime	the Czech Republic
francosko uradno polno ime	la République tchèque
dvočrkovna koda	CZ
tričrkovna koda	CZE
številčna koda	203
etimologija	Ime države naj bi izhajalo iz imena nekdanjega ljudstva Čehi, ki naj bi bilo poimenovano po pravdji Čehu, četudi ga nekateri navezujejo na češki izraz četa v pomenu »vojska«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Češko
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Čeh
rodilnik prebivalca	Čeha
ime prebivalke	Čehinja
rodilnik prebivalke	Čehinje
ime prebivalcev	Čehi
rodilnik prebivalcev	Čehov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Čile</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Čila
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Čila
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Čilu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	čilski
slovensko uradno kratko ime	Čile
originalno uradno kratko ime	Chile
jezik(i) uradnega kratkega imena	španski
angleško uradno kratko ime	Chile
francosko uradno kratko ime	le Chili
slovensko uradno polno ime	Republika Čile
originalno uradno polno ime	República de Chile
jezik(i) uradnega polnega imena	španski
angleško uradno polno ime	the Republic of Chile
francosko uradno polno ime	la République du Chili
dvočrkovna koda	CL
tričrkovna koda	CHL
številčna koda	152
etimologija	Izvor imena ni jasen. Izhaja lahko iz besede domačinskih Indijancev v pomenu »konec dežele« ali besede v pomenu »galeb«, lahko pa tudi iz mapuchejske besede chilli v pomenu »kjer se konča kopnov« ali iz kečvanskih izrazov chiri v pomenu »hladen« oziroma tschili v pomenu »sneg« ali »najgloblja točka Zemlje«. Po teoriji španskega kronista Diega de Rosalesa so Inki dolino pod Aconcaguo imenovali Chili, kar naj bi bila popačenka imena pičunčeskega plemenskega poglavarja Tilija, ki naj bi tamkaj vladal v času inkovske nadvlade v 15. stoletju. Po eni od teorij naj bi bila dolina pod Aconcaguo podobna perujski dolini Casma, kjer sta mesto in dolina z imenom Chili. Ime Chili je bilo v rabi vsaj do začetka 20. stoletja.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	dežela pesnikov
opombe	–
ime prebivalca	Čilenec
rodilnik prebivalca	Čilenca
ime prebivalke	Čilenska
rodilnik prebivalke	Čilenske
ime prebivalcev	Čilenci
rodilnik prebivalcev	Čilencev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



	<b>Črna gora</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Črne gora
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Črni gori
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	črnogorski
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Črna gora
slovensko uradno kratko ime	Črna gora
originalno uradno kratko ime	črnogorski
jezik(i) uradnega kratkega imena	Montenegro
angleško uradno kratko ime	le Monténégro
francosko uradno kratko ime	Črna gora
slovensko uradno polno ime	Črna gora
originalno uradno polno ime	Črna gora
jezik(i) uradnega polnega imena	črnogorski
angleško uradno polno ime	Montenegro
francosko uradno polno ime	le Monténégro
dvočrkovna koda	ME
tričrkovna koda	MNE
številčna koda	499
etimologija	Ime Montenegro, ki ga rabi večina zahodnoevropskih jezikov, je italijansko-beneški prevod originalnega imena Črna gora v pomenu »Črna gora«, ki naj bi izražalo temno barvo zaradi prevladujoče gorate, mestoma tudi gozdnate pokrajine. Sprva se je nanašalo le na ozek pas ozemlja pod oblastjo plemena Paštrovići, ki je leta 1423 sklenilo mirovni sporazum z Beneško republiko, šele nekaj pozneje pa se je razširilo na celotno ozemlje zdajšnje države.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Črnogorec
rodilnik prebivalca	Črnogorca
ime prebivalke	Črnogorka
rodilnik prebivalke	Črnogorke
ime prebivalcev	Črnogorci
rodilnik prebivalcev	Črnogorcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Danska</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Danske
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Danskini Danskem
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	danski
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Danska
slovensko uradno kratko ime	Danska
originalno uradno kratko ime	Danmark
jezik(i) uradnega kratkega imena	danski
angleško uradno kratko ime	Denmark
francosko uradno kratko ime	le Danemark
slovensko uradno polno ime	Kraljevina Danska
originalno uradno polno ime	Kongeriget Danmark
jezik(i) uradnega polnega imena	danski
angleško uradno polno ime	the Kingdom of Denmark
francosko uradno polno ime	le Royaume du Danemark
dvočrkovna koda	DK
tričrkovna koda	DNK
številčna koda	208
etimologija	Ime države je zloženka imena njenih prebivalcev, ljudstva Dani, verjetno izpeljanega iz protoindoevropske korenске besede dhen v pomenu »nizek, raven«, in izraza -mark v pomenu »marka, mejna dežela«, ki bi lahko izhajalo iz protoindoevropske korenске besede mreg- v pomenu »rob, meja« in se uveljavilo prek staronorevških izrazov merki v pomenu »meja« ali, kar je bolj verjetno, mqrk v pomenu »mejno ozemlje, gozdk«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Dansko
staro ime	–
vzdevek	dežela lego kock
opombe	–
ime prebivalca	Danec
rodilnik prebivalca	Danca
ime prebivalke	Danka
rodilnik prebivalke	Danke
ime prebivalcev	Danci
rodilnik prebivalcev	Dancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	2

	<b>Dominika</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Dominike
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Dominiki
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	dominiški
slovensko uradno kratko ime	Dominika
originalno uradno kratko ime	Dominica
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	Dominica
francosko uradno kratko ime	la Dominique
slovensko uradno polno ime	Skupnost Dominika
originalno uradno polno ime	the Commonwealth of Dominica
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	the Commonwealth of Dominica
francosko uradno polno ime	
dvočrkovna koda	DM
tričrkovna koda	DMA
številska koda	212
etimologija	Otoku je nadel ime italijanski raziskovalec in trgovec v španski službi Kristof Kolumb (1451–1506), ki ga je odkril v nedeljo, 3. novembra 1494, in ga po tem dnevu (špansko domingo iz latinskega dies Dominicus v pomenu »gospodov dan«) tudi poimenoval, četudi takrat ta dan še ni imel določenega svetnika, je pa bilo Kolumbovemu očetu ime Domenico oziroma, genoveško, Domeneo.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Dominičan
rodilnik prebivalca	Dominičana
ime prebivalke	Dominičanka
rodilnik prebivalke	Dominičanke
ime prebivalcev	Dominičani
rodilnik prebivalcev	Dominičanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Dominikanska republika</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Dominikanske republike
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Dominikanski republiki/na Dominikanski republiki
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	dominikanski
slovensko uradno kratko ime	Dominikanska republika
originalno uradno kratko ime	República Dominicana
jezik(i) uradnega kratkega imena	španski
angleško uradno kratko ime	Dominican Republic
francosko uradno kratko ime	Dominicaine (la République)
slovensko uradno polno ime	Dominikanska republika
originalno uradno polno ime	República Dominicana
jezik(i) uradnega polnega imena	španski
angleško uradno polno ime	the Dominican Republic
francosko uradno polno ime	la République Dominicaine
dvočrkovna koda	DO
tričrkovna koda	DOM
številska koda	214
etimologija	Ime v pomenu »Republika Sveta nedelja« je z imena glavnega mesta Santo Domingo, ki ga je Kristof Kolumb pod imenom La Nueva Isabela, Santo Domingo del Puerto de la Isla de la Española (»Nova Izabela, Sveta nedelja pristanišča Hispaniole«) Španiji priključil 5. avgusta 1498, na del ozemlja otoka Hispaniola prešlo leta 1697, poimenovano pa je lahko v čast nedelji (špansko domingo), godovanja Svetega Dominika 4. avgusta ali Kolumbovega očeta Domenica oziroma, genoveško, Domeneo.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	Dominikana
opombe	–
ime prebivalca	Dominikanec
rodilnik prebivalca	Dominikanca
ime prebivalke	Dominikanka
rodilnik prebivalke	Dominikanke
ime prebivalcev	Dominikanci
rodilnik prebivalcev	Dominikancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



standardizirano slovensko kratko ime	<b>Džibuti</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Džibutija
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Džibutiju
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	džibutijski
slovensko uradno kratko ime	Džibuti
originalno uradno kratko ime	Djibouti/Jībūtī/Jabuuti/Gabuuti
jezik(i) uradnega kratkega imena	francoski/arabski/somalski/afarski
angleško uradno kratko ime	Djibouti
francosko uradno kratko ime	Djibouti
slovensko uradno polno ime	Republika Džibuti
originalno uradno polno ime	la République de Djibouti/Jumhūriyyat Jībūtī/Jamhuuriyadda Jabuuti/Gabuutih Ummuuno
jezik(i) uradnega polnega imena	francoski/arabski/somalski/afarski
angleško uradno polno ime	the Republic of Djibouti
francosko uradno polno ime	la République de Djibouti
dvočrkovna koda	DJ
tričrkovna koda	DJI
številčna koda	262
etimologija	Država je prevzela ime po glavnem mestu, katerega ime naj bi izhajalo iz afarske besede gabuuti v pomenu »krožnik«, kar naj bi se nanašalo na krožnik za ceremonialne namene, spleten iz palminih vlaken.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Džibutčan
rodilnik prebivalca	Džibutčana
ime prebivalke	Džibutčanka
rodilnik prebivalke	Džibutčanke
ime prebivalcev	Džibutčani
rodilnik prebivalcev	Džibutčanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Egipt</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Egipt
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Egiptu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	egiptovski/egipčanski
slovensko uradno kratko ime	Egipt
originalno uradno kratko ime	Miṣr
jezik(i) uradnega kratkega imena	arabski
angleško uradno kratko ime	Egypt
francosko uradno kratko ime	l'Égypte
slovensko uradno polno ime	Arabska republika Egipt
originalno uradno polno ime	Jumhūriyyat Miṣr al- Arabiyyah
jezik(i) uradnega polnega imena	arabski
angleško uradno polno ime	the Arab Republic of Egypt
francosko uradno polno ime	la République arabe d'Égypte
dvočrkovna koda	EG
tričrkovna koda	EGY
številčna koda	818
etimologija	Območje starodavne države so Rimljani poznali kot Ægyptus, Grki pa kot Aígyptos. Oba izraza izhajata iz egipčanskega ḥwt-kā-ptḥ v pomenu »tempelj duše Ptaha«, stvarnika, ki so ga v glavnem povezovali z antičnim mestom Memfisom. Grška oblika imena populistično izhaja iz izraza aia gupos v pomenu »dežela jastreba«. Egipčansko ime je bilo Kemet v pomenu »Črna dežela«, kar je najbrž povezano s termno kožo nekdanjih prebivalcev ali pa se nanaša na Nilovo poplavno ravnico, za razliko od puščavske »Rdeče dežele«. Arabsko ime izhaja iz imena Hamovega naslednika Mizraima, katerega izvor je v asirskem izrazu mišir v pomenu »utrdba«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	zibelka civilizacije/dar Nila
opombe	–
ime prebivalca	Egipčan
rodilnik prebivalca	Egipčana
ime prebivalke	Egipčanka
rodilnik prebivalke	Egipčanke
ime prebivalcev	Egipčani
rodilnik prebivalcev	Egipčanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Ekvador</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Ekvador
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Ekvadorja
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Ekvadorju
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	ekvadorski
slovensko uradno kratko ime	Ekvador
originalno uradno kratko ime	Ecuador
jezik(i) uradnega kratkega imena	španski
angleško uradno kratko ime	Ecuador
francosko uradno kratko ime	l'Équateur
slovensko uradno polno ime	Republika Ekvador
originalno uradno polno ime	República del Ecuador
jezik(i) uradnega polnega imena	španski
angleško uradno polno ime	the Republic of Ecuador
francosko uradno polno ime	la République d'Équateur
dvočrkovna koda	EC
tričrkovna koda	ECU
številčna koda	218
etimologija	Država je poimenovana po ekvatorju, kar se nanaša na njeno lego na ravniku.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Ekvadorec
rodilnik prebivalca	Ekvadorca
ime prebivalke	Ekvadorka
rodilnik prebivalke	Ekvadorke
ime prebivalcev	Ekvadorci
rodilnik prebivalcev	Ekvadorcevi
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Ekvatorialna Gvineja</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Ekvatorialne Gvineje
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Ekvatorialni Gvineji
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	ekvatorialnogvinejski
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Ekvatorialna Gvineja
slovensko uradno kratko ime	Guinea Ecuatorial/la Guinée équatoriale/Guiné Equatorial
originalno uradno kratko ime	španski/francoski/portugalski
jezik(i) uradnega kratkega imena	Equatorial Guinea
angleško uradno kratko ime	la Guinée équatoriale
francosko uradno kratko ime	Republika Ekvatorialna Gvineja
slovensko uradno polno ime	República de Guinea Ecuatorial/la République de Guinée équatoriale/República da Guiné Equatorial
originalno uradno polno ime	španski/francoski/portugalski
jezik(i) uradnega polnega imena	the Republic of Equatorial Guinea
angleško uradno polno ime	la République de Guinée équatoriale
francosko uradno polno ime	GQ
dvočrkovna koda	GNQ
tričrkovna koda	226
številčna koda	Ime države izhaja iz dejstva, da gre za del pokrajine Gvineja, ki se razteza na obeh straneh ekvatorja, čeprav se ga ne dotika, saj je kopenski del severno od njega, otok Annobon pa južno.
etimologija	–
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	Do leta 1968 se je imenovala Španska Gvineja.
ime prebivalca	Ekvatorialni Gvinejec
rodilnik prebivalca	Ekvatorialnega Gvinejca
ime prebivalke	Ekvatorialna Gvinejka
rodilnik prebivalke	Ekvatorialne Gvinejke
ime prebivalcev	Ekvatorialni Gvinejci
rodilnik prebivalcev	Ekvatorialnih Gvinejcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



standardizirano slovensko kratko ime	<b>Eritreja</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Eritreje
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Eritreji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	eritrejski
slovensko uradno kratko ime	Eritreja
originalno uradno kratko ime	'Erträ/Iritriyá/Eritrea
jezik(i) uradnega kratkega imena	tigrinjski/arabski/angleški
angleško uradno kratko ime	Eritrea
francosko uradno kratko ime	l'Erythrée
slovensko uradno polno ime	Država Eritreja
originalno uradno polno ime	Hagere Erträ/Dawlat Iritriyá/the State of Eritrea
jezik(i) uradnega polnega imena	tigrinjski/arabski/angleški
angleško uradno polno ime	the State of Eritrea
francosko uradno polno ime	l'Etat d'Erythrée
dvočrkovna koda	ER
tričrkovna koda	ERI
številčna koda	232
etimologija	Ozemlje države, katere ime pomeni »Rdečemorska dežela«, je bilo od leta 1890 italijanska kolonija, njeno ime pa je bilo italijanizirana oblika latinskega imena Mare Erythræum, ki je izšlo iz grškega poimenovanja Erythrá Thálassa za Rdeče morje, ob katerem se razprostira.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Eritrejec
rodilnik prebivalca	Eritrejca
ime prebivalke	Eritrejka
rodilnik prebivalke	Eritrejke
ime prebivalcev	Eritrejci
rodilnik prebivalcev	Eritrejcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Estonija</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Estonije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Estoniji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	estonski
slovensko uradno kratko ime	Estonija
originalno uradno kratko ime	Eesti
jezik(i) uradnega kratkega imena	estonski
angleško uradno kratko ime	Estonia
francosko uradno kratko ime	l'Estonie
slovensko uradno polno ime	Republika Estonija
originalno uradno polno ime	Eesti Vabariik
jezik(i) uradnega polnega imena	estonski
angleško uradno polno ime	the Republic of Estonia
francosko uradno polno ime	la République d'Estonie
dvočrkovna koda	EE
tričrkovna koda	EST
številčna koda	233
etimologija	Država je poimenovana po prvotnih prebivalcih Estih, katerih ime lahko pomeni »Obvodni prebivalci«, kar izhaja iz baltskega izraza aueist, lahko pa izhaja tudi iz imena srednjeveške danske kolonije Estland, ki je dobila ime po baltskem ljudstvu Ostoatoi, zabeleženem že v Pitejevem delu O oceanu iz leta 320 pr. n. št., kar bi lahko bilo izpeljano iz protogermanskega korenskega izraza austam in protoindoevropskega aus- v pomenu »vzhod«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	V Slovenskem pravopisu (2001) sta tudi imenski obliki Estonska in Estonsko.
ime prebivalca	Estonec
rodilnik prebivalca	Estonca
ime prebivalke	Estonka
rodilnik prebivalke	Estonke
ime prebivalcev	Estonci
rodilnik prebivalcev	Estoncev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Etiopija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Etiopija
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Etiopije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Etiopiji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	etiopski
slovensko uradno kratko ime	Etiopija
originalno uradno kratko ime	ጅዮጵያ
jezik(i) uradnega kratkega imena	amharski
angleško uradno kratko ime	Ethiopia
francosko uradno kratko ime	l'Éthiopie
slovensko uradno polno ime	Zvezna demokratična republika Etiopija
originalno uradno polno ime	ye-ጅዮጵያ Fédéralāwī Dīmōkrāsīyāwī Rīpeblīk
jezik(i) uradnega polnega imena	amharski
angleško uradno polno ime	the Federal Democratic Republic of Ethiopia
francosko uradno polno ime	la République fédérale démocratique d'Éthiopie
dvočrkovna koda	ET
tričrkovna koda	ETH
številska koda	231
etimologija	Ime v pomenu »Dežela temnopoltih« izhaja iz latinskega imena Æthiopia, to pa iz grškega Aithiopia, izpeljanega iz poimenovanja domorodcev Aithiopas v pomenu »Ožgan obraz«, zloženke izrazov aithō v pomenu »žgem« in ōps v pomenu »izgled, videz«, ki naj bi se nanašala na temno kožo tamkajšnjega prebivalstva.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Abesinija, Aksum
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Etiopijec
rodilnik prebivalca	Etiopijca
ime prebivalke	Etiopijka
rodilnik prebivalke	Etiopijke
ime prebivalcev	Etiopijci
rodilnik prebivalcev	Etiopijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Fidži</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Fidžija
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Fidžija
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Fidžiju
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	fidžijski
slovensko uradno kratko ime	Fidži
originalno uradno kratko ime	Viti/Fiji/Fijī
jezik(i) uradnega kratkega imena	fidžijski/angleški/hindijski fidžijski
angleško uradno kratko ime	Fiji
francosko uradno kratko ime	les Fidji
slovensko uradno polno ime	Republika Fidžijski otoki
originalno uradno polno ime	Matanitu ko Viti/the Republic of Fiji/Fijī Gaṇarājya
jezik(i) uradnega polnega imena	fidžijski/angleški/hindijski fidžijski
angleško uradno polno ime	the Republic of Fiji
francosko uradno polno ime	la République des Fidji
dvočrkovna koda	FJ
tričrkovna koda	FJI
številska koda	242
etimologija	Ime očitja je nejasnega izvora, v zdajšnji obliki pa verjetno predstavlja popačenko oziroma tongovsko imensko obliko Fisi za prvi del imena glavnega otoka Viti Levu, katerega ime v fidžijskem jeziku pomeni »Veliki Viti«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Fidžijec
rodilnik prebivalca	Fidžijca
ime prebivalke	Fidžijka
rodilnik prebivalke	Fidžijke
ime prebivalcev	Fidžijci
rodilnik prebivalcev	Fidžijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–





standardizirano slovensko kratko ime	<b>Filipini</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Filipinov
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Filipinih
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	filipinski
slovensko uradno kratko ime	Filipini
originalno uradno kratko ime	Philippinas/Philippines
jezik(i) uradnega kratkega imena	pilipinski/angleški
angleško uradno kratko ime	Philippines (the)
francosko uradno kratko ime	les Philippines
slovensko uradno polno ime	Republika Filipini
originalno uradno polno ime	Republika ng Pilipinas/the Republic of the Philippines
jezik(i) uradnega polnega imena	pilipinski/angleški
angleško uradno polno ime	the Republic of the Philippines
francosko uradno polno ime	la République des Philippines
dvočrkovna koda	PH
tričrkovna koda	PHL
številčna koda	608
etimologija	Otoški državi je ime leta 1543 nadel španski raziskovalec Ruy López de Villalobos, ki je otočje v čast princa Filipa Avstrijskega, poznejšega španskega kralja Filipa II. (1527–1598) poimenoval Felipinas. Ime Filip je grškega izvora (Philippos) in pomeni »Ljubitelj konj«. Sicer je Filipine leta 1521 odkril portugalski pomorščak Ferdinand Magellan in jih poimenoval Otoki svetega Lazarja, saj jih je odkril na dan tega svetnika, 17. decembra.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	biser vzhodnih morij
opombe	–
ime prebivalca	Filipinec
rodilnik prebivalca	Filipinca
ime prebivalke	Filipinka
rodilnik prebivalke	Filipinke
ime prebivalcev	Filipinci
rodilnik prebivalcev	Filipincev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Finska</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Finske
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Finski/na Finskem
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	finski
slovensko uradno kratko ime	Finska
originalno uradno kratko ime	Suomi/Finland
jezik(i) uradnega kratkega imena	finski/švedski
angleško uradno kratko ime	Finland
francosko uradno kratko ime	la Finlande
slovensko uradno polno ime	Republika Finska
originalno uradno polno ime	Suomen tasavalta/Republiken Finland
jezik(i) uradnega polnega imena	finski/švedski
angleško uradno polno ime	the Republic of Finland
francosko uradno polno ime	la République de Finlande
dvočrkovna koda	FI
tričrkovna koda	FIN
številčna koda	246
etimologija	Ime pomeni »Dežela Fincev«, pri čemer ime ljudstva izhaja iz nemškega izraza finna ali fenna v pomenu »(ri)ba lusk«. To je prevod finskega izraza suomus v enakem pomenu, iz katerega izhaja originalno finsko ime Suomi. Nekateri se nagibajo k temu, da je originalno ime zloženka finskih izrazov suo v pomenu »močvirje« in maa v pomenu »zemlja«, kar se nanaša na tamkajšnja številna barja in jezera. Če bi ta izraz pretvorili v nemško, bi se morala država v švedščini imenovati Fenland in ne Finland.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Finsko
staro ime	–
vzdevek	dežela tisočerih jezer
opombe	–
ime prebivalca	Finec
rodilnik prebivalca	Finca
ime prebivalke	Finka
rodilnik prebivalke	Finke
ime prebivalcev	Finci
rodilnik prebivalcev	Fincev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	1

	<b>Francija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Francija
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Francije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Franciji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	francoski
slovensko uradno kratko ime	Francija
originalno uradno kratko ime	la France
jezik(i) uradnega kratkega imena	francoski
angleško uradno kratko ime	France
francosko uradno kratko ime	la France
slovensko uradno polno ime	Francoska republika
originalno uradno polno ime	la République française
jezik(i) uradnega polnega imena	francoski
angleško uradno polno ime	the French Republic
francosko uradno polno ime	la République française
dvočrkovna koda	FR
tričrkovna koda	FRA
številčna koda	250
etimologija	Država je poimenovana po germanskem ljudstvu Franki, ki so tjakaj prispeli v 4. stoletju. Izvor njihovega imena je sporen. Lahko izhaja iz starogermanskega izraza franka v pomenu »pogumen«, lahko pa iz osebnega imena Francio ali Francus. Sodobna razlaga išče izvor njihovega imena v germanski besedi wrang, ki izhaja iz glagola wringen v pomenu »iztisniti, trgati«, torej naj bi pomenilo »Izrinjeni«, kar naj bi se nanašalo na ljudi, ki so bili izgnani iz svoje prvotne domovine. Po eni od teorij naj bi ime ljudstva izhajalo iz starodavnega kopja, imenovanega framea, kar naj bi bilo izpeljano iz protogermanskega izraza frankon v pomenu »kopje, sulica«, čeprav to ni bilo značilno frankovsko orožje, ampak je bil to meč.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	heksagon
opombe	–
ime prebivalca	Francoz
rodilnik prebivalca	Francoza
ime prebivalke	Francozinja
rodilnik prebivalke	Francozinje
ime prebivalcev	Francozi
rodilnik prebivalcev	Francozov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	12

	<b>Gabon</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Gabon
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Gabona
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Gabonu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	gabonski
slovensko uradno kratko ime	Gabon
originalno uradno kratko ime	le Gabon
jezik(i) uradnega kratkega imena	francoski
angleško uradno kratko ime	Gabon
francosko uradno kratko ime	le Gabon
slovensko uradno polno ime	Gabonska republika
originalno uradno polno ime	la République gabonais
jezik(i) uradnega polnega imena	francoski
angleško uradno polno ime	the Gabonese Republic
francosko uradno polno ime	la République gabonais
dvočrkovna koda	GA
tričrkovna koda	GAB
številčna koda	266
etimologija	Država je poimenovana po estuariju tamkajšnje reke Komo, ki so ga Portugalci ob odkritju konec 15. stoletja poimenovali Gabão v pomenu »pokrov, kapuca«, kar se lahko nanaša bodisi na njeno obliko bodisi na listnato odejo, izpod katere priteka voda.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Gabonec
rodilnik prebivalca	Gabonca
ime prebivalke	Gabonka
rodilnik prebivalke	Gabonke
ime prebivalcev	Gabonci
rodilnik prebivalcev	Gaboncev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



standardizirano slovensko kratko ime	<b>Gambija</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Gambije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Gambiji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	gambijski
slovensko uradno kratko ime	Gambija
originalno uradno kratko ime	The Gambia
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	The Gambia
francosko uradno kratko ime	la Gambie
slovensko uradno polno ime	Republika Gambija
originalno uradno polno ime	the Republic of The Gambia
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	the Republic of The Gambia
francosko uradno polno ime	la République de Gambie
dvočrkovna koda	GM
tričrkovna koda	GMB
številčna koda	270
etimologija	Država je poimenovana po reki Gambija, katere ime je popačenka portugalskega imena Gambra ali Cambra, o katerem je prvič poročal Alvise Cadamosto leta 1455, to pa je popačenka domačinskega imena Kambra ali Kambaa ali Gambura in je skovanka mandinškega imena kaabu ter volofskega izraza bur v pomenu »kralj«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Gambijec
rodilnik prebivalca	Gambijca
ime prebivalke	Gambijka
rodilnik prebivalke	Gambijke
ime prebivalcev	Gambijci
rodilnik prebivalcev	Gambijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Gana</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Gane
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Gani
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	ganski
slovensko uradno kratko ime	Gana
originalno uradno kratko ime	Ghana
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	Ghana
francosko uradno kratko ime	le Ghana
slovensko uradno polno ime	Republika Gana
originalno uradno polno ime	the Republic of Ghana
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	the Republic of Ghana
francosko uradno polno ime	la République du Ghana
dvočrkovna koda	GH
tričrkovna koda	GHA
številčna koda	288
etimologija	Ime je bilo na predlog državnika Josepha Kwameja Kyeretwieja Boakyeja Danquaha (1895 – 1965) prevzeto in prilagojeno iz naslova tamkajšnjega plemenskega poglavarja in naj bi pomenilo »Kralj bojevnik«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	Ime Obala zlata so nadeli Portugalci, ki so tam našli to dragoceno kovino.
ime prebivalca	Ganec
rodilnik prebivalca	Ganca
ime prebivalke	Ganka
rodilnik prebivalke	Ganke
ime prebivalcev	Ganci
rodilnik prebivalcev	Gancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Grčija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Grčije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Grčiji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	grški
slovensko uradno kratko ime	Grčija
originalno uradno kratko ime	Elláda
jezik(i) uradnega kratkega imena	grški
angleško uradno kratko ime	Greece
francosko uradno kratko ime	la Grèce
slovensko uradno polno ime	Helenska republika
originalno uradno polno ime	Ellinikí Dímokratía
jezik(i) uradnega polnega imena	grški
angleško uradno polno ime	the Hellenic Republic
francosko uradno polno ime	la République hellénique
dvočrkovna koda	GR
tričrkovna koda	GRC
številčna koda	300
etimologija	Država je poimenovana po prvotnih prebivalcih Grkih, katerih ime najbrž izhaja iz protogrškega korenkega izraza grauj v pomenu »starost« oziroma protoindoevropskega korena gere v pomenu »postarati se«. Najprej se je ime uporabljalo le za del pokrajine Epir. Grško ime Helada (Hellas) tradicionalno izhaja iz imena Hellen, mitološkega sina Devkaliona, medtem ko je njegovo dejansko ozadje neznano.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Grk
rodilnik prebivalca	Grka
ime prebivalke	Grkinja
rodilnik prebivalke	Grkinje
ime prebivalcev	Grki
rodilnik prebivalcev	Grkov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Grenada</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Grenade
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Grenadi
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	grenadski
slovensko uradno kratko ime	Grenada
originalno uradno kratko ime	Grenada
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški/grenadski kreolski
angleško uradno kratko ime	Grenada
francosko uradno kratko ime	la Grenade
slovensko uradno polno ime	Grenada
originalno uradno polno ime	Grenada
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški/grenadski kreolski
angleško uradno polno ime	Grenada
francosko uradno polno ime	la Grenade
dvočrkovna koda	GD
tričrkovna koda	GRD
številčna koda	308
etimologija	Otoška država je poimenovana po španskem mestu Granada, pri čemer je prek francoske imenske oblike Le Grenade izšlo iz imena takratnega arabskega emirata, poimenovanega po prestolnici Ghamarjah, ki je bilo najprej judovsko predmestje (Garnata al-Yahud) naselja Elvira, po uničenju slednje leta 1010 pa je postalo vodilno naselje širše okolice.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	Ko je 15. avgusta 1498 otok odkril Krištof Kolumb, mu je v čast Marijinega brezmadežnega spočetja nadel ime Concepción.
ime prebivalca	Grenadčan
rodilnik prebivalca	Grenadčana
ime prebivalke	Grenadčanka
rodilnik prebivalke	Grenadčanke
ime prebivalcev	Grenadčani
rodilnik prebivalcev	Grenadčanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



standardizirano slovensko kratko ime	<b>Gruzija</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Gruzije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Gruziji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	gruzijski/gruzinski
slovensko uradno kratko ime	Gruzija
originalno uradno kratko ime	Sakartvelo
jezik(i) uradnega kratkega imena	gruzijski
angleško uradno kratko ime	Georgia
francosko uradno kratko ime	la Géorgie
slovensko uradno polno ime	Gruzija
originalno uradno polno ime	Sakartvelo
jezik(i) uradnega polnega imena	gruzijski
angleško uradno polno ime	Georgia
francosko uradno polno ime	la Géorgie
dvočrkovna koda	GE
tričrkovna koda	GEO
številčna koda	268
etimologija	Po Adrianu Roomu je država poimenovana po zgodovinskem domačinskem ljudstvu Gruz, ki so se imenovali Gurz. To ime je nejasno in se je povezovalo z reko Kura, še bolj pa z zavetnikom dežele svetlim Jurijem. Gruzijci sami sebe imenujejo Kartveli, iz česar je izpeljano originalno ime. Po Wikipediji, ki povzema sodobnejše poglede, naj bi bilo ime Gruzija v 11. ali 12. stoletju izposojeno iz sirijskega (narečje srednje aramejsčine) imena Gurzān ali Gurziyān oziroma arabskega Jūrzan, kar je izpeljano iz novoperzijskega Gurǰ ali Gurǰān, to pa iz srednjeperzijskega Waruchān in staroperzijskega Vrkān, katerega izvor je negotov, vendar spominja na transkaspjsko zemljepisno ime Gorgan, izpeljano iz srednjeperzijskega imena Varkāna v pomenu »Dežela volkov«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Gruzijec/Gruzinec
rodilnik prebivalca	Gruzijca/Gruzinca
ime prebivalke	Gruzijka/Gruzinka
rodilnik prebivalke	Gruzijke/Gruzinke
ime prebivalcev	Gruzijci/Gruzinci
rodilnik prebivalcev	Gruzijcev/Gruzincev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Gvajana</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Gvajane
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Gvajani
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	gvajanski
slovensko uradno kratko ime	Gvajana
originalno uradno kratko ime	Guyana
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	Guyana
francosko uradno kratko ime	le Guyana
slovensko uradno polno ime	Kooperativna republika Gvajana
originalno uradno polno ime	the Co-operative Republic of Guyana
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	the Co-operative Republic of Guyana
francosko uradno polno ime	la République coopérative du Guyana
dvočrkovna koda	GY
tričrkovna koda	GUY
številčna koda	328
etimologija	Ime države je verjetno indijskega izvora v pomenu tako nekako kot »Spoštljiv«. Nekateri avtorji ga navezujejo na gvaranjska izraza guai v pomenu »rojen« in ana v pomenu »soroden«, kar naj bi se nanašalo na tesno povezano skupnost, spet drugi iščejo povezavo z indijsko ime širše pokrajine Guiana v pomenu »Dežela mnogih voda«, kar naj bi se nanašalo na tamkajšnje številne reke.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	dežela mnogih voda
opombe	–
ime prebivalca	Gvajanec
rodilnik prebivalca	Gvajanca
ime prebivalke	Gvajanka
rodilnik prebivalke	Gvajanke
ime prebivalcev	Gvajanci
rodilnik prebivalcev	Gvajancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Gvatemala</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Gvatemale
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Gvatemali
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	gvatemalski
slovensko uradno kratko ime	Gvatemala
originalno uradno kratko ime	Guatemala
jezik(i) uradnega kratkega imena	španski
angleško uradno kratko ime	Guatemala
francosko uradno kratko ime	le Guatemala
slovensko uradno polno ime	Republika Gvatemala
originalno uradno polno ime	República de Guatemala
jezik(i) uradnega polnega imena	španski
angleško uradno polno ime	the Republic of Guatemala
francosko uradno polno ime	la République du Guatemala
dvočrkovna koda	GT
tričrkovna koda	GTM
številčna koda	320
etimologija	Po Adrianu Roomu ime izhaja iz domačinskega majevskega imena Quauhtemellan v pomenu »Dežela orla«, ki je bil verjetno totemski ptič. Druga možnost je izvor na podlagi izraza Uhatzamalha v pomenu »gora, kjer bruha voda«, kar bi se lahko nanašalo na ognjenik Ague v bližini glavnega mesta. Po Wikipediji ime izhaja iz nahuatskega imena Cuauhtémallān v pomenu »Prostor mnogih dreves«, kar je prevod majevskega imena K'iche' v pomenu »Veliko dreves«, ki je bilo v rabi v času španskega zavojevanja.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Gvatemalec
rodilnik prebivalca	Gvatemalca
ime prebivalke	Gvatemalka
rodilnik prebivalke	Gvatemalke
ime prebivalcev	Gvatemalci
rodilnik prebivalcev	Gvatemalcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Gvineja</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Gvineje
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Gvineji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	gvinejski
slovensko uradno kratko ime	Gvineja
originalno uradno kratko ime	la Guinée
jezik(i) uradnega kratkega imena	francoski
angleško uradno kratko ime	Guinea
francosko uradno kratko ime	la Guinée
slovensko uradno polno ime	Republika Gvineja
originalno uradno polno ime	la République de Guinée
jezik(i) uradnega polnega imena	francoski
angleško uradno polno ime	the Republic of Guinea
francosko uradno polno ime	la République de Guinée
dvočrkovna koda	GN
tričrkovna koda	GIN
številčna koda	324
etimologija	Država je poimenovana po pokrajini Gvineja, katere prvotno portugalsko ime Guiné je po tradicionalni razlagi popačenka imena Gana, lahko pa bi bilo tudi popačenka imena malijskega mesta Djenné ali berberskega izraza ghinawen, tudi aginaw, v pomenu »zagoreli«, torej »temnopoliti«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Gvinejec
rodilnik prebivalca	Gvinejca
ime prebivalke	Gvinejka
rodilnik prebivalke	Gvinejke
ime prebivalcev	Gvinejci
rodilnik prebivalcev	Gvinejcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



standardizirano slovensko kratko ime	<b>Gvineja Bissau</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Gvineje Bissau
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Gvineji Bissau
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	bissavski
slovensko uradno kratko ime	Gvineja Bissau
originalno uradno kratko ime	Guiné-Bissau
jezik(i) uradnega kratkega imena	portugalski
angleško uradno kratko ime	Guinea-Bissau
francosko uradno kratko ime	la Guinée-Bissau
slovensko uradno polno ime	Republika Gvineja Bissau
originalno uradno polno ime	República da Guiné-Bissau
jezik(i) uradnega polnega imena	portugalski
angleško uradno polno ime	the Republic of Guinea-Bissau
francosko uradno polno ime	la République de Guinée-Bissau
dvočrkovna koda	GW
tričrkovna koda	GNB
številčna koda	624
etimologija	Država je poimenovana glede na njeno lego v pokrajini Gvineja in po glavnem mestu države Bissau, da se loči od drugih držav s podobnim, na Gvinejo navezanim imenom, pri čemer ime Bissau izhaja iz imena tamkajšnjega domačinskega ljudstva Bijuga, katerega etimologija je neznana.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Gvineja Bisao
staro ime	Portugalska Gvineja
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Bissavec
rodilnik prebivalca	Bissavca
ime prebivalke	Bissavka
rodilnik prebivalke	Bissavke
ime prebivalcev	Bissavci
rodilnik prebivalcev	Bissavcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Haiti</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Haitija
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Haitiju
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	haitijski
slovensko uradno kratko ime	Haiti
originalno uradno kratko ime	Haiti/Ayiti
jezik(i) uradnega kratkega imena	francoski/haitski kreolski
angleško uradno kratko ime	Haiti
francosko uradno kratko ime	Haiti
slovensko uradno polno ime	Republika Haiti
originalno uradno polno ime	la République d'Haiti/Repiblik d'Ayiti
jezik(i) uradnega polnega imena	francoski/haitski kreolski
angleško uradno polno ime	the Republic of Haiti
francosko uradno polno ime	la République d'Haiti
dvočrkovna koda	HT
tričrkovna koda	HTI
številčna koda	332
etimologija	Ime države izhaja iz imena v jeziku Indijancev Aravakov Hayiti oziroma Hayti v pomenu »Gorata dežela«, kar se nanaša na razgibano pokrajino zahodnega dela otoka Hispaniola.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	biser Karibov
opombe	–
ime prebivalca	Haitijec
rodilnik prebivalca	Haitijca
ime prebivalke	Haitijka
rodilnik prebivalke	Haitijke
ime prebivalcev	Haitijci
rodilnik prebivalcev	Haitijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Honduras</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Hondurasa
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Hondurasu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	honduraški
slovensko uradno kratko ime	Honduras
originalno uradno kratko ime	Honduras
jezik(i) uradnega kratkega imena	španski
angleško uradno kratko ime	Honduras
francosko uradno kratko ime	le Honduras
slovensko uradno polno ime	Republika Honduras
originalno uradno polno ime	República de Honduras
jezik(i) uradnega polnega imena	španski
angleško uradno polno ime	the Republic of Honduras
francosko uradno polno ime	la République du Honduras
dvočrkovna koda	HN
tričrkovna koda	HND
številska koda	340
etimologija	Ime Honduras naj bi nadel morjeplovec Kristof Kolumb, ki naj bi na svoji plovi prek globokih voda ob tamkajšnji severni obali zapisal »Gracias a Dios que hemos salido de esas Honduras« (»Bogu hvala, da smo se rešili iz teh globin«). Po drugi razlagi naj bi ime izhajalo iz izraza fundura v jeziku tamkajšnjih domorodcev, ki pomeni »sidro«; to ime se je pojavljalo tudi na prvih zemljevidih.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Hondurašan
rodilnik prebivalca	Hondurašana
ime prebivalke	Hondurašanka
rodilnik prebivalke	Hondurašanke
ime prebivalcev	Hondurašani
rodilnik prebivalcev	Hondurašanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Hrvaška</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Hrvaške
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Hrvaški/na Hrvaškem
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	hrvaški
slovensko uradno kratko ime	Hrvaška
originalno uradno kratko ime	Hrvatska
jezik(i) uradnega kratkega imena	hrvaški
angleško uradno kratko ime	Croatia
francosko uradno kratko ime	la Croatie
slovensko uradno polno ime	Republika Hrvaška
originalno uradno polno ime	Republika Hrvatska
jezik(i) uradnega polnega imena	hrvaški
angleško uradno polno ime	the Republic of Croatia
francosko uradno polno ime	la République de Croatie
dvočrkovna koda	HR
tričrkovna koda	HRV
številska koda	191
etimologija	Po teoriji o slovanskem izvoru imena naj bi bilo ime ljudstva Hrvati navezano na izraz hrvat v pomenu »gorska veriga«, kar naj bi se nanašalo na razpotegnjena gorovja vzdolž jadranske obale. Znanstveno bolj utemeljena se zdi tako imenovana iranska teorija, po kateri naj bi bilo ime ljudstva navezano na staroperzijsko zemljepisno ime Harahuvatiš v pomenu »Bogata z vodo«, kar je domačinsko ime satrapije Ahamenijskega cesarstva Arahozija (grško Arachosia) na jugozahodu zdajšnjega Afganistana.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Hrvaško/Hrvatska
staro ime	–
vzdevek	lepa naša
opombe	–
ime prebivalca	Hrvat
rodilnik prebivalca	Hrvata
ime prebivalke	Hrvatica
rodilnik prebivalke	Hrvatice
ime prebivalcev	Hrvati
rodilnik prebivalcev	Hrvatov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–





standardizirano slovensko kratko ime	<b>Indija</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Indije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Indiji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	indijski
slovensko uradno kratko ime	Indija
originalno uradno kratko ime	Bhārat/India
jezik(i) uradnega kratkega imena	hindijski/angleški
angleško uradno kratko ime	India
francosko uradno kratko ime	l'Inde
slovensko uradno polno ime	Republika Indija
originalno uradno polno ime	Bhārat Gaṇarājya/the Republic of India
jezik(i) uradnega polnega imena	hindijski/angleški
angleško uradno polno ime	the Republic of India
francosko uradno polno ime	la République de l'Inde
dvočrkovna koda	IN
tričrkovna koda	IND
številčna koda	356
etimologija	Ime v pomenu »Dežela ob Indu« izhaja iz latinskega imena India, ki je prek grškega India izšlo iz staroperzijskega imena ozemlja zdajšnje pakistanske province Sind Hindu, katerega ime je bilo izpeljano iz sanskrskega imena Sindhu, kar je izvorno ime reke Ind. Domačinsko hindijsko ime izhaja iz sanskrskega Bhārata, imena enega od dveh starodavnih kraljev, katerih ime temelji na korenu bhṛ v pomenu »podpirajoč, prenašajoč«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	dragulj v kroni/Indija Koromandija
opombe	Po osamosvojitvi so mnogi menili, da se bo na široko uveljavilo domačinsko ime, a je tedanji ministriški predsednik Nehru zahteval, da se ohrani dotlej dobro uveljavljeno ime India.
ime prebivalca	Indijec
rodilnik prebivalca	Indijca
ime prebivalke	Indijka
rodilnik prebivalke	Indijke
ime prebivalcev	Indijci
rodilnik prebivalcev	Indijcevi
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Indonezija</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Indonezije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Indoneziji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	indonezijski
slovensko uradno kratko ime	Indonezija
originalno uradno kratko ime	Indonesia
jezik(i) uradnega kratkega imena	indonezijski
angleško uradno kratko ime	Indonesia
francosko uradno kratko ime	l'Indonésie
slovensko uradno polno ime	Republika Indonezija
originalno uradno polno ime	Republik Indonesia
jezik(i) uradnega polnega imena	indonezijski
angleško uradno polno ime	the Republic of Indonesia
francosko uradno polno ime	la République d'Indonésie
dvočrkovna koda	ID
tričrkovna koda	IDN
številčna koda	360
etimologija	Ime v pomenu »Indijskoceansko otočje« temelji na zgledu imena Polinezija in se nanaša na Indijski ocean (poimenovan je po Indiji oziroma reki Ind) na jugu in zahodu kot korenskemu delu imena ter grško besedo nésos v pomenu »otoki« kot imenski končnici. V rabi je bilo že v prvi polovici 19. stoletja, pred tem pa je bilo uveljavljeno ime Vzhodna Indija (angleško East Indies, nizozemsko Nederlands Oost-Indie, indonezijsko Hindia-Belanda).
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	smaragd ekvatorja/pljuča sveta
opombe	–
ime prebivalca	Indonezijec
rodilnik prebivalca	Indonezijca
ime prebivalke	Indonezijka
rodilnik prebivalke	Indonezijske
ime prebivalcev	Indonezijci
rodilnik prebivalcev	Indonezijcevi
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Irak</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Irak
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Iraka
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Iraku
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	iraški
slovensko uradno kratko ime	Irak
originalno uradno kratko ime	al-'Irāq/Iraqē
jezik(i) uradnega kratkega imena	arabski/kurdski
angleško uradno kratko ime	Iraq
francosko uradno kratko ime	l'Iraq
slovensko uradno polno ime	Republika Irak
originalno uradno polno ime	Jumhūriyyat al-'Irāq/Komara Īraqē
jezik(i) uradnega polnega imena	arabski/kurdski
angleško uradno polno ime	the Republic of Iraq
francosko uradno polno ime	la République d'Iraq
dvočrkovna koda	IQ
tričrkovna koda	IRQ
številčna koda	368
etimologija	Arabsko ime države lahko izhaja iz srednjeperzijskega izraza erak v pomenu »nižavje«, po drugi teoriji pa bi lahko izšlo iz imena mesta Erech, bolj znanega kot Uruk, v bližini reke Evfrat. Po Adrianu Roomu arabsko ime države verjetno pomeni »Breg«, kar se nanaša na njeno lokacijo v kotlini ob rekah Tigris in Evfrat.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Iračan
rodilnik prebivalca	Iračana
ime prebivalke	Iračanka
rodilnik prebivalke	Iračanke
ime prebivalcev	Iračani
rodilnik prebivalcev	Iračanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Iran</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Iran
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Irana
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Iranu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	iranski
slovensko uradno kratko ime	Islamska republika Iran
originalno uradno kratko ime	Jomhūrī-ye Eslāmī-ye Īrān
jezik(i) uradnega kratkega imena	iranski
angleško uradno kratko ime	Iran (the Islamic Republic of)
francosko uradno kratko ime	Iran (République islamique d')
slovensko uradno polno ime	Islamska republika Iran
originalno uradno polno ime	Jomhūrī-ye Eslāmī-ye Īrān
jezik(i) uradnega polnega imena	iranski
angleško uradno polno ime	the Islamic Republic of Iran
francosko uradno polno ime	la République islamique d'Iran
dvočrkovna koda	IR
tričrkovna koda	IRN
številčna koda	364
etimologija	Ime države izhaja iz sanskrskega izraza arya v pomenu »Arijec«, kar se po Adrianu Roomu nanaša na ljudi, ki so živeli v gorah, saj korenska prvina ar pomeni »gora«, po Wikipediji pa arya izhaja iz protoindoevropskega korena v pomenu »plemenit« <span> </span> ali »svoboden« <span> </span> in je sorodno z iz grščine izpeljanim izrazom aristokrat.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Perzija
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Iranec
rodilnik prebivalca	Iranca
ime prebivalke	Iranca
rodilnik prebivalke	Iranke
ime prebivalcev	Iranci
rodilnik prebivalcev	Irancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



standardizirano slovensko kratko ime	<b>Irska</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Irske
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Irski/na Irskem
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	irski
slovensko uradno kratko ime	Irska
originalno uradno kratko ime	Éire/Ireland
jezik(i) uradnega kratkega imena	irski gelski/angleški
angleško uradno kratko ime	Ireland
francosko uradno kratko ime	l'Irlande
slovensko uradno polno ime	Irska
originalno uradno polno ime	Éire/Ireland
jezik(i) uradnega polnega imena	irski gelski/angleški
angleško uradno polno ime	Ireland
francosko uradno polno ime	l'Irlande
dvočrkovna koda	IE
tričrkovna koda	IRL
številčna koda	372
etimologija	Originalno gelsko ime Irske je bilo Ériu, kar je najbrž izhajalo iz starokeltskega imena Íweriū v verjetnem pomenu »Dobra dežela, Rodovitni prostor«, iz tega pa se je pozneje razvilo ime Éire. Rimsko ime Hibernia je nastalo na podlagi latinskega izraza hibernus v pomenu »zimski, hladen«. Izvor angleškega imena Ireland iz 12. stoletja se tradicionalno tolmači v irski korenski besedi iar- v pomenu »zahod«, kar naj bi označevalo lego Irske znotraj Britanskega otočja.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Irsko
staro ime	–
vzdevek	zelena dežela/smaragdni otok/dežela svetnikov in učenjakov
opombe	–
ime prebivalca	Irec
rodilnik prebivalca	Irca
ime prebivalke	Irka
rodilnik prebivalke	Irke
ime prebivalcev	Irci
rodilnik prebivalcev	Ircev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Islandija</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Islandije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Islandiji/v Islandiji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	islandski
slovensko uradno kratko ime	Islandija
originalno uradno kratko ime	Ísland
jezik(i) uradnega kratkega imena	islandski
angleško uradno kratko ime	Iceland
francosko uradno kratko ime	l'Islande
slovensko uradno polno ime	Republika Islandija
originalno uradno polno ime	Lýðveldið Íslands
jezik(i) uradnega polnega imena	islandski
angleško uradno polno ime	the Republic of Iceland
francosko uradno polno ime	la République d'Islande
dvočrkovna koda	IS
tričrkovna koda	ISL
številčna koda	352
etimologija	Ime otoka v pomenu »Ledena dežela« je zloženka islandskih izrazov ís v pomenu »led« in land v pomenu »dežela«. Otoku je ime nadel vikinški priseljenc Flóki Vilgerðarson, ki se je nanj naselil leta 960.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Island
staro ime	–
vzdevek	dežela ognja in ledu/dežela polnočnega Sonca/dežela, pozabljena od Boga
opombe	–
ime prebivalca	Islandec
rodilnik prebivalca	Islandca
ime prebivalke	Islandka
rodilnik prebivalke	Islandke
ime prebivalcev	Islandci
rodilnik prebivalcev	Islandcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Italija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Italija
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Italije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Italiji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	italijanski
slovensko uradno kratko ime	Italija
originalno uradno kratko ime	Italia
jezik(i) uradnega kratkega imena	italijanski
angleško uradno kratko ime	Italy
francoško uradno kratko ime	l'Italie
slovensko uradno polno ime	Italijanska republika
originalno uradno polno ime	Repubblica italiana
jezik(i) uradnega polnega imena	italijanski
angleško uradno polno ime	the Italian Republic
francoško uradno polno ime	la République italienne
dvočrkovna koda	IT
tričrkovna koda	ITA
številčna koda	380
etimologija	Po tradicionalni razlagi ime države izhaja iz imena ljudstva Itali, ki je posejevalo južni del Kalabrije in katerega ime je navezano na grški izraz italós v pomenu »bik«, ta pa je pomensko soroden latinskemu izrazu vitulus v pomenu »teliček«. Druga razlaga utemeljuje izvor imena Italija v imenu legendarnega ali celo resničnega vladarja Italusa.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	škorenj
opombe	–
ime prebivalca	Italijan
rodilnik prebivalca	Italijana
ime prebivalke	Italijanka
rodilnik prebivalke	Italijanke
ime prebivalcev	Italijani
rodilnik prebivalcev	Italijanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Izrael</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Izrael
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Izraela
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Izraelu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	izraelski
slovensko uradno kratko ime	Izrael
originalno uradno kratko ime	Yisrá'el/Isrá'íl
jezik(i) uradnega kratkega imena	hebrejski/arabski
angleško uradno kratko ime	Israel
francoško uradno kratko ime	Israël
slovensko uradno polno ime	Država Izrael
originalno uradno polno ime	Medīnat Yisrá'el/Dawlat Isrá'íl
jezik(i) uradnega polnega imena	hebrejski/arabski
angleško uradno polno ime	the State of Israel
francoško uradno polno ime	l'État d'Israël
dvočrkovna koda	IL
tričrkovna koda	ISL
številčna koda	376
etimologija	Država je poimenovana po biblični deželi Hebrejcev v pomenu »Tisti, ki se je boril z Bogom«, kar se nanaša na patriarha Jakoba, ki se je po rojstvu najmlajšega sina Benjamina preimenoval v Izraela.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	sveta dežela/objubljena dežela
opombe	–
ime prebivalca	Izraelec
rodilnik prebivalca	Izraelca
ime prebivalke	Izraelka
rodilnik prebivalke	Izraelke
ime prebivalcev	Izraelci
rodilnik prebivalcev	Izraelcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



standardizirano slovensko kratko ime	<b>Jamajka</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Jamajke
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Jamajki
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	jamajški
slovensko uradno kratko ime	Jamajka
originalno uradno kratko ime	Jamaica
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	Jamaica
francosko uradno kratko ime	la Jamaïque
slovensko uradno polno ime	Jamajka
originalno uradno polno ime	Jamaica
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	Jamaica
francosko uradno polno ime	la Jamaïque
dvočrkovna koda	JM
tričrkovna koda	JAM
številčna koda	388
etimologija	Sodobno ime izhaja iz imena Indijancev Aravakov Xaymaca v pomenu »Dežela gozdov in vode« ali morda »Dežela izvirov«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	dežela rêgija
opombe	Ko je tjakaj leta 1494 priplul Krištof Kolumb, je otok poimenoval Santiago, vendar se je, v sicer popačenih obliki, ohranilo prvotno domačinsko ime.
ime prebivalca	Jamajčan
rodilnik prebivalca	Jamajčana
ime prebivalke	Jamajčanka
rodilnik prebivalke	Jamajčanke
ime prebivalcev	Jamajčani
rodilnik prebivalcev	Jamajčanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Japonska</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Japonske
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Japonskem/v Japonski
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	japonski
slovensko uradno kratko ime	Japonska
originalno uradno kratko ime	Nihon/Nippon
jezik(i) uradnega kratkega imena	japonski
angleško uradno kratko ime	Japan
francosko uradno kratko ime	le Japon
slovensko uradno polno ime	Japonska
originalno uradno polno ime	Nihon-koku/Nippon-koku
jezik(i) uradnega polnega imena	japonski
angleško uradno polno ime	Japan
francosko uradno polno ime	le Japon
dvočrkovna koda	JP
tričrkovna koda	JPN
številčna koda	392
etimologija	Imeni Nihon in Nippon v pomenu »Sončev nastanek« sta zloženki japonskih izrazov nichu v pomenu »Sonce« in hon v pomenu »izvor«. Zahodnjaška oblika imena temelji na kitajski izgovorjavi obeh japonskih pismenk v enakem pomenu, kar se zapiše kot ribên in izgovori nekako tako kot [jipen].
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	dežela vzhajajočega Sonca
opombe	–
ime prebivalca	Japonec
rodilnik prebivalca	Japonca
ime prebivalke	Japonka
rodilnik prebivalke	Japonke
ime prebivalcev	Japonci
rodilnik prebivalcev	Japoncev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Jemen</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Jemen
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Jemna
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Jemnu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	jemenski
slovensko uradno kratko ime	Jemen
originalno uradno kratko ime	al-Yaman
jezik(i) uradnega kratkega imena	arabski
angleško uradno kratko ime	Yemen
francosko uradno kratko ime	le Yémen
slovensko uradno polno ime	Republika Jemen
originalno uradno polno ime	al-Jumhūriyyah al-Yamaniyyah
jezik(i) uradnega polnega imena	arabski
angleško uradno polno ime	the Republic of Yemen
francosko uradno polno ime	la République de Yémen
dvočrkovna koda	YE
tričrkovna koda	YEM
številčna koda	887
etimologija	Ime države izhaja iz arabskega izraza yamīn v pomenu »desna stran«, ki v arabskem svetu velja za srečno, za razliko od nesrečne leve strani. Razmerje med stranema je določeno iz zornega kota egipčanskih muslimanov, obrnjenih proti Mekki. Tako je na primer Jemen na desni strani, Sirija pa na levi. Po drugi teoriji ime izhaja iz arabskega izraza yumn v pomenu »sreča«, kar je povezano s klasičnim imenom dežele Srečna Arabija (Arabia Felix).
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Jemenec
rodilnik prebivalca	Jemenca
ime prebivalke	Jemenka
rodilnik prebivalke	Jemenke
ime prebivalcev	Jemenci
rodilnik prebivalcev	Jemencev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Jordanija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Jordanija
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Jordanije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Jordaniji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	jordanski/jordanijski
slovensko uradno kratko ime	Jordanija
originalno uradno kratko ime	al-`Urdunn
jezik(i) uradnega kratkega imena	arabski
angleško uradno kratko ime	Jordan
francosko uradno kratko ime	la Jordanie
slovensko uradno polno ime	Hašemitska kraljevina Jordanija
originalno uradno polno ime	al-Mamlakah al-`Urdunniyyah al-Hāšimiyyah
jezik(i) uradnega polnega imena	arabski
angleško uradno polno ime	the Hashemite Kingdom of Jordan
francosko uradno polno ime	la Royaume hachémite de Jordanie
dvočrkovna koda	JO
tričrkovna koda	JOR
številčna koda	400
etimologija	Država je poimenovana po reki Jordan, katere ime je semitskega izvora, vendar njegov pomen ni poenoten. Izhaja lahko iz izraza yārod v pomenu »iti dol, spuščati se«, kar bi se lahko nanašalo na njen močan tok, večina biblijskih navedb pa reko skupaj z določnim členom omenja kot hayyardēn, kar navaja na misel, da je ime Jordan v bistvu občno ime v pomenu »reka«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	Med letoma 1921 in 1949 se je to ozemlje imenovalo Transjordanija.
ime prebivalca	Jordaneec
rodilnik prebivalca	Jordanca
ime prebivalke	Jordanka
rodilnik prebivalke	Jordanke
ime prebivalcev	Jordanci
rodilnik prebivalcev	Jordancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



standardizirano slovensko kratko ime	<b>Južna Afrika</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Južne Afrike
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Južni Afriki
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	južnoafriški
slovensko uradno kratko ime	Južna Afrika
originalno uradno kratko ime	Suid-Afrika/South Africa/Sewula Africa/Afrika-Borwa/Afrika Borwa/Ningizimu Afrika/Afrika Dzonga/Aforika Borwa/Afurika Tshipembe/Mzantsi Afrika/Ningizimu Afrika
jezik(i) uradnega kratkega imena	afrikanski/angleški/južni ndebelski/severni sotski/sotski/svatski/conski/cvanski/vendski/ksoški/zulujski
angleško uradno kratko ime	South Africa
francosko uradno kratko ime	l'Afrique du sud
slovensko uradno polno ime	Republika Južna Afrika
originalno uradno polno ime	Republiek van Suid-Afrika/Republic of South Africa/iRiphabliki yeSewula Afrika/Republiki ya Afrika-Borwa/Rephaboliki ya Afrika Borwa/iRiphabhuliki yeNingizimu Afrika/iRiphabliki ra Afrika Dzonga/Rephaboliki ya Aforika Borwa/iRiphabujiki ya Afurika Tshipembe/iRiphabliki yomZantsi Afrika/iRiphabhuliki yaseNingizimu Afrika
jezik(i) uradnega polnega imena	afrikanski/angleški/južni ndebelski/severni sotski/sotski/svatski/conski/cvanski/vendski/ksoški/zulujski
angleško uradno polno ime	the Republic of South Africa
francosko uradno polno ime	la République sud-africaine
dvočrkovna koda	ZA
tričrkovna koda	ZAF
številčna koda	710
etimologija	Ime države na skrajnem jugu afriške celine je prevzeto po pokrajinskem imenu Južna Afrika in mu je tudi pomensko prilagojeno.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Južnoafriška republika
staro ime	Južnoafriška unija
vzdevek	dežela mavrice
opombe	Originalno domačinsko ime je Azania (Azanija), kar je prilagojeno iz klasične geografije in verjetno izhaja iz arabskega izraza zanj v pomenu »temnopolti Afričani«.
ime prebivalca	Južnoafričan
rodilnik prebivalca	Južnoafričana
ime prebivalke	Južnoafričanka
rodilnik prebivalke	Južnoafričanke
ime prebivalcev	Južnoafričani
rodilnik prebivalcev	Južnoafričanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Južna Koreja</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Južne Koreje
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Južni Koreji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	južnokorejski
slovensko uradno kratko ime	Republika Koreja
originalno uradno kratko ime	Hanguk
jezik(i) uradnega kratkega imena	korejski
angleško uradno kratko ime	Korea (the Republic of)
francosko uradno kratko ime	Corée (la République de)
slovensko uradno polno ime	Republika Koreja
originalno uradno polno ime	Daehan Minguk
jezik(i) uradnega polnega imena	korejski
angleško uradno polno ime	the Republic of Korea
francosko uradno polno ime	la République de Corée
dvočrkovna koda	KR
tričrkovna koda	KOR
številčna koda	410
etimologija	Ime države izhaja iz dejstva, da njeno ozemlje zavzema južni del nekoč enotne dežele Koreja, katere ime izhaja iz gorjejskega obdobja njene zgodovine in se nanaša na kraljestvo Goguryeo, ime tega pa je skovanka kitajskega privednika gao v pomenu »vzvišen« in imena tamkajšnjega plemena Guru ali Gauri.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	dežela jutranjega miru
opombe	–
ime prebivalca	Južnokorejec
rodilnik prebivalca	Južnokorejca
ime prebivalke	Južnokorejka
rodilnik prebivalke	Južnokorejke
ime prebivalcev	Južnokorejci
rodilnik prebivalcev	Južnokorejcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Južni Sudan</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Južnega Sudana
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Južnem Sudanu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	južnosudanski
slovensko uradno kratko ime	Južni Sudan
originalno uradno kratko ime	South Sudan
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	South Sudan
francosko uradno kratko ime	le Soudan du Sud
slovensko uradno polno ime	Republika Južni Sudan
originalno uradno polno ime	the Republic of South Sudan
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	the Republic of South Sudan
francosko uradno polno ime	la République du Soudan du Sud
dvočrkovna koda	SS
tričrkovna koda	SSD
številčna koda	728
etimologija	Ime države izhaja iz dejstva, da je nastala iz južnega dela prej enotnega Sudana, ki so mu ime nadeli arabski trgovci na območju zdajšnje Nubije in ga poimenovali Bilād as-Sūdān v pomenu »Dežela temnopoltih«, kar je sestavljena besed balad v pomenu »dežela«, predloga al in sūdān, množinske oblike besede aswad v pomenu »črnc«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Južnosudanec
rodilnik prebivalca	Južnosudanca
ime prebivalke	Južnosudanka
rodilnik prebivalke	Južnosudanke
ime prebivalcev	Južnosudanci
rodilnik prebivalcev	Južnosudancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Kambodža</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Kambodže
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Kambodži
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	kamboški
slovensko uradno kratko ime	Kambodža
originalno uradno kratko ime	Kâmpŭchéa
jezik(i) uradnega kratkega imena	kmerski
angleško uradno kratko ime	Cambodia
francosko uradno kratko ime	le Cambodge
slovensko uradno polno ime	Kraljevina Kambodža
originalno uradno polno ime	Preăh Réachéanachâk Kâmpŭchéa
jezik(i) uradnega polnega imena	kmerski
angleško uradno polno ime	the Kingdom of Cambodia
francosko uradno polno ime	le Royaume du Cambodge
dvočrkovna koda	KH
tričrkovna koda	KHM
številčna koda	116
etimologija	Po eni od teorij ime države izhaja iz imena legendarnega prednika Kambodžanov Svajanbhue Kambuja, ki naj bi ljudstvo zaplodil med svojo zvezo z nimfo Mero, po drugi, zelo stari teoriji naj bi ime Kamboja pomenilo »Uživači lepih stvari« in izšlo iz sanskrske besedne zveze kamaniya bhøjah, po naslednji naj bi šlo za eksomni, izpeljan iz staroperzijskega izraza kambaujiya v pomenu »slaboten« ali avestanskega kambishta v pomenu »najmanjši« ...
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Kampučija
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Kambodžan
rodilnik prebivalca	Kambodžana
ime prebivalke	Kambodžanka
rodilnik prebivalke	Kambodžanke
ime prebivalcev	Kambodžani
rodilnik prebivalcev	Kambodžanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–





	<b>Kamerun</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Kameruna
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Kamerunu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	kamerunski
slovensko uradno kratko ime	Kamerun
originalno uradno kratko ime	Cameroun/Cameroon
jezik(i) uradnega kratkega imena	francoski/angleški
angleško uradno kratko ime	Cameroon
francosko uradno kratko ime	le Cameroun
slovensko uradno polno ime	Republika Kamerun
originalno uradno polno ime	la République du Cameroun/the Republic of Cameroon
jezik(i) uradnega polnega imena	francoski/angleški
angleško uradno polno ime	the Republic of Cameroon
francosko uradno polno ime	la République du Cameroun
dvočrkovna koda	CM
tričrkovna koda	CMR
številčna koda	120
etimologija	Ime države se je razvilo iz nekdanjega portugalskega poimenovanja tamkajšnje reke Wouri Rio dos Camarões v pomenu »Račja reka«, ki so ji odkrili v sedemdesetih letih 15. stoletja nadeli takšno ime zato, ker so v njej oziroma na njenih zablatenih bregovih našli obilico rakov.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	pazduha Afrike
opombe	Ime Kamerun je pravzaprav zgodovinsko.
ime prebivalca	Kamerunec
rodilnik prebivalca	Kamerunca
ime prebivalke	Kamerunka
rodilnik prebivalke	Kamerunke
ime prebivalcev	Kamerunci
rodilnik prebivalcev	Kameruncev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Kanada</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Kanade
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Kanadi
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	kanadski
slovensko uradno kratko ime	Kanada
originalno uradno kratko ime	Canada/le Canada
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški/francoski
angleško uradno kratko ime	Canada
francosko uradno kratko ime	le Canada
slovensko uradno polno ime	Kanada
originalno uradno polno ime	Canada/le Canada
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški/francoski
angleško uradno polno ime	Canada
francosko uradno polno ime	le Canada
dvočrkovna koda	CA
tričrkovna koda	CAN
številčna koda	124
etimologija	Ime države je domačinsko in izhaja iz izraza Indijancev Huronov ali Irokezov kanata v pomenu »tabor, vas«. Ko je francoski raziskovalec Jacques Cartier leta 1535 plul po Reki svetega Lovrenca, je zaznal, da domačini pogosto uporabljajo besedo kanata, zato je mislil, da tako imenujejo tamkajšnje pokrajino, dejansko pa se je nanašala le na glavno irokeško vas Stadacona, kamor so ga usmerjali in je tamkaj skupaj s 110 možmi tudi prezimil.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	veliki beli sever/dežela javorjevega lista
opombe	Pred uvedbo tega imena je bilo francosko ime za posesti Francije na ozemlju Kanade Nouvelle France oziroma »Nova Francija«.
ime prebivalca	Kanadčan
rodilnik prebivalca	Kanadčana
ime prebivalke	Kanadčanka
rodilnik prebivalke	Kanadčanke
ime prebivalcev	Kanadčani
rodilnik prebivalcev	Kanadčanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Katar</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Katar
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Katarja
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Katarju
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	katarski
slovensko uradno kratko ime	Katar
originalno uradno kratko ime	Qaṭar
jezik(i) uradnega kratkega imena	arabski
angleško uradno kratko ime	Qatar
francosko uradno kratko ime	le Qatar
slovensko uradno polno ime	Država Katar
originalno uradno polno ime	Dawlat Qaṭar
jezik(i) uradnega polnega imena	arabski
angleško uradno polno ime	the State of Qatar
francosko uradno polno ime	l'État du Qatar
dvočrkovna koda	QA
tričrkovna koda	QAT
številčna koda	634
etimologija	Po Adrianu Roomu ime države izhaja iz arabskega izraza kaṭrān v pomenu »katran, smola«, kar se nanaša na bogata nahajališča nafte in zemeljskega plina v njej. Po Wikipediji ime izhaja iz nekdanjega imena katarskega mesta Zubara Qatara, ki je bilo pomembna antična trgovska postojanka v tistem delu sveta, zabeleženo pa je tudi na Ptolemajevem zemljevidu sveta. Po tretji teoriji ime izhaja iz perzijskega izraza gwadar v pomenu »pristanišče«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Katarrec
rodilnik prebivalca	Katarca
ime prebivalke	Katarca
rodilnik prebivalke	Katarke
ime prebivalcev	Katarci
rodilnik prebivalcev	Katarcevi
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Kazahstan</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Kazahstan
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Kazahstana
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Kazahstanu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	kazahstanski
slovensko uradno kratko ime	Kazahstan
originalno uradno kratko ime	Қазақстан/Qazaqstan
jezik(i) uradnega kratkega imena	kazaški
angleško uradno kratko ime	Kazakhstan
francosko uradno kratko ime	le Kazakhstan
slovensko uradno polno ime	Republika Kazahstan
originalno uradno polno ime	Қазақстан Республикасы/Qazaqstan Respublikası
jezik(i) uradnega polnega imena	kazaški
angleško uradno polno ime	the Republic of Kazakhstan
francosko uradno polno ime	la République du Kazakhstan
dvočrkovna koda	KZ
tričrkovna koda	KAZ
številčna koda	398
etimologija	Ime države, poimenovane po domačinskem ljudstvu Kazak, je skovanka iz turške korenske besede qazaq v pomenu »nomad«, iz katere se je razvilo poimenovanje Kozak, in iranske pripone -stān v pomenu »dežela«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Kazahstanec
rodilnik prebivalca	Kazahstanca
ime prebivalke	Kazahstanca
rodilnik prebivalke	Kazahstanke
ime prebivalcev	Kazahstanci
rodilnik prebivalcev	Kazahstancevi
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



	<b>Kenija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Kenija
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Kenije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Keniji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	kenijski
slovensko uradno kratko ime	Kenija
originalno uradno kratko ime	Kenya
jezik(i) uradnega kratkega imena	svahiljski/angleški
angleško uradno kratko ime	Kenya
francosko uradno kratko ime	le Kenya
slovensko uradno polno ime	Republika Kenija
originalno uradno polno ime	Jamhuri ya Kenya/the Republic of Kenya
jezik(i) uradnega polnega imena	svahiljski/angleški
angleško uradno polno ime	the Republic of Kenya
francosko uradno polno ime	la République du Kenya
dvočrkovna koda	KE
tričrkovna koda	KEN
številčna koda	404
etimologija	Država je poimenovana po gori Kenija, katere ime je verjetno krajšava kikujskega imena Kirinyaga, ki izhaja iz besedne zveze kere nyaga v pomenu »bela gora« in se navezuje na njeno s snegom in ledom stalno prekrito površje. V embujskem in kambaškem jeziku sorodni imeni Kirenyaa in Kiinyaa pomenita »Počivališče bogov«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Kenijec
rodilnik prebivalca	Kenijca
ime prebivalke	Kenijka
rodilnik prebivalke	Kenijke
ime prebivalcev	Kenjci
rodilnik prebivalcev	Kenijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Kirgizistan</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Kirgizistan
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Kirgizistana
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Kirgizistanu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	kirgizistanski
slovensko uradno kratko ime	Kirgizistan
originalno uradno kratko ime	Kyrgyzstan/Kirgizija
jezik(i) uradnega kratkega imena	kirgiški/ruski
angleško uradno kratko ime	Kyrgyzstan
francosko uradno kratko ime	le Kirghizistan
slovensko uradno polno ime	Kirgiška republika
originalno uradno polno ime	Kyrgyz Respublikasy/Kyrgyskaja Respublika
jezik(i) uradnega polnega imena	kirgiški/ruski
angleško uradno polno ime	the Kyrgyz Republic
francosko uradno polno ime	la République kirghize
dvočrkovna koda	KG
tričrkovna koda	KGZ
številčna koda	417
etimologija	Država je poimenovana po avtohtonem ljudstvu Kirgizi, katerega ime izhaja iz turške korenske besede kir v pomenu »stapa« in izraza gizmek v pomenu »pohajkovati«, kar se nanaša na nomadski način življenja njegovih pripadnikov. Populistična etimologija poimenovanje navezuje na legendo o štiridesetih dekletih in psu, pri čemer turški izraz kyrk pomeni »štirideset«, kyž pa »dekle«, čemur je pridana pripona -stan, ki izhaja iz iranskega izraza ostān v pomenu »deželca«. Verjetnejša se zdi razlaga, da ime pomeni »Dežela štiridesetih plemen«, in je zloženka vzhodnoturških izrazov kyrg v pomenu »štirideset« in yz v pomenu »pleme« ter iranske pripona -stan.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Kirgizija
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Kirgizistanec/Kirgiz
rodilnik prebivalca	Kirgizistanca/Kirgiza
ime prebivalke	Kirgizistanka/Kirgizjka
rodilnik prebivalke	Kirgizistanke/Kirgizjke
ime prebivalcev	Kirgizistanci/Kirgizi
rodilnik prebivalcev	Kirgizistancev/Kirgizov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Kiribati</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Kiribatija/Kiribatijev
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Kiribatiju/na Kiribatijih
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	kiribatjski
slovensko uradno kratko ime	Kiribati
originalno uradno kratko ime	Kiribati
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški/kiribatjski
angleško uradno kratko ime	Kiribati
francosko uradno kratko ime	les Kiribati
slovensko uradno polno ime	Republika Kiribati
originalno uradno polno ime	the Republic of Kiribati/Ribaberiki Kiribati
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški/kiribatjski
angleško uradno polno ime	the Republic of Kiribati
francosko uradno polno ime	a République de Kiribati
dvočrkovna koda	KI
tričrkovna koda	KIR
številska koda	296
etimologija	Ime Kiribati je fonetični zapis lokalne izgovarjave imena Gilberts, kar se nanaša na glavno otoško verigo v državi Gilbertovo otočje (Gilberts Islands), poimenovano po britanskem morjeplovcu in raziskovalcu Thomasu Gilbertu, ki jih je opazoval leta 1788, potem, ko je v Avstraliji odložil prvo pošiljko angleških kaznjencev, prvih belih priseljencev na to celino.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Kiribatjec
rodilnik prebivalca	Kiribatjca
ime prebivalke	Kiribatjka
rodilnik prebivalke	Kiribatjke
ime prebivalcev	Kiribatjci
rodilnik prebivalcev	Kiribatjcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Kitajska</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Kitajske
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Kitajski/na Kitajskem
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	kitajski
slovensko uradno kratko ime	Kitajska
originalno uradno kratko ime	Zhōngguó
jezik(i) uradnega kratkega imena	kitajski
angleško uradno kratko ime	China
francosko uradno kratko ime	la Chine
slovensko uradno polno ime	Ljudska republika Kitajska
originalno uradno polno ime	Zhōnghuá Rénmín Gònghéguó
jezik(i) uradnega polnega imena	kitajski
angleško uradno polno ime	the People's Republic of China
francosko uradno polno ime	la République populaire de Chine
dvočrkovna koda	CN
tričrkovna koda	CHN
številska koda	156
etimologija	Zahodnjaško ime države po tradicionalni razlagi izhaja iz poimenovanja dinastije Čin, ki je bila na oblasti med letoma 221 in 206 pr. n. št., vendar je bilo pokrajinsko ime Činštan zabeleženo že v 4. stoletju pr. n. št., ko je Aleksander Veliki zavojeval Perzijo in Indijo. Izgleda torej, da je izvor imena v imenih provinc Senši ali Sansi, od koder izvira ime dinastije. Poimenovanje Kitajska izhaja iz imena polnomadskega mongolskega ljudstva Khitan, ki je zavzelo severni del zdajšnje države in tam vztrajalo približno dve stoletji. Kitajsko ime Zhōngguó pomeni »Srednje cesarstvo« in je zloženka besed zhōng v pomenu »srednji, osrednji« in guó v pomenu »cesarstvo, domena«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Kitajsko
staro ime	–
vzdevek	rdeči zmaj/speči velikan
opombe	–
ime prebivalca	Kitajec
rodilnik prebivalca	Kitajca
ime prebivalke	Kitajka
rodilnik prebivalke	Kitajke
ime prebivalcev	Kitajci
rodilnik prebivalcev	Kitajcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	2



	<b>Kolumbija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Kolumbije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Kolumbiji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	kolumbijski
slovensko uradno kratko ime	Kolumbija
originalno uradno kratko ime	Colombia
jezik(i) uradnega kratkega imena	španski
angleško uradno kratko ime	Colombia
francosko uradno kratko ime	la Colombie
slovensko uradno polno ime	Republika Kolumbija
originalno uradno polno ime	República de Colombia
jezik(i) uradnega polnega imena	španski
angleško uradno polno ime	the Republic of Colombia
francosko uradno polno ime	la République de Colombie
dvočrkovna koda	CO
tričrkovna koda	COL
številčna koda	170
etimologija	Država je poimenovana po znamenitem morjeplovcu Krištofu Kolumbu (1451–1506), ki se je kot Italijan imenoval Cristoforo Colombo, v španski službi pa je deloval kot Cristóbal Colón.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	Prej se je območje države, ki pa je bilo malo večje, imenovalo Nova Granada.
ime prebivalca	Kolumbijec
rodilnik prebivalca	Kolumbijca
ime prebivalke	Kolumbijka
rodilnik prebivalke	Kolumbijke
ime prebivalcev	Kolumbijci
rodilnik prebivalcev	Kolumbijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Komori</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Komorov
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Komorih
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	komorski
slovensko uradno kratko ime	Komori
originalno uradno kratko ime	Komori/Qumur/les Comores
jezik(i) uradnega kratkega imena	komorski/arabski/francoski
angleško uradno kratko ime	Comoros
francosko uradno kratko ime	les Comores
slovensko uradno polno ime	Zveza Komori
originalno uradno polno ime	Udzima wa Komori/al-Ittihad al-Qumuri/l'Union des Comores
jezik(i) uradnega polnega imena	komorski/arabski/francoski
angleško uradno polno ime	the Union of the Comoros
francosko uradno polno ime	l'Union des Comores
dvočrkovna koda	KM
tričrkovna koda	COM
številčna koda	174
etimologija	Ime države temelji na arabskem izrazu qamar v pomenu »luna«, kar naj bi bilo arabsko astronomsko ime za Veliki in Mali Magellanov oblak; obe galaksiji sta bili nekakšen zaščitni znak južne poloble in Arabci so to ime nadedli vsem njim znanim otokom južno od ekvatorja, vključno z Madagaskarjem.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Komorčan
rodilnik prebivalca	Komorčana
ime prebivalke	Komorčanka
rodilnik prebivalke	Komorčanke
ime prebivalcev	Komorčani
rodilnik prebivalcev	Komorčanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Kosovo</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Kosovo
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Kosova
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Kosovu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	kosovski
slovensko uradno kratko ime	Kosovo
originalno uradno kratko ime	Kosovë/Kosova/Kosovo
jezik(i) uradnega kratkega imena	albanski/srbski
angleško uradno kratko ime	Kosovo
francosko uradno kratko ime	le Kosovo
slovensko uradno polno ime	Republika Kosovo
originalno uradno polno ime	Republika e Kosovës/Republika Kosovo
jezik(i) uradnega polnega imena	albanski/srbski
angleško uradno polno ime	the Republic of Kosovo
francosko uradno polno ime	la République du Kosovo
dvočrkovna koda	XK
tričrkovna koda	–
številčna koda	–
etimologija	Ime države prek pokrajinskega imena Kosovo polje verjetno izhaja iz srbskega izraza za črno ptico kos ( <i>Turdus merula</i> ), morda pa tudi iz osebnega imena.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	Dvočrkovna koda alfa-2 po standardu ISO 3166-3 je začasna, tričrkovna koda alfa-3 in številčna koda pa še nista določeni.
ime prebivalca	Kosovec
rodilnik prebivalca	Kosovca
ime prebivalke	Kosovka
rodilnik prebivalke	Kosovke
ime prebivalcev	Kosovci
rodilnik prebivalcev	Kosovcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Kostarika</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Kostarika
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Kostarike
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Kostariki
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	kostariški
slovensko uradno kratko ime	Kostarika
originalno uradno kratko ime	Costa Rica
jezik(i) uradnega kratkega imena	španski
angleško uradno kratko ime	Costa Rica
francosko uradno kratko ime	le Costa Rica
slovensko uradno polno ime	Republika Kostarika
originalno uradno polno ime	República de Costa Rica
jezik(i) uradnega polnega imena	španski
angleško uradno polno ime	the Republic of Costa Rica
francosko uradno polno ime	la République du Costa Rica
dvočrkovna koda	CR
tričrkovna koda	CRI
številčna koda	188
etimologija	Ime španskega izvora, ki naj bi ga leta 1502 nadel pomorščak Kristof Kolumb, pomeni »Bogata obala« in se nanaša na tamkajšnje bujno rastlinje ter obilico vode.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	srednjeameriška Švica
opombe	Kolumb je za to območje uporabljal tudi ime Costa del Oro v pomenu »Obala zlata«, kar naj bi se nanašalo na zlato okrasje domačinov.
ime prebivalca	Kostaričan
rodilnik prebivalca	Kostaričana
ime prebivalke	Kostaričanka
rodilnik prebivalke	Kostaričanke
ime prebivalcev	Kostaričani
rodilnik prebivalcev	Kostaričanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



	<b>Kuba</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Kube
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Kubi
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	kubanski
slovensko uradno kratko ime	Kuba
originalno uradno kratko ime	Cuba
jezik(i) uradnega kratkega imena	španski
angleško uradno kratko ime	Cuba
francosko uradno kratko ime	Cuba
slovensko uradno polno ime	Republika Kuba
originalno uradno polno ime	República de Cuba
jezik(i) uradnega polnega imena	španski
angleško uradno polno ime	the Republic of Cuba
francosko uradno polno ime	la République de Cuba
dvočrkovna koda	CU
tričrkovna koda	CUB
številčna koda	192
etimologija	Domorodsko ime otoka ima nejasen pomen, saj je izvorni tajnojski jezik izumrl. Morda bi lahko izhajalo iz izraza cubao v pomenu »kjer je obilje rodovitne zemlje« ali iz izraza coabana v pomenu »velik prostor«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Kubanec
rodilnik prebivalca	Kubanca
ime prebivalke	Kubanka
rodilnik prebivalke	Kubanke
ime prebivalcev	Kubanci
rodilnik prebivalcev	Kubancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Kuvajt</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Kuvajta
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Kuvajtu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	kuvajtski
slovensko uradno kratko ime	Kuvajt
originalno uradno kratko ime	al-Kuwayt
jezik(i) uradnega kratkega imena	arabski
angleško uradno kratko ime	Kuwait
francosko uradno kratko ime	le Koweït
slovensko uradno polno ime	Država Kuvajt
originalno uradno polno ime	Dawlat al-Kuwayt
jezik(i) uradnega polnega imena	arabski
angleško uradno polno ime	the State of Kuwait
francosko uradno polno ime	l'État du Koweït
dvočrkovna koda	KW
tričrkovna koda	KWT
številčna koda	414
etimologija	Država je poimenovana po svojem glavnem mestu, katerega ime je pomanjševalnica izraza kūt, besede, ki v narečju prebivalstva južnega Iraka in vzhodnih delov Arabskega polotoka označuje trdnjavi podobno stavbo, obdano z manjšimi hišami, te pa obkroža voda.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Kuvajtčan
rodilnik prebivalca	Kuvajtčana
ime prebivalke	Kuvajtčanka
rodilnik prebivalke	Kuvajtčanke
ime prebivalcev	Kuvajtčani
rodilnik prebivalcev	Kuvajtčanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Laos</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Laos
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Laosa
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Laosu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	laoški
slovensko uradno kratko ime	Laoška ljudska demokratična republika
originalno uradno kratko ime	Sathalanalat Paxathipatai Paxaxon Lao
jezik(i) uradnega kratkega imena	laoški
angleško uradno kratko ime	Lao People's Democratic Republic (the)
francoško uradno kratko ime	Lao, République démocratique populaire
slovensko uradno polno ime	Laoška ljudska demokratična republika
originalno uradno polno ime	Sathalanalat Paxathipatai Paxaxon Lao
jezik(i) uradnega polnega imena	laoški
angleško uradno polno ime	the Lao People's Democratic Republic
francoško uradno polno ime	la République démocratique populaire lao
dvočrkovna koda	LA
tričrkovna koda	LAO
številčna koda	418
etimologija	Ime države najbrž izhaja iz laoškega etnonima Lao v pomenu »Laošan«, ki verjetno izvira iz starodavnega hindijskega imena Lava, enega od sinov dvojčkov boga Rame, lahko pa izhaja tudi iz starega kitajskega imena Ai-Lao, ki je označevalo etnično skupino Tajci, kateri pripadajo tudi Laošani. Tradicionalno ime laoškega kraljestva je Lan Xang, kar pomeni »Dežela milijon slonov«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Laošan
rodilnik prebivalca	Laošana
ime prebivalke	Laošanka
rodilnik prebivalke	Laošanke
ime prebivalcev	Laošani
rodilnik prebivalcev	Laošanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Latvija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Latvije
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Latvije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Latviji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	latvijski
slovensko uradno kratko ime	Latvija
originalno uradno kratko ime	Latvija
jezik(i) uradnega kratkega imena	latvijski
angleško uradno kratko ime	Latvia
francoško uradno kratko ime	la Lettonie
slovensko uradno polno ime	Republika Latvija
originalno uradno polno ime	Latvijas Republika
jezik(i) uradnega polnega imena	latvijski
angleško uradno polno ime	the Republic of Latvia
francoško uradno polno ime	la République de Lettonie
dvočrkovna koda	LV
tričrkovna koda	LVA
številčna koda	428
etimologija	Po Adrianu Roomu je država poimenovana po ljudstvu Latviji oziroma Letonci, katerih ime je nejasnega izvora, vendar je lahko tesno povezano z imenom sosednje Litve. Po Wikipediji ime Latvija izhaja iz pokrajinskega imena Latgale, katerega izvorna oblika je Lettigalli, pri čemer je korenski del Let- povezan z več baltskimi vodnimi imeni, drugi del -gale pa pomeni »dežela, mejna dežela«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Letonija
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Latvijec
rodilnik prebivalca	Latvijca
ime prebivalke	Latvijka
rodilnik prebivalke	Latvijke
ime prebivalcev	Latvijci
rodilnik prebivalcev	Latvijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–





standardizirano slovensko kratko ime	<b>Lesoto</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Lesota
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Lesotu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	lesotski
slovensko uradno kratko ime	Lesoto
originalno uradno kratko ime	Lesotho
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški/sisotski
angleško uradno kratko ime	Lesotho
francosko uradno kratko ime	le Lesotho
slovensko uradno polno ime	Kraljevina Lesoto
originalno uradno polno ime	the Kingdom of Lesotho/Muso oa Lesotho
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški/sisotski
angleško uradno polno ime	the Kingdom of Lesotho
francosko uradno polno ime	le Royaume du Lesotho
dvočrkovna koda	LS
tričrkovna koda	LSO
številčna koda	426
etimologija	Država je poimenovana po avtohtonem ljudstvu Soto, katerega ime verjetno pomeni »Črn, Temnopolt«, in je lahko navezано na izraz motho v pomenu »človek«, začetni le- pa je edninska predpona, medtem ko se je množinska predpona ba- uporabila pri tvorjenju imena Basuto, ki je bilo njeno kolonialno ime.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Basuto
vzdevek	kraljestvo na nebu
opombe	–
ime prebivalca	Lesotec
rodilnik prebivalca	Lesotca
ime prebivalke	Lesotka
rodilnik prebivalke	Lesotke
ime prebivalcev	Lesotci
rodilnik prebivalcev	Lesotcevi
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Libanon</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Libanona
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Libanonu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	libanonski
slovensko uradno kratko ime	Libanon
originalno uradno kratko ime	Lubnān
jezik(i) uradnega kratkega imena	arabski
angleško uradno kratko ime	Lebanon
francosko uradno kratko ime	le Liban
slovensko uradno polno ime	Libanonska republika
originalno uradno polno ime	al-Jumhūriyyah al-Lubnāniyyah
jezik(i) uradnega polnega imena	arabski
angleško uradno polno ime	the Lebanese Republic
francosko uradno polno ime	la République libanaise
dvočrkovna koda	LB
tričrkovna koda	LBN
številčna koda	422
etimologija	Država je najverjetneje poimenovana po gorovju Libanon, katerega ime izhaja iz semitskega korena Ibn v pomenu »bel«, kar se nanaša na zasnežene vrhove njegovih gora. Po mnenju nekaterih se ime države nanaša na bele kredne klife na njegovi obali. Biblija očitno podpira prvo tezo, saj je v njej navedeno: »Ali bi človek kdaj zapustil sneg Libanona?«
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	Švica Bližnjega vzhoda
opombe	–
ime prebivalca	Libanonec
rodilnik prebivalca	Libanonca
ime prebivalke	Libanonka
rodilnik prebivalke	Libanonke
ime prebivalcev	Libanonci
rodilnik prebivalcev	Libanoncevi
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Liberija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Liberija
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Liberije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Liberiji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	liberijski
slovensko uradno kratko ime	Liberija
originalno uradno kratko ime	Liberia
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	Liberia
francosko uradno kratko ime	le Libéria
slovensko uradno polno ime	Republika Liberija
originalno uradno polno ime	the Republic of Liberia
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	the Republic of Liberia
francosko uradno polno ime	la République du Libéria
dvočrkovna koda	LR
tričrkovna koda	LBR
številčna koda	430
etimologija	Država, ki so jo ustanovili osvobodjeni temnopolti sužnji, ko so se tjakaj vrnili iz Združenih držav Amerike, je dobila ime leta 1824, ko jo je Robert Goodloe Harper (1765–1825) poimenoval Liberia v pomenu »Dežela svobodnih«, pri čemer je kot izhodišče uporabil latinski izraz liber v pomenu »svoboden«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Liberijec
rodilnik prebivalca	Liberijca
ime prebivalke	Liberijka
rodilnik prebivalke	Liberijke
ime prebivalcev	Liberijci
rodilnik prebivalcev	Liberijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Libija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Libija
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Libije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Libiji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	libijski
slovensko uradno kratko ime	Libija
originalno uradno kratko ime	Libiyā
jezik(i) uradnega kratkega imena	arabski
angleško uradno kratko ime	Libya
francosko uradno kratko ime	la Libye
slovensko uradno polno ime	Država Libija
originalno uradno polno ime	Dawlat Libiyā
jezik(i) uradnega polnega imena	arabski
angleško uradno polno ime	the State of Libya
francosko uradno polno ime	l'État de Libye
dvočrkovna koda	LY
tričrkovna koda	LBY
številčna koda	434
etimologija	Ime je zelo staro, saj je zabeleženo že v egiptovskih hieroglifih iz okrog leta 2000 pr. n. št., v času antičnih Grkov pa so z njim označevali vso severno in tudi celotno takrat znano Afriko. Izhaja iz poimenovanja članov berberskega plemena Libu, nakar se je pri Grkih preoblikovalo v Libuēs in bilo pozneje latinizirano v Libyes, njihova dežela pa je iz dorskega poimenovanja Libuā postala Libya.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Libijec
rodilnik prebivalca	Libijca
ime prebivalke	Libijka
rodilnik prebivalke	Libijke
ime prebivalcev	Libijci
rodilnik prebivalcev	Libijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



	<b>Lihtenštajn</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Lihtenštajn
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Lihtenštajna
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Lihtenštajnu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	lihtenštajnski
slovensko uradno kratko ime	Lihtenštajn
originalno uradno kratko ime	Liechtenstein
jezik(i) uradnega kratkega imena	nemški
angleško uradno kratko ime	Liechtenstein
francosko uradno kratko ime	le Liechtenstein
slovensko uradno polno ime	Kneževina Lihtenštajn
originalno uradno polno ime	Fürstentum Liechtenstein
jezik(i) uradnega polnega imena	nemški
angleško uradno polno ime	the Principality of Liechtenstein
francosko uradno polno ime	la Principauté du Liechtenstein
dvočrkovna koda	LI
tričrkovna koda	LIE
številčna koda	438
etimologija	Država je poimenovana po plemiški družini Lihtenštajnskih (Liechtenstein) iz 12. stoletja, ki je neodvisni vojvodini zavladala leta 1719, ko se je združila z v Vaduzu že navzočo rodbino Selenberških (Schellenberg), sama pa izhaja z gradu Liechtenstein, v 12. stoletju zgrajenega v bližini Dunaja, katerega ime pomeni »Lahek kamen«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Lihtenštajec
rodilnik prebivalca	Lihtenštajna
ime prebivalke	Lihtenštajnska
rodilnik prebivalke	Lihtenštajnske
ime prebivalcev	Lihtenštajnci
rodilnik prebivalcev	Lihtenštajncev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Litva</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Litva
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Litve
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Litvi
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	litvanski/litovski
slovensko uradno kratko ime	Litva
originalno uradno kratko ime	Lietuva
jezik(i) uradnega kratkega imena	litvanski/litovski
angleško uradno kratko ime	Lithuania
francosko uradno kratko ime	la Lituanie
slovensko uradno polno ime	Republika Litva
originalno uradno polno ime	Lietuvos Respublika
jezik(i) uradnega polnega imena	litvanski/litovski
angleško uradno polno ime	the Republic of Lithuania
francosko uradno polno ime	la République de Lituanie
dvočrkovna koda	LT
tričrkovna koda	LTU
številčna koda	440
etimologija	Ime države še ni zadovoljivo pojasnjeno. V ospredju je teorija, po kateri njeno ime izhaja iz litvanske besede lieti v pomenu »združiti se, okrečiti«, kar naj bi se nanašalo na zvezo litvanskih plemen. Po tako imenovani hidrološki teoriji bi ime lahko izhajalo iz imena majhne reke Lietava v osrednjem delu države, ime vodotoka pa naj bi se navezovalo na litvanski izraz lieti v pomenu »naliv, razlivali se«. Ime države povezujejo tudi z latinskim izrazom litus v pomenu »obala«, v 16. stoletju pa so ta izraz tolmačili v pomenu »tuba«, lesenega trobila, na katerega so igrali pripadniki litvanskih plemen. Po populistični teoriji ime države izhaja iz litvanske besede lietus v pomenu »dež« in naj bi torej pomenilo »Deževen prostor«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Litvanec/Litovec
rodilnik prebivalca	Litvanca/Litovca
ime prebivalke	Litvanka/Litovka
rodilnik prebivalke	Litvanke/Litovke
ime prebivalcev	Litvanci/Litovci
rodilnik prebivalcev	Litvancev/Litovcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Luksemburg</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Luksemburga
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Luksemburgu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	luksemburški
slovensko uradno kratko ime	Luksemburg
originalno uradno kratko ime	Lëtzebuerg/le Luxembourg/Luxemburg
jezik(i) uradnega kratkega imena	luksemburški/francoski/nemški
angleško uradno kratko ime	Luxembourg
francosko uradno kratko ime	le Luxembourg
slovensko uradno polno ime	Veliko vojvodstvo Luksemburg
originalno uradno polno ime	Groussherzogtum Lëtzebuerg/le Grand-duché de Luxembourg/Großherzogtum Luxemburg
jezik(i) uradnega polnega imena	luksemburški/francoski/nemški
angleško uradno polno ime	the Grand Duchy of Luxembourg
francosko uradno polno ime	le Grand-duché de Luxembourg
dvočrkovna koda	LU
tričrkovna koda	LUX
številčna koda	442
etimologija	Država je prevzela ime po mestu Luksemburg, katerega ime v pomenu »Majhen grad« je zloženka germanskih izrazov luttla v pomenu »majhen« in burg v pomenu »trdnjava, grad«, kar se je nanašalo na grad, ki so ga v 10. stoletju postavili na tamkajšnjem skalnem pomolu. Sodobno ime se je razvilo prek srednjeveškega latinskega imena Luciliburgum.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Luksemburžan
rodilnik prebivalca	Luksemburžana
ime prebivalke	Luksemburžanka
rodilnik prebivalke	Luksemburžanke
ime prebivalcev	Luksemburžani
rodilnik prebivalcev	Luksemburžanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Madagaskar</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Madagaskarja
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Madagaskarju
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	madagaskarski
slovensko uradno kratko ime	Madagaskar
originalno uradno kratko ime	Madagasikara/Madagascar
jezik(i) uradnega kratkega imena	malgaški/francoski
angleško uradno kratko ime	Madagascar
francosko uradno kratko ime	Madagascar
slovensko uradno polno ime	Republika Madagaskar
originalno uradno polno ime	Republikan'i Madagasikara/la République de Madagascar
jezik(i) uradnega polnega imena	malgaški/francoski
angleško uradno polno ime	the Republic of Madagascar
francosko uradno polno ime	la République de Madagascar
dvočrkovna koda	MG
tričrkovna koda	MDG
številčna koda	450
etimologija	Ime države in otoka, ki ga v 13. stoletju kot prvi omenja Marco Polo, izhaja iz imena somalskega glavnega mesta Mogadiš, razvilo pa se je prek njegove popačenke Madegeiscar. Ko je portugalski pomorščak Diego Diaz avgusta 1500 odkril Madagaskar na dan svetega Lovrenca, ga je poimenoval São Lourenço, ko pa so leta 1531 odkrili, da ima otok različni imeni, se je uveljavilo starejše ime. Domačini niso nikoli imeli skupnega imena za celoten otok, ampak samo za njegove posamezne dele.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Malgaška republika
vzdevek	rdeči otok
opombe	–
ime prebivalca	Madagaskarec
rodilnik prebivalca	Madagaskarca
ime prebivalke	Madagaskarka
rodilnik prebivalke	Madagaskarke
ime prebivalcev	Madagaskarci
rodilnik prebivalcev	Madagaskarcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



standardizirano slovensko kratko ime	<b>Madžarska</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Madžarske
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Madžarski/na Madžarskem
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	madžarski
slovensko uradno kratko ime	Madžarska
originalno uradno kratko ime	Magyarország
jezik(i) uradnega kratkega imena	madžarski
angleško uradno kratko ime	Hungary
francosko uradno kratko ime	la Hongrie
slovensko uradno polno ime	Madžarska
originalno uradno polno ime	Magyarország
jezik(i) uradnega polnega imena	madžarski
angleško uradno polno ime	Hungary
francosko uradno polno ime	la Hongrie
dvočrkovna koda	HU
tričrkovna koda	HUN
številčna koda	348
etimologija	Država je poimenovana po ljudstvu Madžari, katerega ime verjetno pomeni preprosto »Ljudje«, madžarsko ime Magyarország pa pomeni »Država Madžarov«. Angleško ime Hungary je prek latinskega imena Hungaria navezано na ljudstvo Huni iz 5. stoletja, rusko (Vengrija), poljsko (Węgry) in še nekatera slovanska poimenovanja pa na Ogre (iz turškega on-ogur v pomenu »deset puščic« oziroma v prenesenem pomenu »zveza desetih plemen«), ki so sopomenka za Madžare. Po slavni madžarski kroniki Gesta Hunnorum et Hungarorum (»Junaštvo Hunov in Madžarov«) iz leta 1282 je imel praoče vseh Madžarov Magor ali Magyar brata Hunorja, prednika Hunov, njun oče kralj Menrot pa naj bi zgradil Babilonski stolp.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Madžarsko
staro ime	–
vzdevek	dežela Hunov
opombe	Alternativno ime se nanaša na uradno polno ime.
ime prebivalca	Madžar
rodilnik prebivalca	Madžara
ime prebivalke	Madžarka
rodilnik prebivalke	Madžarke
ime prebivalcev	Madžari
rodilnik prebivalcev	Madžarov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Makedonija</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Makedonije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Makedoniji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	makedonski
slovensko uradno kratko ime	Nekdanja jugoslovanska republika Makedonija
originalno uradno kratko ime	Makedonija
jezik(i) uradnega kratkega imena	makedonski
angleško uradno kratko ime	the Former Yugoslav Republic of Macedonia
francosko uradno kratko ime	Macédoine (l'ex-république yougoslave de)
slovensko uradno polno ime	Nekdanja jugoslovanska republika Makedonija
originalno uradno polno ime	Poranešna Jugoslovanska Republika Makedonija
jezik(i) uradnega polnega imena	makedonski
angleško uradno polno ime	the Former Yugoslav Republic of Macedonia
francosko uradno polno ime	l'ex-république yougoslave de Macédoine
dvočrkovna koda	MK
tričrkovna koda	MKD
številčna koda	807
etimologija	Država je prevzela ime po antičnem kraljestvu Makedonija, poimenovanem po ljudstvu Makedonci, katerega poimenovanje se sicer populistično navezuje na Zeusovega sina Makedona, a je njegov dejanski izvor verjetno grški izraz makednos v pomenu »visok, priostren«, kar se nanaša na tamkajšnje razgibano površje. Nekateri avtorji iščejo iztočnico v ilirskem izrazu maketia v pomenu »govedo«, kar naj bi se nanašalo na tamkajšnje pašnike.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Republika Makedonija
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Makedonec
rodilnik prebivalca	Makedonca
ime prebivalke	Makedonka
rodilnik prebivalke	Makedonke
ime prebivalcev	Makedonci
rodilnik prebivalcev	Makedoncev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Malavi</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Malavija
mesnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Malaviju
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	malavijski
slovensko uradno kratko ime	Malavi
originalno uradno kratko ime	Malawi/Malawi
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški/čičevski
angleško uradno kratko ime	Malawi
francosko uradno kratko ime	le Malawi
slovensko uradno polno ime	Republika Malavi
originalno uradno polno ime	the Republic of Malawi/Dziko la Malaw
jezik(i) uradnega polnega imena	the Republic of Malawi/Dziko la Malaw
angleško uradno polno ime	angleški/čičevski
francosko uradno polno ime	la République du Malawi
dvočrkovna koda	MW
tričrkovna koda	MWI
številčna koda	454
etimologija	Država je poimenovana po avtohtonem ljudstvu, ki to območje poseljuje že vsaj od 14. stoletja, njegovo ime pa pomeni »Plameni«, kar se morda nanaša na od gladine tamkajšnjega Malavijskega oziroma Njaškega jezera odbite žarke vzhajajočega Sonca. Nekdanje kolonialno ime Njasa izhaja iz svahilijskega izraza nyasa v preprostem pomenu »jezero«. Po Wikipediji je za preobrazbo imena iz Njasa v Malavi najbolj zaslužen nekdanji predsednik Hastings Banda (1898–1997).
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Njasa
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Malavijec
rodilnik prebivalca	Malavijca
ime prebivalke	Malavijka
rodilnik prebivalke	Malavijke
ime prebivalcev	Malavijci
rodilnik prebivalcev	Malavijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Maldivi</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Maldivov
mesnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Maldivih
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	maldivjski
slovensko uradno kratko ime	Maldivi
originalno uradno kratko ime	Dhivehi Raajje
jezik(i) uradnega kratkega imena	divehijski
angleško uradno kratko ime	Maldives
francosko uradno kratko ime	les Maldives
slovensko uradno polno ime	Republika Maldivi
originalno uradno polno ime	Dhivehi Raajjeyge Jumhooriyya
jezik(i) uradnega polnega imena	divehijski
angleško uradno polno ime	the Republic of Maldives
francosko uradno polno ime	la République des Maldives
dvočrkovna koda	MV
tričrkovna koda	MDV
številčna koda	462
etimologija	Zahodnjaško ime države verjetno izhaja iz sanskrtskega izraza mālādvīpa v pomenu »venec otokov«, kar je zloženka besed mālā v pomenu »venec« <span> </span> in dvīpa v pomenu »otok«. Po drugi razlagi bi ime lahko izšlo iz arabskega izraza mahal v pomenu »palača«, kar se odraža v arabskem imenu Dhibat-al-Mahal oziroma Dhibat Mahal, to pa bi lahko prevedli v »Palaški otoki« <span> </span> in bi se lahko nanašalo na sultanovo palačo na glavnem otoku Malé. Domačinsko ime Dhivehi Raajje pomeni »Maldivjsko kraljestvo«, pri čemer se prva beseda nanaša tako na ljudstvo Maldivijci kot na njihov maldivjski oziroma divehijski jezik.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Maldivijec
rodilnik prebivalca	Maldivijca
ime prebivalke	Maldivijka
rodilnik prebivalke	Maldivijke
ime prebivalcev	Maldivijci
rodilnik prebivalcev	Maldivijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



	<b>Malezija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Malezije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Maleziji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	malezijski
slovensko uradno kratko ime	Malezija
originalno uradno kratko ime	Malaysia
jezik(i) uradnega kratkega imena	malezijski
angleško uradno kratko ime	Malaysia
francosko uradno kratko ime	la Malaisie
slovensko uradno polno ime	Malezija
originalno uradno polno ime	Malaysia
jezik(i) uradnega polnega imena	malezijski
angleško uradno polno ime	Malaysia
francosko uradno polno ime	la Malaisie
dvočrkovna koda	MY
tričrkovna koda	MYS
številčna koda	458
etimologija	Ime države so v 19. stoletju uvedli britanski geografi, sprva v obliki <i>Melayu</i> za celoten Malajski arhipelag, kar je zloženka tamilsko-sanskritskih izrazov <i>malai</i> v pomenu »hrib« in <i>ur</i> v pomenu »mesto«, torej pomeni »Mesto na hribu«, temu pa je bila pozneje dodana latinsko-grška končnica <i>-sia</i> , da je nastala klasična oblika imena. Šele zatem se je ime preneslo na na novo nastalo državo v Jugovzhodni Aziji in je bilo prvič uporabljeno ob združitvi Malajske zveze, Sabaha, Sarawaka in Sinapurja leta 1963, vendar je slednji leta 1965 izstopil in postal neodvisna država.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Malezijec
rodilnik prebivalca	Malezijca
ime prebivalke	Malezijka
rodilnik prebivalke	Malezijke
ime prebivalcev	Malezijci
rodilnik prebivalcev	Malezijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Mali</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Malija
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Maliju
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	malijski
slovensko uradno kratko ime	Mali
originalno uradno kratko ime	le Mali/Mali
jezik(i) uradnega kratkega imena	francoski/bambarski
angleško uradno kratko ime	Mali
francosko uradno kratko ime	le Mali
slovensko uradno polno ime	Republika Mali
originalno uradno polno ime	la République du Mali/Mali ka Fasojamana
jezik(i) uradnega polnega imena	francoski/bambarski
angleško uradno polno ime	the Republic of Mali
francosko uradno polno ime	République du Mali
dvočrkovna koda	ML
tričrkovna koda	MLI
številčna koda	466
etimologija	Država je prevzela ime tamkajšnjega ozemeljsko prostranejšega cesarstva, ki je propadlo v 17. stoletju. Njegovo ime bi lahko izšlo iz imena domačinskega ljudstva Malinke ali pa iz malinške besede v pomenu »povodni konj«. Ime Malinke izhaja iz izrazov <i>ma</i> v pomenu »mat« in <i>dink</i> v pomenu »otrok«; pomeni torej »Mati otroka« in se verjetno nanaša na tamkajšnjo matriarhalno družbeno ureditev.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Malijec
rodilnik prebivalca	Malijca
ime prebivalke	Malijka
rodilnik prebivalke	Malijke
ime prebivalcev	Malijci
rodilnik prebivalcev	Malijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Malta</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Malte
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Malti
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	malteški
slovensko uradno kratko ime	Malta
originalno uradno kratko ime	Malta
jezik(i) uradnega kratkega imena	malteški/angleški
angleško uradno kratko ime	Malta
francosko uradno kratko ime	Malte
slovensko uradno polno ime	Republika Malta
originalno uradno polno ime	Repubblika ta' Malta/the Republic of Malta
jezik(i) uradnega polnega imena	malteški/angleški
angleško uradno polno ime	the Republic of Malta
francosko uradno polno ime	la République de Malte
dvočrkovna koda	MT
tričrkovna koda	MLT
številčna koda	470
etimologija	Izvor imena države je nejasen. Po Adrianu Roomu verjetno izhaja iz predindoevropske korenske prvine mel v pomenu »visok«, kar naj bi se nanašalo na tamkajšnje skale, možen pa je tudi klasičen, grški izvor, iz besede melitta, oblike izraza melissa v pomenu »čebela, med«, saj je bila Malta zelo znana po čebelarstvu, njeno starogrško ime pa je bilo Melitē, iz česar je nastalo latinsko poimenovanje Melita. Drugi razlagi pritrjuje Wikipedija, ki navaja tudi teorijo, da ime izhaja iz feničanske besede maleth v pomenu »pristan«, kar bi se lahko nanašalo na tamkajšnje številne zalive in zalivčke.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Maltežana
rodilnik prebivalca	Maltežana
ime prebivalke	Maltežanka
rodilnik prebivalke	Maltežanke
ime prebivalcev	Maltežani
rodilnik prebivalcev	Maltežanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Maroko</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Maroka
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Maroku
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	maroški
slovensko uradno kratko ime	Maroko
originalno uradno kratko ime	al-Maġrib/Lmaġrib/Amerruk
jezik(i) uradnega kratkega imena	arabski/berberski
angleško uradno kratko ime	Morocco
francosko uradno kratko ime	le Maroc
slovensko uradno polno ime	Kraljevina Maroko
originalno uradno polno ime	al-Mamlakah al-Maġribiyah/Tagdit N Lmaġrib
jezik(i) uradnega polnega imena	arabski/berberski
angleško uradno polno ime	the Kingdom of Morocco
francosko uradno polno ime	le Royaume du Maroc
dvočrkovna koda	MA
tričrkovna koda	MAR
številčna koda	504
etimologija	Država je poimenovana po nekdanji prestolnici Marakeš, iz njegove berberske imenske oblike Marrakaš, kar je verjetno izpeljano iz besedne zveze mur [n] akush v pomenu »Božja dežela«. Njeno sodobno arabsko ime pomeni »Daljni zahod«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Maročan
rodilnik prebivalca	Maročana
ime prebivalke	Maročanka
rodilnik prebivalke	Maročanke
ime prebivalcev	Maročani
rodilnik prebivalcev	Maročanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–





standardizirano slovensko kratko ime	<b>Marshallovi otoki</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Marshallovih otokov
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Marshallovih otokih
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	marshallovotoški
slovensko uradno kratko ime	Marshallovi otoki
originalno uradno kratko ime	Marshall Islands/Mjajej
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški/maršalski
angleško uradno kratko ime	Marshall Islands (the)
francosko uradno kratko ime	Îles Marshall
slovensko uradno polno ime	Republika Marshallovi otoki
originalno uradno polno ime	the Republic of the Marshall Islands/Aolepān Aorōkin Mjajej
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški/maršalski
angleško uradno polno ime	the Republic of the Marshall Islands
francosko uradno polno ime	la République des Îles Marshall
dvočrkovna koda	MH
tričrkovna koda	MHL
številčna koda	584
etimologija	Otoki, ki jih je kot prvi Evropejec leta 1526 ugledal španski raziskovalec Alonso de Salazar, sta leta 1788 raziskovala britanska pomorščaka John Charles Marshall (1748–1819) in Thomas Gilbert. Po prvem so tudi dobili ime.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Marshallovec
rodilnik prebivalca	Marshallovca
ime prebivalke	Marshallovka
rodilnik prebivalke	Marshallovke
ime prebivalcev	Marshallovci
rodilnik prebivalcev	Marshallovcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Mavretanija</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Mavretanije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Mavretaniji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	mavretanski
slovensko uradno kratko ime	Mavretanija
originalno uradno kratko ime	Mūrītānyā
jezik(i) uradnega kratkega imena	arabski
angleško uradno kratko ime	Mauritania
francosko uradno kratko ime	la Mauritanie
slovensko uradno polno ime	Islamska republika Mavretanija
originalno uradno polno ime	al-Jumhūriyyah al- Islāmiyyah al-Mūrītāniyyah
jezik(i) uradnega polnega imena	arabski
angleško uradno polno ime	the Islamic Republic of Mauritania
francosko uradno polno ime	la République islamique de Mauritanie
dvočrkovna koda	MR
tričrkovna koda	MRT
številčna koda	478
etimologija	Država v pomenu »Dežela Mavrov« je poimenovana po zgodovinski pokrajini Mavretanija (Mauritania), ta pa po njenih prebivalcih Mavrih, ki so dobili ime bodisi na podlagi grškega izraza mauros v pomenu »temen«, kar se nanaša na njihovo polt, bodisi na podlagi kartažanskega izraza mahurim oziroma mauharin v pomenu »zahoden«, to pa se nanaša na lego njihovega ozemlja znotraj takrat znanega sveta na afriški celini.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Mavretanec
rodilnik prebivalca	Mavretanca
ime prebivalke	Mavretanka
rodilnik prebivalke	Mavretanke
ime prebivalcev	Mavretanci
rodilnik prebivalcev	Mavretancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Mavricij</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Mavricij
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Mavricija
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Mavriciju
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	mavricijski
slovensko uradno kratko ime	Mavricij
originalno uradno kratko ime	Moris/Mauritius/Maurice
jezik(i) uradnega kratkega imena	mavricijski kreolski/angleški/francoski
angleško uradno kratko ime	Mauritius
francosko uradno kratko ime	Maurice
slovensko uradno polno ime	Republika Mavricij
originalno uradno polno ime	Republik Moris/the Republic of Mauritius/la République de Maurice
jezik(i) uradnega polnega imena	mavricijski kreolski/angleški/francoski
angleško uradno polno ime	the Republic of Mauritius
francosko uradno polno ime	la République de Maurice
dvočrkovna koda	MU
tričrkovna koda	MUS
številčna koda	480
etimologija	Otok, ki so ga leta 1505 odkrili Portugalci, so posejili Nizozemci in ga leta 1598 poimenovali v čast bodočega princa Oranškega Mavricija Nassauskega (1567–1625), od leta 1584 guvernerja Združenih provinc Nizozemske.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Mauritius/Mavricius/Mauricius
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Mavricijčan
rodilnik prebivalca	Mavricijčana
ime prebivalke	Mavricijčanka
rodilnik prebivalke	Mavricijčanke
ime prebivalcev	Mavricijčani
rodilnik prebivalcev	Mavricijčanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Mehika</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Mehika
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Mehike
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Mehiki
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	mehiški
slovensko uradno kratko ime	Mehika
originalno uradno kratko ime	México
jezik(i) uradnega kratkega imena	španski
angleško uradno kratko ime	Mexico
francosko uradno kratko ime	le Mexique
slovensko uradno polno ime	Združene mehiške države
originalno uradno polno ime	Estados Unidos Mexicanos
jezik(i) uradnega polnega imena	španski
angleško uradno polno ime	the United Mexican States
francosko uradno polno ime	les États-Unis mexicains
dvočrkovna koda	MX
tričrkovna koda	MEX
številčna koda	484
etimologija	Ime države je izpeljano iz imena nekdanje azteške prestolnice Mexicho, špansko preoblikovane imenske oblike v jeziku nahuatl Metztlixihtlīco v pomenu bodisi »Popek Lune« bodisi »Popek agav«. Azteki so mesto leta 1325 ustanovili na otoku Metztliatl, katerega ime je zloženka besed metztli v pomenu »Luna«, ki naj bi bila boginja jezera, in atl v pomenu »voda«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Mehičan/Mehikanec
rodilnik prebivalca	Mehičana/Mehikanca
ime prebivalke	Mehičanka
rodilnik prebivalke	Mehičanke
ime prebivalcev	Mehičani/Mehikanci
rodilnik prebivalcev	Mehičanov/Mehikancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



standardizirano slovensko kratko ime	<b>Mikronezija</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Mikronezije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Mikroneziji/na Mikroneziji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	mikronezijski
slovensko uradno kratko ime	Združene države Mikronezije
originalno uradno kratko ime	Micronesia (the Federated States of)
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	Micronesia (the Federated States of)
francosko uradno kratko ime	Micronésie, États fédérés de
slovensko uradno polno ime	Združene države Mikronezije
originalno uradno polno ime	the Federated States of Micronesia
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	the Federated States of Micronesia
francosko uradno polno ime	les États fédérés de Micronésie
dvočrkovna koda	FM
tričrkovna koda	FSM
številčna koda	583
etimologija	Ime Mikronezija v pomenu »Majhni otoki« se nanaša na primerjavo velikosti tamkajšnjih otokov z otoki sosednje Melanezije. Na podlagi sorodnih imen Polinezija, Melanezija, Indonezija gre za skovanko grških izrazov mikros v pomenu »majhen« in nésoi v pomenu »otoki«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	Daljša oblika imena se (v nekaterih jezikih izključno) uporablja predvsem zato, da se ime države loči od imena tamkajšnje otoške verige.
ime prebivalca	Mikronezijec
rodilnik prebivalca	Mikronezija
ime prebivalke	Mikronezija
rodilnik prebivalke	Mikronezijske
ime prebivalcev	Mikroneziji
rodilnik prebivalcev	Mikronezijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Mjanmar</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Mjanmara
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Mjanmaru
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	mjanmarski
slovensko uradno kratko ime	Mjanmar
originalno uradno kratko ime	Myanma
jezik(i) uradnega kratkega imena	burmanski
angleško uradno kratko ime	Myanmar
francosko uradno kratko ime	le Myanmar
slovensko uradno polno ime	Republika Zveza Mjanmar
originalno uradno polno ime	Pyidaungzu Thammada Myanma Naingngandaw
jezik(i) uradnega polnega imena	burmanski
angleško uradno polno ime	the Republic of the Union of Myanmar
francosko uradno polno ime	la République de l'Union du Myanmar
dvočrkovna koda	MM
tričrkovna koda	MMR
številčna koda	104
etimologija	Po ljudski etimologiji je ime Mjanmar zloženka burmanskih izrazov myan v pomenu »hiter« in mar v pomenu »čvrst, močan«. Izvorno hindijsko ime Burma izhaja iz burmanskega imena Bamar, kar je pogovorna oblika imena Myanmar, ta pa izgovorna oblika staroburmanskega Mramma, prvič izpričanega leta 1102 kot monski zapis Mirma. Obstaja tudi teorija, da ime Burma izhaja iz imena Brahmadesh v pomenu »Dežela Brame«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Burma
vzdevek	–
opombe	Mnogi manjšinski narodi zavračajo vsiljeno spremembo imena, ker se v njihovih očeh ime Mjanmar bolj kot na ime države nanaša na pripadnike večinskega naroda.
ime prebivalca	Mjanmarec
rodilnik prebivalca	Mjanmarca
ime prebivalke	Mjanmarka
rodilnik prebivalke	Mjanmarke
ime prebivalcev	Mjanmarci
rodilnik prebivalcev	Mjanmarcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Moldavija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Moldavije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Moldaviji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	moldavijski/moldavski
slovensko uradno kratko ime	Republika Moldavija
originalno uradno kratko ime	Republica Moldova
jezik(i) uradnega kratkega imena	moldavijski
angleško uradno kratko ime	Moldova, Republic of
francosko uradno kratko ime	Moldova, République de
slovensko uradno polno ime	Republika Moldavija
originalno uradno polno ime	Republica Moldova
jezik(i) uradnega polnega imena	moldavijski
angleško uradno polno ime	the Republic of Moldova
francosko uradno polno ime	la République de Moldova
dvočrkovna koda	MD
tričrkovna koda	MDA
številska koda	498
etimologija	Država je poimenovana po reki Moldova, ki teče po romunskem delu zgodovinske pokrajine Moldavija in je desni pritok reke Siret. Ime Moldova je verjetno predindoevropskega izvora in je povezano s korensko prvino mel v pomenu »temen, črn«, lahko pa izhaja iz gotskega izraza mulda v pomenu »umazanija, blato«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Moldavijec/Moldavec
rodilnik prebivalca	Moldavijca/Moldavca
ime prebivalke	Moldavijka/Moldavka
rodilnik prebivalke	Moldavijke/Moldavke
ime prebivalcev	Moldavijci/Moldavci
rodilnik prebivalcev	Moldavijcev/Moldavcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Monako</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Monaka
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Monaku
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	monaški
slovensko uradno kratko ime	Monako
originalno uradno kratko ime	Monaco
jezik(i) uradnega kratkega imena	francoski
angleško uradno kratko ime	Monaco
francosko uradno kratko ime	Monaco
slovensko uradno polno ime	Kneževina Monako
originalno uradno polno ime	la Principauté de Monaco
jezik(i) uradnega polnega imena	francoski
angleško uradno polno ime	the Principality of Monaco
francosko uradno polno ime	la Principauté de Monaco
dvočrkovna koda	MC
tričrkovna koda	MCO
številska koda	492
etimologija	Ime države izhaja iz grškega imena Monoikos (prek latinskega Monoecus) v pomenu »Osamljen, Samoten«, kar je bil vzdevek polboga Herkula in naj bi se nanašalo na spomenik Herkula Moneja, ki je tu stal v 7. in 6. stoletju pr. n. št. Po drugi razlagi je ime ligurskega izvora in izhaja iz izraza monegu v pomenu »skala«, kar se še vedno odraža v pridevniku monegaški. Obstaja tudi teorija, ki izvor imena išče v baskovski besedi muno v pomenu »gora«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	davčna oaza
opombe	–
ime prebivalca	Monačan
rodilnik prebivalca	Monačana
ime prebivalke	Monačanka
rodilnik prebivalke	Monačanke
ime prebivalcev	Monačani
rodilnik prebivalcev	Monačanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



	<b>Mongolija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Mongolije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Mongoliji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	mongolski
slovensko uradno kratko ime	Mongolija
originalno uradno kratko ime	Mongol uls
jezik(i) uradnega kratkega imena	mongolski
angleško uradno kratko ime	Mongolia
francosko uradno kratko ime	la Mongolie
slovensko uradno polno ime	Mongolija
originalno uradno polno ime	Mongol uls
jezik(i) uradnega polnega imena	mongolski
angleško uradno polno ime	Mongolia
francosko uradno polno ime	la Mongolie
dvočrkovna koda	MN
tričrkovna koda	MNG
številčna koda	496
etimologija	Država je poimenovana po avtohtonem ljudstvu Mongoli, katerih ime izhaja iz mongolske korenske besede mengu ali mongu v pomenu »hraber, nepremagljiv«, po drugih predpostavkah pa gre lahko tudi za ime gore ali reke, popačenko mongolske besedne zveze mongkhe-tengri-gal v pomenu »večni nebeški ogenj« ali navezavo na ime Mugulu, kot se je imenoval ustanovitelj Rouranske zveze nomadskih plemen v 4. stoletju.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	dežela modrega neba
opombe	–
ime prebivalca	Mongolec
rodilnik prebivalca	Mongolca
ime prebivalke	Mongolka
rodilnik prebivalke	Mongolke
ime prebivalcev	Mongolci
rodilnik prebivalcev	Mongolcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Mozambik</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Mozambika
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Mozambiku
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	mozambiški
slovensko uradno kratko ime	Mozambik
originalno uradno kratko ime	Moçambique
jezik(i) uradnega kratkega imena	portugalski
angleško uradno kratko ime	Mozambique
francosko uradno kratko ime	le Mozambique
slovensko uradno polno ime	Republika Mozambik
originalno uradno polno ime	República de Moçambique
jezik(i) uradnega polnega imena	portugalski
angleško uradno polno ime	the Republic of Mozambique
francosko uradno polno ime	la République du Mozambique
dvočrkovna koda	MZ
tričrkovna koda	MOZ
številčna koda	508
etimologija	Država je poimenovana po otoku Mozambik, katerega ime je portugalska popačenka imena arabskega trgovca Muse Al Biqueja oziroma Musse Ben Mbikije, ki se je na njem naselil in mu tudi zavladal.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Mozambičan
rodilnik prebivalca	Mozambičana
ime prebivalke	Mozambičanka
rodilnik prebivalke	Mozambičanke
ime prebivalcev	Mozambičani
rodilnik prebivalcev	Mozambičanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Namibija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Namibija
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Namibije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Namibiji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	namibijski
slovensko uradno kratko ime	Namibija
originalno uradno kratko ime	Namibia
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	Namibia
francosko uradno kratko ime	la Namibie
slovensko uradno polno ime	Republika Namibija
originalno uradno polno ime	the Republic of Namibia
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	the Republic of Namibia
francosko uradno polno ime	la République de Namibie
dvočrkovna koda	NA
tričrkovna koda	NAM
številčna koda	516
etimologija	Po Adrianu Roomu ime države izhaja iz imena avtohtonega ljudstva Nama, katerega poimenovanje ni jasno, po Wikipediji pa iz imena puščave Namib, katere ime je namskega izvora in pomeni »obsežen, prostran prostor«, tudi »prazen prostor«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Jugozahodna Afrika
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Namibijec
rodilnik prebivalca	Namibijca
ime prebivalke	Namibijka
rodilnik prebivalke	Namibijke
ime prebivalcev	Namibijci
rodilnik prebivalcev	Namibijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Nauru</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Nauru
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Nauruja
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Nauruju
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	naurujski
slovensko uradno kratko ime	Nauru
originalno uradno kratko ime	Naoero/Nauru
jezik(i) uradnega kratkega imena	naurujski/angleški
angleško uradno kratko ime	Nauru
francosko uradno kratko ime	Nauru
slovensko uradno polno ime	Republika Nauru
originalno uradno polno ime	Ripublik Naoero/the Republic of Nauru
jezik(i) uradnega polnega imena	naurujski/angleški
angleško uradno polno ime	the Republic of Nauru
francosko uradno polno ime	la République de Nauru
dvočrkovna koda	NR
tričrkovna koda	NRU
številčna koda	520
etimologija	Izvor imena otoške države ni jasen, lahko pa bi izšlo iz naurujskega izraza anáero v pomenu »grem na plažo«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	Prej se je otok imenoval Pleasant Island v pomenu »Prijeten otok«, kot ga je poimenoval britanski morjeplovec John Frean, ki ga je pri poimenovanju navdihnil prijazen sprejem domačinov ob njegovem izkrcaju leta 1798.
ime prebivalca	Naurujčan
rodilnik prebivalca	Naurujčana
ime prebivalke	Naurujčanka
rodilnik prebivalke	Naurujčanke
ime prebivalcev	Naurujčani
rodilnik prebivalcev	Naurujčanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



standardizirano slovensko kratko ime	<b>Nemčija</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Nemčije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Nemčiji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	nemški
slovensko uradno kratko ime	Nemčija
originalno uradno kratko ime	Deutschland
jezik(i) uradnega kratkega imena	nemški
angleško uradno kratko ime	Germany
francosko uradno kratko ime	l'Allemagne
slovensko uradno polno ime	Zvezna republika Nemčija
originalno uradno polno ime	Bundesrepublik Deutschland
jezik(i) uradnega polnega imena	nemški
angleško uradno polno ime	the Federal Republic of Germany
francosko uradno polno ime	la République fédérale d'Allemagne
dvočrkovna koda	DE
tričrkovna koda	DEU
številčna koda	276
etimologija	Nemško ime Deutschland dobesedno pomeni »Dežela Dojčev«, pri čemer se je ime prebivalcev Dojčev nanašalo na ljudi, ki so govorili ljudski jezik in ne (cerkveno) latinščino, njihovo ime pa tako kot diutisciu land v pomenu »Ljudska dežela« izhaja iz visokega staronemškega pridevnika diutich v pomenu »ljudski«. Angleško ime izhaja iz imena rimske province Germania, francosko iz imena južnogermanskega plemena Alemani, slovanska poimenovanja pa izhajajo iz izraza nem, ki se nanaša na dejstvo, da Slovani sosedov, govorcev jezika iz povsem druge jezikovne skupine, niso razumeli.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Nemec
rodilnik prebivalca	Nemca
ime prebivalke	Nemka
rodilnik prebivalke	Nemke
ime prebivalcev	Nemci
rodilnik prebivalcev	Nemcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Nepal</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Nepala
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Nepal
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	nepalski
slovensko uradno kratko ime	Nepal
originalno uradno kratko ime	Nepāl
jezik(i) uradnega kratkega imena	nepalski
angleško uradno kratko ime	Nepal
francosko uradno kratko ime	le Népal
slovensko uradno polno ime	Zvezna demokratična republika Nepal
originalno uradno polno ime	Sarhighiya Loktāntrik Gaṇatantrātmak Nepāl
jezik(i) uradnega polnega imena	nepalski
angleško uradno polno ime	the Federal Democratic Republic of Nepal
francosko uradno polno ime	la République fédérale démocratique du Népal
dvočrkovna koda	NP
tričrkovna koda	NPL
številčna koda	524
etimologija	Po Adrianu Roomu ime države izhaja iz sanskrskega izraza nepāla, ki naj bi izšlo iz izrazov nipat v pomenu »leteti dol« (zložerka iz ni v pomenu »dol« in pat v pomenu »leteti«) ter ālaya v pomenu »dom, hiša«, kar naj bi se nanašalo na vasi pod tamkajšnjimi himalajskimi vršaci. Po Wikipediji ime izhaja iz pokrajinskega imena Nepa, ki je bilo zapisano že na starih zemljevidih južnega dela Azije in naj bi v tibetansko-burmanskih jezikih dobesedno pomenilo »Udomačevalec goveda«; prebivalci Nepari oziroma Nevari še vedno posedujejo Katmandujsko kotlino. Nekateri trdijo, da ime izhaja iz tibetanskega izraza niyampal v pomenu »sveta dežela«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Nepalec
rodilnik prebivalca	Nepalca
ime prebivalke	Nepalka
rodilnik prebivalke	Nepalke
ime prebivalcev	Nepalci
rodilnik prebivalcev	Nepalcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Niger</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Niger
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Nigra
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Nigru
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	nigrski
slovensko uradno kratko ime	Niger
originalno uradno kratko ime	le Niger
jezik(i) uradnega kratkega imena	francoski
angleško uradno kratko ime	the Niger
francosko uradno kratko ime	le Niger
slovensko uradno polno ime	Republika Niger
originalno uradno polno ime	la République du Niger
jezik(i) uradnega polnega imena	francoski
angleško uradno polno ime	the Republic of the Niger
francosko uradno polno ime	la République du Niger
dvočrkovna koda	NE
tričrkovna koda	NER
številčna koda	562
etimologija	Država je poimenovana po istoimenski reki, katere ime izhaja bodisi iz domačinske besedne zveze Ni Gir v pomenu »reka Niger« bodisi iz tuareškega izraza n'eghirren v pomenu »tekoča voda«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Nigrč
rodilnik prebivalca	Nigrca
ime prebivalke	Nigrka
rodilnik prebivalke	Nigrke
ime prebivalcev	Nigrčci
rodilnik prebivalcev	Nigrčev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Nigerija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Nigerija
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Nigeriji
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Nigeriji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	nigerijski
slovensko uradno kratko ime	Nigerija
originalno uradno kratko ime	Nigeria
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	Nigeria
francosko uradno kratko ime	le Nigéria
slovensko uradno polno ime	Zvezna republika Nigerija
originalno uradno polno ime	the Federal Republic of Nigeria
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	the Federal Republic of Nigeria
francosko uradno polno ime	la République fédérale du Nigéria
dvočrkovna koda	NG
tričrkovna koda	NGA
številčna koda	566
etimologija	Država je poimenovana po reki Niger, ki teče skoznje v spodnjem toku, preden se izlije v Gvinejski zaliv, ime reke pa izhaja bodisi iz domačinske besedne zveze Ni Gir v pomenu »reka Niger« bodisi iz tuareškega izraza n'eghirren v pomenu »tekoča voda«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	afriški velikan
opombe	–
ime prebivalca	Nigerjec
rodilnik prebivalca	Nigerjca
ime prebivalke	Nigerjka
rodilnik prebivalke	Nigerjke
ime prebivalcev	Nigerjci
rodilnik prebivalcev	Nigerjcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–





	<b>Nikaragva</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Nikaragve
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Nikaragvi
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	nikaragovski
slovensko uradno kratko ime	Nikaragva
originalno uradno kratko ime	Nicaragua
jezik(i) uradnega kratkega imena	španski
angleško uradno kratko ime	Nicaragua
francosko uradno kratko ime	le Nicaragua
slovensko uradno polno ime	Republika Nikaragva
originalno uradno polno ime	República de Nicaragua
jezik(i) uradnega polnega imena	španski
angleško uradno polno ime	the Republic of Nicaragua
francosko uradno polno ime	la République du Nicaragua
dvočrkovna koda	NI
tričrkovna koda	NIC
številčna koda	558
etimologija	Ime države je skovanka imena lokalnega indijskega poglavarja Nicarao, ki je vladal skupnosti na obali Nikaragovskega jezera, in španske besede agua v pomenu »voda«, njen avtor pa naj bi bil leta 1522 španski konkvistador Gil Gonzales Dávila.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Nikaragovec
rodilnik prebivalca	Nikaragovca
ime prebivalke	Nikaragovka
rodilnik prebivalke	Nikaragovke
ime prebivalcev	Nikaragovci
rodilnik prebivalcev	Nikaragovcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Nizozemska</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Nizozemske
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Nizozemski/na Nizozemskem
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	nizozemski
slovensko uradno kratko ime	Nizozemska
originalno uradno kratko ime	Nederland
jezik(i) uradnega kratkega imena	nizozemski
angleško uradno kratko ime	the Netherlands
francosko uradno kratko ime	les Pays-Bas
slovensko uradno polno ime	Kraljevina Nizozemska
originalno uradno polno ime	Koninkrijk der Nederlanden
jezik(i) uradnega polnega imena	nizozemski
angleško uradno polno ime	the Kingdom of the Netherlands
francosko uradno polno ime	le Royaume des Pays-Bas
dvočrkovna koda	NL
tričrkovna koda	NLD
številčna koda	528
etimologija	Slovensko ime države je tako kot še mnoga druga prevod nizozemskega imena v pomenu »Nizka dežela«, ki so ga temu delu Evrope nadeli nekdanji »gospodarji« <span> </span> Avstrijci, da bi ga razlikovali od svojega matičnega goratega območja v srednji Evropi. Zlasti v angleškem govornem okolju je močno razširjeno alternativno ime Holland, po naše Holandija, katere ime izhaja iz germanske besedne zveze holt-land v pomenu »gozdната dežela«, kar se je sčasoma pomensko preobrazilo v »močvirnata dežela«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Holandija/Nizozemsko
staro ime	–
vzdevek	dežela tulipanov
opombe	Slovensko ime bi pravzaprav moralo biti Nizozemska. Alternativno ime Holandija ni ustrezno, saj označuje le eno od nizozemskih pokrajin.
ime prebivalca	Nizozemec
rodilnik prebivalca	Nizozemca
ime prebivalke	Nizozemka
rodilnik prebivalke	Nizozemke
ime prebivalcev	Nizozemci
rodilnik prebivalcev	Nizozemcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	4

	<b>Norveška</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Norveška
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Norveške
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Norveški/na Norveškem
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	norveški
slovensko uradno kratko ime	Norveška
originalno uradno kratko ime	Norge/Noreg
jezik(i) uradnega kratkega imena	norveški
angleško uradno kratko ime	Norway
francosko uradno kratko ime	la Norvège
slovensko uradno polno ime	Kraljevina Norveška
originalno uradno polno ime	Kongeriket Norge/Kongeriket Noreg
jezik(i) uradnega polnega imena	norveški
angleško uradno polno ime	the Kingdom of Norway
francosko uradno polno ime	le Royaume de Norvège
dvočrkovna koda	NO
tričrkovna koda	NOR
številska koda	578
etimologija	Ime države izhaja iz staronorveškega imena Norvegr v pomenu »Severna pot«, kar se nanaša na tako imenovano severno pot vzdolž norveške obale, po kateri so iz Skandinavije proti preostali Evropi pluli Vikingi (obstajali sta še vzhodna pot prek Baltskega morja in zahodna pot prek Severnega morja).
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Norveško
staro ime	–
vzdevek	dežela fjordov/dežela polnočnega Sonca
opombe	–
ime prebivalca	Norvežan
rodilnik prebivalca	Norvežana
ime prebivalke	Norvežanka
rodilnik prebivalke	Norvežanke
ime prebivalcev	Norvežani
rodilnik prebivalcev	Norvežanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	2

	<b>Nova Zelandija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Nova Zelandija
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Nove Zelandije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Novi Zelandiji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	novozelandski
slovensko uradno kratko ime	Nova Zelandija
originalno uradno kratko ime	New Zealand/Aotearoa
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški/maorski
angleško uradno kratko ime	New Zealand
francosko uradno kratko ime	la Nouvelle-Zélande
slovensko uradno polno ime	Nova Zelandija
originalno uradno polno ime	New Zealand/Aotearoa
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški/maorski
angleško uradno polno ime	New Zealand
francosko uradno polno ime	la Nouvelle-Zélande
dvočrkovna koda	NZ
tričrkovna koda	NZL
številska koda	554
etimologija	Ime države je deloma anglikanizirana oblika prvotnega nizozemskega imena Nieuw Zeeland oziroma pozneje latiniziranega imena Nova Zeelandia v pomenu »Nova morska dežela«, ki vsekakor odraža njeno poglavitno lastnost, a je navezано tudi na nizozemsko provinco Zelandija. Otočje je leta 1642 odkril nizozemski morje-plovec Abel Tasman (1603–1659) in ga poimenoval Staaten Landt v pomenu »Dežela držav«, saj je sklepal da gre za nadaljevanje takrat enako imenovanega južnega konca Južne Amerike, nanašalo pa se je na ime Združene province, kot se je nekoč imenovala Nizozemska. Maorsko ime v pomenu »Dežela dolgega belega oblaka«, kar se nanaša na pogost oblačni pas nad gorami, ki se vidi iz daljave, je razmeroma novo.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	dežela dolgega belega oblaka
opombe	–
ime prebivalca	Novozelandec
rodilnik prebivalca	Novozelandca
ime prebivalke	Novozelandka
rodilnik prebivalke	Novozelandke
ime prebivalcev	Novozelandci
rodilnik prebivalcev	Novozelancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	3



	<b>Oman</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Omana
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Omanu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	omanski
slovensko uradno kratko ime	Oman
originalno uradno kratko ime	'Umān
jezik(i) uradnega kratkega imena	arabski
angleško uradno kratko ime	Oman
francosko uradno kratko ime	Oman
slovensko uradno polno ime	Sultanat Oman
originalno uradno polno ime	Saltanat 'Umān
jezik(i) uradnega polnega imena	arabski
angleško uradno polno ime	the Sultanate of Oman
francosko uradno polno ime	le Sultanat d'Oman
dvočrkovna koda	OM
tričrkovna koda	OMN
številčna koda	512
etimologija	Država, katere ime je v obliki Omāna že v 1. stoletju zabeležil rimski zgodovinar Plinij, le malo pozneje pa kot Omanon tudi Ptolemaj, naj bi bila poimenovana po njenem ustanovitelju Omanu ben Ibrahimu al-Halidu (v nekaterih virih Omanu ben Kahtanu).
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Omanec
rodilnik prebivalca	Omanca
ime prebivalke	Omanka
rodilnik prebivalke	Omanke
ime prebivalcev	Omanci
rodilnik prebivalcev	Omancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Pakistan</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Pakistana
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Pakistanu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	pakistanski
slovensko uradno kratko ime	Pakistan
originalno uradno kratko ime	Pākistān/Pakistan
jezik(i) uradnega kratkega imena	urdujski/angleški
angleško uradno kratko ime	Pakistan
francosko uradno kratko ime	le Pakistan
slovensko uradno polno ime	Islamska republika Pakistan
originalno uradno polno ime	Islāmī Jumhūrīyah-e Pākistān/the Islamic Republic of Pakistan
jezik(i) uradnega polnega imena	urdujski/angleški
angleško uradno polno ime	the Islamic Republic of Pakistan
francosko uradno polno ime	la République islamique du Pakistan
dvočrkovna koda	PK
tričrkovna koda	PAK
številčna koda	586
etimologija	Ime države je nastalo po imenskem predlogu, ki ga je januarja 1933 skoval študent univerze Cambridge v Angliji Choudhary Rahmat Ali Khan, in je sestavljeno iz začetnih imen tamkajšnjih držav in pokrajin Punjab, Afganistan in Kašmir s tradicionalno iransko končnico pri imenih držav -stan, ki si jo je sposodil v imenu Beludžistan. Pozneje so zaradi lažjega izgovora vrnili še črko i. Ime Pakistan ima globlji smisel, saj iranski izraz pāk pomeni »čist«, torej lahko ime Pakistan prevedemo kot »Dežela čistih (judi)«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Zahodni Pakistan
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Pakistanec
rodilnik prebivalca	Pakistanca
ime prebivalke	Pakistanka
rodilnik prebivalke	Pakistanke
ime prebivalcev	Pakistanci
rodilnik prebivalcev	Pakistancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Palav</b>
standardizirano slovensko kratko ime	<b>Palav</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Palava
mesnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Palavu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	palavski
slovensko uradno kratko ime	Palav
originalno uradno kratko ime	Belau/Palau
jezik(i) uradnega kratkega imena	palavski/angleški
angleško uradno kratko ime	Palau
francosko uradno kratko ime	les Palaos
slovensko uradno polno ime	Republika Palav
originalno uradno polno ime	Beluu ər a Belau/the Republic of Palau
jezik(i) uradnega polnega imena	palavski/angleški
angleško uradno polno ime	the Republic of Palau
francosko uradno polno ime	la République des Palaos
dvočrkovna koda	PW
tričrkovna koda	PLW
številčna koda	585
etimologija	Po Adrianu Roomu je ime države popačenka imena glavnega otoka Panloq oziroma Peleliu, katerega poimenovanje ni jasno. Po Wikipediji naj bi domačinsko ime Belau izšlo iz palavskega izraza aidebelau v pomenu »posredni odgovori«, kar naj bi se nanašalo na zgodbo o nastanku otokov, v kateri se omenja tudi uničenje velikana Chuaba.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Palau
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Palavčan
rodilnik prebivalca	Palavčana
ime prebivalke	Palavčanka
rodilnik prebivalke	Palavčanke
ime prebivalcev	Palavčani
rodilnik prebivalcev	Palavčanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Palestina</b>
standardizirano slovensko kratko ime	<b>Palestina</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Palestine
mesnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Palestini
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	palestinski
slovensko uradno kratko ime	Država Palestina
originalno uradno kratko ime	Dawlat Filasṭīn
jezik(i) uradnega kratkega imena	arabski
angleško uradno kratko ime	the State of Palestine
francosko uradno kratko ime	l'État de Palestine
slovensko uradno polno ime	Država Palestina
originalno uradno polno ime	Dawlat Filasṭīn
jezik(i) uradnega polnega imena	arabski
angleško uradno polno ime	the State of Palestine
francosko uradno polno ime	l'État de Palestine
dvočrkovna koda	PS
tričrkovna koda	PSE
številčna koda	275
etimologija	Država je poimenovana po zgodovinski pokrajini Palestina v pomenu »Dežela Filistejcev«, katere ime izhaja iz imena nesemitskega ljudstva Filisteji, ki jo je poseljevalo v času nastanka Stare zaveze. Ime ljudstva je hebrejskega izvora in verjetno izhaja iz korenske besede palosh v pomenu »vpasti«. V asirskih zapisih se pokrajina imenuje Palastu ali Pilistu, v biblični hebrejščini pa se ji je reklo Pelésheth.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Palestinčan
rodilnik prebivalca	Palestinčana
ime prebivalke	Palestinčanka
rodilnik prebivalke	Palestinčanke
ime prebivalcev	Palestinčani
rodilnik prebivalcev	Palestinčanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



	<b>Panama</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Paname
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Panami
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	panamski
slovensko uradno kratko ime	Panama
originalno uradno kratko ime	Panamá
jezik(i) uradnega kratkega imena	španski
angleško uradno kratko ime	Panama
francosko uradno kratko ime	le Panama
slovensko uradno polno ime	Republika Panama
originalno uradno polno ime	República de Panamá
jezik(i) uradnega polnega imena	španski
angleško uradno polno ime	the Republic of Panama
francosko uradno polno ime	la République du Panama
dvočrkovna koda	PA
tričrkovna koda	PAN
številska koda	591
etimologija	Država je prevzela ime po nekdanji istoimenski ribiški vasi, katere ime pomeni »Območje z obilico rib«. Panamci na splošno verjamejo, da ime Panamá pomeni »Obilje rib, dreves in metuljev«, čeprav nekateri menijo, da izhaja iz domačinskega izraza bannaba v pomenu »oddaljen, daleč proč«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Panamec
rodilnik prebivalca	Panamca
ime prebivalke	Panamka
rodilnik prebivalke	Panamke
ime prebivalcev	Panamci
rodilnik prebivalcev	Panamcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Papuanska Nova Gvineja</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Papuanske Nove Gvineje
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Papuanski Novi Gvineji/na Papuanski Novi Gvineji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	papuaskonovogvinejski
slovensko uradno kratko ime	Papuanska Nova Gvineja
originalno uradno kratko ime	Papua Niugini/Papua-Matamata Guinea/Papua New Guinea
jezik(i) uradnega kratkega imena	tokpisinski/hirimotjujski/angleški
angleško uradno kratko ime	Papua New Guinea
francosko uradno kratko ime	la Papouasie-Nouvelle-Guinée
slovensko uradno polno ime	Neodvisna država Papuanska Nova Gvineja
originalno uradno polno ime	Indipenden Slet bilong Papua Niugini/Gau Hedinarai ai Papua-Matamata Guinea/the Independent State of Papua New Guinea
jezik(i) uradnega polnega imena	tokpisinski/hirimotjujski/angleški
angleško uradno polno ime	the Independent State of Papua New Guinea
francosko uradno polno ime	l'État indépendant de Papouasie-Nouvelle-Guinée
dvočrkovna koda	PG
tričrkovna koda	PNG
številska koda	598
etimologija	Pokrajina Papua je poimenovana po Papuancih, katerih ime izhaja iz malajskega izraza pua-pua v pomenu »skodrani, svedrastki«, kar se nanaša na njihove gosto skodrane lase. Ime Nova Gvineja izhaja iz dejstva, da so španskega morjeplovca Iñiga Ortiza de Retesa, ki jo je poimenoval, tamkajšnji prebivalci spominjali na prebivalce afriške pokrajine Gvineje.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Papua Nova Gvineja
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Papuanski Novogvinejec/Papuanec
rodilnik prebivalca	Papuanskega Novogvinejca/Papuanca
ime prebivalke	Papuanska Novogvinejka/Papuanka
rodilnik prebivalke	Papuanske Novogvinejke/Papuanke
ime prebivalcev	Papuanski Novogvinejci/Papuanci
rodilnik prebivalcev	Papuanskih Novogvinejcev/Papuancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Paragvaj</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Paragvaj
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Paragvajca
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Paragvaju
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	paragvajski
slovensko uradno kratko ime	Paragvaj
originalno uradno kratko ime	Paraguay/Paraguái
jezik(i) uradnega kratkega imena	španski/gvaranijski
angleško uradno kratko ime	Paraguay
francosko uradno kratko ime	le Paraguay
slovensko uradno polno ime	Republika Paragvaj
originalno uradno polno ime	República del Paraguay/Tetã Paraguái
jezik(i) uradnega polnega imena	španski/gvaranijski
angleško uradno polno ime	the Republic of Paraguay
francosko uradno polno ime	la République du Paraguay
dvočrkovna koda	PY
tričrkovna koda	PRY
številčna koda	600
etimologija	Država je poimenovana po reki Paragvaj, ki teče skoznjio in se izliva v Parano, njeno ime pa je gvaranijska zloženska beseda para v pomenu »voda, reka« <span> </span> in quay v pomenu »krona«, kar je bil tudi naziv indijanskega poglavarja, ki je sklenil sporazum s prvimi španskimi raziskovalci. Po drugi razlagi gre za zloženko izrazov para v pomenu »reka«, qua v pomenu »iz« <span> </span> in i v pomenu »voda«, torej naj bi ime Paragvaj pomenilo »Reka, ki prihaja iz vode« <span> </span> in naj bi se nanašalo na prostrano močvirje na severu, v zdajšnji Braziliji.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	otok, obdan s kopnim
opombe	–
ime prebivalca	Paragvajec
rodilnik prebivalca	Paragvajca
ime prebivalke	Paragvajka
rodilnik prebivalke	Paragvajke
ime prebivalcev	Paragvajci
rodilnik prebivalcev	Paragvajcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Peru</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Peru
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Peruja
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Peruju
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	perujski
slovensko uradno kratko ime	Peru
originalno uradno kratko ime	Piruw/Perú
jezik(i) uradnega kratkega imena	kečvanski/ajmaranski/španski
angleško uradno kratko ime	Peru
francosko uradno kratko ime	le Pérou
slovensko uradno polno ime	Republika Peru
originalno uradno polno ime	Piruw Republika/Piruw Suyu/República del Perú
jezik(i) uradnega polnega imena	kečvanski/ajmaranski/španski
angleško uradno polno ime	the Republic of Peru
francosko uradno polno ime	la République du Pérou
dvočrkovna koda	PE
tričrkovna koda	PER
številčna koda	604
etimologija	Po Roomu je država poimenovana po reki Birú (na ozemlju zdajšnjega Ekvadorja), katere ime izhaja iz gvaranijskega izraza biru oziroma piru v preprostem pomenu »reka, voda«. Po Wikipediji njeno ime izhaja iz imena vladarja Birúja, ki je na začetku 15. stoletja vladal na območju zdajšnje Paname, njegova ozemlja pa so segala daleč proti jugu, vse do mej Evropejcem takrat znanega sveta.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	dežela Inkov
opombe	–
ime prebivalca	Perujec
rodilnik prebivalca	Perujca
ime prebivalke	Perujka
rodilnik prebivalke	Perujke
ime prebivalcev	Perujci
rodilnik prebivalcev	Perujcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



standardizirano slovensko kratko ime	<b>Poljska</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Poljske
meštnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Poljski/na Poljskem
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	poljski
slovensko uradno kratko ime	Poljska
originalno uradno kratko ime	Polska
jezik(i) uradnega kratkega imena	poljski
angleško uradno kratko ime	Poland
francosko uradno kratko ime	la Pologne
slovensko uradno polno ime	Republika Poljska
originalno uradno polno ime	Rzeczpospolita Polska
jezik(i) uradnega polnega imena	poljski
angleško uradno polno ime	the Republic of Poland
francosko uradno polno ime	la République de Pologne
dvočrkovna koda	PL
tričrkovna koda	POL
številčna koda	616
etimologija	Država je poimenovana po avtohtonem ljudstvu Poljaki, katerega ime izhaja iz besede pole v pomenu »polje, ravnina«, saj so njegovi pripadniki posejevali ravnice.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Poljsko
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	V nekaterih jezikih je ime povsem drugačno, ker izhaja iz imena legendarnega ustanovitelja Leha, iz česar je izpeljano tudi ime Legija. Tako se na primer v turščini Poljska imenuje Lehistan.
ime prebivalca	Poljak
rodilnik prebivalca	Poljaka
ime prebivalke	Poljakinja
rodilnik prebivalke	Poljakinje
ime prebivalcev	Poljaki
rodilnik prebivalcev	Poljakov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Portugalska</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Portugalske
meštnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Portugalski/na Portugalskem
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	portugalski
slovensko uradno kratko ime	Portugalska
originalno uradno kratko ime	Portugal
jezik(i) uradnega kratkega imena	portugalski
angleško uradno kratko ime	Portugal
francosko uradno kratko ime	le Portugal
slovensko uradno polno ime	Portugalska republika
originalno uradno polno ime	República Portuguesa
jezik(i) uradnega polnega imena	portugalski
angleško uradno polno ime	the Portuguese Republic
francosko uradno polno ime	la République portugaise
dvočrkovna koda	PT
tričrkovna koda	PRT
številčna koda	620
etimologija	Ime države izhaja iz romanskega imena Potucale, izpeljanega iz latinskega Portus Cale v pomenu »Calsko pristanišče«, kakor se je nekoč imenovalo naselje Porto v ustju reke Douro, ime Cale pa naj bi izšlo bodisi iz baze latinskega glagola calere v pomenu »biti topele«, saj tamkajšnje pristanišče ni nikoli zamrzovalo, bodisi iz grškega izraza kallis v pomenu »čudovit«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Portugalsko
staro ime	–
vzdevek	dežela pomorščakov
opombe	Na območju Portugalske je bila rimska provinca Luzitanija (latinsko Lusitania), katere ime se še vedno uporablja kot nekakšna literarna sopomenka za sodobno ime države.
ime prebivalca	Portugalec
rodilnik prebivalca	Portugalca
ime prebivalke	Portugalca
rodilnik prebivalke	Portugalke
ime prebivalcev	Portugalci
rodilnik prebivalcev	Portugalcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Romunija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Romunija
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Romunije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Romuniji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	romunski
slovensko uradno kratko ime	Romunija
originalno uradno kratko ime	România
jezik(i) uradnega kratkega imena	romunski
angleško uradno kratko ime	Romania
francosko uradno kratko ime	la Roumanie
slovensko uradno polno ime	Romunija
originalno uradno polno ime	România
jezik(i) uradnega polnega imena	romunski
angleško uradno polno ime	Romania
francosko uradno polno ime	la Roumanie
dvočrkovna koda	RO
tričrkovna koda	ROU
številčna koda	642
etimologija	Politična tvorba je nastala v 2. stoletju, ko so Dačani prečkali Donavo in se pomešali s prvotnimi prebivalci, romanizirana »mešanica« pa je postala znana pod latinskimi imenom Romani v pomenu »Ljudje iz (antičnega) Rima«, iz česar je s končniško obliko -a izpeljano sodobno ime, uvedeno leta 1861 po združitvi kneževin Moldavija in Vlaška.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Romun
rodilnik prebivalca	Romuna
ime prebivalke	Romunka
rodilnik prebivalke	Romunke
ime prebivalcev	Romuni
rodilnik prebivalcev	Romunov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Ruanda</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Ruande
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Ruandi
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	ruandski
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	ruandski
slovensko uradno kratko ime	Ruanda
originalno uradno kratko ime	u Rwanda/le Rwanda/Rwanda
jezik(i) uradnega kratkega imena	ruandski/francoski/angleški
angleško uradno kratko ime	Rwanda
francosko uradno kratko ime	le Rwanda
slovensko uradno polno ime	Republika Ruanda
originalno uradno polno ime	Republika y'u Rwanda/la République du Rwanda/the Republic of Rwanda
jezik(i) uradnega polnega imena	ruandski/francoski/angleški
angleško uradno polno ime	the Republic of Rwanda
francosko uradno polno ime	la République du Rwanda
dvočrkovna koda	RW
tričrkovna koda	RWA
številčna koda	646
etimologija	Država je poimenovana po avtohtonem ljudstvu Vanjaruanda, katerega ime pa še ni zadovoljivo pojasnjeno, vendar ruandski izraz ruanda pomeni »domena« oziroma dobesedno »območje, ki ga zasedajo množice in razpršeni ljudje«, kar se lahko nanaša na Tutsije ali govorce ruandskega jezika.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	dežela tisočerih gričev
opombe	–
ime prebivalca	Ruandec
rodilnik prebivalca	Ruandca
ime prebivalke	Ruandka
rodilnik prebivalke	Ruandke
ime prebivalcev	Ruandci
rodilnik prebivalcev	Ruandcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–





	<b>Rusija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Rusije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Rusiji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	ruski
slovensko uradno kratko ime	Ruska federacija
originalno uradno kratko ime	Rossijskaja federacija
jezik(i) uradnega kratkega imena	ruski
angleško uradno kratko ime	Russian Federation (the)
francosko uradno kratko ime	Russie (la Fédération de)
slovensko uradno polno ime	Ruska federacija
originalno uradno polno ime	Rossijskaja federacija
jezik(i) uradnega polnega imena	ruski
angleško uradno polno ime	the Russian Federation
francosko uradno polno ime	la Fédération de Russie
dvočrkovna koda	RU
tričrkovna koda	RUS
številčna koda	643
etimologija	Ime države izhaja iz bizantinskega grškega imena Rōsia v pomenu »Dežela Rusov«, poimenovanje ljudstva pa je verjetno skandinavskega izvora in izhaja iz starofinskega imena Rus, s katerim so poimenovali Varangiane, ki so na sever Rusije vpadli v 9. stoletju, njihovo lastno ime pa verjetno pomeni »Castlici«. Sodobni toponimiki povezujejo ime s skandinavskim etnonimom Ruotsi v pomenu »Veslači«, s katerim naj bi imenovali Švede, ki so kot veslači služili na vikinških ladjah. Po eni od razlag naj bi rusko ime Rossija izšlo iz imena reke Ros v bližini Kijeva.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	mati Rusija
opombe	–
ime prebivalca	Rus
rodilnik prebivalca	Rusa
ime prebivalke	Rusinja
rodilnik prebivalke	Rusinje
ime prebivalcev	Rusi
rodilnik prebivalcev	Rusov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Salomonovi otoki</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Salomonovih otokov
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Salomonovih otokih
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	salomonovotoški
slovensko uradno kratko ime	Salomonovi otoki
originalno uradno kratko ime	Solomon Islands (the)
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	Solomon Islands (the)
francosko uradno kratko ime	Salomon (les Îles)
slovensko uradno polno ime	Salomonovi otoki
originalno uradno polno ime	the Solomon Islands
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	the Solomon Islands
francosko uradno polno ime	les Îles Salomon
dvočrkovna koda	SB
tričrkovna koda	SLB
številčna koda	090
etimologija	Otoški državi je ime leta 1558 nadel španski raziskovalec Álvaro de Mendaña de Neira (1542–1595), ki je ob pristaniku opazil, da otočani nosijo zlate okraske in pomislil, da je odkril legendarno deželo Ofir, iz katere so z zlatom oskrbovali legendarnega biblijskega kralja Salomona.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Salomonec
rodilnik prebivalca	Salomonca
ime prebivalke	Salomonka
rodilnik prebivalke	Salomonke
ime prebivalcev	Salomonci
rodilnik prebivalcev	Salomoncev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Salvador</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Salvadorja
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Salvadorju
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	salvadorski
slovensko uradno kratko ime	Salvador
originalno uradno kratko ime	El Salvador
jezik(i) uradnega kratkega imena	španski
angleško uradno kratko ime	El Salvador
francosko uradno kratko ime	le Salvador
slovensko uradno polno ime	Republika Salvador
originalno uradno polno ime	República de El Salvador
jezik(i) uradnega polnega imena	španski
angleško uradno polno ime	the Republic of El Salvador
francosko uradno polno ime	la République du Salvador
dvočrkovna koda	SV
tričrkovna koda	SLV
številčna koda	222
etimologija	Ime države, ki je skrajšano ime dela nekdanjega španskega kraljestva Gvatemala, imenovanega Provincia de Nuestro Señor Jesus Cristo, el Salvador del Mundo («Provincia našega Gospoda Jezusa Kristusa, Odrešenika sveta»), pomeni »Odrešenik« in se nanaša na Jezusa Kristusa. Najprej so leta 1524 španski kolonisti tako poimenovali trdnjavo na mestu zdajšnjega glavnega mesta San Salvador, od koder se je ime kmalu razširilo na širše ozemlje.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Salvadorec
rodilnik prebivalca	Salvadorca
ime prebivalke	Salvadorka
rodilnik prebivalke	Salvadorke
ime prebivalcev	Salvadorci
rodilnik prebivalcev	Salvadorcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Samoa</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Samoe
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Samoi
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	samojski
slovensko uradno kratko ime	Samoa
originalno uradno kratko ime	Sāmoa/Samoa
jezik(i) uradnega kratkega imena	samojski/angleški
angleško uradno kratko ime	Samoa
francosko uradno kratko ime	les Samoa/le Samoa
slovensko uradno polno ime	Neodvisna država Samoa
originalno uradno polno ime	Malo Sa'oloto Tuto'atasi o Sāmoa/the Independent State of Samoa
jezik(i) uradnega polnega imena	samojski/angleški
angleško uradno polno ime	the Independent State of Samoa
francosko uradno polno ime	l'État indépendant du Samoa
dvočrkovna koda	WS
tričrkovna koda	WSM
številčna koda	882
etimologija	Nekdanje ime države izhaja iz dejstva, da neodvisno državo sestavlja zahodni del Samojskih otokov, pri čemer ime otočja izhaja bodisi iz osebnega imena lokalnega plemenskega vodje bodisi iz domačinskega imena v pomenu »Prostor moe«, kar se nanaša na izumrlega velikega ptiča moo ( <i>Dinornis robustus</i> ), ki naj bi bil otoški totem. Po alternativni razlagi naj bi bilo ime v pomenu »Sveto središče« zloženka samojskih izrazov sa v pomenu »svet« in moa v pomenu »središče«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Zahodna Samoa
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Samojec
rodilnik prebivalca	Samoja
ime prebivalke	Samojka
rodilnik prebivalke	Samojke
ime prebivalcev	Samojci
rodilnik prebivalcev	Samojcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



	<b>San Marino</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	San Marina
meštnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v San Marinu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	sanmarinski
slovensko uradno kratko ime	San Marino
originalno uradno kratko ime	San Marino
jezik(i) uradnega kratkega imena	italijanski
angleško uradno kratko ime	San Marino
francosko uradno kratko ime	Saint-Marin
slovensko uradno polno ime	Republika San Marino
originalno uradno polno ime	Repubblica di San Marino
jezik(i) uradnega polnega imena	italijanski
angleško uradno polno ime	the Republic of San Marino
francosko uradno polno ime	la République de Saint-Marin
dvočrkovna koda	SM
tričrkovna koda	SMR
številčna koda	674
etimologija	Državica je poimenovana po svetem Marinu, diakonu s kvarnerskega otoka Rab, ki si je na begu pred rimskimi preganjalci na tamkajšnji gori Monte Titano v prvih letih 4. stoletja uredil puščavniško domovanje.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	Država ima tudi daljše polno ime Serenissima Repubblica di San Marino, kar bi lahko poslovenili v Najjasnejša republika San Marino.
ime prebivalca	Sanmarinec
rodilnik prebivalca	Sanmarinca
ime prebivalke	Sanmarinka
rodilnik prebivalke	Sanmarinke
ime prebivalcev	Sanmarinci
rodilnik prebivalcev	Sanmarincev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Saudova Arabija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Saudove Arabije
meštnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Saudovi Arabiji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	saudovoarabski/saudovoarabijski
slovensko uradno kratko ime	Saudova Arabija
originalno uradno kratko ime	as-Su'ūdiyyah/as-Sa'ūdiyyah
jezik(i) uradnega kratkega imena	arabski
angleško uradno kratko ime	Saudi Arabia
francosko uradno kratko ime	l'Arabie saoudite
slovensko uradno polno ime	Kraljevina Saudova Arabija
originalno uradno polno ime	al-Mamlakah al-'Arabiyyah as-Su'ūdiyyah
jezik(i) uradnega polnega imena	arabski
angleško uradno polno ime	the Kingdom of Saudi Arabia
francosko uradno polno ime	le Royaume d'Arabie saoudite
dvočrkovna koda	SA
tričrkovna koda	SAU
številčna koda	682
etimologija	Državo z imenom v pomenu »Arabija (rodbine) Saud« je leta 1932 ustanovil Abdul Azis bin Saud (1876–1953) in jo poimenoval po ustanovitelju dinastije Saud, islamskemu vodji Mohamedu bin Saudu, znanem tudi kot Ibn Saud (umrl 1765), njegov priimek pa izhaja iz arabskega izraza sa'd v pomenu »dobra sreča, zadovoljstvo« oziroma Sa'ūd v pomenu »imenitna družina«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Savdska Arabija/Saudska Arabija
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	Dejstvo, da je bil nekoč dobršen del ozemlja države znan z rimskim imenom Arabia Felix oziroma »Srečna Arabija«, je zgolj naključje.
ime prebivalca	Savdijec
rodilnik prebivalca	Savdijca
ime prebivalke	Savdijka
rodilnik prebivalke	Savdijke
ime prebivalcev	Savdijci
rodilnik prebivalcev	Savdijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Sejšeli</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Sejšelov
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Sejšelih
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	sejšelski
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Sejšeli
slovensko uradno kratko ime	Seychelles/les Seychelles/Sesel
originalno uradno kratko ime	angleški/francoski/sejšelski kreolski
jezik(i) uradnega kratkega imena	Seychelles
angleško uradno kratko ime	les Seychelles
francosko uradno kratko ime	Republika Sejšeli
slovensko uradno polno ime	the Republic of Seychelles/la République des Seychelles/Repiblik Sesel
originalno uradno polno ime	angleški/francoski/sejšelski kreolski
jezik(i) uradnega polnega imena	the Republic of Seychelles
angleško uradno polno ime	la République des Seychelles
francosko uradno polno ime	SC
dvočrkovna koda	SYC
tričrkovna koda	690
številska koda	
etimologija	Otoke so odkrili Portugalci leta 1502 in jih poimenovali »Sedem sester«, leta 1742 pa jih je francoski pomorski oficir Lazar Picault raziskal v imenu guvernerja Mavricija Bertranda François Mahéja, grofa Bourdonnaiskega, in jih po njem preimenoval v La Bourdonnais. Leta 1756 je Francija otoke tudi formalno zasedla in jih poimenovala po francoskem finančnem ministru Jeanu Moreauju de Séchélesu (1690–1761), kar so črkovno preobrazili Angleži, ki so jih prevzeli leta 1794.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Sejšelec
rodilnik prebivalca	Sejšelca
ime prebivalke	Sejšelka
rodilnik prebivalke	Sejšelke
ime prebivalcev	Sejšelci
rodilnik prebivalcev	Sejšelcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Senegal</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Senegala
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Senegalu
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	senegalski
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Senegal
slovensko uradno kratko ime	le Sénégal
originalno uradno kratko ime	francoski
jezik(i) uradnega kratkega imena	Senegal
angleško uradno kratko ime	le Sénégal
francosko uradno kratko ime	Republika Senegal
slovensko uradno polno ime	la République du Sénégal
originalno uradno polno ime	francoski
jezik(i) uradnega polnega imena	the Republic of Senegal
angleško uradno polno ime	la République du Sénégal
francosko uradno polno ime	SN
dvočrkovna koda	SEN
tričrkovna koda	686
številska koda	
etimologija	Po Adrianu Roomu je država dobila ime po reki Senegal, katere ime bi lahko izhajalo iz domačinske besede v pomenu »ploven«, po Wikipediji pa naj bi hidronim izhajal iz imena berberskega plemena Zenaga, arabsko Senhaja, ki je obvladovalo glavino ozemlja severno od sodobnega Senegala, to je na območju zdajšnje Mavretanije. V Wikipediji pa sta navedeni še dve teoriji. Po prvi je izvor v zapisu meniha Davida Boilata (1814–1901) iz leta 1853 z naslovom Esquisses sénégalaïses (»Senegalski skeči«), v čigar naslovu je deformiran volofski izraz suŋu gaal v pomenu »naš kanu«, po drugi pa naj bi ime izšlo iz imena srednjeveškega mesta Sanghana (tudi Isenghan, Asenghan, Singhanah), o katerem je leta 1068 poročal arabski geograf iz Andaluzije al-Bakri in ga umestil v ustje tamkajšnje reke.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Senegalec
rodilnik prebivalca	Senegalca
ime prebivalke	Senegalka
rodilnik prebivalke	Senegalke
ime prebivalcev	Senegalci
rodilnik prebivalcev	Senegalcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



	<b>Severna Koreja</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Severna Koreja
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Severne Koreje
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Severni Koreji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	severnokorejski
slovensko uradno kratko ime	Demokratska ljudska republika Koreja
originalno uradno kratko ime	Chosŏn
jezik(i) uradnega kratkega imena	korejski
angleško uradno kratko ime	Korea (the Democratic People's Republic of)
francosko uradno kratko ime	Corée (la République populaire démocratique de)
slovensko uradno polno ime	Demokratska ljudska republika Koreja
originalno uradno polno ime	Chosŏn Minjujuŭi Inmin Konghwaguk
jezik(i) uradnega polnega imena	korejski
angleško uradno polno ime	the Democratic People's Republic of Korea
francosko uradno polno ime	la République populaire démocratique de Corée
dvočrkovna koda	KP
tričrkovna koda	PRK
številska koda	408
etimologija	Ime države izhaja iz dejstva, da jo sestavlja severni del nekoč enotne dežele Koreja, katere ime izhaja iz gorjskega obdobja njene zgodovine in se nanaša na kraljestvo Goguryeo, ime tega pa je skovanka kitajskega pridevnika gao v pomenu »vzvišen« in imena tamkajšnjega plemena Guru ali Gauri.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Severnokorejec
rodilnik prebivalca	Severnokorejca
ime prebivalke	Severnokorejka
rodilnik prebivalke	Severnokorejke
ime prebivalcev	Severnokorejci
rodilnik prebivalcev	Severnokorejcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Sierra Leone</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Sierra Leone
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Sierre Leone
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Sierr Leone
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	sierraleonski
slovensko uradno kratko ime	Sierra Leone
originalno uradno kratko ime	Sierra Leone
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	Sierra Leone
francosko uradno kratko ime	la Sierra Leone
slovensko uradno polno ime	Republika Sierra Leone
originalno uradno polno ime	the Republic of Sierra Leone
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	the Republic of Sierra Leone
francosko uradno polno ime	la République de Sierra Leone
dvočrkovna koda	SL
tričrkovna koda	SLE
številska koda	694
etimologija	Ime države v pomenu »Levje gorovje« je skovanka španske besede sierra v pomenu »gorovje« in italijanske besede leone v pomenu »lev«, prvič pa ga je v obliki Sierra Leoa uporabil portugalski morjeplovec Pedro de Sintra leta 1462, čeprav naj bi ga že pet let prej, to je leta 1457 zasnoval beneški raziskovalec Alvise da Mosto (tudi Alvise Ca'da Mosto), ko je zapisal: »... in gorovje so poimenovali Serre-Leone, saj se v tamkajšnjih nevihtnih oblakih nenehno razlega strašljivo grmenje...«. Torej gorovje naj ne bi bilo poimenovano po levih, ampak le po zvokih grmenja, podobnih levjem rjojenju, saj levov v tem delu Afrike tako in tako ni, na povezavo z levi pa bi lahko spominjali njegovi priostreni vrhovi, ki spominjajo na levje zobovje.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Sierraleonec
rodilnik prebivalca	Sierraleonca
ime prebivalke	Sierraleonka
rodilnik prebivalke	Sierraleonke
ime prebivalcev	Sierraleonci
rodilnik prebivalcev	Sierraleoncev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Singapur</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Singapurja
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Singapurju
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	singapurski
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Singapur
slovensko uradno kratko ime	Singapura/Singapore/Xinjāpō/Ciŋkappūr
originalno uradno kratko ime	malajski/angleški/kitajski/tamilski
jezik(i) uradnega kratkega imena	Singapore
angleško uradno kratko ime	Singapur
francosko uradno kratko ime	Republika Singapur
slovensko uradno polno ime	Republik Singapura/the Republic of Singapore/Xinjāpō Gòngghéguó/Ciŋkappūr Kutiyaracu
originalno uradno polno ime	malajski/angleški/kitajski/tamilski
jezik(i) uradnega polnega imena	the Republic of Singapore
angleško uradno polno ime	la République de Singapour
francosko uradno polno ime	SG
dvočrkovna koda	SGP
tričrkovna koda	702
številčna koda	
etimologija	Ime države izhaja iz sanskrske zloženke sirŋhapura v pomenu »Levje mesto«, zanimivo pa je, da ustanovitelj istoimenskega mesta, palembanski princ Sang Nila Utama, ki je leta 1299 tamkaj ustanovil kraljestvo in mu nadel tudi ime, levov na istoimenskem otoku ni mogel videti, zver, ki jo je opazoval, pa je bila najbrž tiger.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	levje mesto/vrtno mesto
opombe	–
ime prebivalca	Singapurec
rodilnik prebivalca	Singapurca
ime prebivalke	Singapurka
rodilnik prebivalke	Singapurke
ime prebivalcev	Singapurci
rodilnik prebivalcev	Singapurcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Sirija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Sirije
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Siriji
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	sirski
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Sirska arabska republika
slovensko uradno kratko ime	al-Jumhūrīyah al-'Arabīyah as-Sūrīyah
originalno uradno kratko ime	arabski
jezik(i) uradnega kratkega imena	Syrian Arab Republic (the)
angleško uradno kratko ime	la République arabe syrienne
francosko uradno kratko ime	Sirska arabska republika
slovensko uradno polno ime	al-Jumhūrīyah al-'Arabīyah as-Sūrīyah
originalno uradno polno ime	arabski
jezik(i) uradnega polnega imena	the Syrian Arab Republic
angleško uradno polno ime	la République arabe syrienne
francosko uradno polno ime	SY
dvočrkovna koda	SYR
tričrkovna koda	760
številčna koda	
etimologija	Ime države naj bi izhajalo iz antičnega grškega imena za Sirce Syrioi, ki so jih Grki razlikovali od Aramejcev, njihovo ime pa naj bi izšlo iz imena Siryon, kakor so Sidonjci imenovali goro Hermon. Vse bolj se uveljavlja teorija, po kateri naj bi ime Sirija izšlo iz pokrajinskega imena Asirija, ki pa je bila vzhodneje od sodobne Sirije, na območju zdajšnjega Iraka.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	Sirija se je imenovala tudi rimska provinca.
ime prebivalca	Sirec
rodilnik prebivalca	Sirca
ime prebivalke	Sirka
rodilnik prebivalke	Sirke
ime prebivalcev	Sirci
rodilnik prebivalcev	Sircev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



	<b>Slonokoščena obala</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Slonokoščene obale
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Slonokoščeni obali
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	slonokoščenoobalski
slovensko uradno kratko ime	Slonokoščena obala
originalno uradno kratko ime	la Côte d'Ivoire
jezik(i) uradnega kratkega imena	francoski
angleško uradno kratko ime	Côte d'Ivoire
francosko uradno kratko ime	la Côte d'Ivoire
slovensko uradno polno ime	Republika Slonokoščena obala
originalno uradno polno ime	la République de Côte d'Ivoire
jezik(i) uradnega polnega imena	francoski
angleško uradno polno ime	the Republic of Côte d'Ivoire
francosko uradno polno ime	la République de Côte d'Ivoire
dvočrkovna koda	CI
tričrkovna koda	CIV
številčna koda	384
etimologija	Država je poimenovana po nekdanji živahni trgovini s slonovino na njenem ozemlju, ki se je začela že v 16. stoletju.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	Oblasti Slonokoščene obale si že od leta 1986 prizadevajo, da bi se ime države v vseh jezikih uporabljalo v njegovi uradni francoski različici, na kar so že pristali v angleškem govornem okolju, kjer se je država prej imenovala Ivory Coast.
ime prebivalca	Slonokoščenc
rodilnik prebivalca	Slonokoščenca
ime prebivalke	Slonokoščenska
rodilnik prebivalke	Slonokoščenske
ime prebivalcev	Slonokoščenci
rodilnik prebivalcev	Slonokoščencev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Slovaška</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Slovaške
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Slovaški/na Slovaškem
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	slovaški
slovensko uradno kratko ime	Slovaška
originalno uradno kratko ime	Slovensko
jezik(i) uradnega kratkega imena	slovaški
angleško uradno kratko ime	Slovakia
francosko uradno kratko ime	la Slovaquie
slovensko uradno polno ime	Slovaška republika
originalno uradno polno ime	Slovenská republika
jezik(i) uradnega polnega imena	slovaški
angleško uradno polno ime	the Slovak Republic
francosko uradno polno ime	la République slovaque
dvočrkovna koda	SK
tričrkovna koda	SVK
številčna koda	703
etimologija	Država je poimenovana po prevladi slovanskega prebivalstva.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Slovaško
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Slovak
rodilnik prebivalca	Slovaka
ime prebivalke	Slovakinja
rodilnik prebivalke	Slovakinje
ime prebivalcev	Slovaki
rodilnik prebivalcev	Slovakov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Slovenija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Slovenija
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Slovenije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Sloveniji/na Slovenskem
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	slovenski
slovensko uradno kratko ime	Slovenija
originalno uradno kratko ime	Slovenija
jezik(i) uradnega kratkega imena	slovenski
angleško uradno kratko ime	Slovenia
francosko uradno kratko ime	la Slovénie
slovensko uradno polno ime	Republika Slovenija
originalno uradno polno ime	Republika Slovenija
jezik(i) uradnega polnega imena	slovenski
angleško uradno polno ime	the Republic of Slovenia
francosko uradno polno ime	la République de Slovénie
dvočrkovna koda	SI
tričrkovna koda	SVN
številska koda	705
etimologija	Država z imenom v pomenu »Dežela Slovencev« je poimenovana po slovanskem ljudstvu Slovenci, katerega ime izhaja iz praslovanskega izraza slověne v pomenu »Slovani«, izpeljanega iz osnove slov-, znane v zemljepisnih imenih in ohranjene v nekaterih rečnih imenih, na primer ruskem Sluja, poljskem Slava, balkanskih Slavin, Slavica, Slave, Slavinec. Če je domneva pravilna, je Slověne prvotno pomenilo »prebivalci ob reki Slova ali Slovy«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Slovensko
staro ime	–
vzdevek	dežela na sončni strani Alp
opombe	–
ime prebivalca	Slovenec
rodilnik prebivalca	Slovenca
ime prebivalke	Slovenka
rodilnik prebivalke	Slovenke
ime prebivalcev	Slovinci
rodilnik prebivalcev	Slovencev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Somalija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Somalija
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Somalije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Somaliji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	somalski/somaljski
slovensko uradno kratko ime	Somalija
originalno uradno kratko ime	Soomaaliya/aš-Šumāl
jezik(i) uradnega kratkega imena	somalski/arabski
angleško uradno kratko ime	Somalia
francosko uradno kratko ime	la Somalie
slovensko uradno polno ime	Somalska republika
originalno uradno polno ime	Jamhuuriyadda Federaalka Soomaaliya/Jumhūriyyat aš-Šumāl al-Fiderāliyya
jezik(i) uradnega polnega imena	somalski/arabski
angleško uradno polno ime	the Somali Republic
francosko uradno polno ime	la République somalienne
dvočrkovna koda	SO
tričrkovna koda	SOM
številska koda	706
etimologija	Država je poimenovana po avtohtonem ljudstvu Somalci, katerega poimenovanje ni zanesljivo, saj zanj obstajajo štiri teorije. Po prvi ime izhaja iz kušitske besede v pomenu »temen, črn«, kar se nanaša na barvo njihove kože, po drugi iz lokalne besedne zveze soo mal v pomenu »pojdi in pomolzi«, kar se nanaša na gostoljubje ljudi, ki so gostom ponujali sveže mleko, po tretji iz imena krajevnega vodje, po četrti pa iz arabskega izraza zāmla v pomenu »govedo«, kar se nanaša na razvito živinorejo.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Somalec/Somalijec
rodilnik prebivalca	Somalca/Somaljica
ime prebivalke	Somalka/Somaljka
rodilnik prebivalke	Somalke/Somaljke
ime prebivalcev	Somalci/Somaljsci
rodilnik prebivalcev	Somalcev/Somaljcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–





	<b>Srbija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Srbija
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Srbije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Srbiji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	srbški
slovensko uradno kratko ime	Srbija
originalno uradno kratko ime	Srbija
jezik(i) uradnega kratkega imena	srbški
angleško uradno kratko ime	Serbia
francosko uradno kratko ime	Serbie
slovensko uradno polno ime	Republika Srbija
originalno uradno polno ime	Republika Srbija
jezik(i) uradnega polnega imena	srbški
angleško uradno polno ime	the Republic of Serbia
francosko uradno polno ime	la République de Serbie
dvočrkovna koda	RS
tričrkovna koda	SRB
številčna koda	688
etimologija	Država je poimenovana po ljudstvu Srbi, katerega izvor še ni povsem zadovoljivo pojasnjen, najverjetneje pa izhaja iz staroslovenske korenske besede serb- v pomenu »enak«, po drugi razlagi pa iz indoevropske korenske besede ser- v pomenu »varovati, štiti«, kar je sorodno latinskemu glagolu servare v pomenu »varovati, stražiti, opazovati«. Po Adrianu Roomu bi ime Srb lahko izšlo iz kavkaške korenske besede ser- v preprostem pomenu »človek«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Srb
rodilnik prebivalca	Srba
ime prebivalke	Srbkinja
rodilnik prebivalke	Srbkinje
ime prebivalcev	Srbi
rodilnik prebivalcev	Srbov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Srednjeafriška republika</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Srednjeafriške republike
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Srednjeafriški republiki
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	srednjeafriški
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	srednjeafriški
slovensko uradno kratko ime	Srednjeafriška republika
originalno uradno kratko ime	Centrafrique/Kôdörösêse tî Bêafrîka
jezik(i) uradnega kratkega imena	francoski/sangojski
angleško uradno kratko ime	Central African Republic
francosko uradno kratko ime	la République centrafricaine
slovensko uradno polno ime	Srednjeafriška republika
originalno uradno polno ime	la République centrafricaine/Kôdörösêse tî Bêafrîka
jezik(i) uradnega polnega imena	francoski/sangojski
angleško uradno polno ime	the Central African Republic
francosko uradno polno ime	la République centrafricaine
dvočrkovna koda	CF
tričrkovna koda	CAF
številčna koda	140
etimologija	Samoopisno ime države poudarja njeno državno ureditev in lego v samem osrčju afriške celine.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Centralnoafriška republika
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Srednjeafričan
rodilnik prebivalca	Srednjeafričana
ime prebivalke	Srednjeafričanka
rodilnik prebivalke	Srednjeafričanke
ime prebivalcev	Srednjeafričani
rodilnik prebivalcev	Srednjeafričanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Sudan</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Sudana
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Sudanu
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	sudanski
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Sudan
slovensko uradno kratko ime	as-Sūdān/Sudan
originalno uradno kratko ime	arabski/angleški
jezik(i) uradnega kratkega imena	Sudan (the)
angleško uradno kratko ime	le Soudan
francosko uradno kratko ime	Republika Sudan
slovensko uradno polno ime	Jumhūrīyat as-Sūdān/the Republic of the Sudan
originalno uradno polno ime	arabski/angleški
jezik(i) uradnega polnega imena	the Republic of the Sudan
angleško uradno polno ime	la République du Soudan
francosko uradno polno ime	SD
dvočrkovna koda	SDN
tričrkovna koda	SDN
številčna koda	736
etimologija	Ime sušni pokrajini južno od Sahare, ki ga je prevzela država v njenem vzhodnem delu, so nadedi arabski trgovci na območju zdajšnje Nubije in jo poimenovali Bilād as-Sūdān v pomenu »Dežela temnopoltih«, kar je sestavljenka besed balad v pomenu »dežela«, predloga al in sūdān, množinske oblike besede aswad v pomenu »črnc«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Sudanec
rodilnik prebivalca	Sudanca
ime prebivalke	Sudanka
rodilnik prebivalke	Sudanke
ime prebivalcev	Sudanci
rodilnik prebivalcev	Sudancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Surinam</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Surinama
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Surinamu
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	surinamski
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Surinam
slovensko uradno kratko ime	Suriname
originalno uradno kratko ime	nizozemski
jezik(i) uradnega kratkega imena	Suriname
angleško uradno kratko ime	le Suriname
francosko uradno kratko ime	Republika Surinam
slovensko uradno polno ime	Republiek Suriname
originalno uradno polno ime	nizozemski
jezik(i) uradnega polnega imena	the Republic of Suriname
angleško uradno polno ime	la République du Suriname
francosko uradno polno ime	SR
dvočrkovna koda	SUR
tričrkovna koda	SUR
številčna koda	740
etimologija	Po Adrianu Roomu je južnoameriška država poimenovana po reki Surinam oziroma Suriname, ki teče skoznj in se izliva v Atlantski ocean, pomen njenega imena pa ni znan. Po Wikipediji se imenuje po aravaško govoreči skupini Indijancev, imenovani Surini, katere pripadniki so posejevali tamkajšnje območje pred prihodom Evropejcev.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Surinamec
rodilnik prebivalca	Surinamca
ime prebivalke	Surinamka
rodilnik prebivalke	Surinamke
ime prebivalcev	Surinamci
rodilnik prebivalcev	Surinamcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



standardizirano slovensko kratko ime	<b>Svazi</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Svazija
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Svaziju
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	svazijski
slovensko uradno kratko ime	Svazi
originalno uradno kratko ime	eSwatini/Swaziland
jezik(i) uradnega kratkega imena	sisvatski/angleški
angleško uradno kratko ime	Swaziland
francosko uradno kratko ime	le Swaziland
slovensko uradno polno ime	Kraljevina Svazi
originalno uradno polno ime	Umbuso weSwatini/the Kingdom of Swaziland
jezik(i) uradnega polnega imena	sisvatski/angleški
angleško uradno polno ime	the Kingdom of Swaziland
francosko uradno polno ime	le Royaume du Swaziland
dvočrkovna koda	SZ
tričrkovna koda	SWZ
številčna koda	748
etimologija	Ime države izhaja iz imena, s katerim Zuluji imenujejo avtohtono ljudstvo Svazijci, katerega lastno ime Swati izhaja iz imena kralja Mswatija, ki je vladal med letoma 1836 in 1868, v štiridesetih letih 19. stoletja pa Svazi združil v enotno politično skupnost.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Svazijec
rodilnik prebivalca	Svazijca
ime prebivalke	Svazijka
rodilnik prebivalke	Svazijke
ime prebivalcev	Svazijci
rodilnik prebivalcev	Svazijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Sveta Lucija</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Svete Lucije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Sveti Luciji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	svetolucijski
slovensko uradno kratko ime	Sveta Lucija
originalno uradno kratko ime	Saint Lucia
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	Saint Lucia
francosko uradno kratko ime	Sainte-Lucie
slovensko uradno polno ime	Sveta Lucija
originalno uradno polno ime	Saint Lucia
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	Saint Lucia
francosko uradno polno ime	Sainte-Lucie
dvočrkovna koda	LC
tričrkovna koda	LCA
številčna koda	662
etimologija	Otoška država je poimenovana po sicilijanski mučeniški devici sveti Luciji, zavetnici 13. decembra. Po Adrianu Roomu naj bi otok na ta dan leta 1502 odkril Krištof Kolumb in ga poimenoval po njej, po Wikipediji pa naj bi na ta dan istega leta na otoku doživeli brodomol francoski pomarji.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	zahodna Helena
opombe	–
ime prebivalca	Svetolucijec
rodilnik prebivalca	Svetolucijca
ime prebivalke	Svetolucijka
rodilnik prebivalke	Svetolucijke
ime prebivalcev	Svetolucijci
rodilnik prebivalcev	Svetolucijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Sveti Krištof in Nevis</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Svetega Krištofa in Nevisa
mesnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Svetem Krištofu in Nevisu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	svetokrištofovski in naviški
slovensko uradno kratko ime	Sveti Krištof in Nevis
originalno uradno kratko ime	Saint Kitts and Nevis/Saint Christopher and Nevis
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	Saint Kitts and Nevis
francosko uradno kratko ime	Saint-Kitts-et-Nevis/Saint-Christophe-et-Niévès
slovensko uradno polno ime	Zveza Sveti Krištof in Nevis
originalno uradno polno ime	the Federation of Saint Kitts and Nevis
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	the Federation of Saint Kitts and Nevis
francosko uradno polno ime	la Fédération de Saint-Kitts-et-Nevis
dvočrkovna koda	KN
tričrkovna koda	KNA
številčna koda	659
etimologija	Ime države je sestavljeno iz imen obeh glavnih sestavnih delov, otokov Sveti Krištof in Nevis. Oba je leta 1493 poimenoval Krištof Kolumb, prvega verjetno po svojem osebnem zavetniku svetem Krištofu, drugega pa po dejstvu, da so ga oblaki okrog tamkajšnjega najvišjega vrha spominjali na sneg, špansko las nieves, lahko pa gre tudi za krajšavo španske besedne zveze Nuestra Senora de las Nieves, kar pomeni »Naša snežna gospa«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Saint Kitts in Nevis
staro ime	–
vzdevek	sladkomo mesto
opombe	–
ime prebivalca	Svetokrištofovec in Nevišan
rodilnik prebivalca	Svetokrištofovcia in Nevišana
ime prebivalke	Svetokrištofovka in Nevišanka
rodilnik prebivalke	Svetokrištofovke in Nevišanke
ime prebivalcev	Svetokrištofovci in Nevišani
rodilnik prebivalcev	Svetokrištofovcev in Nevišanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Sveti Tomaž in Princ</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Svetega Tomaža in Princa
mesnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Svetem Tomažu in Princu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	svetotomaški in prinški
slovensko uradno kratko ime	Sveti Tomaž in Princ
originalno uradno kratko ime	São Tomé e Príncipe
jezik(i) uradnega kratkega imena	portugalski
angleško uradno kratko ime	São Tomé and Príncipe
francosko uradno kratko ime	Sao Tomé-et-Príncipe
slovensko uradno polno ime	Demokratska republika Sveti Tomaž in Princ
originalno uradno polno ime	República Democrática de São Tomé e Príncipe
jezik(i) uradnega polnega imena	portugalski
angleško uradno polno ime	the Democratic Republic of São Tomé and Príncipe
francosko uradno polno ime	la République démocratique de Sao Tomé-et-Príncipe
dvočrkovna koda	ST
tričrkovna koda	STP
številčna koda	678
etimologija	Ime države je sestavljeno iz imen obeh njenih sestavnih delov, otokov Sveti Tomaž in Princ. Ime prvega izhaja iz dejstva, da so ga portugalski pomorščaki odkrili 21. decembra 1470 ali 1471, na dan zavetnika svetega Tomaža, ime drugega pa je krajšava portugalskega imena Ilha do Príncipe v pomenu »Prinčev otok«, poimenovanega v čast princa Alfonza, ki je postal portugalski kralj Alfonso V. (1432–1481).
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Sao Tome in Principe/São Tomé in Príncipe
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Svetotomaževci in Prinčani
rodilnik prebivalca	Svetotomaževca in Prinčana
ime prebivalke	Svetotomaževka in Prinčanka
rodilnik prebivalke	Svetotomaževke in Prinčevke
ime prebivalcev	Svetotomaževci in Prinčani
rodilnik prebivalcev	Svetotomaževcev in Prinčanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



standardizirano slovensko kratko ime	<b>Sveti Vincencij in Grenadine</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Svetega Vincencija in Grenadin
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Svetem Vincenciju in Grenadinah
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	svetovincencijski in grenadinski
slovensko uradno kratko ime	Sveti Vincencij in Grenadine
originalno uradno kratko ime	Saint Vincent and the Grenadines
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	Saint Vincent and the Grenadines
francosko uradno kratko ime	Saint-Vincent-et-les Grenadines
slovensko uradno polno ime	Sveti Vincencij in Grenadine
originalno uradno polno ime	Saint Vincent and the Grenadines
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	Saint Vincent and the Grenadines
francosko uradno polno ime	Saint-Vincent-et-les Grenadines
dvočrkovna koda	VC
tričrkovna koda	VCT
številčna koda	670
etimologija	Ime države je sestavljeno iz imen njenih sestavnih delov, otoka Sveti Vincencij in otočja Grenadine. Otoku je ime nadel Kristof Kolumb, ki ga je odkril 22. januarja 1498, na dan zavetnika, svetnika svetega Vincencija Zaragoškega, španskega diakona in mučenca iz 4. stoletja. Ime otočja izhaja iz španskega poimenovanja Granadinas, pomanjševalnice v množinski obliki po španskem mestu Granada poimenovanega otoka na jugu Grenada, kar bi lahko prevedli kot »Grenadice«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Sveti Vincenc in Grenadine/Saint Vincent in Grenadini
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Svetovincencijsčan in Grenadinec
rodilnik prebivalca	Svetovincencijsčana in Grenadinca
ime prebivalke	Svetovincencijsčanka in Grenadinca
rodilnik prebivalke	Svetovincencijsčanke in Grenadinke
ime prebivalcev	Svetovincencijsčani in Grenadinci
rodilnik prebivalcev	Svetovincencijsčanov in Grenadincev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Španija</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Španije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Španiji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	španski
slovensko uradno kratko ime	Španija
originalno uradno kratko ime	España
jezik(i) uradnega kratkega imena	španski
angleško uradno kratko ime	Spain
francosko uradno kratko ime	l'Espagne
slovensko uradno polno ime	Kraljevina Španija
originalno uradno polno ime	Reino de España
jezik(i) uradnega polnega imena	španski
angleško uradno polno ime	the Kingdom of Spain
francosko uradno polno ime	le Royaume d'Espagne
dvočrkovna koda	ES
tričrkovna koda	ESP
številčna koda	724
etimologija	Ime države je nejasnega izvora in lahko izhaja iz baskovskega izraza ezpain ali ezpañ v pomenu »rob, konec«, morda v smislu »obala«, nekateri pa vidijo njegov izvor v kartazanskem imenu I-Shpania v pomenu »Dežela zajcev«, kar se je odrazilo v latinskem poimenovanju Hispania in mlajšem normanskem francoskem Spagne, vendar se v resnici ni nanašalo na zajce, ampak podobne pečinarje (Hyracoidea), ki so jih zamerjali z zajci. »Klasiki« ime povezujejo z izrazom Hesperia v pomenu »Dežela zahajajočega Sonca«, kot so Grki dojemali deželo na zahodu v primerjavi z vzhodnejše ležečo Italijo.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	dežela sonca in flamenka
opombe	–
ime prebivalca	Španec
rodilnik prebivalca	Španca
ime prebivalke	Španka
rodilnik prebivalke	Španke
ime prebivalcev	Španci
rodilnik prebivalcev	Špancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Šrilanka</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Šrilanke
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Šrilanki
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	šrilanški
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Šrilanka
slovensko uradno kratko ime	šri lamka/ilaŋkai
originalno uradno kratko ime	singalski/tamilski
jezik(i) uradnega kratkega imena	Sri Lanka
angleško uradno kratko ime	le Sri Lanka
francosko uradno kratko ime	Demokratska socialistična republika Šrilanka
slovensko uradno polno ime	Šri Lamka Prajātantrika Samājavādī Janarājya/llaŋkai Jaṇaṇāyaka Coṣalīcācā Kutijarasu
originalno uradno polno ime	singalski/tamilski
jezik(i) uradnega polnega imena	the Democratic Socialist Republic of Sri Lanka
angleško uradno polno ime	la République socialiste démocratique de Sri Lanka
francosko uradno polno ime	LK
dvočrkovna koda	LKA
tričrkovna koda	144
številčna koda	
etimologija	Ime države v pomenu »Sijajni otok« oziroma »Blagoslovljeni otok« je zloženka sanskrtskih besed shrī v pomenu »sijajen, svet« in laŋkā v pomenu »otok«. Lanka je bila tudi prestolnica kralja Ravane v znamenitem epu Ramajana. Ime Cejlon je prek angleškega Ceylon in portugalskega Ceilão izpeljano iz palijskega imena Sinhalana v pomenu »Levja dežela«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Cejlon
vzdevek	solza v Indijskem oceanu
opombe	–
ime prebivalca	Šrilančan
rodilnik prebivalca	Šrilančana
ime prebivalke	Šrilančanka
rodilnik prebivalke	Šrilančanke
ime prebivalcev	Šrilančani
rodilnik prebivalcev	Šrilančanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Švedska</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Švedske
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Švedski/na Švedskem
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	švedski
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Švedska
slovensko uradno kratko ime	Sverige
originalno uradno kratko ime	švedski
jezik(i) uradnega kratkega imena	Sweden
angleško uradno kratko ime	la Suède
francosko uradno kratko ime	Kraljevina Švedska
slovensko uradno polno ime	Konungariket Sverige
originalno uradno polno ime	švedski
jezik(i) uradnega polnega imena	the Kingdom of Sweden
angleško uradno polno ime	le Royaume de Suède
francosko uradno polno ime	SE
dvočrkovna koda	SWE
tričrkovna koda	752
številčna koda	
etimologija	Država je poimenovana po prvotnih prebivalcih Švedih, katerih ime verjetno izhaja iz starogermanskega izraza sveba v pomenu »svoboden«. Nekateri iščejo razlago v izrazu geswion v pomenu »sorodnik«. Originalno švedsko ime v pomenu »Kraljestvo Švedov« je zloženka izrazov Svea v pomenu »Šved« in rike v pomenu »kraljestvo, domena«, prvič pa je bilo zabeleženo v obliki Swēorice v staroangleškem epu Beowulf, datiranem v čas med 8. in zgodnjim 11. stoletjem.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Švedsko
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Šved
rodilnik prebivalca	Šveda
ime prebivalke	Švedinja
rodilnik prebivalke	Švedinje
ime prebivalcev	Švedi
rodilnik prebivalcev	Švedov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



standardizirano slovensko kratko ime	<b>Švica</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Švice
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Švici
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	švicarski
slovensko uradno kratko ime	Švica
originalno uradno kratko ime	Schweiz/la Suisse/Svizzera/Svizra
jezik(i) uradnega kratkega imena	nemški/francoski/italijanski/retoromanski
angleško uradno kratko ime	Switzerland
francosko uradno kratko ime	la Suisse
slovensko uradno polno ime	Švicarska konfederacija
originalno uradno polno ime	Schweizerische Eidgenossenschaft/la Confédération suisse/Confederazione Svizzera/Confederaziun svizra
jezik(i) uradnega polnega imena	nemški/francoski/italijanski/retoromanski
angleško uradno polno ime	the Swiss Confederation
francosko uradno polno ime	la Confédération suisse
dvočrkovna koda	CH
tričrkovna koda	CHE
številčna koda	756
etimologija	Država je poimenovana po kantonu Schwyz, katerega ime je izpeljano iz alemanskega lastnega imena Suito, leta 1291 pa se je združil s kantonoma Uri in Unterwalden in nastalo je jedro Švicarske konfederacije.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	dežela, kjer se cedita mleko in med/dežela čokolade in ur
opombe	–
ime prebivalca	Švicar
rodilnik prebivalca	Švicarja
ime prebivalke	Švicarka
rodilnik prebivalke	Švicarke
ime prebivalcev	Švicarji
rodilnik prebivalcev	Švicarjev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Tadžikistan</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Tadžikistana
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Tadžikistanu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	tadžikistanski
slovensko uradno kratko ime	Tadžikistan
originalno uradno kratko ime	Točikiston
jezik(i) uradnega kratkega imena	tadžiški
angleško uradno kratko ime	Tajikistan
francosko uradno kratko ime	le Tadjikistan
slovensko uradno polno ime	Republika Tadžikistan
originalno uradno polno ime	Čumhuriyi Točikiston
jezik(i) uradnega polnega imena	tadžiški
angleško uradno polno ime	the Republic of Tajikistan
francosko uradno polno ime	la République du Tadjikistan
dvočrkovna koda	TJ
tričrkovna koda	TJK
številčna koda	762
etimologija	Ime države v pomenu »Dežela Tadžikov« je zloženka iz imena avtohtonega ljudstva Tadžiki in iranske končnice -stān v pomenu »država, dežela«, pri čemer ime ljudstva izhaja iz sanskrtskega poimenovanja tājika v pomenu »Perzijec«, s katerim so prvotno razlikovali Arabce in Turke. Po alternativni razlagi ime ljudstva izhaja iz tibetanskega poimenovanja Tag Dzig, kar pomeni »perzijski tiger« ali »perzijski leopard«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Tadžikistanec
rodilnik prebivalca	Tadžikistanca
ime prebivalke	Tadžikistanke
rodilnik prebivalke	Tadžikistanke
ime prebivalcev	Tadžikistanci
rodilnik prebivalcev	Tadžikistancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Tajska</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Tajska
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Tajske
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Tajski/na Tajskem
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	tajski
slovensko uradno kratko ime	Tajska
originalno uradno kratko ime	Prathet Thai
jezik(i) uradnega kratkega imena	tajski
angleško uradno kratko ime	Thailand
francosko uradno kratko ime	la Thaïlande
slovensko uradno polno ime	Kraljevina Tajska
originalno uradno polno ime	Ratcha Anachak Thai
jezik(i) uradnega polnega imena	tajski
angleško uradno polno ime	the Kingdom of Thailand
francosko uradno polno ime	le Royaume de Thaïlande
dvočrkovna koda	TH
tričrkovna koda	THA
številčna koda	764
etimologija	Država je poimenovana po avtohtonem ljudstvu Tajci, katerega ime v pomenu »Svobodni ljudje« izhaja iz besede thai v pomenu »biti svoboden«. Ime Siam izhaja iz tajске besede sayam, ta pa iz sanskrskega izraza syāma v pomenu »temen«, kar se nanaša na temno polt avtohtonih Tajcev.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Tajsko
staro ime	Siam
vzdevek	dežela smehljaja
opombe	–
ime prebivalca	Tajec
rodilnik prebivalca	Tajca
ime prebivalke	Tajka
rodilnik prebivalke	Tajki
ime prebivalcev	Tajci
rodilnik prebivalcev	Tajcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Tajvan</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Tajvana
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Tajvana
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Tajvanu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	tajvanski
slovensko uradno kratko ime	Kitajska provinca Tajvan
originalno uradno kratko ime	Táiwān
jezik(i) uradnega kratkega imena	kitajski
angleško uradno kratko ime	Taiwan (Province of China)
francosko uradno kratko ime	Taiwan (Province de Chine)
slovensko uradno polno ime	Kitajska provinca Tajvan
originalno uradno polno ime	Táiwān Shěng/Zhōnghuá Mínguó
jezik(i) uradnega polnega imena	kitajski
angleško uradno polno ime	Taiwan (Province of China)/Republic of China
francosko uradno polno ime	Taiwan (Province de Chine)/La République de Chine
dvočrkovna koda	TW
tričrkovna koda	TWN
številčna koda	158
etimologija	Ime države v pomenu »Terasasti zaliv« je zloženka iz kitajskih besed tái v pomenu »terasa« in wan v pomenu »zaliv«, kar se verjetno nanaša na izoblikovanost površja otoka, ki se iz hribovite notranjosti v nekajšnih stopnjah spušča proti obali. Nekdanje izvorno portugalsko ime Formoza pomeni »Čudovita«; portugalski odkritelji so mu ga zaradi izjemne lepote nadeli leta 1590.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Formoza
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Tajvanec
rodilnik prebivalca	Tajvanca
ime prebivalke	Tajvanca
rodilnik prebivalke	Tajvanke
ime prebivalcev	Tajvanci
rodilnik prebivalcev	Tajvancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–





standardizirano slovensko kratko ime	<b>Tanzanija</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Tanzanije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Tanzaniji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	tanzanijski
slovensko uradno kratko ime	Združena republika Tanzanija
originalno uradno kratko ime	Jamhuri ya Muungano wa Tanzania/the United Republic of Tanzania
jezik(i) uradnega kratkega imena	svahilijski/angleški
angleško uradno kratko ime	Tanzania, United Republic of
francosko uradno kratko ime	Tanzanie, République-unie de
slovensko uradno polno ime	Združena republika Tanzanija
originalno uradno polno ime	Jamhuri ya Muungano wa Tanzania/the United Republic of Tanzania
jezik(i) uradnega polnega imena	svahilijski/angleški
angleško uradno polno ime	the United Republic of Tanzania
francosko uradno polno ime	la République-unie de Tanzanie
dvočrkovna koda	TZ
tričrkovna koda	TZA
številčna koda	834
etimologija	Ime države je zloženka začetnih delov obeh njenih sestavnih delov Tanganjika in Zanzibar ter latinske toponimske končnice -ia. Tanganjika je poimenovana po tamkajšnjem istoimenskem jezeru, katerega ime po mnenju sira Richarda Burtona izhaja iz lokalne besedne zveze kou tanganyika v pomenu »združiti se«, kar se nanaša na številne pritoke, po mnenju Stanleyja pa naj bi bilo zloženka izrazov tonga v pomenu »otok« in hika v pomenu »raven«. Po mnenju nekaterih ime izhaja iz izraza za rastlino nyika ( <i>Trapa natans</i> ), vrste vodnega oreška, ki na jezerski vodni gladini plava v velikih količinah. Zanzibar v pomenu »Črna obala« izhaja iz arabskega imena Zanjibār, to pa se je razvilo iz perzijskega Zangibar, kar je zloženka imena ljudstva Zangi v pomenu »Črni« in izraza bar v pomenu »obala«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Tanzanijec
rodilnik prebivalca	Tanzanijca
ime prebivalke	Tanzanijka
rodilnik prebivalke	Tanzanijke
ime prebivalcev	Tanzanijci
rodilnik prebivalcev	Tanzanijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Togo</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Toga
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Togu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	togovski
slovensko uradno kratko ime	Togo
originalno uradno kratko ime	le Togo
jezik(i) uradnega kratkega imena	francoski
angleško uradno kratko ime	Togo
francosko uradno kratko ime	le Togo
slovensko uradno polno ime	Togovska republika
originalno uradno polno ime	la République togolaise
jezik(i) uradnega polnega imena	francoski
angleško uradno polno ime	the Togolese Republic
francosko uradno polno ime	la République togolaise
dvočrkovna koda	TG
tričrkovna koda	TGO
številčna koda	768
etimologija	Deželo je nemški raziskovalec Gustav Nachtigall leta 1884 poimenoval Togoland, kar je posledica okoliščine, da je v obalni vasi Togoville z domačini podpisal mirovni sporazum. Prvotno ime Togovillea je bilo Miayi To Godo, kar naj bi pomenilo »Šli bomo prek hriba«, verjetneje pa se zdi, da izhaja iz imena tamkajšnjega jezera Togo, ki naj bi bilo zloženka evejskih besed to v pomenu »vodak« in go v pomenu »breg, obala«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Togovec
rodilnik prebivalca	Togovca
ime prebivalke	Togovka
rodilnik prebivalke	Togovke
ime prebivalcev	Togovci
rodilnik prebivalcev	Togovcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Tonga</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Tonga
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Tonge
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Tongi
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	tongovski
slovensko uradno kratko ime	Tonga
originalno uradno kratko ime	Tonga
jezik(i) uradnega kratkega imena	tongovski/angleški
angleško uradno kratko ime	Tonga
francosko uradno kratko ime	les Tonga
slovensko uradno polno ime	Kraljevina Tonga
originalno uradno polno ime	Pule'anga Fakatu'i 'o Tonga/the Kingdom of Tonga
jezik(i) uradnega polnega imena	tongovski/angleški
angleško uradno polno ime	the Kingdom of Tonga
francosko uradno polno ime	le Royaume des Tonga
dvočrkovna koda	TO
tričrkovna koda	TON
številčna koda	776
etimologija	Po Wikipediji ime otoške države tako kot v mnogih drugih polinezijskih jezikih pomeni »Jug«, saj je otoška skupina na skrajnem jugu osrednjega dela Polinezije. Po Adrianu Roomu naj bi domačinski izraz tonga pomenil preprosto »otok«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	prijateljski otoki
opombe	–
ime prebivalca	Tongovec
rodilnik prebivalca	Tongovca
ime prebivalke	Tongovka
rodilnik prebivalke	Tongovke
ime prebivalcev	Tongovci
rodilnik prebivalcev	Tongovcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Trinidad in Tobago</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Trinidad in Tobago
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Trinidad in Tobago
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Trinidadu in Tobagu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	trinidadski in tobagovski
slovensko uradno kratko ime	Trinidad in Tobago
originalno uradno kratko ime	Trinidad and Tobago
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	Trinidad and Tobago
francosko uradno kratko ime	la Trinité-et-Tobago
slovensko uradno polno ime	Republika Trinidad in Tobago
originalno uradno polno ime	the Republic of Trinidad and Tobago
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	the Republic of Trinidad and Tobago
francosko uradno polno ime	la République de Trinité-et-Tobago
dvočrkovna koda	TT
tričrkovna koda	TTO
številčna koda	780
etimologija	Ime države je sestavljeno iz imen dveh otokov, pri čemer ime Trinidad v španščini pomeni »Sveta Trojica« in ga je otoku podelil Krištof Kolumb ob odkritju leta 1498, bodisi zato, ker je tja priplul v nedeljo, 10. junija, na dan zavetnika tega dne, bodisi, kar je verjetneje, ker oblike tamkajšnjih treh vrhov opozarjajo na sveto Trojico, in otoka Tobaga, ki ga je tudi poimenoval Kolumb, pri čemer je ime povzel iz haitijskega izraza tambaku v pomenu »pipa«, kar se je nanašalo na čudno navado otočanov, da so nasekljane tobakove liste sušili na pipah in vdihavali hlape, ob tem pa verjeli, da ima to početje zdravilni učinek.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Trinidadec in Tobagovec
rodilnik prebivalca	Trinidadca in Tobagovca
ime prebivalke	Trinidadka in Tobagovka
rodilnik prebivalke	Trinidadke in Tobagovke
ime prebivalcev	Trinidadci in Tobagovci
rodilnik prebivalcev	Trinidadcev in Tobagovcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



standardizirano slovensko kratko ime	<b>Tunizija</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Tunizije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Tuniziji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	tunizijski
slovensko uradno kratko ime	Tunizija
originalno uradno kratko ime	Tūnis
jezik(i) uradnega kratkega imena	arabski
angleško uradno kratko ime	Tunisia
francosko uradno kratko ime	la Tunisie
slovensko uradno polno ime	Republika Tunizija
originalno uradno polno ime	al-Jumhūriyyah at-Tūnisiyyah
jezik(i) uradnega polnega imena	arabski
angleško uradno polno ime	the Republic of Tunisia
francosko uradno polno ime	la République tunisienne
dvočrkovna koda	TN
tričrkovna koda	TUN
številska koda	788
etimologija	Ime države, sestavljeno iz imena prestolnice Tunis in dodane končnice -ija, je nastalo na podlagi francoske imenske oblike, vpeljane leta 1881, ko je ozemlje postalo francoski protektorat. Ime glavnega mesta naj bi bilo navezano na feničansko boginjo Tanith, lahko pa izhaja tudi iz imena antičnega mesta Tynes.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Tunizijec
rodilnik prebivalca	Tunizijca
ime prebivalke	Tunizijka
rodilnik prebivalke	Tunizijke
ime prebivalcev	Tunizijci
rodilnik prebivalcev	Tunizijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Turčija</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Turčije
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Turčiji
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	turški
slovensko uradno kratko ime	Turčija
originalno uradno kratko ime	Türkiye
jezik(i) uradnega kratkega imena	turški
angleško uradno kratko ime	Turkey
francosko uradno kratko ime	la Turquie
slovensko uradno polno ime	Republika Turčija
originalno uradno polno ime	Türkiye Cumhuriyeti
jezik(i) uradnega polnega imena	turški
angleško uradno polno ime	the Republic of Turkey
francosko uradno polno ime	la République turque
dvočrkovna koda	TR
tričrkovna koda	TUR
številska koda	792
etimologija	Država z imenom v pomenu »Dežela Turkov« je poimenovana po ljudstvu Turki, katerega ime izhaja iz staroturškega izraza Türük ali Törük v pomenu »Močni, Mogočni, Ustvarjeni«, končnica -iye, pomensko enaka latinski toponimski končnici -ia pa izhaja iz arabske končnice -iyya.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Otomansko cesarstvo/Osmansko cesarstvo
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Turek
rodilnik prebivalca	Turka
ime prebivalke	Turkinja
rodilnik prebivalke	Turkinje
ime prebivalcev	Turki
rodilnik prebivalcev	Turkov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Turkmenistan</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Turkmenistana
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Turkmenistanu
restnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	turkmenistanski
slovensko uradno kratko ime	Turkmenistan
originalno uradno kratko ime	Türkmenistan
jezik(i) uradnega kratkega imena	turkmenski
angleško uradno kratko ime	Turkmenistan
francosko uradno kratko ime	le Turkménistan
slovensko uradno polno ime	Turkmenistan
originalno uradno polno ime	Türkmenistan
jezik(i) uradnega polnega imena	turkmenski
angleško uradno polno ime	Turkmenistan
francosko uradno polno ime	le Turkménistan
dvočrkovna koda	TM
tričrkovna koda	TKM
številčna koda	795
etimologija	Ime države v pomenu »Dežela Turkmenov« <span> </span> je zloženska imena ljudstva Turkmeni in iranske končnice -stán v pomenu »država, dežela«, pri čemer ime ljudstva pomeni »Podobni Turkom«. Nekateri sodobnejše razlage imenski končaj razlagajo kot ojačitev vodilnega izraza, s čimer naj bi ime Turkmeni pomenilo »Čisti Turki« <span> </span> oziroma »Najbolj turški med Turki«, kar se seveda nanaša na njihovo umestitev znotraj številnih turških ljudstev.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Turkmenija
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Turkmenistanec/Turkmeneč
rodilnik prebivalca	Turkmenistanca/Turkmenca
ime prebivalke	Turkmenistanka/Turkmenka
rodilnik prebivalke	Turkmenistanke/Turkmenke
ime prebivalcev	Turkmenistanci/Turkmeneci
rodilnik prebivalcev	Turkmenistancev/Turkmenecv
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Tuvalu</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Tuvaluja
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Tuvaluju
restnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	tuvalujski
slovensko uradno kratko ime	Tuvalu
originalno uradno kratko ime	Tuvalu
jezik(i) uradnega kratkega imena	tuvalujski/angleški
angleško uradno kratko ime	Tuvalu
francosko uradno kratko ime	les Tuvalu
slovensko uradno polno ime	Tuvalu
originalno uradno polno ime	Tuvalu
jezik(i) uradnega polnega imena	tuvalujski/angleški
angleško uradno polno ime	Tuvalu
francosko uradno polno ime	les Tuvalu
dvočrkovna koda	TV
tričrkovna koda	TUV
številčna koda	798
etimologija	Čeprav otoško državo sestavlja devet otokov, njeno ime v polinezijskem tuvalujskem jeziku pomeni »Osem blizu stoječih (otokov)«, kar je zloženska besed tu v pomenu »stati« <span> </span> in valu v pomenu »osem« <span> </span> in se nanaša na okoliščino, da (po Adrianu Roomu) le na osmih otokih govorijo tuvalujsčino, na devetem, imenovanem Nui, pa kiribatijščino, medtem ko je po Wikipediji deveti otok, ki ne spada med osem izbranih, najbolj južni otok Niulakita, ki je bil edini med desetimi nenaseljen vse do leta 1949, ko so nanj zaradi prenaseljenosti naselili nekaj deset prebivalcev otoka Niutao.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Tuvalujec
rodilnik prebivalca	Tuvalujsca
ime prebivalke	Tuvalujska
rodilnik prebivalke	Tuvalujske
ime prebivalcev	Tuvalujsci
rodilnik prebivalcev	Tuvalujscev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



standardizirano slovensko kratko ime	<b>Uganda</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Ugande
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Ugandi
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	ugandski
slovensko uradno kratko ime	Uganda
originalno uradno kratko ime	Uganda
jezik(i) uradnega kratkega imena	svahilijski/angleški
angleško uradno kratko ime	Uganda
francosko uradno kratko ime	l'Ouganda
slovensko uradno polno ime	Republika Uganda
originalno uradno polno ime	Jamhuri ya Uganda/the Republic of Uganda
jezik(i) uradnega polnega imena	svahilijski/angleški
angleško uradno polno ime	the Republic of Uganda
francosko uradno polno ime	la République d'Ouganda
dvočrkovna koda	UG
tričrkovna koda	UGA
številčna koda	800
etimologija	Po Adrianu Roomu je ime države svahilijska zloženka izraza u v pomenu »dežela, država« in imena domačinskega ljudstva Ganda, katerega ime še ni zadovoljivo pojasnjeno. Po Wikipediji je ime izpeljano iz imena nekdanjih britanske kolonije in kraljestva Buganda, ki ga je sestavljalo 52 plemen ljudstva Baganda, katerega ime naj bi pomenilo »Bratje in sestre« in naj bi bilo skrajšana oblika njegovega polnega imena Baganda Ba Katonda v pomenu »Božji bratje in sestre«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	biser Afrike
opombe	–
ime prebivalca	Ugandčan
rodilnik prebivalca	Ugandčana
ime prebivalke	Ugandčanka
rodilnik prebivalke	Ugandčanke
ime prebivalcev	Ugandčani
rodilnik prebivalcev	Ugandčanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Ukrajina</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Ukrajine
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Ukrajini
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	ukrajinski
slovensko uradno kratko ime	Ukrajina
originalno uradno kratko ime	Ukrajina
jezik(i) uradnega kratkega imena	ukrajinski
angleško uradno kratko ime	Ukraine
francosko uradno kratko ime	l'Ukraine
slovensko uradno polno ime	Ukrajina
originalno uradno polno ime	Ukrajina
jezik(i) uradnega polnega imena	ukrajinski
angleško uradno polno ime	Ukraine
francosko uradno polno ime	l'Ukraine
dvočrkovna koda	UA
tričrkovna koda	UKR
številčna koda	804
etimologija	Ime države predstavlja staroruski izraz oukraina v pomenu »mejna dežela«, kar je zloženka izrazov ou v pomenu »pri« ter kraj v pomenu »rob, meja« oziroma »ozemlje, dežela« in se nanaša na dejstvo, da je bila Ukrajina v času tatarskih vpadov v 13. stoletju mejna pokrajina.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	žitnica Evrope
opombe	Ukrajina je bila nekoč znana tudi pod imenom Mala Rusija.
ime prebivalca	Ukrajinec
rodilnik prebivalca	Ukrajinca
ime prebivalke	Ukrajinka
rodilnik prebivalke	Ukrajinke
ime prebivalcev	Ukrajinci
rodilnik prebivalcev	Ukrajincev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Urugvaj</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Urugvaj
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Urugvajca
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Urugvaju
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	urugvajski
slovensko uradno kratko ime	Urugvaj
originalno uradno kratko ime	Uruguay
jezik(i) uradnega kratkega imena	španski
angleško uradno kratko ime	Uruguay
francosko uradno kratko ime	l'Uruguay
slovensko uradno polno ime	Vzhodna republika Urugvaj
originalno uradno polno ime	República Oriental del Uruguay
jezik(i) uradnega polnega imena	španski
angleško uradno polno ime	the Eastern Republic of Uruguay
francosko uradno polno ime	la République orientale de l'Uruguay
dvočrkovna koda	UY
tričrkovna koda	URY
številska koda	858
etimologija	Država je poimenovana po istoimenski reki, ta pa po avtohtonem indijanskem ljudstvu Urugvajci, katerega pripadniki so živeli na njenih bregovih, njegovo ime pa je po Adrianu Roomu najbrž zloženka izrazov uru v pomenu »ptica« <span> </span> in guay v pomenu »rep«, kar naj bi nakazovalo, da naj bi bila ena od dolgorepih ptic njihova totemska žival, po Wikipediji pa bi bilo lahko rečno ime zloženka izrazov urugua v pomenu »skoljka« <span> </span> in i v pomenu »vodak«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	južnoameriška Švica
opombe	–
ime prebivalca	Urugvajec
rodilnik prebivalca	Urugvajca
ime prebivalke	Urugvajka
rodilnik prebivalke	Urugvajke
ime prebivalcev	Urugvajci
rodilnik prebivalcev	Urugvajcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Uzbekistan</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Uzbekistan
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Uzbekistana
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Uzbekistanu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	uzbekistanski
slovensko uradno kratko ime	Uzbekistan
originalno uradno kratko ime	O'zbekiston
jezik(i) uradnega kratkega imena	uzbeški
angleško uradno kratko ime	Uzbekistan
francosko uradno kratko ime	l'Ouzbékistan
slovensko uradno polno ime	Republika Uzbekistan
originalno uradno polno ime	O'zbekiston Respublikasi
jezik(i) uradnega polnega imena	uzbeški
angleško uradno polno ime	the Republic of Uzbekistan
francosko uradno polno ime	la République d'Ouzbékistan
dvočrkovna koda	UZ
tričrkovna koda	UZB
številska koda	860
etimologija	Po Adrianu Roomu je ime države v pomenu »Dežela Uzbekov« <span> </span> zloženka iz imena avtohtonega ljudstva Uzbeki, ki naj bi dobilo ime po mongolskem vodji, kanu Zlate horde Gijatu ad-Dinu Mohamedu Uzbeku (vladal je med letoma 1313 in 1342), ter iranske končnice -stān v pomenu »država, dežela«. Po Wikipediji je ime Uzbekistan v pomenu »Domovina svobodnih« <span> </span> skovanka iz turškega izraza uz v pomenu »sam«, sogdianskega izraza bek v pomenu »gospodar« <span> </span> in iranske končnice -stān v pomenu »država, dežela«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Uzbekistanec
rodilnik prebivalca	Uzbekistanca
ime prebivalke	Uzbekistanka
rodilnik prebivalke	Uzbekistanke
ime prebivalcev	Uzbekistanci
rodilnik prebivalcev	Uzbekistanci
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



	<b>Vanuatu</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Vanuatuja
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Vanuatuju
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	vanuatujski
slovensko uradno kratko ime	Vanuatu
originalno uradno kratko ime	Vanuatu
jezik(i) uradnega kratkega imena	bislamski/angleški/francoski
angleško uradno kratko ime	Vanuatu
francosko uradno kratko ime	le Vanuatu
slovensko uradno polno ime	Republika Vanuatu
originalno uradno polno ime	Ripablik blong Vanuatu/the Republic of Vanuatu/la République de Vanuatu
jezik(i) uradnega polnega imena	bislamski/angleški/francoski
angleško uradno polno ime	the Republic of Vanuatu
francosko uradno polno ime	la République de Vanuatu
dvočrkovna koda	VU
tričrkovna koda	VUT
številčna koda	548
etimologija	Sodobno ime otoške države v bislamskem jeziku pomeni »Naša dežela« in temelji na polinezijskem izrazu vanua v pomenu »dežela, država«. Nekdanje ime otočju je leta 1774 nadel James Cook, saj naj bi ga njegovi otoki spominjali na Hebride pred severozahodno obalo Škotske.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Novi Hebridi
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Vanuatujec
rodilnik prebivalca	Vanuatuja
ime prebivalke	Vanuatuja
rodilnik prebivalke	Vanuatujske
ime prebivalcev	Vanuatujsci
rodilnik prebivalcev	Vanuatujscev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Vatikan</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Vatikana
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Vatikanu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	vatikanski
slovensko uradno kratko ime	Sveti sedež (Vatikanska mestna država)
originalno uradno kratko ime	Santa Sede (Stato della Città del Vaticano)/Sancta Sedes (Status Civitatis Vaticanæ)
jezik(i) uradnega kratkega imena	italijanski/latinski
angleško uradno kratko ime	the Holy See (Vatican City State)
francosko uradno kratko ime	le Saint-Siège (l'État de la Cité du Vatican)
slovensko uradno polno ime	Sveti sedež (Vatikanska mestna država)
originalno uradno polno ime	Santa Sede (Stato della Città del Vaticano)/Sancta Sedes (Status Civitatis Vaticanæ)
jezik(i) uradnega polnega imena	italijanski/latinski
angleško uradno polno ime	the Holy See (Vatican City State)
francosko uradno polno ime	le Saint-Siège (l'État de la Cité du Vatican)
dvočrkovna koda	VA
tričrkovna koda	VAT
številčna koda	336
etimologija	Najmanjša država na svetu je poimenovana po griču, na katerem se razprostira, pri čemer je latinsko ime griča Mons Vaticanus v pomenu »Grič prerokovanja« prek imena za okoliško zemljišče ager vaticanus izpeljano iz glagola vaticinari v pomenu »prerokovati«, kar se je nanašalo na tamkajšnje prerokovalce in vedeževalce v času Rimskega imperija.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Papeška država
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Vatikanec
rodilnik prebivalca	Vatikanca
ime prebivalke	Vatikanca
rodilnik prebivalke	Vatikanke
ime prebivalcev	Vatikanci
rodilnik prebivalcev	Vatikancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Venezuela</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Venezuela
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Venezuele
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Venezueli
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	venezuelski
slovensko uradno kratko ime	Bolivarska republika Venezuela
originalno uradno kratko ime	República Bolivariana de Venezuela
jezik(i) uradnega kratkega imena	španski
angleško uradno kratko ime	Venezuela, Bolivarian Republic of
francosko uradno kratko ime	Venezuela, République bolivarienne du
slovensko uradno polno ime	Bolivarska republika Venezuela
originalno uradno polno ime	República Bolivariana de Venezuela
jezik(i) uradnega polnega imena	španski
angleško uradno polno ime	the Bolivarian Republic of Venezuela
francosko uradno polno ime	la République bolivarienne du Venezuela
dvočrkovna koda	VE
tričrkovna koda	VEN
številčna koda	862
etimologija	Ime države je izpeljano iz imena Venezuola, pomanjševalnice imena mesta Venezia, kot se v italijanščini imenujejo Benetke. Nadela sta ga španski pomorščak Alonso de Ojeda in njegov italijanski navigator Amerigo Vespucci, ko sta leta 1499 priplula v jezero Maracaibo in ob njegovem bregu ugledala domorodske hiše na kolih, ki so ju spominjale na beneške stavbe. Tej razlagi nasprotuje zapis člana njune posadke Martina Fernández de Encisa, ki je v svojem delu Summa de Geografia navedel, da so tamkaj naši domačine, ki so sami sebe imenovali Veneziuela, kar seveda napeljuje, da poimenovanje izhaja iz domačinskega besednjaka.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	dežela usmiljenja
opombe	–
ime prebivalca	Venezuelec
rodilnik prebivalca	Venezuelca
ime prebivalke	Venezuelka
rodilnik prebivalke	Venezuelke
ime prebivalcev	Venezuelci
rodilnik prebivalcev	Venezuelcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Vietnam</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Vietnam
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Vietnama
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Vietnamu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	vietnamski
slovensko uradno kratko ime	Vietnam
originalno uradno kratko ime	Việt Nam
jezik(i) uradnega kratkega imena	vietnamski
angleško uradno kratko ime	Viet Nam/Vietnam
francosko uradno kratko ime	le Việt Nam
slovensko uradno polno ime	Socialistična republika Vietnam
originalno uradno polno ime	Cộng hòa Xã hội chủ nghĩa Việt Nam
jezik(i) uradnega polnega imena	vietnamski
angleško uradno polno ime	the Socialist Republic of Viet Nam/the Socialist Republic of Vietnam
francosko uradno polno ime	la République socialiste du Việt Nam
dvočrkovna koda	VN
tričrkovna koda	VNM
številčna koda	704
etimologija	Po Adriano Roomu je ime države sestavljeno iz imena Việt, kot se je imenovala nekdanja južnokitajska kneževina, in besede nam v pomenu »jug«. Po Wikipediji je ime države njena imenska različica Nam Việt v pomenu »Južni Viet«, pri čemer je beseda Việt skrajšana oblika etnonima Bách Việt, kot so se imenovala ljudstva, katerih pripadniki so že nekaj stoletij pred našim štetjem posejvali območju južne Kitajske in Vietnama.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Vietnamec
rodilnik prebivalca	Vietnamca
ime prebivalke	Vietnamka
rodilnik prebivalke	Vietnamke
ime prebivalcev	Vietnamci
rodilnik prebivalcev	Vietnamcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–





standardizirano slovensko kratko ime	<b>Vzhodni Kongo</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Vzhodnega Konga
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Vzhodnem Kongu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	vzhodnokongovski
slovensko uradno kratko ime	Demokratska republika Kongo
originalno uradno kratko ime	Congo (la République démocratique du)
jezik(i) uradnega kratkega imena	francoski
angleško uradno kratko ime	Congo (the Democratic Republic of the)
francosko uradno kratko ime	Congo (la République démocratique du)
slovensko uradno polno ime	Demokratska republika Kongo
originalno uradno polno ime	la République démocratique du Congo
jezik(i) uradnega polnega imena	francoski
angleško uradno polno ime	the Democratic Republic of the Congo
francosko uradno polno ime	la République démocratique du Congo
dvočrkovna koda	CD
tričrkovna koda	COD
številčna koda	180
etimologija	Država je poimenovana po reki Kongo in dejstvu, da leži vzhodno od manjše istoimenske države. Po Adrianu Roomu je hidronim bantuskega izvora in pomeni »Gore, Gorat svet«, kar se nanaša na okoliščino, da reka priteče iz goratega sveta. Po Wikipediji je reka poimenovana po bantuskem kraljestvu Kongo, ki se je v času portugalskega odkritja konec 15. stoletja širilo ob njenem ustju, poimenovano pa je bilo po ljudstvu Bakongo, katerega ime naj bi pomenilo »Lovci«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Kongo (Kinšasa)
staro ime	Zair
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Vzhodnokongovec
rodilnik prebivalca	Vzhodnokongovca
ime prebivalke	Vzhodnokongovka
rodilnik prebivalke	Vzhodnokongovke
ime prebivalcev	Vzhodnokongovci
rodilnik prebivalcev	Vzhodnokongovcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

standardizirano slovensko kratko ime	<b>Vzhodni Timor</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Vzhodnega Timorja
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Vzhodnem Timorju
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	vzhodnotimorski
slovensko uradno kratko ime	Vzhodni Timor
originalno uradno kratko ime	Timor-Leste/Timór Loro Sa'e/Timór-Leste
jezik(i) uradnega kratkega imena	portugalski/tetumski
angleško uradno kratko ime	Timor-Leste/East Timor
francosko uradno kratko ime	le Timor-Leste/le Timor oriental
slovensko uradno polno ime	Demokratska republika Vzhodni Timor
originalno uradno polno ime	República Democrática de Timor-Leste/República Demokrática Timór Loro Sa'e/República Demokrática Timór-Leste
jezik(i) uradnega polnega imena	portugalski/tetumski
angleško uradno polno ime	the Democratic Republic of Timor-Leste
francosko uradno polno ime	la République démocratique du Timor-Leste/la République démocratique du Timor-Oriental
dvočrkovna koda	TL
tričrkovna koda	TLS
številčna koda	626
etimologija	Originalno ime države tako v portugalskem kot tetumskem jeziku pomeni »Vzhod vzhod«, kar je sestavljeno iz indonezijske besede timur v pomenu »vzhod« in portugalske besede este, prav tako v pomenu »vzhod«, medtem ko tetumski izraz laros'a dobesedno pomeni »vzhajajoče Sonce«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	Država si prizadeva, da bi jo tudi drugi v mednarodnem komuniciranju imenovali z njenim uradnim imenom Timor-Leste.
ime prebivalca	Vzhodnotimorec
rodilnik prebivalca	Vzhodnotimorca
ime prebivalke	Vzhodnotimorka
rodilnik prebivalke	Vzhodnotimorke
ime prebivalcev	Vzhodnotimorci
rodilnik prebivalcev	Vzhodnotimorcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Zahodna Sahara</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Zahodne Sahare
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Zahodni Sahari
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	zahodnosaharski
slovensko uradno kratko ime	Zahodna Sahara
originalno uradno kratko ime	Aš-Šahrā' al-Gharbīyah/Tanezruft Tutrimt/Sahara Occidental
jezik(i) uradnega kratkega imena	arabski/berberski/španski
angleško uradno kratko ime	Western Sahara
francosko uradno kratko ime	le Sahara occidentale
slovensko uradno polno ime	Zahodna Sahara
originalno uradno polno ime	Aš-Šahrā' al-Gharbīyah/Tanezruft Tutrimt/Sahara Occidental
jezik(i) uradnega polnega imena	arabski/berberski/španski
angleško uradno polno ime	Western Sahara
francosko uradno polno ime	le Sahara occidentale
dvočrkovna koda	EH
tričrkovna koda	ESH
številska koda	732
etimologija	Ime izhaja iz dejstva, da ta delno priznana država zavzema skrajni zahodni del največje puščave na svetu, imenovane Sahara, katere arabsko ime Šahrā' pomeni »Puščava«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Zahodnosaharec
rodilnik prebivalca	Zahodnosaharca
ime prebivalke	Zahodnosaharka
rodilnik prebivalke	Zahodnosaharke
ime prebivalcev	Zahodnosaharci
rodilnik prebivalcev	Zahodnosaharcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Zahodni Kongo</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Zahodnega Konga
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Zahodnem Kongu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	zahodnokongovski
slovensko uradno kratko ime	Kongo
originalno uradno kratko ime	le Congo/Kongo/Kongó
jezik(i) uradnega kratkega imena	francoski/kitubski/lingalski
angleško uradno kratko ime	Congo
francosko uradno kratko ime	le Congo
slovensko uradno polno ime	Republika Kongo
originalno uradno polno ime	la République du Congo/Republiki ya Kongó/République du Congo
jezik(i) uradnega polnega imena	francoski/kitubski/lingalski
angleško uradno polno ime	the Republic of the Congo
francosko uradno polno ime	la République du Congo
dvočrkovna koda	CG
tričrkovna koda	COG
številska koda	178
etimologija	Država je poimenovana po reki Kongo in dejstvu, da leži zahodno od večje istoimenske države. Po Adrianu Roomu je hidronim bantuijskega izvora in pomeni »Gore, Gorat svet«, kar se nanaša na okoliščino, da reka priteče iz goratega sveta. Po Wikipediji je reka poimenovana po bantuijskem kraljestvu Kongo, ki se je v času portugalskega odkritja konec 15. stoletja širilo ob njenem ustju, poimenovano pa je bilo po ljudstvu Bakongo, katerega ime naj bi pomenilo »Lovci«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Kongo (Brazzaville)
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Zahodnokongovec
rodilnik prebivalca	Zahodnokongovca
ime prebivalke	Zahodnokongovka
rodilnik prebivalke	Zahodnokongovke
ime prebivalcev	Zahodnokongovci
rodilnik prebivalcev	Zahodnokongovcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–



	<b>Zambija</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Zambije
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Zambiji
meštnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	zambijski
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Zambija
slovensko uradno kratko ime	Zambia
originalno uradno kratko ime	angleški
jezik(i) uradnega kratkega imena	Zambia
angleško uradno kratko ime	la Zambie
francosko uradno kratko ime	Republika Zambija
slovensko uradno polno ime	The Republic of Zambia
originalno uradno polno ime	angleški
jezik(i) uradnega polnega imena	The Republic of Zambia
angleško uradno polno ime	la République de Zambie
francosko uradno polno ime	ZM
dvočrkovna koda	ZMB
tričrkovna koda	894
številčna koda	894
etimologija	Država je poimenovana po reki Zambezi, ki teče skozi njen vzhodni del in je tudi mejna reka s sosednjim Zimbabvejem, ime reke pa izhaja iz bantujske korenske besede za v pomenu »voda«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Severna Rodezija
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Zambijec
rodilnik prebivalca	Zambijca
ime prebivalke	Zambijka
rodilnik prebivalke	Zambijke
ime prebivalcev	Zambijci
rodilnik prebivalcev	Zambijcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Združene države Amerike</b>
standardizirano slovensko kratko ime	Združenih držav Amerike
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Združenih državah Amerike
meštnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	združenodržavski/ameriški
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Združene države
slovensko uradno kratko ime	the United States
originalno uradno kratko ime	angleški
jezik(i) uradnega kratkega imena	United States (the)
angleško uradno kratko ime	les États-unis
francosko uradno kratko ime	Združene države Amerike
slovensko uradno polno ime	the United States of America
originalno uradno polno ime	angleški
jezik(i) uradnega polnega imena	the United States of America
angleško uradno polno ime	les États-unis d'Amérique
francosko uradno polno ime	US
dvočrkovna koda	USA
tričrkovna koda	840
številčna koda	840
etimologija	Ime države določa Deklaracija o neodvisnosti iz leta 1776, ko se je v politično skupnost združilo 13 držav. V njenem podnaslovu je zapisano: The Unanimous Declaration of the Thirteen United States of America (Soglasna deklaracija trinajstih Združenih držav Amerike).
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Amerika
staro ime	–
vzdevek	striček Sam/dežela pogumnih/objubljena dežela/veliki satan
opombe	–
ime prebivalca	Američan
rodilnik prebivalca	Američana
ime prebivalke	Američanka
rodilnik prebivalke	Američanke
ime prebivalcev	Američani
rodilnik prebivalcev	Američanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	6

	<b>Združeni arabski emirati</b>
standardizirano slovensko kratko ime	<b>Združeni arabski emirati</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Združenih arabskih emiratov
meštnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Združenih arabskih emiratih
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	združenoarabskoemiratski/emiratski
slovensko uradno kratko ime	Združeni arabski emirati
originalno uradno kratko ime	al- 'Imārāt al- 'Arabiyyah al-Muttaḥidah/al- 'Imārāt
jezik(i) uradnega kratkega imena	arabski
angleško uradno kratko ime	United Arab Emirates (the)
francosko uradno kratko ime	les Émirats arabes unis
slovensko uradno polno ime	Združeni arabski emirati
originalno uradno polno ime	Dawlat al- 'Imārāt al- 'Arabiyyah al-Muttaḥidah
jezik(i) uradnega polnega imena	arabski
angleško uradno polno ime	the United Arab Emirates
francosko uradno polno ime	les Émirats arabes unis
dvočrkovna koda	AE
tričrkovna koda	ARE
številčna koda	784
etimologija	Ime države izhaja iz okoliščine, da leta 1971 ustanovljeno zvezo sestavlja sedem emiratov: Abu Dabi, Adžman, Dubaj, Fudžajra, Ras al-Khaimah, Šardža in Umm al-Qaiwain.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Emirati
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Emiratčan
rodilnik prebivalca	Emiratčana
ime prebivalke	Emiratčanka
rodilnik prebivalke	Emiratčanke
ime prebivalcev	Emiratčani
rodilnik prebivalcev	Emiratčanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Združeno kraljestvo</b>
standardizirano slovensko kratko ime	<b>Združeno kraljestvo</b>
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Združena kraljevstva
meštnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Združenem kraljestvu
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	združenokraljevski
slovensko uradno kratko ime	Združeno kraljestvo
originalno uradno kratko ime	United Kingdom (the)
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	United Kingdom (the)
francosko uradno kratko ime	le Royaume-Uni
slovensko uradno polno ime	Združeno kraljestvo Velike Britanije in Severne Irske
originalno uradno polno ime	the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
francosko uradno polno ime	le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord
dvočrkovna koda	GB
tričrkovna koda	GBR
številčna koda	826
etimologija	Ime države je bilo vzpostavljeno leta 1801 s povezavo Anglije, Walesa, Škotske in Severne Irske, pri čemer so prve tri ozemeljske enote znane pod skupnim imenom Velika Britanija, kar je ime otoka, na katerem se nahajajo.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Velika Britanija/Anglija
staro ime	–
vzdevek	dežela upanja in slave
opombe	–
ime prebivalca	Britanec
rodilnik prebivalca	Britanca
ime prebivalke	Britanka
rodilnik prebivalke	Britanke
ime prebivalcev	Britanci
rodilnik prebivalcev	Britancev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	15



	<b>Zelenortski otoki</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Zelenortskih otokov
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	na Zelenortskih otokih
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	zelenortskootoški
slovensko uradno kratko ime	Zelenortski otoki
originalno uradno kratko ime	Cabo Verde
jezik(i) uradnega kratkega imena	portugalski
angleško uradno kratko ime	Cape Verde
francosko uradno kratko ime	le Cap-Vert
slovensko uradno polno ime	Republika Zelenortski otoki
originalno uradno polno ime	República de Cabo Verde
jezik(i) uradnega polnega imena	portugalski
angleško uradno polno ime	the Republic of Cape Verde
francosko uradno polno ime	la République du Cap-Vert
dvočrkovna koda	CV
tričrkovna koda	CPV
številčna koda	132
etimologija	Ime države se navezuje na Zeleni rt v Senegalju, ki so ga Portugalci odkrili leta 1444, saj so njeni otoki natanko zahodno od njega.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	Kapverdski otoki
staro ime	–
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Zelenortčan
rodilnik prebivalca	Zelenortčana
ime prebivalke	Zelenortčanka
rodilnik prebivalke	Zelenortčanke
ime prebivalcev	Zelenortčani
rodilnik prebivalcev	Zelenortčanov
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

	<b>Zimbabve</b>
standardizirano slovensko kratko ime	
rodilnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	Zimbabveja
mestnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	v Zimbabveju
pridevnik standardiziranega slovenskega kratkega imena	zimbabvejski
slovensko uradno kratko ime	Zimbabve
originalno uradno kratko ime	Zimbabwe
jezik(i) uradnega kratkega imena	angleški
angleško uradno kratko ime	Zimbabwe
francosko uradno kratko ime	le Zimbabwe
slovensko uradno polno ime	Republika Zimbabve
originalno uradno polno ime	the Republic of Zimbabwe
jezik(i) uradnega polnega imena	angleški
angleško uradno polno ime	the Republic of Zimbabwe
francosko uradno polno ime	la République du Zimbabwe
dvočrkovna koda	ZW
tričrkovna koda	ZWE
številčna koda	716
etimologija	Država je poimenovana po zgodovinskem naselju Veliki Zimbabve (Great Zimbabve), katerega ime izhaja iz šonske besedne zveze dzimba-dza-mabwe v pomenu »velike kamnite hiše«.
nestandardizirano slovensko alternativno ime	–
staro ime	Južna Rodezija
vzdevek	–
opombe	–
ime prebivalca	Zimbabvejec
rodilnik prebivalca	Zimbabvejca
ime prebivalke	Zimbabvejka
rodilnik prebivalke	Zimbabvejke
ime prebivalcev	Zimbabvejci
rodilnik prebivalcev	Zimbabvejcev
število pripadajočih odvisnih ozemelj	–

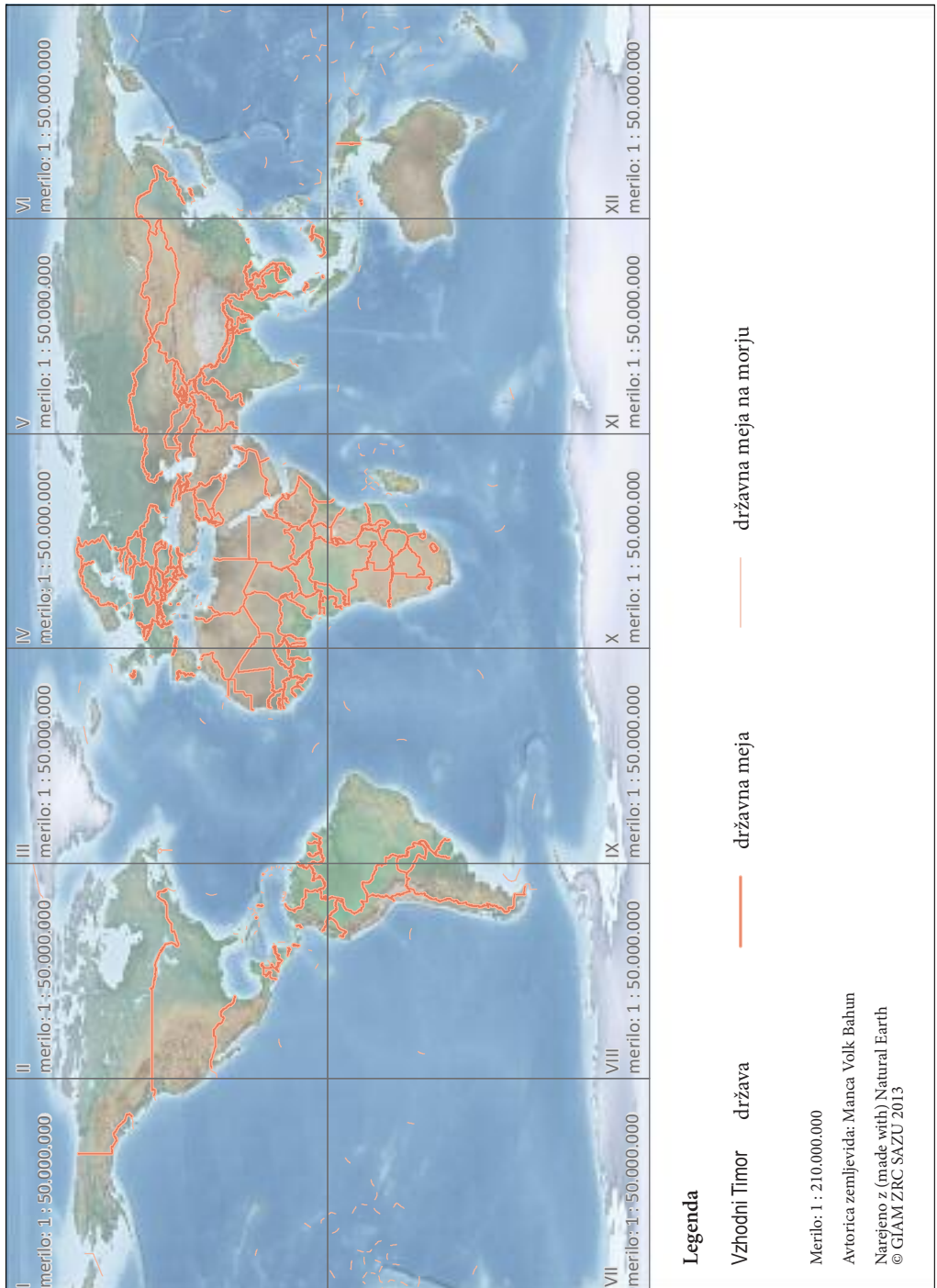
## 5.3 SEZNAM ODVISNIH OZEMELJ

standardizirano slovensko ime odvisnega ozemlja	država, ki ji odvisno ozemlje pripada	originalno ime odvisnega ozemlja	jezik(i) originalnega imena odvisnega ozemlja	angleško ime odvisnega ozemlja
Alandski otoki	Finska	Landskapet Åland/Ahvenanmaa	švedski/finski	Åland Islands
Ameriška Samoa	Združene države Amerike	American Samoa/Amerika Sāmoa/Sāmoa Amelika	angleški/samojski	American Samoa
Angvila	Združeno kraljestvo	Anguilla	angleški	Anguilla
Aruba	Nizozemska	Aruba	nizozemski/papiamentu (kreolski)	Aruba
Bermudi	Združeno kraljestvo	Bermuda	angleški	Bermuda
Bonaire, Sveti Eustahij in Saba	Nizozemska	Bonaire, Sint Eustatius en Saba	nizozemski	Bonaire, Sint Eustatius and Saba
Bouvetov otok	Norveška	Bouvet Øy/Bouvetøya	norveški	Bouvet Island
Božični otok	Avstralija	Christmas Island	angleški	Christmas Island
Britanski Deviški otoki	Združeno kraljestvo	British Virgin Islands (the)	angleški	British Virgin Islands (the)
Britansko ozemlje v Indijskem oceanu	Združeno kraljestvo	British Indian Ocean Territory	angleški	British Indian Ocean Territory
Cookovi otoki	Nova Zelandija	Cook Islands/Kūki 'Āirani	angleški/maorski	Cook Islands
Curaçao	Nizozemska	Curaçao/Kòrsou	nizozemski/papiamentu (kreolski)	Curaçao
Deviški otoki Združenih držav	Združene države Amerike	the Virgin Islands of the United States/United States Virgin Islands	angleški/samojski	the Virgin Islands of the United States
Falklandski otoki (Malvini)	Združeno kraljestvo	Falkland Islands (the) [Malvinas]	angleški	Falkland Islands
Ferski otoki	Danska	Føroyar/Færøerne	ferski/danski	the Faroe Islands
Francoska Gvajana	Francija	la Guyane française	francoski	French Guiana
Francoska južna ozemlja	Francija	les Terres australes françaises	francoski	the French Southern Territories
Francoska Polinezija	Francija	la Polynésie française/Pōrīnetia Farāni	francoski/tahitski	French Polynesia
Gibraltar	Združeno kraljestvo	Gibraltar	angleški	Gibraltar
Grenlandija	Danska	Kalaallit Nunaat/Grønland	eskimski/danski	Greenland
Guernsey	Združeno kraljestvo	Guernsey	angleški	Guernsey
Gvadelup	Francija	la Guadeloupe	francoski	Guadeloupe
Gvam	Združene države Amerike	Guam/Guåhån	angleški/čamorski	Guam
Heardov otok in McDonaldovi otoki	Avstralija	Heard Island and McDonald Islands	angleški	Heard Island and McDonald Islands
Hongkong	Kitajska	Hong Kong/Xiānggāng	angleški/kitajski	Hong Kong
Jersey	Združeno kraljestvo	Jersey	angleški	Jersey
Južna Georgija in Južni Sandwichevi otoki	Združeno kraljestvo	South Georgia and the South Sandwich Islands	angleški	South Georgia and the South Sandwich Islands
Kajmanji otoki	Združeno kraljestvo	Cyman Islands	angleški	Cayman Islands
Kokosovi (Keelingovi otoki)	Avstralija	Cocos (Keeling) Islands	angleški	Cocos (Keeling) Islands
Macau	Kitajska	Macau/Āomén	portugalski/kitajski	Macao
Manjši zunanji otoki Združenih držav	Združene države Amerike	United States Minor Outlying Islands (the)	angleški	United States Minor Outlying Islands (the)
Martinik	Francija	la Martinique/Matnik	francoski/antilski kreolski	Martinique
Mayotte	Francija	Mayotte/Maore/Mahori	francoski/svahiljski/malgaški	Mayotte
Monserat	Združeno kraljestvo	Montserrat	angleški	Montserrat
Niue	Nova Zelandija	Niue/Niuē	angleški/niuejski	Niue
Nova Kaledonija	Francija	la Nouvelle-Calédonie	francoski	New Caledonia
Otok Man	Združeno kraljestvo	Isle of Man/Ellan Vannin	angleški/manski gelski	Isle of Man
Otok Norfolk	Avstralija	Norfolk Island/Norfolk Ailen	angleški/norfolški	Norfolk Island
Otoki Turks in Caicos	Združeno kraljestvo	the Turks and Caicos Islands	angleški	the Turks and Caicos Islands
Ozemeljska skupnost Sveti Bartolomej	Francija	Collectivité territoriale de Saint-Barthélemy	francoski	Territorial Collectivity of Saint Barthélemy
Pitcairn	Združeno kraljestvo	Pitcairn/Pitkern	angleški/pitcairnski	Pitcairn
Portoriko	Združene države Amerike	Puerto Rico	španski/angleški	Puerto Rico
Reunion	Francija	La Réunion	francoski	Réunion
Severni Marijanski otoki	Združene države Amerike	Northern Mariana Islands/Notte Mariānas	angleški/čamorski	Northern Mariana Islands
Svalbard in Jan Mayen	Norveška	Svalbard og Jan Mayen	norveški	Svalbard and Jan Mayen
Sveta Helena, Ascension in Tristan da Cunha	Združeno kraljestvo	Saint Helena, Ascension and Tristan da Cunha	angleški	Saint Helena, Ascension and Tristan da Cunha
Sveta Peter in Mihael	Francija	Saint-Pierre-et-Miquelon	francoski	Saint Pierre and Miquelon
Sveti Martin (francoski del)	Francija	Saint-Martin (partie française)	francoski	Saint Martin (French part)
Sveti Martin (nizozemski del)	Nizozemska	Sint Maarten	nizozemski/angleški	Sint Maarten/Saint Martin
Tokelav	Nova Zelandija	Tokelau	tokelavski/angleški/samojski	Tokelau
Wallis in Futuna	Francija	Wallis-et-Futuna/Uvea mo Futuna	francoski/vališki	Wallis and Futuna



francosko ime odvisnega ozemlja	dvočrkovna koda odvisnega ozemlja	tričrkovna koda odvisnega ozemlja	številčna koda odvisnega ozemlja	nestandardizirano slovensko alternativno ime odvisnega ozemlja	vzdevek odvisnega ozemlja
les Îles Åland	AX	ALA	248	Ålandski otoki	–
les Samoa américaines	AS	ASM	016	–	–
Anguilla	AI	AIA	660	–	–
Aruba	AW	ABW	533	–	–
les Bermudes	BM	BMU	060	–	–
Bonaire, Saint-Eustache et Saba	BQ	BES	535	–	–
Île Bouvet	BV	BVT	074	–	–
Île Christmas	CX	CXR	162	–	–
les Îles Vierges britanniques	VG	VGB	092	–	–
le Territoire britannique de l'Océan Indien	IO	IOT	086	–	–
les Îles Cook	CK	COK	184	–	–
Curaçao	CW	CUW	531	–	–
les Îles Vierges des États-Unis	VI	VIR	850	Ameriški Deviški otoki	–
les Îles Falkland/les Îles Malouines	FK	FLK	238	Falklandi/Malvini	–
les Îles Féroé	FO	FRO	234	Ovčji otoki	–
la Guyane française	GF	GUF	254	–	–
les Terres australes françaises	TF	AFT	260	Francoska južna in antarktična ozemlja	–
la Polynésie française	PF	PYF	258	–	–
Gibraltar	GI	GIB	292	–	–
le Groenland	GL	GRL	304	Grenland	–
Guernsey	GG	GGY	831	–	–
la Guadeloupe	GP	GLP	312	Guadeloupe	–
Guam	GU	GUM	316	Guam	–
Île Heard et Îles McDonald	HM	HMD	334	–	–
Hong Kong	HK	HKG	344	Hong Kong	Biser vzhoda
Jersey	JE	JEY	832	–	–
la Géorgie du Sud et les Îles Sandwich du Sud	GS	SGS	239	Južna Georgia in Južni Sandvičevo otoki	–
les Îles Caïmanes/les Îles Caïmans	KY	CYM	136	Kajmanski otoki	–
les Îles Cocos/les Îles Keeling	CC	CCK	166	–	–
Macao	MO	MAC	446	Makao/Macao	–
les Îles Mineures éloignées des États-Unis	UM	UMI	581	–	–
la Martinique	MQ	MTQ	474	Martinique	–
Mayotte	YT	MYT	175	–	–
Montserrat	MS	MSR	500	Montserrat	–
Niue	NU	NIU	570	–	–
la Nouvelle-Calédonie	NC	NCL	540	–	–
Île de Man	IM	IMN	833	–	–
Île Norfolk	NF	NFK	574	–	–
les Îles Turques-et-Caiques/les Îles Turks-et-Caïcos	TC	TCA	796	–	–
Collectivité territoriale de Saint-Barthélemy	BL	BLM	652	Sveti Bartolomej	–
Pitcairn	PN	PCN	612	–	–
Porto Rico	PR	PRI	630	–	–
La Réunion	RE	REU	638	Réunion	–
les Îles Mariannes du Nord	MP	MNP	580	Severni Marianski otoki	–
le Svalbard et Île Jan Mayen	SJ	SJM	744	–	–
Sainte-Hélène, Ascension et Tristan da Cunha	SH	SHN	654	–	–
Saint-Pierre-et-Miquelon	PM	SPM	666	Saint Pierre in Miquelon	–
Saint-Martin (partie française)	MF	MAF	663	–	Prijazen otok
Saint-Martin	SX	SXM	534	–	Prijazen otok
les Tokelau	TK	TKL	772	Tokelau	–
Wallis-et-Futuna	WF	WLF	876	–	–

## 6 ZEMLJEVIDI IMEN DRŽAV







## Preglednica 2: Indeks imen držav na zemljevidih.

standardizirano slovensko kratko ime		zemljevid, koordinate	
Afganistan	V 2I	Grenada	II 3D
Albanija	IV 2G	Gruzija	IV 2H
Alžirija	III 3F, IV 3G	Gvajana	III 3E
Andora	IV 2G	Gvatemala	II 3C, 3D
Angola	X 4G	Gvineja	III 3F
Antigva in Barbuda	II 3D	Gvineja Bissau	III 3F
Argentina	VIII 5D	Haiti	II 3D
Armenija	IV 2H	Honduras	II 3D
Avstralija	XI 4J, XII 4K	Hrvaška	IV 2G
Avstrija	IV 2G	Indija	V 3I
Azerbajdžan	IV 2H	Indonezija	XI 4J, XII 4K
Bahami	II 3D	Irak	IV 2H
Bahrajn	IV 3H	Iran	IV 2H
Bangladeš	V 3I, 3J	Irska	III 2F
Barbados	III 3E	Islandija	III 1F
Belgija	IV 2G	Italija	IV 2G
Belize	II 3D	Izrael	IV 2H
Belorusija	IV 2G	Jamajka	II 3D
Benin	IV 3G	Japonska	VI 2K
Bocvana	X 4G	Jemen	IV 3H
Bolgarija	IV 2G	Jordanija	IV 2H
Bolivija	VIII 4D	Južna Afrika	X 5G
Bosna in Hercegovina	IV 2G	Južna Koreja	VI 2K
Braziliija	VIII 4D, IX 4E	Južni Sudan	IV 3G, 3H
Brunej	V 3J	Kambodža	V 3J
Burkina Faso	III 3F	Kamerun	IV 3G
Burundi	X 4G, 4H	Kanada	I 1B, II 2C, 2D
Butan	V 3I, 3J	Katar	IV 3H
Ciper	IV 2H	Kazahstan	IV 2H, V 2I
Čad	IV 3G	Kenija	IV 3H, X 4H
Češka	IV 2G	Kirgizistan	V 2I
Čile	VIII 5D	Kiribati	I 3A, VI 3L, XII 4L
Črna gora	IV 2G	Kitajska	V 2J, VI 2K
Danska	IV 2G	Kolumbija	II 3D
Dominika	II 3D	Komori	X 4H
Dominikanska republika	II 3D	Kosovo	IV 2G
Džibuti	IV 3H	Kostarika	II 3D
Egipt	IV 3G, 3H	Kuba	II 3D
Ekvador	VIII 4D	Kuvajt	IV 3H
Ekvatorialna Gvineja	IV 3G	Laos	V 3J
Eritreja	IV 3H	Latvija	IV 2G
Estonija	IV 2G	Lesoto	X 4G
Etiopija	IV 3H	Libanon	IV 2H
Fidži	XII 4L	Liberija	III 3F
Filipini	VI 3K	Libija	IV 3G
Finska	IV 1G	Lihtenštajn	IV 2G
Francija	IV 2G	Litva	IV 2G
Gabon	X 4G	Luksemburg	IV 2G
Gambija	III 3F	Madagaskar	X 4H
Gana	III 3F	Madžarska	IV 2G
Grčija	IV 2G	Makedonija	IV 2G
		Malavi	X 4H
		Maldivi	V 3I
		Malezija	V 3J
		Mali	III 3F
		Malta	IV 2G
		Maroko	III 2F
		Marshallovi otoki	VI 3L
		Mavretanija	III 3F
		Mavricij	X 4H
		Mehika	II 3C
		Mikronezija	VI 3K, 3L
		Mjanmar	V 3J
		Moldavija	IV 2G
		Monako	IV 2G
		Mongolija	V 2J
		Mozambik	X 4H
		Namibija	X 4G
		Nauru	XII 4L
		Nemčija	IV 2G
		Nepal	V 3I
		Niger	IV 3G
		Nigerija	IV 3G
		Nikaragva	II 3D
		Nizozemska	IV 2G
		Norveška	IV 1G
		Nova Zelandija	XII 5L
		Oman	IV 3H
		Pakistan	V 3I
		Palav	VI 3K
		Palestina	IV 2H
		Panama	II 3D
		Papuanska Nova Gvineja	XII 4K, 4L
		Paragvaj	IX 4E
		Peru	VIII 4D
		Poljska	IV 2G
		Portugalska	III 2F
		Romunija	IV 2G
		Ruanda	X 4G, 4H
		Rusija	IV 2G, 2H, V 1I, 1J, VI 1K
		Salomonovi otoki	XII 4L
		Salvador	II 3C, 3D
		Samoa	VII 4A
		San Marino	IV 2G
		Saudova Arabija	IV 3H
		Sejšeli	X 4H
		Senegal	III 3F
		Severna Koreja	VI 2K
		Sierra Leone	III 3F
		Singapur	V 3J
		Sirija	IV 2H
		Slonokoščena obala	III 3F
		Slovaška	IV 2G
		Slovenija	IV 2G
		Somalija	IV 3H
		Srbija	IV 2G
		Srednjeafriška republika	IV 3G
		Sudan	IV 3G, 3H
		Surinam	III 3E
		Svazi	X 4H
		Sveta Lucija	II 3D
		Sveti Krištof in Nevis	II 3D
		Sveti Tomaž in Princ	IV 3G
		Sveti Vincencij in Grenadine	II 3D
		Španija	III 2F
		Šrilanka	V 3I
		Švedska	IV 1G
		Švica	IV 2G
		Tadžikistan	V 2I
		Tajska	V 3J
		Tajvan	VI 3K
		Tanzanija	X 4H
		Togo	IV 3G
		Tonga	VII 4A
		Trinidad in Tobago	II 3D
		Tunizija	IV 2G
		Turčija	IV 2H
		Turkmenistan	IV 2H, V 2I
		Tuvalu	XII 4L
		Uganda	IV 3H
		Ukrajina	IV 2G, 2H
		Urugvaj	IX 5E
		Uzbekistan	IV 2H, V 2I
		Vanuatu	XII 4L
		Vatikan	IV 2G
		Venezuela	II 3D
		Vietnam	V 3J
		Vzhodni Kongo	IV 3G, X 4G
		Vzhodni Timor	XII 4K
		Zahodna Sahara	III 3F
		Zahodni Kongo	IV 3G, X 4G
		Zambija	X 4G
		Združene države Amerike	I 1A, 1B, II 2C, 2D
		Združeni arabski emirati	IV 3H
		Združeno kraljestvo	III 2F
		Zelenortske otoki	III 3F
		Zimbabve	X 4G, 4H





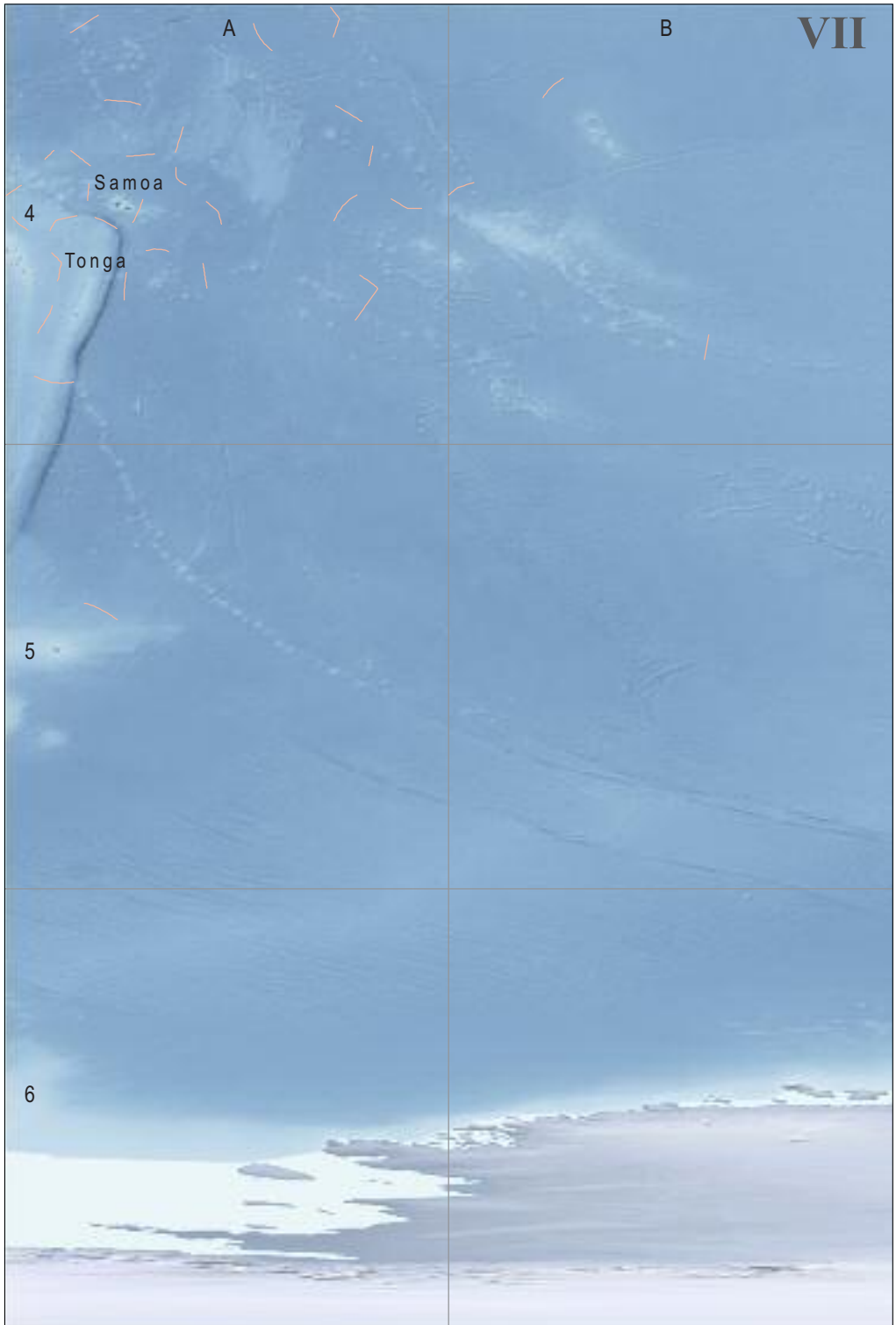




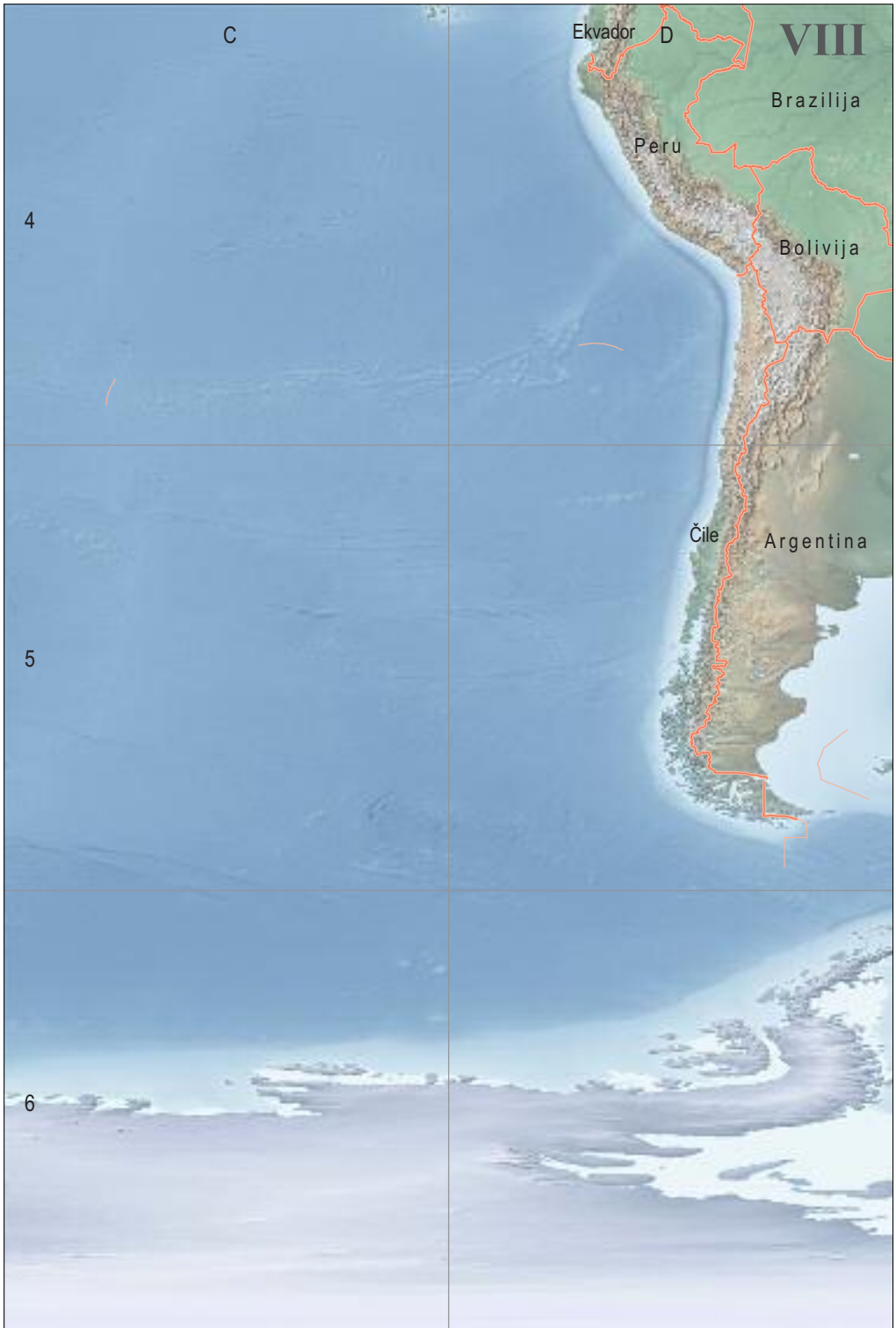


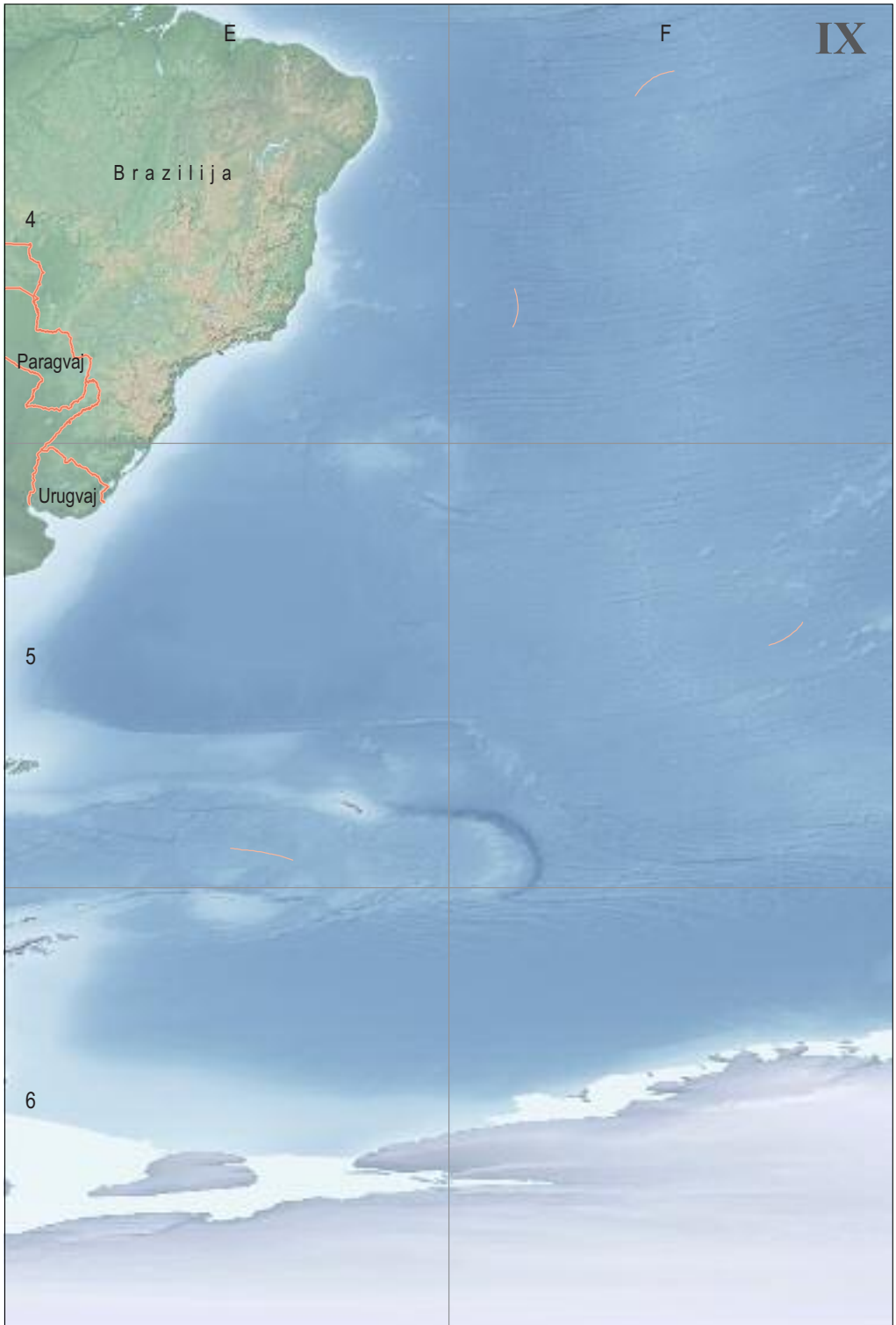


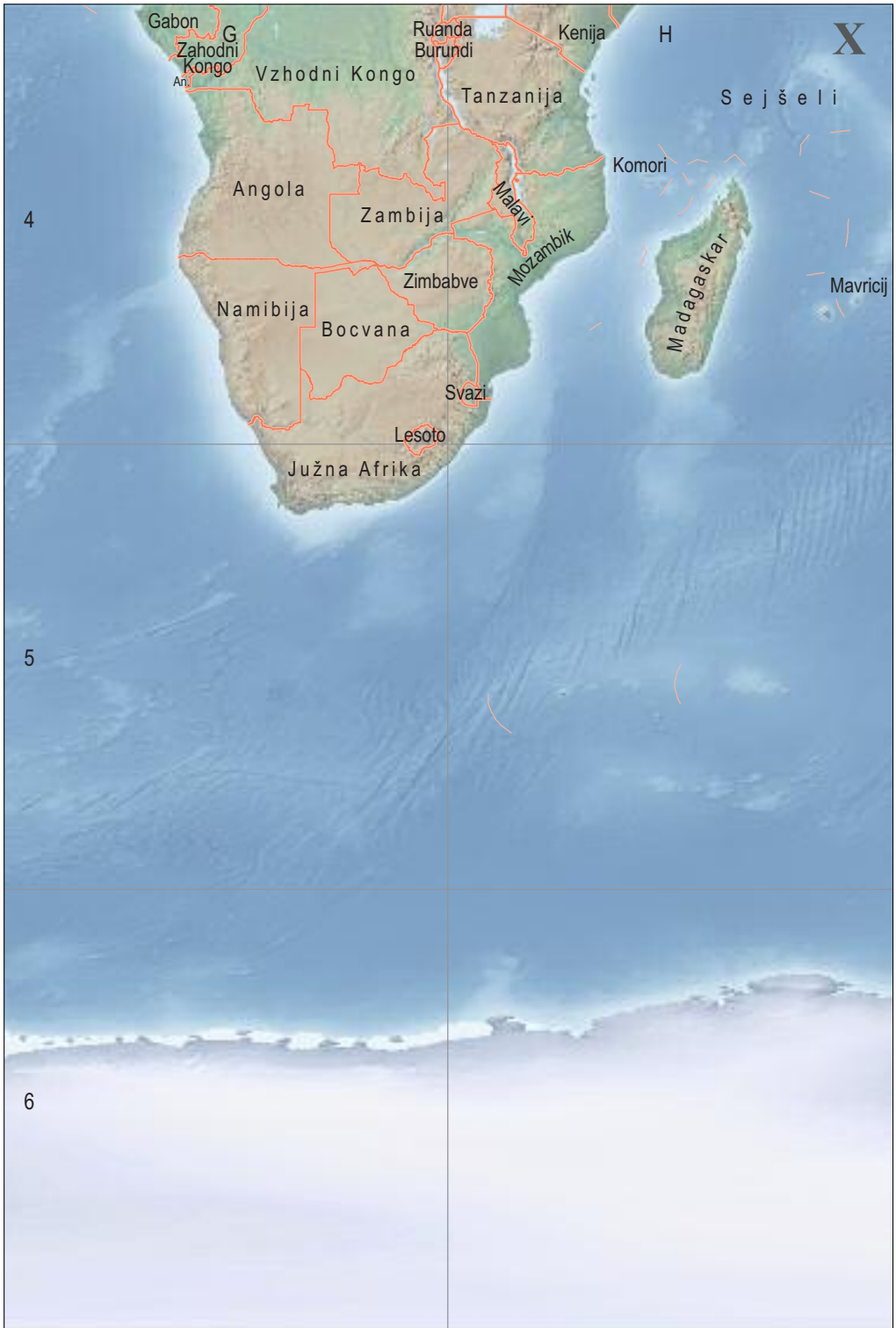


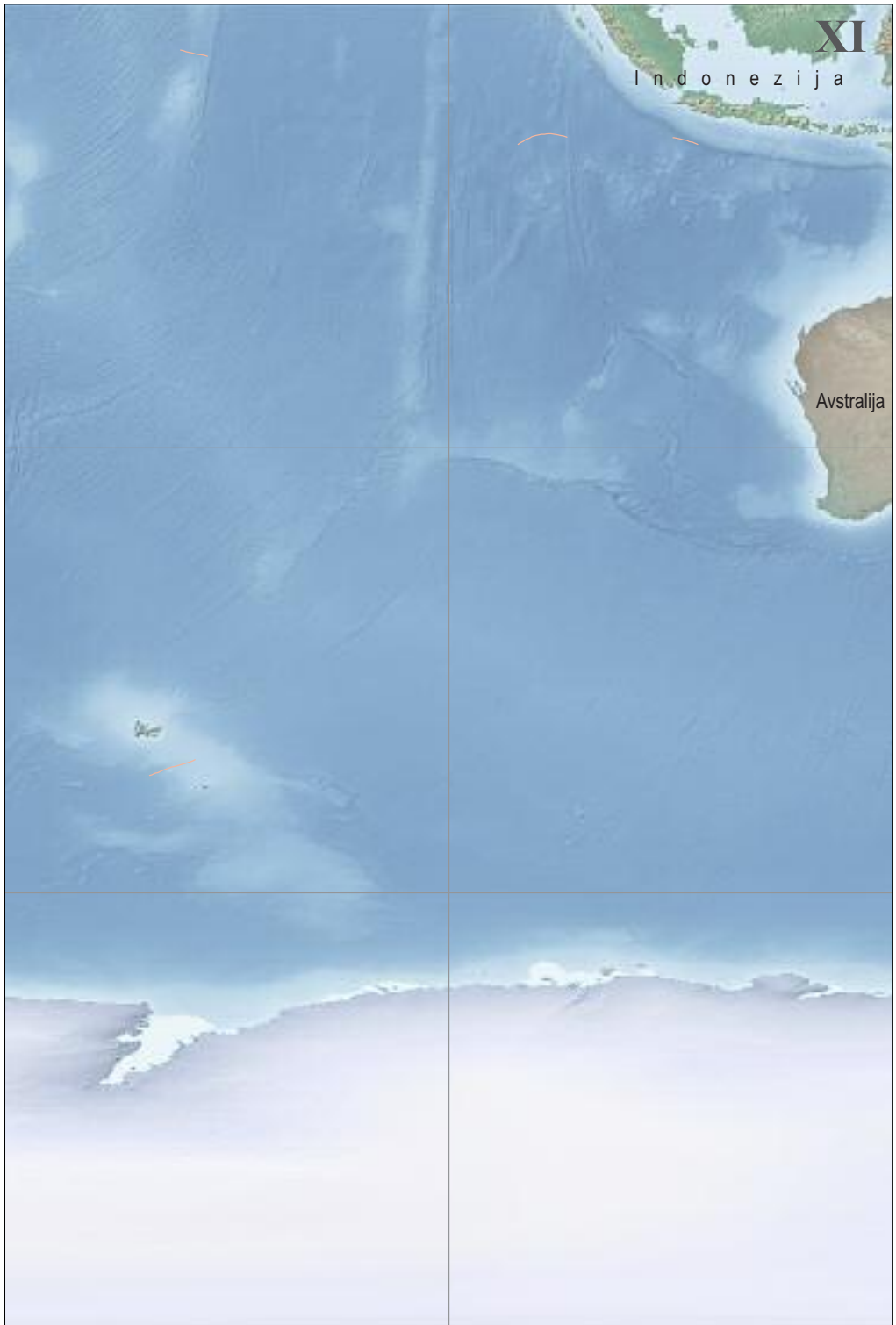


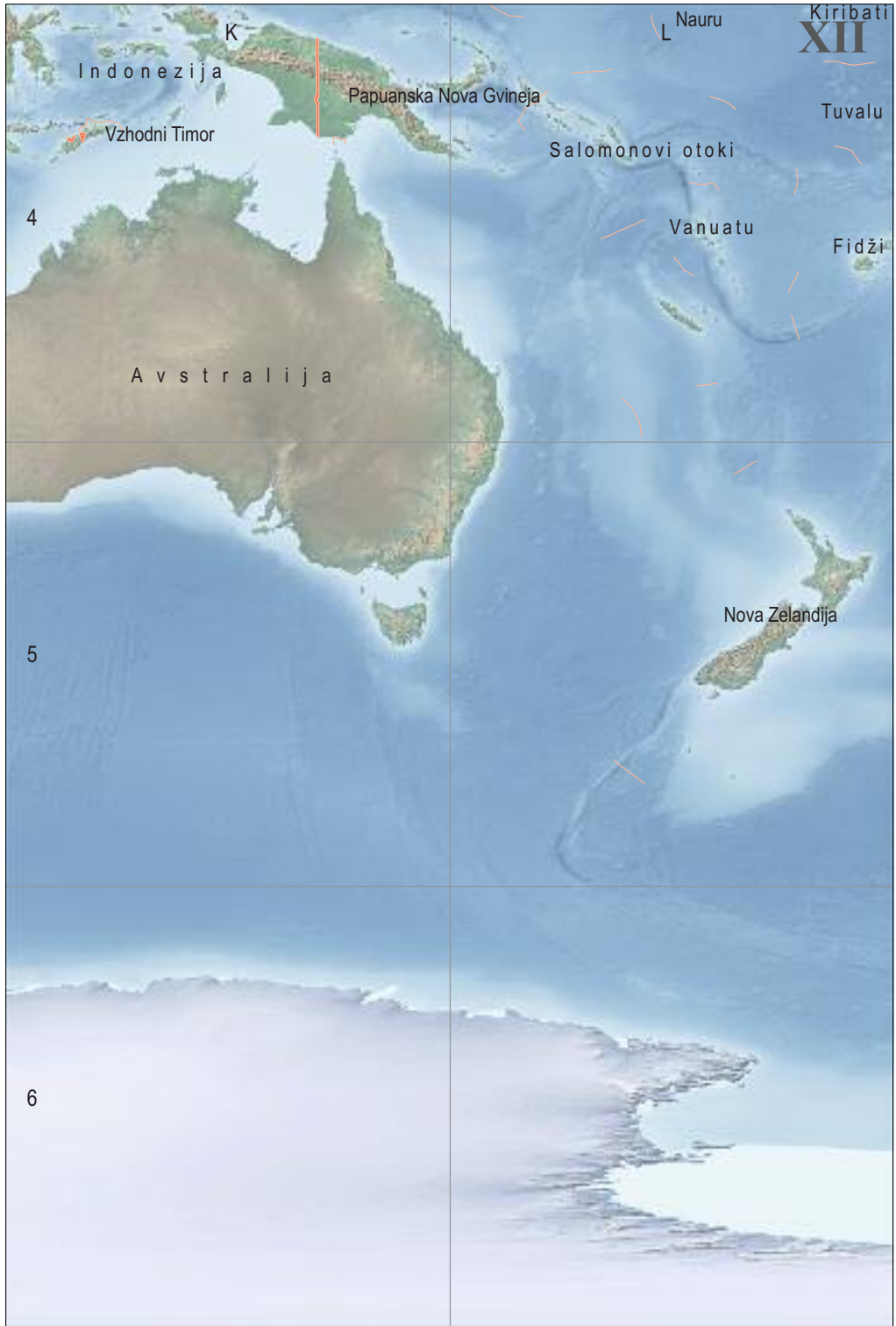












## 7 SEZNAM VIROV IN LITERATURE

- Atlant. Matica Slovenska. Ljubljana, 1869–1877.
- Atlas sveta za šolo in dom. Cankarjeva založba, Ljubljana, 1995.
- Atlas sveta. Cankarjeva založba, Ljubljana, 1991.
- Aurousseau, M. 1957: The Rendering of Geographical Names. London.
- Czerny, A., Zych, M. (ur.) 2011a: Official List of Names of Countries and Non-self-governing Territories. Varšava.
- Czerny, A., Zych, M. (ur.) 2011b: Urzędowy wykaz Nazw Państw i terytoriów niesamodzielnych. Varšava.
- Državna pregledna karta Republike Slovenije v merilu 1 : 250.000 = National general map of the Republic of Slovenia at the scale 1 : 250,000. Geodetski inštitut Slovenije. Geodetska uprava Republike Slovenije. Ljubljana, 2008.
- Furlan, M. 2003a: Pripomba k pripravi gradiva za standardizacijo slovenskih imen držav v okviru Komisije za standardizacijo zemljepisnih imen. Tipkopis. Ljubljana.
- Furlan, M. 2003b: Slovenska imena držav v Slovenskem pravopisu in standardizacija SIST ISO 3166: 1996 (razlike). Tipkopis. Ljubljana.
- Furlan, M., Gložančev, A., Šivic-Dular, A. 2000: Pravopisna ustreznost zapisa lastnoimenskega gradiva v registru zemljepisnih imen in registru prostorskih enot Geografski vestnik 72-1. Ljubljana.
- Gams, I. 1989: Imena držav. Delo, 21. 1. 1989. Ljubljana.
- Glossary of Terms for the Standardization of Geographical Names: Addendum. United Nations, 16 November 2007, Document ST/ESA/STAT/SER.M/85/Add.1, 07-60262. Medmrežje: [http://unstats.un.org/unsd/geoinfo/glossary\\_add/glossary\\_add\\_e.pdf](http://unstats.un.org/unsd/geoinfo/glossary_add/glossary_add_e.pdf) (15. 2. 2009).
- Kadmon, N. 2007: The exonym and endonym – Attempting to define the undefinable? Exonyms and the International Standardisation of Geographical Names. Wiener Osteuropa Studien 24. Dunaj.
- Kladnik, D. 1999: Imenik tujih zemljepisnih imen v slovenskem jeziku. Elaborat. Geografski inštitut Antona Melika ZRC SAZU. Ljubljana.
- Kladnik, D. 2005: Geografov pogled na tuja zemljepisna imena v Slovenskem pravopisu 2001. Geografski vestnik 77-2. Ljubljana.
- Kladnik, D. 2006: Tuja zemljepisna imena v slovenskem jeziku; razvojni vidiki in problematika njihove rabe. Doktorska disertacija. Oddelek za geografijo Filozofske fakultete Univerze v Ljubljani. Ljubljana.
- Kladnik, D. 2007a: Pogledi na podomačevanje tujih zemljepisnih imen. Georitem 2. Ljubljana.
- Kladnik, D. 2007b: Types of exonyms in the Slovene language. Exonyms and the International Standardisation of Geographical Names. Wiener Osteuropa Studien 24. Dunaj.
- Kladnik, D. 2009: Odprte dileme pomenske razmejitev izrazov endonim in eksonim. Geografski vestnik 81-1. Ljubljana.
- Kladnik, D. 2012: Slovenian geography and geographical names. Geografski vestnik 84-1. Ljubljana.
- Kladnik, D., Ciglič, R., Hrvatinić, M., Perko, D., Repolusk, P., Vovk, M. 2013: Slovenski eksonimi. Geografija Slovenije 24. Ljubljana.
- Kladnik, D., Lovrenčak, F., Orožen Adamič, M. (ur.) 2005: Geografski terminološki slovar. Ljubljana, 2005.
- Kladnik, D., Perko, D. 2004: Tuja geografska imena. Družinski atlas sveta. Slovenska knjiga. Ljubljana.
- Kladnik, D., Perko, D. 2007: Problematična imena držav v slovenskem jeziku. Geografski vestnik 79-2. Ljubljana.
- Krauze-Tomczyk, I., Kondracki, J. 1994a: Polskie nazwy geograficzne świata. Część I Europa (bez Europy Wschodniej). Varšava.
- Krauze-Tomczyk, I., Kondracki, J. 1994b: Polskie nazwy geograficzne świata. Część III Afryka, Ameryka Północna, Ameryka Południowa, Australia i Oceania, Antarktyka. Varšava.
- Krauze-Tomczyk, I., Kondracki, J. 1994c: Polskie nazwy geograficzne świata. Część IV Oceany i morza. Varšava.

- Krauze-Tomczyk, I., Kondracki, J. 1996: Polskie nazwy geograficzne świata. Część II Europa Wschodnia i Azja. Varšava.
- Lejeune, S. 1997: Country Names. List of country names. Working Group on County names of UNGEGN. New York.
- Letopis cerkve na Slovenskem. Ljubljana, 1991.
- Liste der Staatennamen und ihrer Ableitungen im Deutschen mit Anhang: Liste der Namen nichtselbständiger Gebiete. 5. izdaja. StAGN. Frankfurt ob Majni, 1997.
- Lovrenčak, F. 1987: Imena držav in nekaterih drugih upravnih enot. Geografski obzornik 34-1. Ljubljana.
- Matthews W. P., McKee, L. R., McKee D. 2009: Signed languages, Linguistic Rights and the Standardization of Geographical Names. Proceedings of the 23rd International Congress of Onomastic Sciences. York.
- Medmrežje 1: [http://ksng.gugik.gov.pl/wydawnictwa\\_ngo.php](http://ksng.gugik.gov.pl/wydawnictwa_ngo.php) (20. 2. 2013).
- Medmrežje 2: [http://sl.wikipedia.org/wiki/Seznam\\_suverenih\\_dr%C5%BEav](http://sl.wikipedia.org/wiki/Seznam_suverenih_dr%C5%BEav) (25. 4. 2013).
- Medmrežje 3: [http://en.wikipedia.org/wiki/List\\_of\\_sovereign\\_states](http://en.wikipedia.org/wiki/List_of_sovereign_states) (25. 4. 2013).
- Medmrežje 4: <http://www.nationsonline.org/oneworld/states.htm> (25. 4. 2013).
- Medmrežje 5: <http://www.internetworldstats.com/list2.htm#alpha> (25. 4. 2013).
- Medmrežje 6: [http://www.nationsonline.org/oneworld/countries\\_of\\_the\\_world.htm](http://www.nationsonline.org/oneworld/countries_of_the_world.htm) (25. 4. 2013).
- Medmrežje 7: [http://www.nationsonline.org/oneworld/countries\\_of\\_the\\_world.htm](http://www.nationsonline.org/oneworld/countries_of_the_world.htm) (25. 4. 2013).
- Medmrežje 8: [http://www.nationsonline.org/oneworld/country\\_names\\_in\\_chinese.htm](http://www.nationsonline.org/oneworld/country_names_in_chinese.htm) (25. 4. 2013).
- Medmrežje 9: [http://www.nationsonline.org/oneworld/countrynames\\_arabic.htm](http://www.nationsonline.org/oneworld/countrynames_arabic.htm) (25. 4. 2013).
- Medmrežje 10: [http://www.nationsonline.org/oneworld/countrynames\\_russian.htm](http://www.nationsonline.org/oneworld/countrynames_russian.htm) (25. 4. 2013).
- Medmrežje 11: [http://www.nationsonline.org/oneworld/countrynames\\_spanish.htm](http://www.nationsonline.org/oneworld/countrynames_spanish.htm) (25. 4. 2013).
- Medmrežje 12: [http://www.nationsonline.org/oneworld/countrynames\\_german.htm](http://www.nationsonline.org/oneworld/countrynames_german.htm) (25. 4. 2013).
- Medmrežje 13: [http://www.nationsonline.org/oneworld/countrynames\\_italian.htm](http://www.nationsonline.org/oneworld/countrynames_italian.htm) (25. 4. 2013).
- Medmrežje 14: [http://en.wikipedia.org/wiki/List\\_of\\_countries\\_and\\_capitals\\_in\\_native\\_languages](http://en.wikipedia.org/wiki/List_of_countries_and_capitals_in_native_languages) (25. 4. 2013).
- Medmrežje 15: [http://en.wikipedia.org/wiki/List\\_of\\_country\\_names\\_in\\_various\\_languages\\_\(A-C\)](http://en.wikipedia.org/wiki/List_of_country_names_in_various_languages_(A-C)) (25. 4. 2013).
- Medmrežje 16: <http://www.internetworldstats.com/list2.htm> (25. 4. 2013).
- Medmrežje 17: <http://www.gu.gov.si/fileadmin/gu.gov.si/pageuploads/PROJEKTI/Registri/KSZI/abecedni.html> (15. 3. 2013).
- Medmrežje 18: <http://unstats.un.org/unsd/geoinfo/ungegn/divisions.html> (10. 5. 2013).
- Medmrežje 19: <http://ungegn.dgu.hr/> (10. 5. 2013).
- Medmrežje 20: [http://en.wikipedia.org/wiki/South\\_Africa](http://en.wikipedia.org/wiki/South_Africa) (15. 3. 2013).
- Medmrežje 21: [http://en.wikipedia.org/wiki/Southern\\_Africa](http://en.wikipedia.org/wiki/Southern_Africa) (15. 3. 2013).
- Medmrežje 22: [http://en.wikipedia.org/wiki/Official\\_names\\_of\\_South\\_Africa](http://en.wikipedia.org/wiki/Official_names_of_South_Africa) (25. 4. 2013).
- Medmrežje 23: <http://en.wikipedia.org/wiki/Moldova> (6. 6. 2012 in 15. 5. 2013).
- Medmrežje 24: [http://en.wikipedia.org/wiki/List\\_of\\_country\\_name\\_etymologies](http://en.wikipedia.org/wiki/List_of_country_name_etymologies) (18. 5. 2006 in 15. 5. 2013).
- Medmrežje 25: <http://www.geonames.org/> (marec 2013).
- Medmrežje 26: <http://chronicleofajetsetter.blogspot.com/2010/12/travel-trivia-nickname-of-countries.html#axzz2K07j9bul> (5. 4. 2013).
- Medmrežje 27: <http://www.yesiknowthat.com/30-countries-awesome-nicknames/> (5. 4. 2013).
- Medmrežje 28: <http://forums.bizhat.com/your-kid/33998-nicknames-countries.html> (5. 4. 2013).
- Medmrežje 29: <http://www.triviaplaza.com/geography-world-quizzes/> (5. 4. 2013).
- Moder, J. 1972: O pisavi in izreki zemljepisnih imen. Veliki atlas sveta. Mladinska knjiga. Ljubljana.
- Natek, K., Natek., M. 2006: Države sveta. Ljubljana.
- Natek, K., Perko, D., Žalik Huzjan, M. 1993: Države sveta 1993. DZS. Ljubljana.
- Orel, I. 2003: Zemljepisna imena v slovenskem časopisu do srede 19. stoletja. Besedoslovne lastnosti slovenskega jezika – Slovenska zemljepisna imena. Pišče.
- Perko, D. 1996a: Sporna imena držav v slovenskem jeziku. Geografski obzornik 43-3. Ljubljana.



- Perko, D. 1996b: Standardizirana imena držav v slovenskem jeziku. Geografski obzornik 43-4. Ljubljana.
- Perko, D. 2001: Zgoščeni imenik zemljepisnih imen Slovenije = Concise gazetteer of Slovenia. United nation series of national gazetteers. Ljubljana.
- Perko, D. 2002: Sodobni problemi aplikacije geografije v tematski kartografiji. Dela 18. Ljubljana.
- Peterca, M. 1982: Terminologija o standardizaciji geografskih naziva: Prilog izradi jugoslovenskog terminološkog rečnika. Geodetski list 1-3. Zagreb.
- Peterca, M. 1984: Standardizacija geografskih naziva na teritoriji Jugoslavije. Zbornik radova savjetovanja o pitanjima standardizacije geografskih naziva u jezicima naroda i narodnosti SFRJ. Sarajevo.
- Poimenovanje držav v mednarodnih odnosih. Tipkopis. Sektor za mednarodno pravo Ministrstva za zunanje zadeve. Ljubljana, 2006.
- Predlog tekstov za slovenska imena držav v novem Yu standardu držav. Tipkopis. Ljubljana, 1987.
- Radovan, D., Majdič, V. 1995: Toponimska navodila za Slovenijo. Ljubljana.
- Radovan, D., Orožen Adamič, M. 1999: Resolucije OZN o zemljepisnih imenih. Komisija za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije. Ljubljana.
- Raper, E. P. 1996: United Nations Documents on Geographical Names. Pretoria.
- Resolutions adopted at the eight United Nations Conferences on the Standardization of Geographical Names 1967, 1972, 1977, 1982, 1987, 1992, 1998, 2002. Ottawa, 2004.
- Room, A. 2006: Placenames of the World. Origins and Meaning of the Names for 6,600 Countries, Cities, Territories, Natural Features and Historic Sites. Jefferson in London.
- Slovenski pravopis 2001. Ljubljana.
- Slovenski standard SIST ISO 3166:1996. Ljubljana, 1996.
- Šifrant držav. Tipkopis. Komisija IS za standardizacijo zemljepisnih imen. Ljubljana, 1988.
- Šivic-Dular, A. 1988: K normiranju slovenskih zemljepisnih imen. XXIV. Seminar slovenskega jezika, literature in kulture. Zbornik predavanj. Oddelek za slovanske jezike in književnosti Filozofske fakultete Univerze Edvarda Kardelja v Ljubljani. Ljubljana.
- Šivic-Dular, A. 1989: Temeljna načela pri pisanju slovenskih zemljepisnih imen. Jezik in slovstvo 34/1–2. Ljubljana.
- Technical terminology employed in the standardization of geographical names. Glosarry No. 330. Department of Conference Services of the United Nations. New York, 1984.
- Uredba o spremembah in dopolnitvah uredbe za izvajanje carinskega zakona. Priloga 20 – kodeks šifer za izpolnjevanje ECL: Šifrant držav. Uradni list Republike Slovenije št. 112, 6. 12. 2000. Ljubljana.
- Veliki atlas sveta. DZS. Ljubljana, 1996.
- Veliki atlas sveta. Istituto Geografico De Agostini, Prenovljena izdaja. DZS. Ljubljana, 2005.
- Veliki družinski atlas sveta. DZS, Ljubljana, 1992.
- Veliki splošni leksikon v osmih knjigah. DZS. Ljubljana, 1997–1998.
- Woodman, P. 2009: The Nature of the Endonym. Tipkopis za 25. zasedanje UNGEGN-a v Nairobiu.





## 8 SEZNAM SLIK

Slika 1: Zapis imena Moldavija v Atlantu, prvem atlasu sveta v slovenskem jeziku.	28
Zemljevidi imen držav	144–155

## 9 SEZNAM PREGLEDNIC

Preglednica 1: Ime države Moldavije v različnih jezikih (medmrežje 23, stanji 6. 6. 2012 in 15. 5. 2013).	27–28
Seznam neodvisnih držav	41–139
Seznam odvisnih ozemelj	140–141
Preglednica 2: Indeks imen držav na zemljevidih.	143



## Seznam knjig iz zbirke Geografija Slovenije

- 1 Milan Natek, Drago Perko: 50 let Geografskega inštituta Antona Melika ZRC SAZU
- 2 Jerneja Fridl: Metodologija tematske kartografije nacionalnega atlasa Slovenije
- 3 Drago Perko: Analiza površja Slovenije s stometrskim digitalnim modelom reliefa
- 4 Uroš Horvat: Razvoj in učinki turizma v Rogaški Slatini
- 5 Mimi Urbanc: Kulturne pokrajine v Sloveniji
- 6 Miha Pavšek: Snežni plazovi v Sloveniji
- 7 Maja Topole: Geografija občine Moravče
- 8 Drago Kladnik, Marjan Ravbar: Členitev slovenskega podeželja
- 9 Damir Josipovič: Dejavniki rodnostnega obnašanja v Sloveniji
- 10 Irena Rejec Brancelj, Aleš Smrekar, Drago Kladnik: Podtalnica Ljubljanskega polja
- 11 Franci Petek: Spremembe rabe tal v slovenskem alpskem svetu
- 12 Aleš Smrekar: Zavest ljudi o pitni vodi
- 13 Blaž Komac: Dolec kot značilna oblika dolomitnega površja
- 14 Drago Kladnik: Podomačena tuja zemljepisna imena v slovenskih atlasih sveta
- 15 Blaž Komac, Matija Zorn: Pobočni procesi in človek
- 16 Janez Nared: Prostorski vplivi slovenske regionalne politike
- 17 Lučka Ažman Momirski, Drago Kladnik, Blaž Komac, Franci Petek, Peter Repolusk, Matija Zorn: Terasirana pokrajina Goriških brd
- 18 Matija Zorn: Erozijski procesi v slovenski Istri
- 19 David Bole: Ekonomska preobrazba slovenskih mest
- 20 Blaž Komac, Karel Natek, Matija Zorn: Geografski vidiki poplav v Sloveniji
- 21 Brigita Jamnik, Aleš Smrekar, Borut Vrščaj: Vrtičkarstvo v Ljubljani
- 22 Rožle Bratec Mrvar, Lukas Birsak, Jerneja Fridl, Drago Kladnik, Jurij Kunaver: Kocenov srednješolski atlas kot didaktična prelomnica
- 23 Bojan Erhartič: Geomorfološka dediščina v Dolini Triglavskih jezer
- 24 Drago Kladnik, Rok Ciglič, Mauro Hrvatini, Drago Perko, Peter Repolusk, Manca Volk: Slovenski eksonimi
- 25 Drago Kladnik, Drago Perko: Slovenska imena držav



### **Geografski inštitut Antona Melika ZRC SAZU**

Naslov: Gosposka ulica 13, 1000 Ljubljana, Slovenija

E-pošta: [gi@zrc-sazu.si](mailto:gi@zrc-sazu.si)

Medmrežje: <http://giam.zrc-sazu.si>

Inštitut je leta 1946 ustanovila Slovenska akademija znanosti in umetnosti in ga leta 1976 poimenovala po akademiku dr. Antonu Meliku (1890–1966). Od leta 1981 je sestavni del Znanstvenoraziskovalnega centra Slovenske akademije znanosti in umetnosti. Leta 2002 sta se inštitutu priključila Inštitut za geografijo, ki je bil ustanovljen leta 1962, in Zemljepisni muzej Slovenije, ustanovljen leta 1946. Ima oddelke za fizično geografijo, socialno geografijo, regionalno geografijo, naravne nesreče, varstvo okolja, geografski informacijski sistem in tematsko kartografijo, zemljepisno knjižnico ter zemljepisni muzej. V njem je sedež Komisije za standardizacijo zemljepisnih imen Vlade Republike Slovenije.

Njegovi raziskovalci se ukvarjajo predvsem z geografskimi raziskavami Slovenije in njenih pokrajin ter pripravo temeljnih geografskih knjig o Sloveniji. Sodelujejo pri številnih domačih in mednarodnih projektih, organizirajo znanstvena srečanja, izobražujejo mlade raziskovalce, izmenjujejo znanstvene obiske. Inštitut izdaja znanstveno revijo *Acta geographica Slovenica*/Geografski zbornik ter znanstveni knjižni zbirki Geografija Slovenije in Georitem. V sodnih letih izdaja knjižno zbirko GIS v Sloveniji, v lihih letih knjižno zbirko Regionalni razvoj, vsako tretje leto pa knjižno zbirko Naravne nesreče.

**GEOGRAFIJA SLOVENIJE 25**

ISSN 1580-1594



9 789612 544546

20 €